

और छना छ बिना स्व एथर क

সন্ন্যাস নিয়ে প্রেমাবেশে যথন জ্ঞীমন্মহাপ্রভূ তিনদিন রাচ্দেশে জ্রাকরেছিলেন তথন শান্তিপুরে জ্ঞীঅদ্বৈতগৃহে তাঁর ভোজনলীলার এটি চমৎকার বর্ণনা পাওয়া যায় জ্ঞীকৃষ্ণদাস কবিরাজ গোস্বামী প্রভূ-বিরিচি বাংলা সাহিত্যের শ্রেষ্ঠ জ্ঞীবনীগ্রন্থ জ্ঞীচৈতগ্যচরিতামূতে:

সন্থত-পায়স নব মৃতকুণ্ডিকা ভরি।
তিন পাত্রে ঘনাবর্ত্ত হগ্ধ ভরি ধরি।।
হগ্ধ-চিড়া-কলা আর হৃগ্ধ লকলকি।
যতেক করিল তাহা কহিতে না শকি।।
(মধ্যলীলা)

খুব ঘন জালের হুধ, অথবা হুধের পিঠে এই ছিল তৎকালীন বাঙালীর শ্রেষ্ঠ থাবার। আর এ শতাকীর শ্রেষ্ঠ থাবার হল:

त रा या ला है

कि जिल्लाम आरेखि विधिए छ

কলিকাতা : ব্যাঙ্গালোর

छे उ त मू ति

কাতিক-পৌষ ১৩৮০।। ২১ বর্ষ প্রথম সংখ্যা

প্রবন্ধ

শিল্পবিচার: অসীম কুমার ঘোষ ১ ডবলু. এইচ. অডেন: বিজয় দেব ২৭

কবিতা গুচ্ছ

অরুণ ভট্টাচার্য, লোকনাথ ভট্টাচার্য, কঙ্গাণ দেনগুপু, আনন্দ বাগচী, মানস রায়চৌধুরী [১৬-২৫]

কবিতাবলী

আলোক সরকার, প্রারুতি ভট্টাচার্য, শান্তিকুমার ঘোষ, মলয়শঙ্কর দাশগুপ্ত, প্রদীপ মৃন্সী, আশিস সেনগুপ্ত, দেবী রায়, সরদার আমজাদ আলি, গোকুলেশ্বর ঘোষ, রণজিত দেব, অজয় দাশগুপ্ত, মঞ্ভাষ মিত্র, স্থকুমাররঞ্জন ঘোষ, বিমল ভট্টাচার্য, শিশির ভট্টাচার্য, চুনী দাশ, জয়য় সান্যাল, মধুমাধবী ভট্টাচার্য, কুমার শঙ্কর রায়শর্মা, মানসী দাশগুপ্ত, শান্তা চক্রেবর্তী [৩৮-৫৩]

আলোচনা

শেকসপীয়র ও বাংলা সাহিত্য: ভবতোষ দত্ত ৫৪

প্রচ্ছদশিল্পী: মলয়শঙ্কর দাশগুপ্ত

প্রখ্যাত কবি মণীশ ঘটকের



यूवनात्यंत्र (नक्रमा

চিলির কবি পাবলো নেরুদার কবিতার অনুবাদ

কবিকণ্ঠ প্রকাশনী ৩২ ইব্রাহিমপুর রোড, কলিকাতা ৩২

With the compliments of

TATA STEEL

उ ख त म् त्रि

বৈশাখ-আষাঢ় ১৩৮১ ৷ ২১ বৰ্ষ তৃতীয় সংখ্যা

প্রবন্ধ

জীবনানন্দের "স্থদর্শনা": প্রছন্ন মিত্র [১০৭] কবি কবিতা এবং সত্তর দশক ইত্যাদি: ভবেশ দাশ [১১৮]

কবিতাবলী

অরুণ ভট্টাচার্য, কল্যাণ সেনগুপ্ত, শোভন সোম, গৌরাক্ত ভৌমিক, বাস্থদেব দেব, দেবী রায়, বংশীধারী দাস, পরিমল চক্রবর্তী, প্রদীপ মুস্সী, গোকুলেশ্বর ঘোষ, জয়স্ত সান্যাল, মধুমাধবী ভট্টাচার্য, নারায়ণ ঘোষ, প্রদীপ রায়গুপ্ত [১৩১-১৪০]

সমালোচনা

স্থরেশ মৈত্র, জয়ন্ত সান্যাল [১৪১-১৪৮]

চিত্রকলা

পাবলো পিকাসোঃ শিবাজী গুপ্ত [১৪৯]

প্রচ্ছদশিল্পীঃ মলয়শঙ্কর দাশগুপ্ত

উ ত র সূ রি শরৎকালীন সংখ্যায় থাকছে

কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয় পরিচালিত একটি সমীক্ষা লিখেছেন

অন্নদাশংকর রায়. অরুণ ভট্টাচার্য, শব্দ স্বোষ

রাজ্যেশ্বর মিত্রের ভরতের নাট্যশাস্ত্র বিষয়ক প্রবন্ধ নিখিল নন্দীর গবেষণাঃ মধুস্দনের পত্রাবলী।।

সঞ্জয় ভট্টাচার্যের অপ্রকাশিত কবিতা, মনীশ ঘটক, অরুণ ভট্টাচার্য, আলোক সরকার, কল্যাণ সেনগুপ্ত, স্বদেশ দত্ত, অসীম রায়, শোভন সোম, স্নেহাকর ভট্টাচার্য মুগান্ধ রায়, মলস্নশঙ্কর দাশগুপ্ত ও তরুণ তরুণতর কবিদের কবিতা।

> স্টলে খোঁজ নিন।। ছ টাকা মাত্র।। অঞ্জিত দাস, বইম্বর ও উত্তরসূরি পত্রিকা

উ ত র সূ রি

শ্রাবণ-আশ্বিন ১৩৮১ ॥ ২১ বর্ষ চতুর্থ সংখ্যা

আধুনিক বাংলা সাহিত্যের সমীক্ষা

অন্নদাশংকর রাম, অরুণ ভট্টাচার্য ও শঙ্খ ঘোষ [১৫৫০০১৯৫]
স্বনির্বাচিত কবিতাগুচ্ছ

লঞ্চয় ভট্টাচার্য, অরুণ ভট্টাচার্য, কল্যাণ লেনগুল্প, খাদেশরঞ্জন দত্ত, শহরানন্দ মুখোপাধ্যায়, শোভন লোম, মলয়শহর দাশগুল্প, গৌরান্ধ ভৌমিক [২৩৪…২৫০]

মধুস্দনের পত্রাবলী: নিখিল নন্দী [২১১...২৩৪] কবিভাবনী [২৩৫...২৫০]

মণীশ ঘটক, জগরাথ চক্র রতী, আলোক শরকার, অদীম রায়, শান্তিপ্রিয় চট্টোপাধ্যায়, মানস রায়চৌধুরী, অমিতাভ দাশগুপ্ত, শান্তিকুমার বোষ, স্থাজিং দাশগুপ্ত, অমৃল্য চক্রবর্তী, পৃথীক্ত চক্রবর্তী, দেবী রায়, রবীন স্থর, দেবপ্রাদ ঘোষ, শুভ ম্থোপাধ্যায়, মুগারু রায়, স্থোকর ভট্টাচার্য, প্রদীপ মৃন্দী

প্রবন্ধ

নাট্যাচার্য্য ভরত : রাজ্যেশ্বর মিত্র [২৫১···২৫৮] অন্ধুবাদ কবিতা

পরিমল চক্রবর্তী, অসিত দত্ত [২৬২…২৬৫]

চিত্ৰৰ লা

অসীম কুমার খোষ [২৬৭…২৬৯

কবিতাবলী

বিষান ভট্টাচার্য, মঞ্ছার মিত্র, প্রদীপ রায়গুপ্ত, প্রত্যয় মিত্র, জয়ন্ত সাম্ভাল, মধুমাধবী ভট্টাচার্য, স্বপ্না মজুমদার, রমা ঘোষ, মহম্মদ রফিক, অজন্তা মিত্র, প্রত্যাধ্বী [২৫১...২৬৬]

চিঠিপত

সঞ্জয় ভট্টাচার্যের পত্রাবলী [২৬৬···৭০]

বালোচনা

আধুনিক কাশ্মীরী কবিতা : শস্তু মিত্র [২৭১…২৭৪

অরুণ ভট্টাচার্যের কবিতায়

> কছু কিছু শব্দ হাসতে জানে; হাসায় কিছু কিছু শব্দ কাঁদতে জানে, কাঁদায় কিছু কিছু শব্দ অলীক ভালোবাসায় হঠাৎ জেগে ওঠে।

কবিতার শস্ত্র-চয়নে এই হঠাৎ-ছেগে-ওঠার অবাক ঘটনায় অরুণ ভট্টাচার্য পূর্ণ বিশ্বাদী। কবিতা দব সময় দেখা যায় না, কখনো কখনো যায়, এবং এমন দৈব মৃতুর্ভেই যার জন্ম।

পুরনো কাব্যগ্রন্থ

মিলিভ সংসার

দম পত শৈশবে

राख्या (वीरतक हासिनायाय-नर्)

সম্পাদিত কাব্যগ্ৰন্থ

ভোরের নক্ষত্র (থীরেন্দ্র চট্টোপাধ্যায়-লছ)

বারো বছরের বাংলা কবিছা

খ-নির্বচিত কবিতা দংকলন: চল্লিশ দশক: ভূমিকা অমলেন্দু বস্থ আধুনিক বাংলা কবিতা-বিষয়ে সবচেয়ে প্রামাণিক ছটি গ্রন্থ কবিতার ধর্ম ও বাংলা কাব্যে ঋড়ুবদল (ছই খণ্ডে নড়ুন সংস্করণ বেক্লবে) Tagore and the Moderns

(পরিবর্দ্ধিত ২য় সংস্করণ প্রস্তুতির পথে)

প্রকৃতি ভট্টাচার্যের জলের অতল বড় জাছ জানে উত্তরসূরে

৯বি-৮ কালিচরণ ঘোষ রোড ৷৷ কলিকাডা-৫০

বিশেষ বিজ্ঞপ্তি:

উত্তরস্রির গ্রাহকদের জ্ব্স উত্তরস্রি-প্রকাশিত সমুদয় গ্রন্থের জ্ব্যু শতকরা ২০ টাকা কমিশন দেওয়া হবে ॥

উত্তরসূরি/কার্ডিক-পৌষ ১৩৮০/২১শ বর্ষ ১ম সংখ্যা

অসীমকুমার ঘোষ ॥ শিল্পবিচার

ভারতীয় শিল্পশাস্ত্র অমুযায়ী শিল্পকলার বিচার নির্ণয়ে দেখা যায় যে সেখানে কেবলমাত্র শিল্পীদের ভিতর কি কি গুণ বর্তমান থাকবে সে সম্পর্কে বেশী সোচচার। আধুনিক কালের সমালোচকদের মতন শিল্পীর কাজেরই কেবল ভাল মন্দ বিচার করা হয় নি। ইউরোপে মধ্যযুগের কলা সমালোচকেরা শিল্পীদের সম্পর্কে অনেক কিছুই লিখেছেন কিন্তু শিল্পকর্ম সম্পর্কে নীরব।

ইউরোপের মধ্যযুগের অক্সতম শ্রেষ্ঠ কলারসিক এলিক কয়ারের ইতালির শ্রেষ্ঠ শিল্পীদের সম্পর্কে আলোচনা করতে গিয়ে বলেছেন যে, 'আর্ট, যা জীবনকে প্রকাশ করে তা বাস্তব জীবন থেকেও ইয়োলিপূর্ণ— সবরকম নিয়ম লজ্বন করে, যেমন জীবনেও তা ঘটে থাকে।' তিনি আর্টের সার্বজনীনতার ভাব প্রকাশ করেছেন।

পরবর্তিকালে ভিক্টোরিয়ান যুগে কলারসিকগণ শিল্পীদের কাজের দোষ গুণ বিচারের পন্থা দেখাবার চেষ্টা করেন। এদের পথ অনুসরণ করে পরবর্তি যুগে বিখ্যাত কলাসমালোচকগণ ক্লাইভ বেল, রজ্ঞার কে, গর্ডন, ম্যারিওটি, হার্বাট রীড প্রভৃতির শিল্প-আলোচনার উপর শিল্পীদের মান মর্য্যাদা নির্ভরশীল। ফলে দেখা যায় শিল্পীরা তাঁদের প্রতিষ্ঠা পাবার জন্ম এই সমস্ত শিল্প সমালোচকদের সন্তুষ্ট করবার চেষ্টা করেন। তাই লক্ষ্য করা যায় যে আধুনিক শিক্ষা-গর্বিভ সমাজ শিল্পীদের রচনার রিচার নিজেরা করেন না, এদের নির্ভর করতে হয় সমালোচকদের বিচার বৃদ্ধির উপর।

বর্তমান কালে শিল্প বিচারকদের মনোবিজ্ঞানের দারা শিল্পী ও শিল্পকলার বিচার করবার প্রবণতা দেখা দিয়েছে। বৈজ্ঞানিক বিশ্লেষণ দারা এই বে শিল্পবিচার এর দারা একটা কথা মনে হওয়। খুবই স্বাভাবিক যে এতে রসতত্ত্বের দিক থেকে শিল্পবিচার বাধা পাচ্ছে অথবা বলা যেতে পারে রসতত্ত্বের দৃষ্টিকোণ থেকে শিল্পবিচার প্রাধান্য লাভ করছে না। ইউরোপে শিল্পীদের প্রতিকৃতির হুবছ অনুকরণ এবং ঐতিহ্যের সকল গুণই আর্টের পক্ষে এক কালে প্রশংসা পেত কিন্তু এখন অনুকরণ এবং ঐতিহ্যের সকল গুণই আর্টের পক্ষে প্রতিকৃল বলে গণ্য করা হচ্ছে। অথচ রেন্দোস যুগে হুবছ অনুকরণ গ্রেষ্ঠ শিল্পকীর্তির সম্মান অর্জ্ঞন করত।

এর কারণ বোধ হয় ফটোগ্রাফীর আবিষ্কার। ফটোগ্রাফী আবিষ্কারের (উনবিংশ শতাব্দীর মধ্যভাগে) পর আর্টের চেহারার আমূল পরিবর্তন হয়ে গেল। স্বাভাবিক জীবস্ত করে শিল্প সৃষ্টি করার রেওয়াজ্র শেষ হয়ে গেল। ক্যামেরা নিল তার ভার। এর পর শিল্পীরা শুরু করলেন নতুন করে ছবি আঁকার পদ্ধতি। এই নতুন পদ্ধতি অনুযায়ী চিত্রসৃষ্টি সম্পর্কে কেউ কেউ মত প্রকাশ করলেন যে ছবি একটি সমতল পট-ক্ষেত্র যাতে কোন একটি নির্দিষ্ট নিয়মে রং মেশানো হয়ে থাকে। এই নতুন শিল্প সংজ্ঞা অনুযায়ী দেখা যায় যে শিল্পসমালোচকদের মতানুযায়ী প্রিমিটিভ আর্ট [অর্থাৎ অর্বাচীন] — বায়জাস্থাইন আর্টেও ঠিক একই জিনিধের প্রতিফলন দেখা যায়। অথচ লক্ষ্য করা যায় আধুনিক চিত্রে এই প্রিমিটিভ বা অর্বাচীন পদ্ধাকে অনুসরণ করা ফ্যাশন হয়ে দাঁভিয়েছে।

সত্য কথা বলতে কি শিল্পের রসবিচার করতে হ'লে শিল্পীর কাজের মধ্যে বৈচিত্রা, মৌলিকতা, চিরস্থায়ী গুরুত্ব সম্পদ এবং অংকন প্রণালীর বৈশিষ্ট্য এগুলি বিচার্যা বিষয় হওয়া উচিত। আটের সহন্ধ বিচার বৈজ্ঞানিকদের মত কাটা ছেড়া না করে যদি রসত্তব্বের সন্ধান করি তা হ'লে দেখা যাবে যে বর্তমানে ইউরোপে বৈচিত্রোর নামে প্রাগ-ঐতিহাসিক শিল্পের ব্যর্থ অফুকরণের কলে কোন রকম মৌলিকতা লক্ষ্য করা যায় না। স্থায়িত সম্পদ

বলতে কিছুই পাই না কারণ শিল্পীর মধ্যে ইমাজিনেশন জোরালো না হওয়ায় ছবি দেখার পরই তার কথা সম্পূর্ণরূপে ভূলে যেতে হয়। এ ছাড়া অংকন রীতিতে বিভিন্ন মাধ্যমের দ্বারা অংকন প্রচেষ্টার মধ্য দিয়ে বাহাতুরী দেখানো হয়ে থাকে অর্থাৎ নানারকম পরীক্ষা নিরীক্ষার দ্বারা কসরৎ দেখানোর চেষ্টা। রেখা ও রঙের বা অন্য মাধ্যম দ্বারা চিত্রকে বলিষ্ঠ করে তোলবার চেষ্টা রয়েছে। উল্লিখিত প্রচেষ্টাগুলির দারা স্বভাবতই মনে হওয়া স্বাভাবিক শিল্পকে বিজ্ঞানের সোপানে ভোলবার চেষ্টা করা হচ্ছে। নানা প্রকার স্থাকারের কারখানা করবার পরীক্ষা চলছে, শিল্প সৃষ্টির যে মূল আদর্শ রস রচনা এবং তারই মাধ্যমে যে শিল্প-পরিকল্পনা হওয়া উচিত সেই আদর্শ থেকে দূরে ঠেলে দেওয়া হয়েছে। তাই দেখা যায় যে শিল্পের মধ্যে সবচেয়ে গুরু হপূর্ণ অংশ বিষয়বস্তু যা বর্তমানে গৌণরূপে প্রতিভাত হচ্ছে অথচ এর বদলে আকারের বিভিন্ন কর্ম নিয়ে পরীক্ষা নিরীক্ষা চলছে; অর্থাৎ বলা যেতে পারে যে শিল্পকে তাত্ত্বিক বা নান্দনিক ভাব থেকে দূরে সরিয়ে বৈজ্ঞানিক প্রকরণকে বড় বেশী মূল্য দেওয়া 37,55

সত্যিকার ললিতকলায় যা থাকা উচিত বিষয়বস্তু সম্পর্কে যথেষ্ট পরিমাণ চিন্তাধারা, বিন্যাস-ভেদ অর্থাৎ কমপোজিশন ও রস বিচার। কিন্তু এ বিষয়ে থ্ব বেশী মূল্য না দেওয়ায় আধুনিক চিত্রপদ্ধতি হ'ল থ্বই সহজ। তাই আমরা দেখতে পাই বৃদ্ধবয়দে রকীন্দ্রনাথ ছবি আঁকতে শুরু করলেন এই আধুনিক পন্থায়। তিনি ছবি আঁকার সময় উৎসাহিত হয়ে বলেছেন, 'রূপের ছন্দময়তাই রূপের চরম প্রাকাশ'; অন্যত্র বলেছেন, 'পড়েছি আজ রেখার মায়ায়। কথা ধনীর ঘরের মেয়ে, অর্থ আনে সঙ্গে করে, মুখরার মন রাখতে চিন্তা করতে হয় বিস্তর। রেখা অপ্রগল্ভা, অর্থহীনা, তার সঙ্গে আমার যা ব্যবহার সবই নির্পক। কথা আমাকে প্রশ্রেয় দেয় না, তার কঠিন শাসন। রেখা আমার যথেছার হাদি, তর্জনী ভোলে না।' রবীক্রনাথ বৃদ্ধবয়দে তার অভিন্তরতা থেকে চিত্রকলার আলংকারিক রীতির কথা বলেছেন

যথার্থভাবে, কিন্তু তাঁকে যদি ললিভকলার চর্চা করতে হ'ত তথন তিনি দেশতে পেতেন যে মুখরা ভাষার মন রাখতে তাঁকে যে চিন্তা করতে হরেছে তেমনি রেখাকে চিত্রকলায় বিষয়বস্তুর ভাষসস্পদে মুখরা করতে হ'লে কেবলমাত্র চিন্তা নয় কঠিন শিক্ষা প্রয়োজন। তাঁর ছবিতে রসাবেশ বা ভাবস্ফৃতির প্রয়োজন ছিল না—তিনি এ কৈছেন আলংকারিক ভাবের ছবি তাই তাঁর যথেচ্ছাচারিতা সম্ভব ছিল। তাঁর চিত্রের মধ্যে রঙের বলিষ্ঠতা প্রকাশ পেয়েছে, কৌতুকের আমেজ দিয়েছে—কথা বা ভাবরস প্রকাশ পায়নি। ললিভকলা সম্পর্কে ভারতীয় রস বিচারের প্রকাশভঙ্কির অভাব তাঁর ছবির মধ্যে সুস্পষ্ট।

শিল্পবিচারে একথা অনস্বীকার্য যে শুর্থু আকার বা রং চিত্রকলার শেষ কথা নয় এমন কি প্রাথমিক কথাও কলা যায় না। বরঞ্চ গৌণ লৃষ্টিতে বিচার করা চলে। শিল্পবিচারে প্রাথমিক পর্যায় হ'ল বিষয়-বস্তু; জোরালো বিষয়বস্তু যদি পাটোর্ণের মাধামে সুর্ভু রূপে প্রকাশ পার তবে সেই শিল্পস্থিটি হবে সার্থক, অন্যথায় কেবলমাত্র পাটার্ণের মধ্যে লালিতকলার সার্থক সৃষ্টি অপ্রকাশ রয়ে যায়। বিষয়বস্তুর প্রয়োজনীয়তা এর সঙ্গে ওতপ্রো ভভাবে জড়িয়ে সার্থক রূপায়ণ সস্তব। লালিতকলায় যদি বিষয়বস্তুকে মূল্য দেওয়া যায় তা হ'লে দেখা যায় যে শিল্প একবেঁয়েমি কাটিয়ে উঠেছে। কারণ বিষয়বস্তুর সংযোজনে দেশের প্রকৃতি, মানুষ, পোষাক-পরিস্কদ প্রভৃতি এসে পড়ে; ফলে শিল্পে বৈচিত্র্য অবশ্যস্তাবী হয়ে ওঠে। কাব্যের ছবি ফোটাতে যে শব্দচয়ন ও বাক্য-সংযোজন প্রয়োজন শিল্পী তাঁর পরিকল্পনা ক্ষমতায় কয়েকটি রেখা ও বর্ণনায় সেই কাজ সহজেই সম্পন্ধ করেন। ছবিতে অল্পবিসরে বিষয়বস্তুকে ফোটাতে হয়। কাব্যের প্রয়োজন বহু বাক্য প্রকাশের দ্বারা।

উল্লিখিত কারণ ছাড়াও আরও একটা জিনিষ লক্ষ্য করা যেতে পারে যে ললিতকলায় প্রত্যেক দেশের সাংস্কৃতির বৈশিষ্ট্যের ছাপ পড়ে। অথচ ললিভকলায় বর্তমানে যে প্রিমিটিভ আর্টের প্রতি-ফলনের প্রবণতা লক্ষ্য করা যায় তার মধ্যে ভাল মন্দের তারভম্য বিচার করা খুবই কঠিন হয়ে পড়ে। ললিভকলায় রসাবেশ আনে কিন্তু পাঁটার্ণ-সর্বস্থ চিত্র কেবলমাত্র মূকের মতই চেয়ে থাকে।

রসতবের দিক থেকে এ দেশের ললিভকলার সঙ্গে অন্য দেশের ললিভকলার সঙ্গে অন্য দেশের ললিভকলার স্থলনামূলক বিচারে সমকালীন চিত্রকলা ও তার রীডিপদ্ধিতি সম্পর্কে আলোচনা প্রয়োজন। ইউরোপের মধ্যযুগের চিত্রকলার (বায়জাস্তাইন) সঙ্গে যদি ভারতীয় মধ্যযুগের চিত্রকলার আলোচনা করি তা হ'লে দেখা যায় যে উভয় দেশেই সমকালীন চিত্রকলা প্রধানতঃ মননধর্মী, বায়জাস্তাইন আর্ট কেবলমাত্র মনন সর্বস্ব হওয়ার দরুণ তার আর্ট কনভেনশনাল হয়ে পড়েছিল; ফলে খাভাবিকত্ব হারিয়েছে। অপর দিকে ভারতীয় মধ্যযুগের চিত্রাবলী মননধর্মী হলেও রসাবেশ আরোপিত হওয়ার ফলে একটা স্বাভাবিক ভাব ও নান্দনিক সৌকর্য্য ফুটে উঠেছে।

প্রাচীন ভারতীয় চিত্রকলার খসড়া দেখলে লক্ষ্য করা যার দিল্লীর খসড়া রচনায় রেখার বাহুল্য নেই; যতথানি সম্ভব সংযত রেখার ছবিকে ফুটিয়ে ভোলবার চেষ্টা করেছেন। ভারতীয় প্রাচীন চিত্রগুলির খসড়া লক্ষ্য করলে অংকন দুর্বলতা খুব কমই লক্ষ্য করা যায়। কিছু চিত্র যদি প্যাটার্ণ-সর্বস্থ হয়ে উঠে সেখানে হয়ত প্রয়োজন নানারকম রেখার খেলা বা অংকনরীতির সৌকর্য্যসাধন, জনদৃষ্টি আরুষ্ট করবার জন্য। নানারকমের অংকন পদ্ধতির ভেল্কিবাজির জোর দেখানো, প্যাটার্ণ আঁকার কালেই এর প্রয়োজনীয়তা। ললিভকলা ভাবরসের বিশেষ একটি জগতের বস্তু। কবি শিল্লী ফোটান চিত্রকলায় অন্তরের ভাববৈচিত্র্য — রীভিপদ্ধতি এখানে গৌণ।

ললিতকলায় অংকন বস্তুর যথাযথ রূপবিন্যাস ভেদের প্রয়োজন আছে। এই বিন্যাস ভেদের মধ্যে কোন অবসর বা ফাঁক থাকবে না পুনর্গঠিত করার। কিন্তু আলংকারিক বা আধুনিক নব-আদিম পাাটার্ণের যে কোন ছবিকে ভেঙ্গেচুরে স্ফুছভাবে সাজিয়ে পুনর্গঠিত করা যায়। বিষয়বস্তুর গুরুত্বপূর্ণ বিন্যাস-ভেদে সম্পূর্ণ লালিতকলা একটি পদের মত।

'ফিউচারিষ্ট' ও 'স্থরিয়ালিষ্ট' ধর্মীর শিল্পীদের মতে আর্ট অবচেতন লোকের বস্তু আর মানুষের অবসর বিনোদনের জন্যই মাত্র প্রয়োজন। কিন্তু মনোবিজ্ঞানীদের মতানুষায়ী মনের এই যে অবচেতন অবস্থা এটা সক্রিয় অবস্থা নয়। সচেতন সনই রুদি সৃষ্টি করে; রুচিতে শাসন নেই —আছে অভিক্রচি।

ভারতীয় দার্শনিক বিচারে ভারতীয় আর্টকে বিচার করার প্রয়োজনীয়তা অনেকেই উপলব্ধি করেন না। ভারতের অস্তরের পরিচয় পাওয়া যায় তার খোলা মনের ভিতর। ভারতীয় আর্টে এর প্রতিফলন দেখা যায়। যথার্থ ভারতীয় আট তাই ছর্বোধ্য নয়। কোন কোন শিল্প সমালোচকদের মতে প্রাচীন ভারতীয় শিল্পকলায় যৌনরদের প্রতিফলন খুবই বেশী বলে মনে করা হয়। অর্থচ অজ্ঞার চিত্রকলায় 'ধরণীর প্রাণবস্তু ধ্যানকে অজ্ঞন্তার শিল্পীরা ধরে দিয়েছেন।' ভারতীয় ধর্ম ও দর্শন মতে মায়াই সবরকম বন্ধন ও বাসনা আনে। এই বাসনা থেকে উদ্ভত যে স্পৃহা অর্থাৎ ইন্সিয়গত স্পৃহা চিত্রকর বা ভাস্করের চিত্রকে উদ্রাসিত ও উল্লসিত করে তাই শিল্পী চিত্র বা ভাস্কর্যের মধ্যে রূপ কল্পনাকে ধরে রাখতে পারে। শিল্পের মধ্যে কেবলমাত্র প্যাটার্ণের কোন অবকাশ নেই। সৌন্দর্যপূর্ণ হবার বহু পূর্বেই আর্টের রূপায়ন হতে থাকে মামুষের মনের মধ্যে এবং তথনই সৈটা সত্য হয়। আর মহান আর্ট নিজম্ব দৌন্দর্য্য অপেক্ষা সর্বদাই অতি-সত্যারপে প্রতিভাত হয়, কেননা মানুষের প্রকৃতিকে রূপায়িত করার বিশেষ শক্তি প্রক্তন্ন থাকে এবং তা ক্রমে ফুটে ওঠে তার কাজে প্রত্যেকের নিজ্বস্ব ব্যক্তিত অনুসারে।

পাশ্চাত্য কলাসমালোচকদের মতাত্বসারে বস্তুতান্ত্রিক (সবজেক্টিভ)
এবং আধ্যাত্মভাব (সাবজেকটিভ) আর্টে একই সঙ্গে রক্ষা করা এক
প্রকার অসম্ভব ব্যাপার। আমাদের দেশে এই ভাবনাটা অন্যপ্রকার
রূপ নিয়েছিল। কেননা আধ্যাত্ম (সাবজেকটিভ) ধ্যানে বাস্তবের
(অবজেকটিভ) রূপ দেন আমাদের দেশের শিরীরা। মডেল বসিয়ে

তার বাস্তব রূপ দেবার প্রথা ভারতীয় আর্টে ঐডিহ্য ছিল না এই খানেই ছিল ভারত শিল্পের আদর্শ।

আর্টে অভিনবত্ব দেবার শক্তি বিজ্ঞানের মত বাইরে থেকে পরীক্ষা করে আহরণ করতে হয় না। আর্টের বেলা আহরণ মানে অমুকৃতি, মৌলিকতা লক্ষ্য করা যায় না। অভিনবত্বের মৌলিকত্ব শিল্পীর ভিতর জাগে তার মনে প্রসাদগুণ জাগলে। স্ফ্রনীশক্তির মধ্যে ওক্ষ ও মাধুর্য্যের ভাব তখনই আসে যখন স্প্তিকর্তা নিজের স্প্তির মধ্যে নিজেকে প্রকাশ করতে পারেন। অহং লয় হলে শিল্পী নিজেকে প্রকাশ করতে পারেন; অহংকার সকল রকমের বিজ্ঞাপনী শিল্পের গুণ। নিরহংকারিত্ব ললিভকলার গুণ। প্রকৃত শিল্পী ছবি এঁকে খালাস—ভিনি নিজের কাজের গুণ ব্যাখ্যা করে বেড়ান না।

ভারতীয় শিল্লীদের মধ্যে দেখা যেত যে তাঁরা নিজেদের মধ্যে যে-ভাব উপলব্ধি করেছেন সে উপলব্ধির ভাব ফোটানোর জন্ম অনেক সময় রূপকের আশ্রয় গ্রহণ করতেন। এই রূপক পম্বায় দেব-দেবীর প্রতিমা রচিত হ'তো এবং রেখা বর্ণ যোজনায় প্রকট করা হত নানা অর্থ। অজন্তার চিত্রাবলী যারা দেখেছেন সেখানে দেখা যায় যে রাজা পরিজনবর্গসহ সুখাসীন ভাবে সভা উজ্জল করেছেন, নর্তকীরা গীতবাজে সভা মুখর করে **তুলেছে— তার ভিতর**ও প্রত্যেক মানুষের মুখে এক বেদনা-বিধুর ভাবাবেশ নণ্ডিত আছে— যেন তাদের মন ইহজগতে নেই; অন্তর্জগতে কোথাও লীন হয়ে আছে। একটি সহেতৃকী শাস্ত ভাব এই সব ভিত্তিটিতে কুটে উঠেছে। ভারতীয় কলা-শৈলী বহু যুগের চিম্বাপ্রস্ত ব্যাপার। এর মধ্যে ধর্ম, দর্শন, মনন সব কিছু মিলিয়ে এর সম্পূর্ণতা, অপর দিকে ইউরোপীয় চিত্র-শৈলীতে অস্থিরতার ভাব প্রকট একং এই অন্তিরতা ক্রমে বেড়েই চলেছে আর আমাদের দেশের শিল্প আলোলনে এর টেউ এসে পড়েছে। ফলে এদেশের বর্তমান-শিল্প সৃষ্টির মধ্যে অস্থিরতার প্রসার ক্রমে বেড়েই চলেছে; এর পরিণতি কোথায় কে জানে।

একথা ঠিক সভ্যকার শিল্পে উচ্চুম্বলতার প্রকাশের সুযোগ নেই। কেননা রূপের মধ্যে ছন্দ বা ঐক্য রয়েছে। রূপের ছন্দ-ময়ভাই আর্টের সংযত শৃষ্বল। অতিরিক্তকে ছন্দ গ্রহণ করে না—বর্জন করে। এই শিল্পই গতিময় করে তোলে। তাই যেখানেই ছন্দ সেখানেই সুশৃষ্বল। শিল্প সৃষ্টিতে রূপককে বিকৃত করলেই ছন্দ পতনের সম্ভাবনা। রূপ, ভাব ও লাবণ্য সৃষ্টির মধ্যে ওতপ্রোত আছে— শিল্পী ও কবি সেগুলিকে তাঁদের সৃষ্টির মধ্যে সাজিয়ে তোলেন। এই ছন্দ ভাব রসের চিত্রকলায় বিশেষ ভাবে উল্লিখিত বস্তুকে সঞ্জীবিত করে।

শিরের রস বিচারে এটাই শেষ কথা যে কোন শিল্পীকে বাধা পথ কেউই বলে দিতে পারেন না। শিল্পী উপলব্ধি গুণে যেরূপ ভাবে রসাবেশ পরিবেশন করবেন ভাই সকলকে গ্রহণ করতে হবে। যে শিল্পী সান্ত্রিক প্রকৃতির তাঁর হাতে শাস্ত করুণ ও বাংসল্যা ভাবের বিষয়বস্তু-সম্পন্ন শিল্প সৃষ্টি হবে। যিনি রাজ্ঞসিক ভাবাপন্ন ভিনি বিজ্ঞাপনী শিল্পে, অর্থকিরী নিসর্গ চিত্র বা প্রতিকৃতি চিত্র সম্পর্কিত শিল্প সৃষ্টি করবেন এবং ভার ভিতর বীর, শৃঙ্গার ও হাস্তর্বস ফুটে উঠবে, আদ্ব শিল্পী যদি গর্বিত ও ভামসিক ভাবাপন্ন হন তবে তিনি সৃষ্টি করবেন অস্ত্রত রস ও রুক্ত ভাবাপন্ন শিল্প।

বর্ত্তমানে আমাদের দেশের নবীন শিল্পীরা তামসিক প্রকৃতির আর্টে বৈজ্ঞানিক পরীক্ষায় ব্যস্ত। তারা বিজ্ঞান সম্মত উপায়ে শিল্প সৃষ্টি করবার চেষ্টা করছেন অর্থাৎ শিরে বৈজ্ঞানিক ভাবের প্রবণতা দেখা যাছে। বৈজ্ঞানিক পদ্ধার দ্বারা আর্টে নতুনদ্ব আনা হয়ত সম্ভব— মৌলিকতা আনা সম্ভব নয়। পাশ্চাত্য দেশে আধুনিক শিল্প আন্দোলনের ফলাফল লক্ষ্য করলেই এবিষয়ে স্পষ্ট হয়ে উঠবে।

অথচ ভারতবর্ষের ট্রাডিশনাল শিশ্লবোধের মধ্যে যে জিনিব আমরা পাই ভাতে আছে ধ্যান পরিকল্পনার ঐতিহ্য; ধ্যানের দারা শিল্পী সকল বস্তুর ভিতরের প্রাণ-মাধুর্য্য যদি চিত্রপটে ধরে না দিলেন তবে চিত্রকলার সার্থকতা কোথায়। চিত্রে কল্পনার-মূল্য জানতে হ'লে, ভাবলাবণ্যের কথা আগেই জানা প্রয়োজন। কোন একটি বিষয়বস্থ কল্পনার সঙ্গে সঙ্গে ভাবের উদয় হয়। এই ভাব কখন কখন দৃশুক্তগতে ভাল মন্দ কিছু দেখার পর আসে অথবা নিজের জ্ঞান ও শিক্ষাবোধের দ্বারা আবার হয়ত কাব্য পাঠে. সংগীত, নৃত্য, নাটক প্রভৃতির দ্বারা অমুপ্রাণিত হয়ে অথবা অস্তরের মন: সংজ্ঞার দ্বারা জেগে ওঠে। এই প্রকার রসভাবই হচ্ছেইমোশানের নামান্তর। ললিভকলায় এই রসভাব থাকে, প্যাটার্ণ বা কারিগরী তাতে স্থান নেই। এই রসভাবই চিত্রকে কথা বলায়। কোন একটি ভাবরসযুক্ত চিত্রকলা দেখে কবির মনেগীত রচনার প্রেরণা আসতে পারে কিন্তু প্যাটার্ণ দেখে রসভাবের উদয় হয় না।

সেই শিল্পই সার্থক যার মধ্যে আছে শীলগুণ যা সান্ত্রিক গুণ তার সঙ্গে প্রসঙ্গ গুণের সংযোজন। মনকে প্রকৃত্র করলে তাকে প্রসাদ বলে। শিল্প এই প্রসাদ সাপেক্ষ। শিল্পীকে জোর করে মডার্ণ আর্টের দিকে চালনা করা বা ভারতীয় নিজস্ব শৈলীর মধ্যে আনা সম্ভব নয়। প্রত্যেক শিল্পীর নিজস্ব সংস্থার ও প্রসাদগুণের উপরই আর্ট নির্ভর করে। যাতে শিল্পী আনন্দ পান।

Ş

শিল্পের ব্যাপারে পাশ্চান্ত্য দেশে দার্শনিক বিশ্লেষণের চুলচেরা হিসেবনিকেশ এখনও চলছে। বিষয়বস্তুর গুরুত্ব শিল্পের মধ্যে আরোপিত করবার প্রয়োজন বোধ করেন নি। পরিবর্তে বাস্তব ভাব ফোটাবার টেকনিক চেয়েছে; ফলে শিল্প রূপ নিচ্ছে অর্থহীন একটা আকার। সেখানে দেখতে পাই শিল্পের মধ্যে কি চিত্রকলা বা ভাস্কর্য্যে বিষয়বস্তু নির্বাচন এবং পরিকল্পনা পরিবেশন এগুলি গৌণ হয়ে উঠেছে। চিত্রকরের রূপ কল্পনার স্থান মডার্ণ আর্টে

খুঁজে পাওয়া মুস্কিল হয়ে উঠেছে। শিল্পের সনাতন রীতির সংগত শিক্ষায় বলিষ্ঠ কল্পনা শক্তি অর্জন করার আর কোন প্রয়োজন রইল না শিল্পের ক্ষেত্রে।

পাশ্চান্ত্য দেশে শিল্পের এই যে রূপ এর কারণ অনুসন্ধান করতে গেলে একটু ইতিহাসের দিকে চোখ ফেরানো প্রয়োজন আছে। বায়জান্তাইন বা গথিক শিলে দেখা যায় যে সেখানে শিল্পীরা প্রকৃতিকে প্রকৃত ভাবে ধরে দেখাতে পারেন নি। এর পরবর্তি যুগে অর্থাৎ ইভালির রেঁনেসাসের যুগে একটা বৈজ্ঞানিক পদ্ধতি চালু হ'ল, ফলে আকৃতির সঠিক রূপ দেবার জ্বন্থা মডেল প্রথার প্রবর্তন দেখা যায়। এর পর দেখতে পাই এই বৈজ্ঞানিক উপায়ের দ্বারা পারম্পেকটিভ ও আলোছায়া দেখিয়ে ছবহু দৃশ্য অংকনের প্রবর্ণতা। শিল্পচর্চার ক্ষেত্রে যখন উল্লিখিভ উপায়গুলি গ্রহণ করে শিল্প এগিয়ে চলল ইতিমধ্যে ফটোগ্রাফির আবিন্ধার হওয়ায় হুবহু নকল করার প্রবৃত্তি থেকে শিল্পীরা প্রাক্ষা হারালো। ফলে নব পরিকল্পনা গ্রহণ করল পাশ্চান্ত্য শিল্পীরা এবং এতে শিল্পীর কোন পরিণতি লক্ষ্য করা যায় না।

স্টু ভিও আবহাওয়ায় মডেলের আড়েষ্ট ভঙ্গিন্তে বসা বা দাঁড়ানোর ভাব ফটোগ্রাফির আবিষ্কারের পূর্কের প্রায় সব ছবির মধ্যে লক্ষ্য করা যায়। ছবিগুলির মধ্যে স্বাভাবিক ঝোঁক বিরল, আছে এক অস্বাভাবিক ভঙ্গি এবং আড়ম্বরের ছড়াছড়ি। ফটোগ্রাফির আবিষ্কার এর থেকে পাশ্চান্ত্য শিল্পকে মুক্তি দিল বলা চলে।

পাশ্চান্ত্য শিল্পে বিষয়বস্তুর বর্ণনা যেট্কু পাওয়া যেত সেট্কু একেবারে নিশ্চিক্ত হতে চলেছে সিনেমা আবিক্ষারের পর। সিনেমার মাধ্যমে যা পরিবেশিত হয় তাকে চিত্রায়িত করলে তা কেবলমাত্র ইলাস্ট্রেশনে রূপান্থরিত হতে পারে, শিল্প বলতে বাধা পাই। পাশ্চান্ত্য শিল্পে বিষয়বস্তুর অনুসন্ধানে দেখতে পাই খুইধর্মের নানা ঘটনার বর্ণনা চিত্রায়িত করা হয়েছে। ভারতীয় শিল্পেও পৌরাণিক কাহিনী অবলম্বনে অনেক বেশী ছবি আঁকা হয়েছে। গ্রীক

পুরাণ থেকে যে সমস্ত চিত্র দেখা যায় সেখানে প্রতীকের ব্যবহার খুবই কম। ফলে আধুনিক পাশ্চান্ত্য চিত্রকলায় প্রতীকের অভাবে বিষয়বস্তু মুক্ত হয়ে যে শিল্প গড়ে উঠেছে ডা কিছুই ব্যক্ত করে না —একেবারেই মৃক, তাই পুনরাবৃত্তি করে বলতে হয় যে আধুনিক আর্টের কোন ছবির প্রদর্শনী দর্শকের মনে কোন স্থায়ী ছাপ রেখে যেতে পারে না। অপর দিকে বলতে পারা যায় চিত্রায়িত বিষয়বস্তু যদি জোরালো হয় তাহলে রসিকজনের মনে চিরস্থায়ী ছাপ থাকবেই। আধুনিক শিল্প কেবলমাত্র দেখাবার জন্ম ভাববার জন্ম নয়, ভাললাগার জন্ম নয়। শিল্প হয়ে উঠেছে এক অবচেতন মনের ভাবকে রং দিয়ে ভরিয়ে তোলবার প্রয়াস—এতে বোঝা বা না-বোঝার কোন ব্যাপার নেই। আধুনিক শিল্পের এই যে পরিণতি এর একটা কারণ হ'ল আণবিক যুদ্ধের আতঙ্ক একং যুদ্দোত্তর সামাজিক কাঠামোর আমূল পরিবর্তন। ধ্বংসমুখী জগতে স্ষ্টির প্রয়োজনের তাগিদ নেই, পরিবর্তে যা পাই তাকে শিল্প বলে সাধুনিক শিল্পীদের চালাবার চেষ্টা থাকলেও শিল্প-মূল্য কতথানি তা কালের বিচার সাপেক। যুদ্ধোত্তর যুগে দেখতে পাই যে নিজের ব্যক্তির প্রকাশের অধিকার প্রবল হয়ে উঠেছে। এই আত্মচেতনা সব দেশেই অল্প বিস্তর দেখা যাচেছ। এই সাত্মচে:নায় মন হয়ে উঠেছে অনুশাদনের বিরোধী। এই যে আত্মচেতনার বিদ্রোহী ভাব সমাজে স্বার্ধিক স্তরেই লক্ষ্য করা যায়। তাই শিল্প স্ঠিতেও এই বিদ্রোহ সুস্পষ্ট। শিল্পীরা ব্যক্তিগত ভাবে একটা বিদ্রোহ আনতে চাইছেন তাঁদের শিল্প স্ষ্টিতে। তাই দেখতে পাই শিল্পের সৌন্দর্য্য স্ষ্টিতে যে নিয়ম নিগড় ছিল সেগুলি আর মানতে চাইছেন না। আধুনিক শিল্পীদের মধ্যে রসাভাস, স্থরুচি, ছন্দ, পরিমিতি বোধ যেগুলি শিল্প সৃষ্টির আদি নিয়ম সেগুলিকে দূরে সরিয়ে রাখবার একটা প্রবণতা লক্ষ্য করা যায়।

ভারতীয় শিল্পকলার মূল দর্শন হচ্ছে ধ্যান পরিকল্পনার শ্রেষ্ঠত্ব। শিল্প সকল দেশেই ধর্ম, দর্শন এবং জীবনের প্রাকৃতিক পরিবেষ্টনীর আবহাওয়ায় সেই দেশের বিশেষত্বকে নিয়ে রূপায়িত ও পৃষ্ট হয়। এই বৈশিষ্ট্যপূর্ণ রূপটি শিল্পে বৈচিত্র্য নিয়ে আসে।
শিল্পের এই যে বৈশিষ্ট্য জন্ম নেয় বহু যুগের সঞ্চিত অভিজ্ঞতার দ্বারা। এ ছাড়াও ভারতীয় শিল্পের যে বৈশিষ্ট্য ছিল তাতে শিল্পকে প্রতিষ্ঠিত করা হয়েছিল এক বিরাট উচ্চ আদর্শের ভিত্তিতে, সেখানে শিল্পের মধ্যে সৌন্দর্য্য, সুষমা প্রভৃতি লক্ষ্য করা যায় শিল্প সৃষ্টির আবশ্যিক অঙ্গ হিসাবে। কিন্তু যুদ্ধোত্তর যুগে শিল্পীদের মধ্যে এই নান্দর্শিক ভাবে মূল্যবোধ কমে যেতে শুরু করল এবং শিল্প আদর্শকে কঠোর বাস্তবের সম্মুখীন হতে গিয়ে শিল্প সৃষ্টির মূল লক্ষ্য থেকে দূরে সরে যেতে শুরু করল, কেবল তাই নয় এই জাতীয় শিল্প সৃষ্টিতে শিল্পীদের প্রতিভাকে অন্ধুপ্রাণিত করতে পারছে না। আরও লক্ষ্য করা যায় যে শিল্পের সৃষ্ঠপোষকেরাও এই সঙ্গে এই জাতীয় অবনতির সাথে সায় দিয়ে চললেন।

মনোবিজ্ঞানীর মনোভাব সামাজিক ক্ষেত্রে যেমন বিপ্লব সৃষ্টি করেছে সভিা, তথাপি বলতে হয় যে বিপ্লব শব্দটি উন্নতভর পরিবর্তনের কথাই স্মরণ করিয়ে দেয়, কিন্তু বিপ্লব বিরূপ অর্থ সৃষ্টি করেছে। এবং শিল্পেও এর অবশ্যস্তাবী প্রভিফলন দেখা দিতে শুরু করেছে। এখন দেখা যায় বিশুবান, বিকৃত রুচিবানেরাই শিল্পের আসল সমাজদার। সাংবাদিকেরাই এখন উপযুক্ত কলা সমালোচক!

এ কথা অনস্বীকার্য যে কোন দেশের শিল্পে উন্নতি সে দেশের জ্ঞান ও ধর্মের উন্নতির পরিচায়ক হিসাবে চিহ্নিত। শিল্পের অবনতি জ্ঞান ও ধর্মের অবনতির স্টুচনা করে। উল্লিখিত বক্তব্যের অমুসরণে একথা বল্লে বোধ হয় অত্যুক্তি কন্ধা হবে না যে বর্তমানে সভ্যুতার অবনতি (?) ও রুচি বিকৃতি (?) শিল্পের অবনতির অবশুদ্ধাবী পরিণতির কথা মনে করিয়ে দেয়। আধুনিক শিল্পে যে এ্যাবষ্ট্রাকৃশনের প্রবণতা দেখা দিয়েছে তা কতখানি অর্থবহ সে সম্পর্কে সমালোচনার অবকাশ রাখে। ভারতীয় শিল্পের বিভিন্ন যুগে প্রতীক চিত্রের অভাব নেই এবং সেই সকল প্রতীক ব্যুবহার মনে হয় শিল্পকে

নিরর্থক করে তোলে নি, বরঞ্চ সুষমামণ্ডিত করে তুলেছে বলেই মনে হয়।

চিত্তের চমংকারিছের আভাস থেকেই চিত্র সৃষ্টি। চিত্রকলায় মানস কল্পনার প্রাধান্ত তাই অনস্বীকার্য। কারণ যিনি শিল্প সৃষ্টি করেন এবং যিনি সেই সৃষ্টি থেকে রস উপভোগ করেন উভয়কেই মনের কারবারি হ'তে হয়। শিল্পী যখন শিল্প সৃষ্টির সময় অভেদ হয়ে নিজেকে বিষয়বস্তুতে লীন করতে পারেন ভখনই সার্থক সৃষ্টির সম্ভাবনা থাকে। আলোকপ্রাপ্ত মনের ছারাই সার্থক শিল্প সৃষ্টির সম্ভাবনা থাকে। আলোকপ্রাপ্ত মনের ছারাই সার্থক শিল্প সৃষ্টির সম্ভাবনা থাকে। আলোকপ্রাপ্ত মনের ছারাই সার্থক শিল্প সৃষ্টির সম্ভাবনা থাকে। আলোকপ্রাপ্ত মনের ছারাই নার্থক শিল্প করেছ কালের হায়িত্ব সম্পর্কে এবিষয়ে সন্দেহ জাগে। মানসিক বোধ হচ্ছে শিল্পীর শিল্প সৃষ্টির সম্পর্কে অবশ্য প্রয়োজনীয় বস্তুর, কারণ শিল্পী চিত্র-পরিকল্পনায় যে মানসবোধের পরিচন্ধ দেয় তার মধ্যে নান্দনিক ভাব যথেষ্ট পরিমাণে থাকা প্রয়োজন বলে মনে হয়। যে শিল্পীর মধ্যে পরিমিত নান্দনিক ভাব নেই তার পক্ষে বড় জোর রেখা ও রঙের কদরৎ দেখিয়ে একটা কিছু জমকালো রক্মের চিত্র গড়ে

উল্লিখিত আলোচনায় আমি কিন্তু একথা বলতে চাইনি যে শিল্পকে সব সময় ঐতিহাবাহী হয়ে চলতে হবে। আমার বক্তব্য ঐতিহাকে জানতে হবে, তবে তার দাসত্বের প্রয়োজন নেই। এ সম্পর্কে রাধাকৃষ্ণনের একটি উক্তির অমুসরণে বলা যায়, 'অভিজ্ঞ ব্যক্তির গুরুত্বপূর্ণ জ্ঞান এবং ঐতিহাের মূল্য ছটোই খুব উচ্চ বস্তু। যদি আমরা ঐতিত্যের দল্বের মধ্যে গিয়ে না পড়ি— যদি ছল্লছাড়া হ'য়ে যথেক্ছায় ভামামান হয়ে বিচরণ না করি, আর যদি মন:সংজ্ঞা জাতীয় অভিজ্ঞতা ও সঞ্চিত জ্ঞানের ছারা চালিত হয়, তাতে কেবলমাত্র ঐতিহাই আমাদের সহায় হতে পারে। শত শত শতানীর প্রয়োজন একটা ইতিহাস স্থি করতে এবং স্বল্পপ্রাণ ঐতিহা সেই ইতিহাস থেকে স্থি হয়; তাই তাকে অবহেলা করা সম্ভব নয়। কোনো

মানব জাতি তাদের প্রত্যেকের নিরবচ্ছিন্ন ব্যক্তিগত শক্তির দ্বারা একেবারে নতুন করে গড়ে উঠতে পারে না। আদিম মনোভাবকে তাই প্রত্যেকের প্রমাণ করবার কোনো প্রয়োজন নেই। স্বতঃসিদ্ধ জ্ঞান আছে. বিশ্বাসও জমা আছে, যা থেকে আমরা গ্রহণ করতে পারি সকল কালে। কিন্তু ঐতিহাকে জ্বানা এক কথা আর তার দাসত্ব করা অক্ত কথা। কালের গতির সঙ্গে নিয়তই পূর্বগামীরা আমাদের আরও উর্দ্ধগামী হবার সহায়ক হ'ন। ঐতিহ্যের দ্বারাই আমরা মানব ও এশবিক বিষয় নিয়ে আবো স্পষ্টভাবে কল্পনাকে নিয়োজিত ক্রতে পারি।' শিল্পের ক্ষেত্রেও একথা প্রযোজ্য। কেবলমাত্র ঐতিহাকে অনুসরণ করে' মহৎ শিল্প সৃষ্টি সম্ভব নয়। পুরানো ঐতিহ্যের অমুসরণের মধ্যে চৌর্যাবৃত্তি প্রকট হয়। শিল্পে মৌলিক পরিকল্পনা এই কারণে একাস্থভাবে আবশ্যক। প্রাচীনের , অনুসরণ শিল্পে ধর্মচ্যুতি ঘটে অথচ এটাও সত্য প্রত্যেক দেশের শেষ্ঠ শিল্পীরা দেশের ঐতিহ্যের ভিত্তির উপর দাঁড়িয়ে তার অমুকরণ া না করে মৌলিকতা দেখিয়েছেন। ঐতিহ্যের মূল বীক্তকে নব কলেবরে নবীনত্ব দেবার ক্ষমতা অর্জন করতে গেলে চাই প্রাচীন সারবাণ অভিজ্ঞতাকে বিচার করে গ্রহণ করা, নবীনভার দিকে অগ্রসর হতে গিয়ে দেশের ঐতিহ্য উপেক্ষা করলে দেশের সংস্কৃতির অবমাননা করা হয়। ঐতিহ্যের প্রকৃত অর্থই হল পূর্বসূরিদের অভিজ্ঞতা। তার অমুপ্রেরণাই কাম্য। দৃষ্টান্তস্বরূপ অবনীন্দ্রনাথের শিল্প সাধনার কথা বলা যায়। ঐতিহ্যের ভিত্তিতেই দেশের আর্টকে দাঁড় করালেন অবনীন্দ্রনাথ নিজে এবং তাঁর শিখাদের নিয়ে। প্রাচীন চিত্রকলার মধ্যে দেশের ঐতিহ্যের বা অভিজ্ঞতার বীষ্ণ লুকিয়ে আছে একথা তিনি উপলব্ধি করেছিলেন। এই ঐতিক্তার ভিত্তির উপর দাঁডিয়ে তিনি মৌলিকছের পরিচয় দিতে পেরেছিলেন। কেবল তাই নয়. প্রাচীন শিল্পের মধ্যেও তিনি নবীনতার রস খুলে পেয়েছিলেন।

মানস নেত্রের দারা শিল্পী সকল বস্তুর প্রাণ মাধুর্য্য চিত্রায়িত

করে সার্থক শিল্প রচনা করেন, পুঞ্জীভূত ভাবপুঞ্জকে এক একটি রূপকর্মনার মাধ্যমে রূপায়িত করে ভোলেন শিল্পী। এগুলি হচ্ছে সার্থক শিল্পীর শিল্প বোধ। এখন চিত্রের মধ্যে যদি কল্পনার মূল্যায়ণ করি তবে ভাবলাবণ্যের কথা প্রথমেই মনে আসে। শিল্পী কোন কিছু সৃষ্টি করবার পূর্বে যখন বিষয়বস্তু কল্পনা করেন ভখন ভার সঙ্গে ভাব যুক্ত হয়; এই ভাবকেই রসভাব বা ইমোশান বলা যেভে পারে। চারুকলায় এই রসভাবই প্রাধায়্ম পায়, প্যাটার্ণের স্থান সেখানে গৌণ। প্যাটার্ণ দ্বারা অভিনবদ্ব আশা করা যেভে পারে, কিন্তু মৌলিকতা হচ্ছে ভিন্ন বস্তু। স্টাইলের অভিনবদ্বের পরীক্ষায় শিল্পকলার মূল্য বৃদ্ধি হয় না। অবনীক্রনাথের এ সম্পর্কে উক্তিটি প্রাণিধানযোগ্য। 'প্রকরণের সফলতা হচ্ছে সহজ্করণ। যে প্রকরণের মধ্যে আর্টিন্টের প্রকরণ ও ক্রিয়াদির প্রয়াস ব্যক্ত হ'ল, প্রসাদ গুণ পৌছাল না সে কাজে প্রসন্ন হ'ল না মনই সেটা দেখে।'

শিল্পীর অংকন পদ্ধতি আয়ত্ত হবার পর সেটা শিল্পীর আর ভূলে যাবার অবকাশ নেই। স্টাইলের পেছনে ছুটে বেড়াবার আর প্রয়োজন থাকে না। এর পর যার জ্ব্যু শিল্পীকে সারাজীবন সাধনা করতে হয় তা হ'ল বিষয়বস্তু। গুরুত্বপূর্ণ বিষয়বস্তু নির্বাচনের ভিতর, পরিবেশনের ফুর্তির ভেতর। রসমাধুর্য্যের ভাব প্রকাশের মধ্যে যেমন কাব্যের গুণাবলি প্রকাশ পায় তেমনি চিত্রকলায় তা প্রকাশিত হয়। টেক্নিকের বাহাছ্রীর প্রয়োজন 'বিজ্ঞাপনী শিল্পে', ললিতকলায় তার কোন প্রয়োজন নেই।

ক বি তা ব লী

অরুণ ভট্টাচার্য সময় অসময়ের কবিভাগুচ্চ

প্লেটে যেমনই ছবি আঁকি
 সব আমারই প্রতিচ্ছবি হয়ে যায়।

ঘুমঘোর থেকে জেগে উঠি, সামনে টাঙানো বন্ধুর ছবি অবিকল আমারই মনে হয়। যেদিকে তাকাই সব আমারই মতন, সাজপোষাকে রঙিন।

স্বপ্নভঙ্গে মনে হয় এ পর্যন্ত যত ছবি আমি এঁকেছি সবই বৃষ্টির জলে ধুয়ে মুছে একাকার হয়ে গেছে।

মাঝে মাঝে ইচ্ছে হয়
সারাবেলা তোমার বাগানে আমি ফুল ফোটাই।
কখন বসস্ত গেল ফুল ফুটলোনা।

তোমার বাগানকে নয়, সম্ভবত তোমাকেই সাব্দাতে চেয়েছিলাম।

তোমার বাগান অথবা তুমি
কিম্বা ফুল ফোটাবার মেলা
আমি স্থির করে উঠতে পারি নি, কাকে যে নিশ্চিত চাই
অথচ বসন্ত গেল, ফুল ফুটলো না।

বাইনোকুলারে তাকিয়ে থাকতে থাকতে
নানাবিধ দৃশ্য দেখা যায়
গাছগুলো সামনে ঝাড় হয়ে ত্লতে থাকে,
বাড়িটার ঝুলবারান্দা
আমারই পায়ের সামনে চকিতে মিলায়;
সমস্ত দৃশ্যাবলী যেন আমারই করতলে। তাকে ইচ্ছে হয়,
ধরে রাখি চিরকাল।

বাইনোকুলারের পৃথিবী আমার অচেনা, ভাই চিনতে পেরেও তৃষ্ণা মেটে না।

খালি চোখে ঘরের মধ্যে ফিরে এসে সিগারেট ধরাই, এবং বাসি খবরের কাগজের সম্পাদকীয় পড়তে থাকি।

লোকনাথ ভট্টাচার্য ছ'টি কবিভা

এক: মাইরি

হয়তো সেই অসম্ভব কপালই, একটা নয়, ছু-ছটো ঘাঁটি পেরিয়ে যেতে পারব আজ, অর্থাৎ আবার নি:ম্ব হওয়ার আগে, ফাবার রোগীর মতো চোখে আশপাশ নিসর্গের দিকে যখন তাকানো এলিয়ে পড়া রুক্ষ্মাটির বুকে, এক বিন্দু জল কে বহন করে আনে না-আনে দেখতে ঘাড় ফেরানো, ও নি:ম্বাস পড়তে থাকবে কামারের হাপর থেকে বেরোনো হাওয়ার মতন, দমকা-দমকা, আগুন-আগুন, এবং যেহেতু ওদেরও টেনে এনেছি আমারই কোমবেব সঙ্গে বাধা রজ্জুতে, ঐ যক্ত আড়াই-পয়সার যাত্রার দল, কারুর বগলে এক তারা কারুর কাঁথের পেটিকায় মুখে মাখার রঙচঙ, নানা আকারের তুলি, ও যারাও লাফায়-বাঁপায় বেহালা বেজে উঠলেই, যদিও সকলেই হাঘরে-হাভাতে কোটরে-ঢোকা-চোখ, তব্ও প্রাণ, এত প্রাণ তাদের শুধু সেই খেল্-টার নেশাবই দকণ, এবং

যাদের জীইয়ে রাখে এই সম্পূর্ণ অযৌক্তিক আশাও যে হেন মায়ারই স্থানে পেরিয়ে যাওয়া চলে ছভিক্ষের একটার-পব-একটা গ্রাম, শেষে পৌছনো অনিবার্য সব্যুর তীরে, সঙ্গীতের সমাপ্তিতে, তাই নিশ্চয় তারাও হাজির হয়েছে, শুধু কে কেমন হাপাচ্ছে খোঁজ নেওয়ার আমারই শক্তি নেই।

এই যদি সত্যিই হয় কপাল তো কান পাতলে হয়তো শুনব উৎসাহের অজস্র বেজে-চলা করতালি, দামামা আকাশে-আকাশের গভীরে লুকানো অরণ্যে-অরণ্যে, কিস্বা ঈর্ষার চাউনিও বৃঝি কোথাও-কোথাও, এমন-কি ঠোটে হাত চেপে কেউ কোথায় অভিশাপের মন্ত্র পৃড়তেও প্রস্তুত, যেন বলতে "না-না-না, ছটি কেন, একটি ঘাটিও নয় আজ ওদের, রাত্রি-রাত্রি-রাত্রি নামুক, শীতে ও সাপের হিসহিস শব্দে জড়ভবত হোক ওদের গোড়ালি," অর্থাৎ উৎসাহ বা ক্রুক্রা, ছটোই সমানই থাকতে পারে,

তবু আপাতত আমরা যেহেতু মাতাল সম্ভাবনার মদটিতেই, অন্তও আমার মনে তো স্থক্ষ হয়েছে জন্ধনা-করনা, এই যেমন কোন্পালাটা করব প্রথম ঘাঁটিতে বা দিতীয়টিতে অক্ত কোন্টি, সকলের সব পার্ট মুখস্থ থাকবে কিনা বা অসিগুলোতে আশা করি মরচে ধরেনি, এবং সবার উপর, এত ক্লান্তির পরে ছ-ছটো পালা একই দিনে কতটা যুক্তিযুক্ত হবে না-হবে।

এক কথায়, অনেক ভয় অনেক আনন্দ অনেক ঘন্দ-হতাশা, তবু পালার পর পালা শেষ করে যখন পৌছোব সর্যুর তীরে, অর্থাৎ যদি পৌছোই-ই, এবং পৌছে যদি ভালো না লাগে, মনে হয় ফেলে-আসা ছভিক্ষের গ্রামগুলো সুখকর না হলেও হয়তো আরো সভ্যকারের বস্তু ছিল, তখন কী-অন্ধকারের দাঁত-মুখ-ঝেঁচানো দানব আমাদের টুঁটি টিপে ধরবেই,

ওরে বাবা, সে-গোলমেলে প্রশ্নটা তো একেবারেই তুলছি না এই যখন, মাইরি, শুধুকী ঘটতে পারে না-পারে সেই আলো-আঁধারেরই ক্ষণ, কারণ আসলে আজকের চলাটাও এখনো আরম্ভ হয়নি।

ত্ই: ছুভোর মিন্ত্রীর সাধনা

আফুষ্ঠানিক বিধিবিধানে বিশ্বাস করি বলে ঘরে ঢুকেই হাত ধুয়ে ফেলেছি।

এবং চুকেই দেয়ালে তাকিয়ে নিলাম, কোথাও কালির আঁচড় রয়েছে কিনা, বা ধুলোর সামাক্তম কণিকাও মেঝেয় বা ছ্রাণে, খসখস করছে কিনা গা, চুলকানি বা কুঁচকিতে এতটুকু অস্বস্তি। না, সব পরিষার, ঝকঝকে, প্রতীক্ষায় রুদ্ধশাস। দেখলাম তোমার পাতা-আসনটিকে, তোমাকেও, এবং এক-মুহূর্তে মনে-মনে আওড়ে ফেললাম অনেক দিনরাত্রি ধরে মুখন্থ-করা কর্তব্য-অকর্তব্যের পাঁচালিটাকে, এই যেমন কোন্-কোন্ প্রলোভন বর্দ্ধন কর্বই,

কতথানি রিক্ততার শুক্রতায় আচ্ছাদিত হবে যেখানে যা-কিছু চোখে পড়ে। এবং সবই এক আশ্চর্য আয়ন্তের মধ্যে দেখে প্রসন্ধৃতায় ডগমগ হব কি-হব-না ভাবছি, পরেই যেই মনে হওয়া না-না-না আত্মনিয়ন্ত্রণ এখানেও দরকার, অমনি সঙ্গে-সঙ্গে সৌম্য যেন ক্রীতদাস জুড়ে বসে কপাল, ক্র তথাগতের।

পরেই তোমার কোলের এদিকে-ওদিকে সযত্ত্ব-বিছানো ছোটবড় ভিনটে রকমারি কাঠের-খোপেও তৃপ্ত চোখটাকে একটিবার ঘোরানো, ঝালিয়ে নেওয়া এক-একটা খোপের তল বা ছাদ সমান করায় করাত-ছাতে আমার সেই ছুতোর-মিন্ত্রীর সাধনার স্মৃতি, এবং কোন্খোপে কী ধরাব না-ধরাব সেই সংকল্প. যেমন একটা আমার ছংখ ভোমার ছংখ, দ্বিতীয়টায় আকাশ-বাতার-পশু-পাখি-ইত্যাদি, তৃতীয়টায় যমজ ভাইবোনের মতো স্বপ্প-স্বপ্পের মৃত্যু, এবং আরো যেন কত কী-কী আছে সব ভাবব-ভাবতে চাইব, ওপ্টাব-পাণ্টাব-নাড়ব-গোছাব, এবং তাইতো ঠোঁটে মন্ত্রটা টানারও আগে যজ্ঞারস্কে হাতটি ধোওয়া।

এক কথায়, এই যখন মৃহূর্ত, তখন দাঁড়াও-দাঁড়াও, ঠিক বলছি কি না-বলছি দেটাও তো ভেবে দেখার দর্কার, হ্যা-হ্যা ঠিক বলছি, অতএব শোনো হে আকাশ-বাতাস-যমন্ত্র ভাইবোন পাতা-আসন তুমি তিনটে খোপ,

ভাপো ভাপো কেমন বেঁকে যাছে আমার আঙ্গুলগুলো, থোওয়া থাতে সহসা এ কী কুষ্ঠব্যাধি, পোকা ঘোরে কিলবিল, নাকি অসংখ্য নাগিনীর মতো রক্ত ছোটে খুনেরই ইচ্ছায়, অসহ্য অসভ্য অশ্লীল উন্মাদনা জাগে ভোমার যোনিতে পেচ্ছাব করে দিতে, অদম্য ঘ্ণায় ঘাড় বেঁকিয়ে চলে যেতে সম্পূর্ণ বিলুপ্তির ভীরে, নাম-না-জানা অন্ধকারের হাহাকারে, মনে হয় এভ বাক্য ভাব-ভাবনা উ: কী মারাত্মক জোচ্চোর, অনেক দেবে বলে ইশারায় গলির মুখে ডেকে এনে হঠাং খুলে দেখিয়েছে তার উপদংশের বিকট পুরুষাঙ্গ— চেনা-জানা শব্দগুলো তৃ'খান-তিনখান হয়ে ভেঙে পড়ছে, আমার আর প্রার্থনার সাহস নেই, এবং যারা চিরকাল আমাতে আন্থা রেখেছে, বাড়ী গেলে হেসে কথা কয়েছে, মিষ্টি দিয়েছে, না-না-না, আজকের এমন আকস্মিক ব্যবহারের দক্ষন তাদেরও কাছে ক্ষমা আমি চাচ্ছি না।

জানি মুখ খুবড়ে পড়ছি নির্ঘাৎ, এই পড়লাম বলে, তারপর আবার চোখ মেলার সময় হবে যখন, দেখব হুমি তখনো আছো কিনা বা না থাকলে নতুন কী-করনীয় ঠিক করি না-করি।

কল্যাণ সেনগুপ্ত

তৃপুরের নদী

চোখে যদি একবার লেগে যায় ছপুরের নদীর সুষমা বাড়ী ফিরতে রাভ হলে, মনে হবে, পথের ছধারে ফুটে আছে অজস্র টগর। একঝাঁক সারসের একখণ্ড রুপোলী আকাশ হবে নিদ্রাময় নীল অন্ধকার ঘর।

নির্ভার

যেখানে রেখেছি হাত, হাত ভ'রে গেছে;

স্থের মস্ণ মুখ ছুঁয়ে আছি বড়ো দীর্ঘ দিন।
মাঝে মাঝে মনে হয় শূন্তে করতল পেতে রাখি;

তুপুরের আসক্তিবিহীন
আকাশ আমাকে নিকাশিত ক'রে নিক্,

নির্ভার শরীরে একা চ'লে যাই সায়াত্বের

ধ'রে অপ্স্থিয়মান অস্পষ্ট পথিক।

ধ্বনিপুঞ্চ

আনন্দ বাগচী

সুখী

একেই কলে সুখী মানুষ শ্রাওলাদামে জড়িয়ে থাকা স্রোভ হারানো প্রাচীন জলে নিমজ্জিভ স্থথে তথে মগ্ন মানুষ, সাত পাঁচে নেই উল্টোপাল্টা হাওয়ার মধ্যে সামঞ্জন্ত সন্ধি বলুন সমাস বলুন আপোষ রকা চতুর্দিকের হজ্বরল উজান ভাঁটায় পরিচ্ছন্ন সমীকরণ।

আহা লোকটা সুখীই বটে মানিয়ে গেছে
জামায় জুতোয় চোথের মাপে একই আছে
চুলের ডগায় পায়ের নথে উসখুসানি
ঘুমে জাগায় চল্তি কথায় কোথাও কিন্তু প্রিংক করেনি
ক্রীজ ভাঙেনি, পালিশ-ফালিশ রং চটেনি
আ্যালার্ম ঘড়ির ইত্বর কলে ভোররান্তির
রোজ সকালে ছথের বোতল, সেফ্টি রেজার, মাছের থলে.
ছই নম্বর চায়ের সঙ্গে কাগজ চুমুক
সিগারেটের বন্ধু স্থলভ প্রাতঃকৃত্য
পিক আওয়ারের একটু আগে গর্মিভাতে ছটি সেদ্ধ
গিন্নী ভাষ্য টীকা প্রব্য, আহা তেমন নয়কো খেছ
আধলা কানে তারই সঙ্গে আকাশবাণীর রাগপ্রধানী
খনিক পরে দিনের দৌড়, দৌড় শেষে
বউয়ের গলা জড়িয়ে শুষ্মে শথের নাটক।

দিনগুলো

কে আর রেখেছ কানে টুকরো কথা, ক্যামেরাও ভূলে যায় মানুষের চোখ

দর্পণের চেয়ে কিছু বেশী ধ'রে রাখে না কখনো তার ছবি

ঝরে যায়, শুধু সাক্ষী ফুটপাথের বন্ধুজনোচিত বৃক্ষগুলি জারুল বকুল জাম যারা ধ'রেছিল ছাতা রোদে জলে দিয়েছিল ফুলের স্তবক

সাক্ষী এই কলকা তার টুকরো ভাঙা অসম্পূর্ণ চাঁদ আমাদের হাসি গল্প হেটে যাওয়া

ক্লান্ত হয়ে পথের কিনারে ঘেরাটোপে মুখোমুখী চায়ের পেয়ালা ছুঁয়ে আকাশ কুসুম বেহিসেবী দিনগুলো চ'লে গেছে এমনি করে সন্ধ্যাতারা ভালবাসা মুছে।

মানস রায়চৌধুরী ব্যক্তিগভ বিদেশ

১. দুখা

পাখী কথা বলে স্থগাষ্টের ডালে ডালে
নীলিমা-মাতাল সব পাখীদের উষ্ণ প্রস্রবণ
তার ঠিক নীচ দিয়ে দেড়শো মাইল বেগে ছুটে যায় ট্রেন
ট্রেনের জানলার ধারে স্তস্তিত পথিক ভাবে
পৃথিবীর সব পাখী একই ভাষা ঠোঁটে ধরে স্থাছে...

বিস্তৃত গমক্ষেত আর সয়াবীন গুল্ম-এর ভিড়ে বিদেশী বিকেল
সর্বত্রই সবুদ্ধের অভিন্ন জটলা
বৈহাতিক তারে পাখী নীলিমার নীল সহচর
দেড়ণো মাইল বেগ পথিককে ক'রে তোলে সন্ন্যাসীর মতো
সঙ্গহারা।

এরপর স্টেশনের আগ্নেয় সংকেত
ছাতা থুলে যে বালিকা উঠে আসে শীতাতপনিয়ন্ত্রিত এই করিডরে
তাকে মনে হয় এক স্বর্গীয় চিঠির মতো
রৌদ্রনেই, ঘাম নেই, নিকোনো নিপুণ সিঁথি বয়স মাথে নি
স্বপ্নেও মানুষী বুঝি এরকম হয় না, অলৌকিক
ক্রেত ট্রেণ ছেড়ে দিলে আবার পাখীর গান
স্থারে ঈথারে কম্প্র অনন্ত সচ্চল
পথিক উদ্ভান্ত ভাবে সময় ছিখণ্ড করে
ব্যক্তিগত ভূমণ্ডলে ছুটে চলে ট্রেণ।

২. সে

এতো সহজেই হবে সমস্ত দরজা খোলা, নীচে ঘূর্ণমান জনস্রোত বিপনন কেনাবেচা ইত্যাদি ইত্যাদি হঠাং থমকে ভাবো কার মুঠো ধরে রাখে চাবি ?

খুলে দেয় কে ভোমার সমস্ত দরকা

এই যে ভিন দেশে বসে চলচ্চিত্রে দেখো চলচ্ছবি
কাঁচের আধারে পাও মদির পানীয়

অথবা রসনা ভরে কুধার অমৃত
সবই তার দাক্ষিণ্যের ফল
যে কোথাও নিব্লে যায় নি ভোমাকে দিয়েছে
ছাড়পত্র — ঘোরো, ফেরো তার কথা একবার

মনে ভাবো স্বার্থপরভায় এই সচ্ছল বিদেশে

মনে ভাবো কার মুঠো ধরে আছে ভ্রামামান চাবি
হঠাং খুলেছে দরজা আসা-যাওয়া সবই ভার নিহিত নির্দেশে

সংগোপন

যক্ত্রণায় বৃষ্টিপাত হয় রক্তপাত হয় না এখন
এমন স্থান্দর দ্বীপ আকাশ উজাড় সারারাত্রি বৃষ্টিপাত হয়
দেওয়ালে দেওয়ালে লাগে জলের মমতা
বালিশ আঁকড়ে ধরে ঘুমঘোরে মমতার আর্দ্র মুখ দেখি।
অসংকোচে ভাবি
সারা সন্ধ্যা যে রমণী সাহচর্য দিলো
তার চোখ এখন ঘুমের মধ্যে কার বাক্ত খোঁজে
স্থনিশ্চিত অস্তরাল — নীতির কুয়াশা ছিঁড়ে
নিশ্চিত আমার স্থোদয়
চলস্থান্তিকীন ঘুমে বৃষ্টিকে শ্লেশাই আনন্দের
লতাগুলো, পাঞ্চরে মাটিতে বাজে আসন্ধ শরং
কণ্ঠলয় থাকা ভালো, তালো ডেয়ে ঢের ভালো, ঢের

এমন বৃভূক্ষা নিয়ে ঘুমঘোরে একা সংগোপন।

ডবলু. এইচ. খডেন ॥ বিজয় দেব

কোন এক সময় কোন একটি কবিভায় অডেন লিখেছিলেন: 'যা কিছু আমার একান্ত নিজম্ব তা হলো একটি মাত্র স্বর।' সেই স্বর আর ধ্বনিত হবে না ইংরেজী কাব্য জগতে।

১৯৭০ সালের ২৮শে সেপ্টেম্বর হৃদরোগের আক্রমণে এর্গের অন্ততম প্রধান ইংরেজ কবি ডবলু. এইচ. অডেন পরলোক গমন করেন। টি. এস এলিয়টের মৃত্যুর পর অডেনই ছিলেন সেই শ্রেষ্ঠ কবিদের মধ্যে প্রবীনভম। ইংলণ্ডের ইয়রকে ১৯০৭ সালের ২১শে ফেব্রুয়ারী জন্ম গ্রহণ করেন। বৈচিত্র্যাময় জীবনে অডেন কথনো অক্স্ফোরডের ইংরেজী সাহিত্যের অধ্যাপক রূপে প্রতিষ্ঠা লাভ করেন। আবার কখনো টমাস মানের পরিবারের সঙ্গে নিজেকে যুক্ত করে রাখেন। টমাস মানের কন্যা এরিকাস্থানকে তিনি বিয়ে করেন। অবশ্য কয়েক বছর পূর্বে একদা বান্ধবী এবং পত্নীর মৃত্যু হয়। অডেনের ব্যক্তিগত জীবন চর্চ্চার অবকাশ কম। কারণ তিনি কোথাও সে স্থ্যোগ রেখে যান নি। বরং সর্বক্ষেত্রে এড়িয়ে যেতেই তংপর ছিলেন।

গত চল্লিশ বছরের ওপর তিনি যে সব কাব্য সৃষ্টি করেন তার মধ্যে অধিকাংশই উচ্ছুসিত, দীপ্তিমান এবং চোখ ধাঁধানো রীতিতে সমুজ্জ্বল। যদিও প্রথমদিক থেকেই তিনি তাঁর কাব্যে যা সম্প্রসারিত করে রাখেন তা হলো স্থর এবং মেজাজের বৈশিষ্ট্য। যা প্রকাশের মাধ্যম হিসেবে অতি শিগ্গীরই অডেনেস্ক বলে পরিচিতি করে তোলে। যদিও তখন থেকেই তাঁর রচনার মধ্যে যে সব বিষয় জড়িত হয়ে আছে তা হলো প্রেম, সংজীবন, মনোহর অবস্থান স্থল, ব্যক্তিগত নিঃসঙ্গতা এবং সামাজিক গোষ্ঠী। এই সব মিলেই তাঁর রচনার বৈচিত্র্য এবং উর্বরতা সম্প্রসারিত।

অডেনের কবিতার প্রতি নিজম্ব অভিগমনকে যা মুখ্যতঃ স্পষ্ট করে তা হলো প্রাচূর্য, বৈচিত্র্য এবং স্বাধীনতার অমুভূতি। যদিও প্রথমদিকে তিনি তাঁর কবিতাকে 'হালকা' বলে চিহ্নিত করে সামাজিক এবং রাজনৈতিক দিক থেকে তার সমর্থন খুঁজেছেন। আবার অতি সম্প্রতি দেখা যায় ভিন্ন অভিমত প্রকাশ করতে। অডেন এখানে কাব্য সম্বন্ধে 'জ্ঞানের অভীষ্ট বস্তু'র ওপর গুরুত্ব আরোপ করেন। এবং ধর্মীয় এবং দার্শনিক পরিভাষায় তার যথার্থতা আবিক্ষারে তৎপর হয়েও ওঠেন।

কাব্যে 'অসুসন্ধান' সহন্ধে বলতে গিয়ে তিনি তাঁর 'দি ডায়ার্স হাাণ্ড' এর ৭১ পৃষ্ঠায় উল্লেখ করেন: "প্রতিটি কবিতা—হলো নন্দনকাননের অনুরূপ যা মুক্ত এবং নিয়মে, শৃঙ্খলায় এবং গঠনতন্ত্রে যেন ঐকতানে সংযুক্ত। প্রতিটি সার্থক কবিতাই স্বপ্নরাষ্ট্র সদৃশ। আবার দেখা যায় অনুরূপতা অনুকৃতি নয় বরং সেখানে ঐকতানই একমাত্র সম্ভব এবং তা একান্ত শন্দগভ।"

সংজ্ঞীবন, মনোহর অবস্থানস্থল সম্বন্ধে তাঁর দীর্ঘদিনের যে সব রচনা তা যেন গত চল্লিশ বছরের মধ্যে অডেনের ধারণায় অনেক পরিবর্তন সৃষ্টি করেছে। উপরিগত এবং চূড়াম্ভভাবে তিনি আবার মতবাদ সংক্রাম্ভ কবি বলেও চিহ্নিত হয়ে পড়েন। অডেন সেখানে নিম্পত্তিমূলক প্রক্রিয়া এবং দাবীপূর্ণ বিবৃত্তির প্রতি আসক্তি বোধ করেন যা সংক্রিপ্ত ভাবে বিভিন্ন সংজ্ঞায় সহজবোধ্য বলে মনে হলেও মূলত: তা নয়।

আবার দেখা যায় অভেনের চিন্তাজগতে 'রাজনীতি থেকে ধর্মীয় ধারণায়' পরিবর্তন। যেমন ফ্রয়েডীয়, মার্ক্সীয় জগং থেকে কির্কেগার্ডিয়ান খ্রীষ্টধর্মের মনোভাবে অবগাহন। কাব্য সংক্রান্ত দিক পর্যালোচনা করলে সহজেই চোখে পড়ে যে তিনি ব্যক্তিগত বিশ্বাস এবং অভিমতকে এখানে চিন্তার ৰহিভূতি বলে সরিয়ে রেখেছেন। এবং এই ধরনের পরিভাষাও এখানে যথায়থ নয়।

শুকুস্ফোর্ডের স্নাতক কোর্সের ছাত্র অবস্থায় অডেন টি, এল. এলিয়টের রচনা প্রথমে আবিষ্কার করেন। এবং যা অতি ক্রন্ত এবং স্থায়ীভাবে তাঁর কাব্যে প্রভাব বিস্তার করে। তিনি তখন তাঁর 'ওয়েষ্টল্যাণ্ড' অথবা 'ল্যাণ্ড, কাট অফ' এর বিশ্লেষণ স্থক্ষ করেন। সেখানে প্রত্যক্ষ করেন যে ইংল্যাণ্ড তাঁকে ঘিরে রয়েছে তা যেন সেই ইংল্যাণ্ডের 'মনোরম অস্থান স্থলের' বিরোধাভাস। [১৯৩০ সালে প্রকাশিত 'পোয়েম্স্',এর অস্তর্গত]

"এখন ঘরে ফেরো, হে বিদেশী, তারুণ্যের বংশ নিয়ে তুমি গবিত, বিদেশী, আবার প্রত্যাবর্ত্তন করো, বিক্লুব্ধ করো, ব্যাহত করো; এই তুমি, বিচ্ছিন্ন, খোগাযোগে নিস্পৃহ, 'সহযোগী হবে না, অবিভক্তে পরিতৃপ্ত বহুমুখের জন্য এলোমেলো বরং এখানে সেখানে তোমার গাড়ীর আলোর রশ্মি শয়নপৃহের দেয়াল অতিক্রম করে সেখানে নিপ্রিত জাগেনা, শুনতে পাবে বায়ু অজ্ঞানতা সঞ্জাত সমুদ্র হতে উভিত হয়ে আঘাত হানে শার্সির কাঁচে, এল্মের বহুলে উত্থানকে প্রাণরস বার্থ করে না, বসস্ত এলেও কিন্তু কদাচিং, তোমারই সন্নিকটে তুণ থেকে দীর্ঘতর কর্ণ সিদ্ধান্তের পূর্বাহেন বিপদের আভাসে ভারসাম্য রক্ষা করে।"

বিদেশী এখানে মুহূর্তেই যা প্রত্যক্ষ করে তাহলো শিল্প সংক্রান্ত অর্থনীতির গতির প্রতাক যা ধ্বংসের মঞ্চ। মনস্তাত্তিক অস্থিরতাবোধ যেন সেই ধ্বংসের অনুসঙ্গী: সেখানে যে জগতে মানুষ বাস করে তাহলো উদ্ভাবনশক্তিহীন, 'ব্যাহত করা এবং জ্ঞালাতনকর বিষয়'।

১৯৩০ সালে, প্রকাশিত 'পোয়েমস' এর অন্তর্গত 'পেইড ইন্ বোথ সাইডস্' এর অডেন নিজেকে যেভাবে প্রত্যক্ষ করেন তা যেন অনেকটা সংকটের ভূচিত্রের উপলব্ধি অভিজ্ঞতা-সদৃশ। এখানে যে উচ্চতা বিরাক্ষমান তা যেন 'বাজপাখী… অথবা শিরব্রাণ পরিহিত বৈমানিকের নির্জনতায় নিরীক্ষণের জ্বন্তে। অতি নিম্নে যে বিশ্ব বিস্তৃত সেধানে ছড়িয়ে রয়েছে ধ্বংসের অক্তিব, ব্যর্থপ্রায় শিল্প, পরস্পর যোগাযোগ-বিহীন গ্রামগুলো, অজ্ঞতা এবং ভীত ব্যক্তি-সন্তা। ঐকতানের প্রতি রয়েছে প্রতিটি একক প্রচেষ্টা, যা সমষ্টিগত দিক থেকে সমাজের অন্তর্ভুক্ত সদৃশ হয়ে পড়ে। সেখানে ব্যক্তি ভালবাসায় আবিষ্ট হয় শান্তিতে য়ুগা হ্রদয় ব্যর্থভায় বিপল্ল বোধ কবে। তারপর স্বরের পরস্পরা নিয়ে অংশ গ্রহণকারী অথবা ভাষ্যকার জ্ঞানসমৃদ্ধ হয়ে মৃত্যুর পৃথিবী থেকে জেগে ওঠে. বিশ্লেষণ করে, নির্দেশ দান করে। অস্কুত্ব সমাজের চূড়ান্ত এবং হিংসাত্মক পরিণতির শেযে সম্ভাব্য ভবিষ্যতের দিকে দৃষ্টিপাত করে।

এই কবিতার উৎস যেন ইশারউডের 'লায়নস্ জ্যাণ্ড শ্যাডোর' মধ্যে প্রত্যক্ষ করা যায়।

১৯৩২ সালে প্রকাশিত অডেনের পূর্ণাবয়ব রচনা 'দি ওরেটরস'
যেমনি বৈশিষ্ট্যপূর্ণ তেমনি চূড়াস্কভাবে হয়ে উঠেছে কৌতুকপূর্ণ।
সেই সঙ্গে লক্ষণীয় এই রচনা সামগ্রিক দিক থেকে উপলব্ধির
অসাধ্য।

'দি ওরেটরস' পাঁচটি অংশে বিভক্ত। প্রথমেই প্রস্তাবনা।
এই সীমারেথায় ক্রমবর্জমান শিশুর উপকথাসম ইতিহাস। সরল
এবং সুন্দর হলেও সে শিশু। মাতাসদৃশ এবং জন্মভূমিসদৃশ
যে প্রতিমা তার প্রতি সে অমুরক্ত। ভবিশ্বদক্তা হিসেবে সানন্দ
সে গৃহত্যাগ করে কিন্তু প্রত্যাবর্তনের সময় সে প্রত্যাখ্যাত হয়।
তারপর তিনটি বৃহৎ অংশের মধ্যে 'দি ইনিশিয়েটস্' এ প্রাইজ্ঞ
ডে'র বক্তৃতা, বিতর্ক, বিবৃতি এবং আহতদের উদ্দেশ্যে পত্র
লিখিত। অবশ্য সব কিছুই গত্যে রচিত। দিতীয় অংশ গত্যে
'বৈমানিকের জর্ণাল'। সেখানে বিক্ষিপ্তভাবে অংশবিশেষ ছন্দে
রচিত। তৃতীয় অংশ 'সিক্স ওডস্' ১৯২৭, ১৯০১ এবং ১৯০২ সালে
অস্তুত বৈচিত্যের ছন্দে রচিত। তা ছাড়া 'দি কাট্টিরেন' গাথার

রীতিতে সমগ্র কাব্য স্থসংবদ্ধ। এখানে আবার দেখা যায় এক বলিষ্ঠ বীরোচিত প্রস্থান।

এই রচনা বাগ্মীদের কণ্ঠস্বরে পূর্ণ হয়ে ওঠে। সেই সঙ্গে ছড়িয়ে থাকে বিভর্ক, সনির্বন্ধ মিনতি যা উচ্চগ্রামে প্রতিধ্বনিত। এই সব বাগ্মীদের দেখা যায় কোন এক সমতলে যেখানে জনগণের এবং রাজনীতিবিদদের 'আমাদেরই ইংল্যাণ্ড' এসজে জড়িয়ে পড়তে।

> ''এবং নিরাবেগ য়ুরোপে মধা শরতে ধ্বংস

ক্রিন্টোফার দণ্ডায়ান, মুখ তার বেদনায় সংকৃচিত অজ্ঞতায় সম্মুখে কম্পিত সে: 'ইংরেজকে বলো' 'মানুষ মাত্রই স্বাধীন'।"

[অনু: বিজয়দেব]

যেসব রচনা ইংরেজ কবি অডেনের খ্যাভিকে প্রভিন্তিত করে তা হলো ১৯৩০ থেকে ১৯৭০ সালের মধ্যে প্রকাশিত গ্রন্থাবলী যেমন 'দি ড্যান্স অব ডেথ' 'এনাদার টাইম'। 'দি স্পেক্টেটর' এ প্রকাশিত তাঁর সমালোচনায়, ফিলিপ লারকিন অডেন সম্বন্ধে মস্তব্য করেছেন যে 'অডেনের শক্তি নিহিত রয়েছে তাঁর সময় এবং স্থানের সঙ্গে চাপা উত্তেজনাকে অঙ্গীভূত করার মধ্যে। তথনই তিনি ক্ষমতা হারিয়ে ফেলেন যথন চাপা উত্তেজনা হারিয়ে যায়।'

অডেন কখনো 'বয়স্কের ভারে পীড়িত কাব্য দ্বচনা করেন নি।
বরং এলিয়ট তার কুড়ি বছর বয়সে তা রচনা করেছেন। জীবনব্যাপী গভীর আত্মন্থ অভিজ্ঞতা অথবা সভ্যতা যেন অডেনের
কাব্যে প্রায় অমুপন্থিত; ষ্টীফেন স্পেণ্ডার মন্তব্য করেন: 'তাঁর
অন্তর্নিহিত শক্তি যেন অডেনকে নিজের অতীতকে বর্জন করতে
সাহায্য করে। অথবা যে কোন প্রকারেই হোক তিনি তাঁর অতি
সাম্প্রতিক প্রসঙ্গের সঙ্গে অতীতের অংশকে গ্রহণ করেন।'

অভেনের প্রতিভা এই সময় কালে যেন খুবই সাকর্ষণীয় হয়ে উঠেছিলো। যেমনি বৈচিত্র্যে তেমনি উৎকর্ষতায়। তথন তার ছ্বণণ্ডের কাব্য প্রকাশিত হয়, যেমন 'লুক, ষ্ট্রেঞ্জার'এবং 'এনাদার টাইম '। এবং ক্রিষ্টোফার ইশারউভের সঙ্গে একযোগে চারখানি নাটক রচনা করেন। যেমন 'দি ভ্যান্স অব ভেখ,' 'দি ভগ বিনীথ দি স্কিন,' 'এসেন্ট অব এফ সিক্স' এবং 'অন দি ফ্রনটিয়ার'। তাছাড়া ছ্থানি ভ্রমণ কাহিনী রচনা করেন। 'লেটার, ফ্রম আইসল্যাণ্ড' লুই ম্যাকনীসের সঙ্গে এবং 'জার্নি টু ওয়র' ইশারউভের সঙ্গে রচনা করেন।

'লুক্ ষ্ট্রেঞ্চার' কাৰ্যগ্রন্থ প্রকাশিত হয় ১৯৩৬ সালে। সম্ভবতঃ এ ধরনের সাংস্কৃতিক গুণ সম্পন্ন, সার্থক এবং জনপ্রিয় কাব্যগ্রন্থ অডেন খুব কমই রচনা করেছেন।

এই গ্রন্থের সার্থকতার স্পর্শ যেন উৎসর্গপত্র থেকেই চোখে পড়ে:

'প্রত্যক্ষ বিশৃগ্ধলা এবং অসংযম
ত্বঃসাহসী সীমান্তে—পরাবান্তব পুলিশ
সত্য কি সঞ্চিত সম্পদ অথবা হৃদয়ের আশীর্বাদ
কিন্তু যেন সংকীর্ণ সীমাবদ্ধতা।'

(অনু: বিজয় দেব)

এই কাব্যপ্রস্থের প্রতিটি কবিতা বিভিন্ন মেজাজে ভিন্ন দৃষ্টিভঙ্গীতে রচিত। যেমন তুই বিশ্বের সম্মুখে হাজির হতে হয়—'প্রত্যক্ষ বিশৃত্যলা' এবং সংকীর্ণ সীমাবদ্ধতা সেখানে সততা এবং কর্মশক্তিয় প্রচেষ্টায় তিনি সহজেই কোতুক রসবোধকে আশ্চর্য ভাবে সংযুক্ত করে রেখেছেন। 'লুক্, ষ্ট্রেঞ্জার' যেন সনির্ব্বন্ধ কামনা থেকে রচিত হয়েছে। ভাই যেন মনে হয় অবিরাম ব্যক্তিগত ব্রপ্ন থেকে বাস্তবতায়, আশাপ্রদ প্রতারনা থেকে সত্যে। সম্বন্ধ-স্চক অভিলাষী থেকে প্রেমে অমুক্ষণ গতিশীল।

'সমুদ্রের ভলদেশে রাত্রি ব্যাপী যাত্রা সুরু কর্মপ্রবাহ পশ্চিম থেকে উত্তরে সৌধ প্রতিষ্ঠায়। 'এনাদার টাইম' এর বিখ্যাত কবিতা 'সেপ্টেম্বর ১, ১৯৩৯'।
তখন দ্বিতীয় মহাযুদ্ধের রণদামামায় আভদ্ধিত বিশ্ব। এই কবিভায়
দেখা যায় অডেনকে নতুন করে। তিনি যেন সর্বহারাদের তীব্র
বেদনার অংশ গ্রহণ করতে এগিয়ে যান। এখানে যে সংগ্রাম ভা
ব্যক্তিগত এবং সাধারণের মধ্যে। এবং কবি সেই সঙ্গে লক্ষ্য
রেখেছেন সংগঠিত ঐক্যতানের প্রতি। তা ছাড়া রচনাশৈলীর
সাফল্য যেন স্থনিপুণ মন্তব্য এবং বৃদ্ধিকে উপস্থাপিত করে।
যাকে মনে হয় প্রাক্ বিচারের অভিজ্ঞতা সদৃশ। কিন্তু সেই সঙ্গে
যে দূরহ গড়ে ওঠে তা হলো কবি নিজ্ঞে এবং তাঁকে ঘিরে যে
বিশ্ব বর্তনান তার মধ্যে। অথচ আশ্চর্যভাবে যে সেতু তৈরী হয়
তা হলো শ্বর সজ্বাতান্ধ্যায়ী বৈশিষ্ট্যপূর্ণ অলক্ষার।

অভেনের 'দি ড্যান্স অব ডেথ' নাটক মূলতঃ এলিয়টের 'স্মুইনি এগোনিষ্টেস্'র রীতি অমুসরণে রচিত। এর বক্তব্য ঘোষকের প্রশস্তি এবং আকর্ষনীয় মর্যাদার কণ্ঠ খেকে বেরিয়ে পড়েঃ

'আমরা এই সদ্ধোয় আপনাদের সামনে অবক্ষয়-প্রাপ্ত শ্রেণীর ছবি তুলে ধরছি। তাদের সভারা কি করে নতুন জীবনের স্বপ্ন দেখে। তা ছাড়া তারা গোপনীয় ভাবে আবার পুরাতনকে কামনা করছে। কারণ সেখানে তাদের অভ্যস্তরে রয়েছে মৃত্যু। আমরা এখানে মৃত্যুকে নর্তকী হিসেবে হাজির করছি।'

কোরাসের শেষে যেন:
সত্যনিষ্ঠ হও তোমার আত্মায়। অরণ্যে অবসর গ্রহণ করো
রক্তের কামনাই একমাত্র শুভ ।...
নর্তকী এখানে সামাশ্র রহস্তের অভিজ্ঞতার সময় অভিক্রম করে চলে:
'নি:সঙ্গতা খেকে অক্ত একাকীছে।'

[অনু: বিজয় দেব]

'দি ডগ বিনীথ দি স্কিন' মূলতঃ উদ্ভট কল্পনাঞ্ছিত বিক্রপাত্মক এবং কৌতৃক-রদাঞ্জিত রচনা। এই রচনা রাজনৈতিক এবং সামাজিক স্যাটায়ার হলেও 'ভিলেজ অন্ দি হাটে' এর উপকথার প্রভাবে রচিত। সমগ্র নাটকটি যেন ভূমিকার কোরাসকে নির্ভর করে এগিয়ে চলেছে। এখানে তরুণ নায়ক অ্যালেন নরমান। সে নিরীহ সহুদেশ্যপূর্ণ, পশুর প্রতি বন্ধুছপরায়ণ, সরল। সে ভালবাসার সন্ধানে বেরিয়ে দীর্ঘ যাত্রার শেষে দেখতে পায় যে কুকুরটি তার সঙ্গী সে ছন্মবেশে সমগ্র গ্রামের একমাত্র উত্তরাধিকারী।

এই ধরণের লোককথার উপকরণকে অডেন তাঁর কাব্যে নিভিন্ন ভাবে ব্যবহার করেছেন।

ব্দডেনের আন্তরিক ধারণায় যে 'সংযত ভালবাসা' তা যেন সং মাতুষ, সং বন্ধু এবং স্থব্যবস্থাকেই স্পৃষ্টি করে চলে। যা একমাত্র উপকথার ভাষায় প্রকাশ করা যায়।

> তারপর, ভালবাস, দাঁড়িয়ে থাক রূপকথার প্রান্তে দাবা কর তোমার পুরস্কার।'

অনুঃ বিজয় দেব]

এখানে ডগ / উত্তরাধিকারী ফ্রান্সিস তার গ্রামের ছুর্নাতিকে তীব্র ভাবে আক্রমণ করে। তা ছাড়া মাননীয় লীডার যে সামাজিক অভিজ্ঞতা অর্জন করেন তা খুব নীচু তলা থেকে। কুকুরের অস্থ্যুক দৃষ্টি দিয়ে সমাজের প্রতারণা অসারতাকে প্রত্যাখ্যান করেন।

প্রেমিকদের স্বাইকে মার্জনা করা হয়েছে
সব স্থপ্র মৌলিক মায়ায় সুচিন্তিত
প্রচুর এবং স্থাভাবিক আলোয় পরিভ্রমন
তালের আংশিক স্থর্গের জ্ঞানন্দ
আস্বাব এবং ঐক্যতানে,
প্রভিটি প্রয়োজন তার ক্ষমতার।

[अन् : विषय एक]

'দি এদেন্ট অব্ এফ্ দিক্স' উচ্চাকাজ্ঞার নাটক। 'তুই অরেঙ্ক ট্যাজেডি' আন্তরিক ভাবে প্রতিরোধী মানব মাইকেল র্যানসমের ধ্বংসের বর্ণনা এখানে ছড়িয়ে রয়েছে। তরুণ ইংরেজ, খেলোয়াড়, পণ্ডিত এবং দার্শনিক মাইকেল র্যানসম—

> 'এশিয়া মাইনরে নিরুদ্ধিউ হয়ে ককেশাসে উপস্থিত দ্বিমস্তক শোভিত 'উশবা'র ইংল্যাণ্ডে প্রভাবর্ত্তন। 'নেন' এর গহারে প্রাচীন বাতচক্র গ্রীক্মে কনফুসিয়াস অনূদিত অবিবাহিত, কুকুর ঘৃণার্চ, বীণা বাজাও গ্রার ওপর যেন বুঝি বা বিশারদ।'

খ্যাতিমান পর্বতারোহী ন্যানসম সব আবেদনকারীকে অগ্রাহ্য করে। অবশেষে মায়ের জন্মেই 'এফ সিক্স' আরোহন প্রয়োজন হয়ে পড়ে। কারণ আন্তর্জাতিক সংকটে ইংল্যাণ্ডের মানের প্রশ্ন সেখানে প্রধান। ইংল্যাণ্ডের আশা কামনা, ব্যর্থতা সঙ্গে নিয়ে ন্যান্সম্ অন্তুসরণকারীসহ উচুতে ওঠার সংগ্রামে জড়িয়ে পড়েন। পর্বত শিখরে আবির্ভাব ঘটে সন্তাসী এবং অপদেবতার। তারা তথন মনস্তাত্ত্বিক এবং ধর্মীয় দ্বন্দের সন্মুখীন। একের পর এক ধ্বংস প্রাপ্ত হয়। তারপর ন্যানসম যখন শিখরের অতি সন্নিকটে তথন যেন মুহূর্ত্তেই অপদেবতাকে দেখতে পায়। যে ক্রেমশং আত্মপ্রকাশ করে ঘুম পাড়ানী গানের গায়িকা মাতারূপে। এই নাটকটি যেমনি স্থাটায়ার তেমনি ট্যাজ্বিক। এখানে যেন ব্রেখ্টের কথা মনে পড়ে; 'আমরা আমাদের বৃদ্ধা স্নেহময়ী মাকে হারিয়ে বসে আছি।'

এখানে প্রথমেই চোখে পড়ে যে র্যানসম্ মান্নুষের পৃথিবীর তুচ্ছতাকে অবজ্ঞায় প্রজ্ঞাখ্যান করেছেন। দেখিয়েছেন যে 'কর্মদক্ষতা' এবং 'জ্ঞান' ক্ষমতার আকাজ্ফার ছদাবেশমাত্র যা দিনের অবলুপ্রিম্ন সঙ্গেই ধ্বংস প্রাপ্ত হয়।

১৯৪১ সালে প্রকাশিত 'ফ্যু ইয়ার লেটার' 'পত্রে' সনেট অফুক্রম দেখা যায়। 'দি কোয়েষ্ট' প্রস্তাবনা এবং উপসংহারসহ রচিত। 'দি লেটার' দীর্ঘ চিস্তাশীল কবিতা। প্রগাড় করো পিয়ানো অথবা সন্দেহে সব কিছুই আমাদের প্রতিবিদ্ধ ফেরাও সাধারণ ধ্যানশীল আদর্শ নমুনা।'

১৯৪৫ সালে প্রকাশিত 'ফর দি টাইম বিইংগ' এ নিজের প্রণালী
নিয়ে অডেন উভয় সংকটে পড়েছেন। এখানে যেন যিশুর জন্মের
খ্রীষ্টের উপদেশাবলীর বিবরণের টীকা। যার মধ্যে সমালোচনার
অস্তিত্বের পরিকল্পনা রয়েছে। স্থাচিস্কিত উদ্বোধী আধুনিকতা এখানে
আকস্মিক নয় আবার তুর্ঘটনাও নয়।

১৯৪৮ সালে প্রকাশিত 'দি এজ অব দি এংজাইটি'র মধ্যে যেন অভেন সেই স্থানীয় পরিবেশে প্রভ্যাবর্তন করেন। ঘটনাস্থল ম্যু ইয়র্কের এক পানশালা। তথন কবি আমেরিকার নাগরিক। এই পানশালা সম্ভবতঃ পলাতক দ্বীপের প্রতিস্থাপন হিসেবে কাচ্চ করে। এখানে নিঃসঙ্গ ব্যক্তি অপস্থামান অমুসন্ধান নিয়ে দেখা কর্মছে কৃত্রিম সঙ্গমস্থলে। পানশালায় মামুষ সাধারণতঃ নিঃসঙ্গতা বহন করে জড়ো হচ্ছে। যেমন 'ব্যারোক একলোগ'।

"মুগমগুল পানশালা সংলগ্ন
সাধারণ দিবসে আসক্ত
আলো কথনো বেরিয়ে পড়েনা
সঙ্গীতের মুর্চ্ছনা অনুক্ষণ থাকে
সমগ্র প্রথা যেন চক্রান্ত করে
বাণিজ্য কেন্দ্রকে গ্রহণ করে
গৃহের আসবাব
দেখা যাক কোথায় আমরা
হারিয়ে গিয়েছি অভিশপ্ত অরণ্যে
শিশুরা রাতের আতক্ষে ভীত
যারা কখনো সুখী নয় সুস্থ নয়।"

[अनु : विकयः रणव]

অভেনের পরবর্তী রচনা 'নন্স্,' 'দি শীল্ড অৰ একিলিস' এবং

'হোমেজ টু ক্লিও'। প্রতিটি কাব্যগ্রন্থের পৃষ্ঠায় যা স্পষ্ট হয়ে ওঠে তা হলো কবির শিল্পকলা তৃশভ প্রাচীন বস্তু প্রভৃতি সম্বন্ধে গভীর জ্ঞান। এবং সেখানেই যেন আনন্দ ছড়িয়ে পড়ে। এখানে দেখা যায় অডেন যেন এক নিপুন প্রয়োগবিং। যে অডেন আকস্মিকভাবে কখনোই পেছনে তাকান নি তিনি যেন কখন ইতিহাসের দিকে দৃষ্টি ফিরিয়ে স্থির হয়ে রয়েছেন—যখন দেখা যায়: ওয়ন সেপ্টেম্বর থাস ডে ট ইংলিশ সাইক্লিষ্ট।'

".....ভরুণভর

(যার প্রতিভা যে কেউ ধরে নিতে পারে ফলপ্রসূ হবে না) গীর্জার বক্তৃতার টেবিলের জন্ম ভগ্নপ্রায় আসন শ্রেণী বন্ধুকে ভার আনন্দে মগ্ন করা—অনুকৃতি যেন বুঝি বা যাজকের স্বাদবোধে দৃঢ় আবদ্ধ।"

'ধর্মগত' কবি হিসেবে অডেনকে দেখা যায় তিনি যেন দ্বস্থুদ্ধের লোককথাই বহুল পরিমানে ব্যবহার করেছেন। যদিও তাদের পরিভাষা ভিন্নরপ। বিভক্ত উদারতা হয়ে ওঠেছে কির্কেগার্ডীয় বিভাজ্য মন রূপে। যার একান্ত কামনা 'উইল ওয়ন থিংল।' পরিশেষে অমুসন্ধানই তীর্থযাত্রা হয়ে ওঠেছে:

"সেই বৃদ্ধ রাজপথ ভেড়ে দেন
তাদেরই কাছে যারা এর উদ্দেশ্যহীনতা জেনেও কম ভালবাসে না,
যারা কথনো এর ইতিহাসে কোতৃহলী নয়
সূতরাং জেনে থাকলেও বিরত হড়ো না
ধৃষ্ট এক স্বাধীনতার নিয়ন্ত্রন যেন অগ্রাহা
অস্ত্রীকৃত এর কর্মশক্তি, তারা মৃক্ত ভাবে অভিক্রম করে।"

[अन् : विषय प्रत]

क वि छा व मी

আলোক সরকার চিত্রকল্প

ধরগোদের চেয়ে ক্রভ এই চৈত্রের মরাপাতা লাফিয়ে লাফিয়ে চলেছে ফুর্তি ধরছে না শরীরে লাফিয়ে লাফিয়ে চলেছে ঠিক কোথায় চলেছে ?

বিকেল শেষ হয়ে এলো অন্ধকার গিলে খাচ্ছে দিগপ্ত এগিয়ে আসছে নিঃশব্দ থাবা গিলে খাচ্ছে বনবাদাড় অশথগাছের উচু বটগাছের বিস্তীর্ণ।

লাফিয়ে চলেছে মরাপাতা অন্ধকার চিরে চিরে লাফাচ্ছে অন্ধকার লাফিয়ে নামছে ঘাড়ে অন্ধকার চিরে দিচ্ছে মরাপাতা ফুর্তি ধরছে না শরীরে অনিঃশেষ রতিবিহারেয় সময়।

চৈত্রমাসের মরাপাতা আর এই নিংশব্দ থাবার অন্ধকার উৎসবেরর নিস্তব্ধ ঘণ্টা ধ্বনি আর প্রতিধ্বনি দিকদিগন্ত-লাফিয়ে লাফিয়ে চলেছে লাফিয়ে নামছে নিংশব্দ থাবা।

লাফিয়ে লাফিয়ে চলেছে, ঠিক কোথায় চলেছে ?
শৃত্যময় বিস্তীর্ণ ভায় থমথম করছে অর্থহীনতা—
অন্ধকার লাফিয়ে নামছে ঘাড়ে অন্ধকার চিরে দিচ্ছে মরাপাতা।

প্ৰকৃতি ভট্টাচাৰ্য একা, দোকা, ভেকা

একা, দোকা, তেকা.

'রাজার ঘর কিনব বলে'

অস্ককার জেগে আছ তো ?

কেঁপে ওঠো তো

দেখি কেমন!

চু....কিত কিত, চৌকো ঘরে
ভুবন ঘোরা

ঘর কাটব রাজার ঘরে

অন্ধকার দেহে আছ তো

একাকার—ত্বংখ নিয়ে

মন কি বলে ? মন কি বলে

শান্তিকুমার ছোষ এ সীমান্ত

লাফ দিয়ে লাল ফুলের সারি,
খাটো চীনা বাঁশের ঝাড়, কাঁটাভার
অনায়াস টপকে
পাবে তুমি কুঞ্জের গোপন:
আপন মনে যেখানে ঘাসের সমান নীচুতে
চিকির মিকির নেমে আসছে
অচিন পাখি, চেনা ভোমরা;
কুলু কুলু জলের বৃক বরাবর
পাথরের উপর
উপ্র্মুখ পরী তার এক হাতে তুলে ধরেছে
লরেল শাখা।

চিরসবুজ এই কোনটাতে হ'তে পারে বোঝাবুঝি ছিটকে-আসা হজনার বনের মাঝে কি মনের মাঝে লাগবে তো রাগিনী, জানা যাবে এই প্রাস্তে এত কাছে কত দূর ছোঁয়া যায়, এ সীমাস্ত—এর বেশী নয়: তুই দাহ্য অস্তিছের আঙার ছাই হ'য়ে ছড়িয়ে যাবার আগে শৃষ্য থেকে মহাশৃয়ে॥

মলয়শন্ধর দাশগুপ্ত পুছুঁতে গিমে

শুধু ছুঁতে গিয়ে স্বপ্নের মধ্যে স্বপ্ন শুধু আগুন আর শীতলতা কেউ কি জানে

পদ্মের কোরকে ভ্রমর চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত নিয়ে বসে থাকে;

মুপরিত সৌরভে দীঘি ছলে ছলে ওঠে;

অসীম আকাশ শুধু আপনার গুণে

অকুপন ছায়া মেলে ধরে,

ত্ব'হাত বাড়িয়ে ঢেউ অতঃপর নীল হয়ে যায়॥

> প্রদীপ মুন্সী আয়নার ছবি

আয়নার ছবি সরে সরে যেতে চায়

আমার কুকুর সারা তুপুর একলা ঝিমোয়
রাত্রে বস্থা চোথে দেয়ালের চারধারে

সবুজ আশ্রয়ের খোঁজে গজরায়

আয়নার ছবি দূরে থেকে দূরে সরে যায়
জ্যোৎস্নায় নিয়ন্ত্রণ সাদা বালুর বিছানায়
প্রগাঢ় সংগম ডাক দিয়ে টেনে নেয়
মায়াবিনী নীল গাই জলে লুটোপুটি করে
আয়নার কাচ খান্ খান্ হয়ে ভেংগে পড়ে
আমার কুকুর আক্রোশে গজরায়
ভোমাকে বলি নি
রোজ রাতে আমার মুখে লোনা রক্ত ঝরে।

আশিস সেনগুপ্ত ঢেউ তোলে নিস্তরংগ সমুদ্র

এইতো কিছু দিন আগেও তুমি আমাদের কর্মসূচীকে দানাপানি দিয়ে বলেছ—

বেশ তো শুয়ে থাকবো দারারাত ময়দানে
যথাষথ গুণে দেবো আকাশের তারকামগুলী
কিম্বা মধ্যরাতে ট্রেন ফেল করে হাওড়া ষ্টেশনে
কাটাব দারারাত

মানুষ গুণে টুকে রাখবো খাগ্রায়
তারপর সেই আমাদের চিরকালীন ভোরে
দাঁড়াব গিয়ে হাট করে খোলা হাওড়া পোলের নগ্ন নির্জনে অলিন্দে
এক তৃই করে জাহাজ গুনবো ডিঙি নৌকার সারি
কিম্বা খডের বিশ্মণি নৌকা—

কি ভাবে দাড় পড়ে দাড় ওঠে ঢেউ তোলে নিস্তরংগ সমুদ্র · · · · ·

> দেবী রায় বাহিরে থেকে

কেউবা সুখী আর কে যে তু:খী
বাহিরে থেকে কিচ্ছু বোঝা যায় কি,
ক্লান্ত পদক্ষেপে আমরা যখন বাড়ি ফিরি;
মাথায় তখন হাজারো তু:খের বোঝা—
প্রায়শ: করি ভাবের ঘরে চুরি!

কিংবা সুখ, যেনো সেই বর্ষার ফালি হাসি, রোদ আর তৃ:খ'ত গরীব ঘরের আইবুড়ো— চিরটা কাল খোঁটা খাওয়া, পোড়ার মুখী !!

সরদার আমজাদ আলী আমার পৃথিবী তুমি

আলো কিংবা রঙ আর রূপ কিংবা বর্ণালী-মিছিল পরিপূর্ণ এ যুবতী বহুকাল জৌলুসে ঝিলমিল শাস্ত কোন শিবিরের নিভূতে নির্জন সহবাস ফুল কুড়ি কচি পাতা নীল চোথ সস্তোগ বিলাস হাজার বছর ধরে এই ঢেউ কেটে চলে দাগ জাস্তব, জৈবিক কিংবা অত্যস্ত সঞ্জীব এই যুবতীর পূর্ব অদুরাগ

তুমিও হারাবে পথ -- কারণ এই শম্পাকীর্ণ বনে কোথাও প্রবল রোদ ছায়া কুঞ্জে ঘুঘুর নির্দ্ধনে কখনো মদির চোখে ডাকে কাছে অসহা উদ্গ্রীব কখনো প্রচণ্ড ক্লান্ত/ঘৃণ্য কিংবা রিরংশায় বীতশ্রদ্ধ জীব

আলো কিংবা রঙ আর গন্ধ কিংবা বর্ণের সম্ভার পূর্ণ দেহে ধরে আছে এ যুবতী বহুকাল তার নিটোল দেহের গন্ধে পথের মান্তুষ আসে তাই কারণ এখানে তুঃখ-ব্যথা-প্রেম-স্লেহ শান্তি পাই।

> গোকুলেশ্ব ঘোষ ফাটল

ফুল ফুটবার সময় আকস্মিক পতন
ভবল ডেকার—প্রথম শ্রেণীর টিকিট নিরাপদ—
জঞ্জাল স্থপ, কিছুতে মানে না মন,
কেমন করে ভীষণ বর্তমান.

আদি ভৌতিক—

নির্মম কাঁটা, স্থিতিস্থাপক, শ্রাওলা জল, ক্ষয়িষ্কৃতা আসামী হাজত বাস, মৃত্যুঘন ব্যর্থতা মানুষের অকৃতার্থ ঘর।

সময়ে ফুটলে সাজান যেত জীবন্ত ঘর— ছপুর গড়িছ্ম যেতে বেলা পড়ে আসে নি:সঙ্গতা, ক্লান্তি, অবসাদ— বুকের উপর চেপে থাকা নিরেট পাথর ধৈর্য্য, ক্ষমা, সহিষ্ণুতা— পারে না আপন করে নিতে এবং না পাওয়া বেদনা অঞ্চমুখী হতে পাথর গড়িয়ে পড়ে পাটল।

> রণজিৎ দেব শিশুরুক্ষ

সোহাগী লতার শরীর দর্পিত তুই হাত শিশুবৃক্ষ

জ্যোৎসার পৃথিবী ভেসে যাচ্ছে প্রলয় প্রয়োধি স্রোতে
শিখর ও শিকড় থোঁজে হাওয়া আর মাটি
নিতান্ত বেঁহুস না হলে ছড়ায় না ধূলো
শাখা প্রশাখায় দেয় না হাত

"মানিকরে কামড়াইছে সাপে" মায়ের কাতর কান্না বৃক্ষমূলে দারুণ আঘাত নিতাস্ত বেহুস না হলে শিশুবৃক্ষের পিঠ ছিড়ে নেওয়া "মানিকরে কামড়াইছে সাপে" মানুর ভিক্ষার হাত ভেঙে দিচ্ছে সহজ্ঞতর নদী
দাকণ স্রোভের রাজ্যে
জ্যোৎস্নার পৃথিবী ভেসে যাচ্ছে

শিশুর্ক সোহাগী লভার শরীর দর্শিত **ছই** হাত

> অজয় দাশগুপু তোমাকে

সোনার অক্ষরের জেনেছি প্রিয় নাম
যথন ভালবাসা চিনেছে ভোমাকেই।
তুমিতো জল ভরা মেঘের মতো আহা
হাদয়ে বরষার ভুলেছ টেউকেই।

তাকিয়ে থাকি তাই, স্থদূর আগামীতে
যখন পাপিয়ারা গাহিছে মৃত্ গান—
যখন মিলনের মধুর বাঁশি বেজে
উঠিবে জীবনের মায়াবী কলতান

জানি না সেই দিন আসিবে কিনা আর, আমি যে খালি তাই স্বপ্ন এঁকে রাখি। অধরা তুমি বলো, আঁধার শেষ হলে আমাকে বেদনাতে দেবে না শুধু ঢাকি॥ মঞ্জাব মিত্র ভিডো

লুপুপ্রায় নগরীর কুহকিনী ডিডো তোমার শরীরে যেন হাসে শোনো সধী এই খানে আমার লিবিডো এই স্বচ্ছ ঘন ঘাসে।

অস্থিসর্বস্ব ছায়া ফেলে আমার জাহাজ তোমার বন্দরে তেউ তেউ এ শীষ দিয়ে ছুটে যায় সময়ের ত্বস্ত নেকড়ে।

একা পড়ে থাকে শতাকীর সন্ধকারে তোমার সৈম্মরা, ডিডো—

যুবতী-শরীর গেঁথে ফেরে চীৎকার;
আর আমার লিবিডো

কেঁপে ওঠে জ্ঞ্যা-মুক্ত তীরের মতন, নরম শরীরে বিঁধো সেই তীর। ছায়াময় ছটি পায়ে কে আবার ফিরে এলো সে কি তুমি আর সেই সমাজ্ঞী ডিডো ?

সুকুমারর**জন ছো**ষ ঠিক সেই মডে৷

খোয়া ভাঙ্গানোর শব্দে শব্দ শব্দ ভেঙ্গে ভেঙ্গে ওরা এখনো পাহাড়ময়, প্রবণী-তরঙ্গ আসে প্রাস্তরের প্রতিধ্বনি যায়—হতাশা ছড়িয়ে রেখে, দূরহ কমিয়ে নিঃস্বতার সাতশূত্যে ফোয়ারার মুখ ফুরায় না সেই নাম—নিরলস গব্ধে জাগে টান শব্দ ভেঙ্গে ভেঙ্গে ওরা গান গায় ঠিক সেই মতো হাসে ভাঙ্গনের গান।

মাটি খুঁড়ে অন্তরঙ্গ জ্বন্মের সন্ধান
কি করে বোঝানো যায় অদৃশ্য মুঠোতে
হতাশা ছড়িয়ে রেখে স্থর ধরে
সমবেত প্রার্থনার কুয়াশারা ঝরে পড়ে।
স্থর মিলিয়ে সূর্য ওঠে—
অন্ধ মেয়েটির কোলে,
এখনো অতৃগু সুখ অঝোর কারার
আশৈশব প্রতিধানি
শব্দ ভেঙ্গে ভেঙ্গে ওরা চলে যায় ঠিক সেই মতো।

বিমল ভট্টাচার্য এইটি ধান ঘরে যায়

রোদে পুড়ে ধান ফেলছ ঘুরে ঘুরে
পায়ে পায়ে ঘোরাচ্ছ উঠান, বাড়ী ত্রিভ্বন
আমি কার পায়ে ধরা সাষ্টাক্তে প্রণত ছায়া
আমার ? তোমার ? তাঁব ?
কে ঘোচায় ?
আমি ? তুমি ? তিনি ? কে ?
এখনো জানা যাবে না
এখনো রোদ উঠে যায় নি
শুধু তুমি ধান মেলে ঘরে গেলে
পায়ে পায়ে একটি ধান ঘরে যায়
তুমি রোদ থেকে ঘরে গেলে
ঘরে যায় তোমার তাঁচল ধরা ছায়া।

শিশিরেন্দ্র ভট্টাচার্য তিলোতমার প্রতীক্ষায়

"কে কোথায় যায়, যেতে পারে!": (অরুণ ভট্টাচার্য)

রক্তের ভেতর প্রতীক্ষা ওত পেতে বসে আছে
মনের ভেতর প্রিয় মান অন্তঃসার বাসা বেঁধেছে
হাসি কান্নার বিয়োগাস্ত নাটক মঞ্চস্থ পৃথিবীর মঞ্চে।
ভিলোত্তমা নেই! আসে নি কখনো! আসবেও না আর
সমস্ত বাতাস বাতায়ন খিরে উত্তালতার
'বন্ধ সার্সির' পরে করছে আঘাত।
বন্ধ দরজা! ভেতরে আমি বন্দী!

সময়ের হাতে চাবি কাঠি, তার অট্টহাসির উত্তাল তেউ
আমার কানে জ্বালা ধরিয়ে দিয়ে বলছে
আমি তার বন্দী, একমাত্র প্রতিদ্বন্ধী!
যদি থাকে এমন কোথাও কেউ
বন্দীর বন্দীত্ব যদি ঘোচাতে পারো
বিনিময়ে আমার রক্তের অঞ্জলি দেব তার পায়ে!
এ কঠিন শীতল আর্তনাদ যদি কেউ মনে করো
আঁজ্বলা ভর্তি তপ্ত শোনিতের উষ্ণতা তাহলে পর্য কোরো
বন্দীর বন্দীত্ব, ভিলোভমার প্রতীক্ষার উত্তাপ
মিথ্যে নয়, আজ্ব করুন অভিনয় অভিনীত এ মঞ্চে!

চুনী দাশ পাখি ভোমায়

পাথি ভোমায় দিলেম ছুটি
তবু কেন আবার এলে
থাঁচা তোমার এতােই প্রিয় !
আর এসো না, যাও উড়ে যাও
আকাশের ঐ নীল ছাড়িয়ে
তেপান্তরের মাঠ পেরিয়ে
খন-সবুজ বনের ভিড়ে
যাও উড়ে যাও।

পাখি ভোমার অমন ছটি ডানা আছে
তবু তুমি ভাবছো এতো !
ঘরকে ছুমি পর ভেবো না
ঘরকে কে না ভালোবাসে ।
খাঁচায় তুমি আর এসো না
যাও উড়ে যাও।

জয়স্ত সাগ্যাল বিনিময়ে পেলি কি

কিছুতেই বোঝাতে পারি না আমারই ভেতরে কিভাবে পুড়ে যায় বহু যত্নে তৈরি খড়কুটোর বাসা আমেজ ভরতি মিষ্টি স্থথের বৃদবৃদ। যতোই সোচ্চার শব্দে চেঁচাই 'সত্যি বলছি সত্যি বলছি বিশ্বাস কর', সবাই মিলে ধমকে ওঠে 'চুপ কর্ মিথ্যেবাদী'।

অথচ যখন জেনে শুনে ক্রমাগত মিথ্যের জাল বুনি তখন তারা কেউ বোঝে না মিথ্যের ভেতর মিথ্যে সাজিয়ে কতো উচু হতে পারে আমার ইমারত, তার ভেতরে জ্বলতে পারে নীল প্রদীপ। দূরাগত বিশ্বয়কে ডেকে ডেকে সে আপন করে, জলের নীচে চিক্ চিক্ করে ওঠে তার ছায়া, ছায়ার বুকে কান্নার বিন্দু জমে জমে স্থপাকার হয়ে গেলে নিজের ভেতরেই সে গুমরে ওঠে: শালা, সতী হওয়ার এত চেষ্টা ? বিনিময়ে পেলি কি ?

মধুমাধবী ভট্টাচার্য ইক্রজাল

বিশ্বাস হারিয়ে যেভে

থাবার এগোনো যায়;

ফিরে আসতে বারবার

ফু'দণ্ড দাঁড়াতে হয়

মরীচিকা জানলেও বৃঝি

থেমে থাকতে হয়

থাবা আঁধার ভারে।

- ২০ সিঁড়ি ভাওতে ভাওতে চলে যাও পাহাড়-চূড়ার পথ দেখ্তে পাবে। ছ'পাশে তাকিও না, কৃষ্ণচূড়ারা হাতছানি দিয়ে ডাকবে। আর শোন; কখনো যদি ফল্ভধারা শুনতে পাও— মুখ দেখো না; শেষ রাতের স্বপ্ন ভেঙে যাবে।
- কে তাকে বলেছে ভাসাতে
 উজানের পালতোলা নৌকাটিকে
 খীরে ধীরে মিলে যাবে জলের ইন্দ্রজালে।

সিক্ত সীমস্তে এখনও তুমি স্থির, প্রমীলা পলক কাঁপলে ঝরে পড়বে বুঝি তীরে বাঁধা অঞ্নীর।

শুধু যে জানো না, সিঁছি দিয়ে নেমে গেলে ফেরানো যাবে না শেষ খেয়া।

> কুমার শংকর রায়শর্মা ফুলময় উদ্যানের মধ্যে

কোন কিছু করার মধ্যে যে আন্তরিকতা অর্থাৎ নির্দিষ্ট কোন ধারণার কোন ভাবনার কোন ধ্যানের যোগ্য কোন মানসিকতা আমার ভিল এখন ভোমাকে পেয়ে কোন ফুলময় উত্থানের মধ্যে
কোন মতেই আমি নিজেকে বিকিয়ে দিই না

আমার গতিবেগ ক্রেমশই গুণিত হচ্ছে অথচ এ' সাফল্যের কোন জাত নেই বলতে পার একটা লক্ষ্য

তুমিও না একদিন বলেছিলে বাতাদের মধ্যেও আমার উপস্থিতি ভেবে ধন্য তোমার জীবন-যাপন ॥

> মানসী দাশগুপু পসারিনী

সাবেলায় হাটে এসে দিতে হলো খাঁটি আর মেকী
সমস্ত সোনাকে এক দরে।
যে নিল, সে জিতল, না, হারল ?
বসো তো, হিসেব করে দেখি।
পা চালিয়ে সাথে এসেছিলে
ছড়িয়ে পা বসো একপল,
ফের ধরা যাক সেই বাজি:
কোন্টা ভারি, ফেনা, না উপল।
বিশুদ্ধ বিবেক ছিল স্থির,
ষা ঘটে নি, শুদ্ধ বেহিসেব।
বিন্দু নয়, এই তো ক্ষধির,
নিষন্ধ সন্তার অবলেপ।
ছিল্ল স্থাতি, স্থা মনকাম।
ভালবাসা কি স্থাপেরই নাম ?

শাস্তা চক্রবর্তী পলাতক বিকেল

হঠাৎ সময়টা যেন ঘ্রপাক খায়।
পায়ে পায়ে ঘরময় ঘুরছে ফিরছে।
সেই সঙ্গে আমি ঘুরি ফিরি উঠি বসি।
বিকেলটা ছাদের আলসেয়
আহা কি নরম রোদে তার পিঠ সেঁকে।
তবু পরিতৃপ্তি কই!

দরজায় খুট করে শব্দ হলে

অবিরাম চোখ ছুটে যায়।

হয়ত বা বিড়ালটা তার তীক্ষ্ণ নথে
শান্তিকে ছিন্ন করে উধাও হাওয়ায়।

ঘড়িতে সময় দোলে,

ছলে ছলে শরীরের অনুভূতিগুলো মান করে।

চোখে দোলে রোমান হরফগুলো;

এক ছই তিন চার—

তারপর অন্ধকার।

হাতের মুঠিতে কিছু ধরা আছে ভেবে

খুলে দেখি সময় পালিয়ে গেছে,

বিকেশকে সঙ্গে নিয়ে কোথায় কখন!

'শেকসপীয়র ও বাংলা'

উত্তরস্থিতে শ্রীযুক্ত হীরেন বন্দ্যোপাধ্যায় লিখেছেন 'শেকসপীয়র ও বাংলা।' প্রবন্ধটি অলংকৃত ভাষামাধুর্যে এবং কয়েকটি প্রয়োজনীয় সংবাদের জম্ম প্রনিধানযোগ্য। লেখক নিজে সাহিত্যিক এবং যথার্থ বলেই প্রবন্ধটিকে নিছক গবেষণাধর্মা না করে রসাস্বাদনমূলক স্মৃতিচারণে পরিণত করেছেন।

কিন্তু নাম 'শেকসপীয়র ও বাংলা' হওয়াতেই আমাদের মতো পাঠকের প্রত্যাশার বহরটা বেড়ে বায়। বাংলা সাহিত্য ও সংস্কৃতিতে মহাকবি শেকসপীয়রের যে গভীর প্রভাব পড়েছে তার একটা ব্যাপক ও পূর্ণাঙ্গ পরিচয় লাভের জ্ব্যু আমাদের চিত্ত ব্যাকৃল হয়ে ওঠে। লেখক বিশেষ করে কয়েকজনকে কেন্দ্র করেই শেকসপীয়র-সাহিত্যের প্রভাবকে দেখিয়েছেন—রবীন্দ্রনাথ, অরবিন্দ, মোহিতলাল মজুমদার ভূপেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়। ভূপেন্দ্রনাথ সেকালের দিনে স্বখ্যাত অভিনেতা ছিলেন। তিনি লেখকের পিতা। মোহিতলাল মুপদিচিত কবি ও সমালোচক। তিনি ছিলেন লেখকের শিক্ষাগুরু। এ-ছজনের প্রত্যক্ষ সান্নিধ্য থেকে যে তথ্য লেখক আমাদের উপহার দিয়েছেন তার মূল্য কম নয়। শেকসপীয়রের পাঁচ শত জন্মবার্থিক উপলক্ষে যে সমস্ত আলোচনা কিছুকাল পূর্বে আমাদের দেশে হয়েছে, তাতে এ-ছজনের কথা শোনা যায় নি। সে হিসেবে হারেনবাবুর লেখকটি মূল্যবান। তথাপি বাংলার আধুনিক নাগরিক সংস্কৃতিতে শেকসপীয়রের প্রভাবের কথা এই কজনের মধ্যে সীমাবদ্ধ রাখলে অনেক অকথিত থেকে যায়।

বিশেষ করে যখন ভাবি উনিশ শতকের সাহিত্যে শেকসপীয়র কতথানি স্থান অধিকার করেছিলেন তখন অবাক হয়ে যেতে হয়। ১৮১৭ সালে হিন্দু কলেজ স্থাপিত হওয়ার আগে থেকেই কলকাতায় শেকসপীয়রের নাটক অভিনীত হয়ে এসেছে। হেনরি ড্রামনডের ধর্মতলা একাডেমিতে ডিরোজিও পড়াশোনা করেছিলেন; ডিরোজিও

নিক্ষে ক্মভিনয় করতেন। তাঁর অলুপ্রেরণা ভিনি সঞ্চারিত করেছিলেন হিন্দু কলেজের ছাত্রদের মধ্যে। হিন্দু কলেজের ইংরেজি-পড়া ছাত্ররা শেকসপীয়র সাহিত্যের রসে ছিলেন আকণ্ঠ নিমজ্জিত। শেকসপীয়র তাদের চিম্বায় সংলাপে রচনাভঙ্গিতে নাট্যাভিনয়ে প্রায়শ:ই দেখা দিতেন। ইনডিয়া গেন্ডেট পত্রিকায় তার বিবরণ মাঝে মাঝে চোখে পড়ত। এখানে তার বিষদ ইতিহাস দেবার প্রয়োজন দেখি না। উৎস্থুক পাঠক হুটী ৰই দেখতে পারেন, কিছুকাল পূর্বে তারা বেরিয়েছে। তাদের একটি কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয়-প্রকাশিত ডক্টর অমলেন্দু বস্থ সম্পাদিভ Calcutta Essays on Shakespeare। এতে মহীমোহন বসু, অরবিন্দ পোদার, রুত্তপ্রসাদ সেনগুপু, কৃষ্ণচন্দ্র লাহিড়ী, সিতাংশু মৈত্র এবং পল্লব সেনগুপু রচিত বিভিন্ন প্রবন্ধ জন্টব্য। দ্বিতীয় বইটি দিল্লি বিশ্ববিত্যালয় প্রকাশিত শশিভূষণ দাশগুপ্ত স্মারক গ্রন্থ। এই বইতে লণ্ডন বিশ্ববিত্যালয়ের প্রাক্তন বাংলার অধ্যাপক টি ভবলু ক্লাৰ্ক লিখিত Shakespeare and Bengal প্ৰবন্ধটিতেও অনেক সংবাদ সংকলিত আছে। এছাড়া বিভিন্ন পত্ৰ পত্ৰিকায় বাংলাদেশে শেকসপীয়র চর্চার নানা বিবরণও বেরিয়েছিল। তার মধ্যে দেশ পত্রিকায় অধ্যাপক রবীক্রকুমার দাশগুপ্তের প্রবন্ধটি উল্লেখযোগ্য।

তথন বাংলা সাহিত্যে উংকৃষ্ট সাহিত্য সম্পাদক সৃষ্টি হয়ে ওঠে নি,
ইংরেজি সাহিত্যেও রোমানটিক যুগের প্রভাব এদেশে তেমন ভাবে এসে
পৌছয় নি। স্বতরাং শেকসপীয়র ছিলেন নব্যশিক্ষিতের কাছে প্রধান
চর্চার বস্তু। এই চর্চাকে শুধু ফ্যাশন হিসেবে নিলে ঠিক হবে না।
শেকসপীয়র সাহিত্যের রস নাট্যাদর্শে তো বটেই জীবনবোধেও প্রাণ
সঞ্চার করেছে। সাহিত্যের অক্যান্ত বিভাগের রচনাতেও শেকসপীয়রীয়
জীবন মহিমা বাংলা সাহিত্যকে অভিনবছ দান করেছিল। পরবর্তী
কালে রবীক্রনাথ বলেছিলেন তাঁদের যৌবনকালে শেকসপীয়রের
নাট্যাদর্শই ছিল একমাত্র আদর্শ। মধুস্থদন, দীনবন্ধু, গিরিশচক্র,
দ্বিজ্ঞেন্ত্রলাল—এই কিছুকাল পূর্বে পর্যন্ত শেকসপীয়রের নাট্যকলার
আদর্শই আমাদের দেশে অমুস্ত হয়ে এসেছে। রবীক্রনাথ নিজে

ভিন্নতর নাট্যকলার প্রবর্তন করলেও 'রাজা ও রাণী' এবং 'বিসর্জনে' মূলত অমুসরণ করেছিলেন শেকসপীয়রকে।

কিন্তু শেকসপীয়র শুধু নাটকের বহিরক্স আদর্শে নয়, শেকসপীয়র প্রবেশ করেছেন বাংলা কাব্যসাহিত্যের মানবতন্ত্রী কল্পনায় মধুস্থদন বিদ্ধমের কাব্যে উপস্থাসে। মেঘনাদবধের নায়ক-কল্পনায় মিলটন যেমন ছিলেন তেমনি ছিল শেকসপীয়রের রেনাশাঁস-যুগের ট্র্যান্তিক হীরো। কিন্তু বঙ্কিমচন্দ্রের উপস্থাসে শেকসপীয়রীয় জীবনরস যেমন ফুটেছে বাংলা সাহিত্যে আর কোন লেখাতেই তেমন প্রকাশ পায় নি—একথা বলেছেন মোহিতলাল। বহুস্থলে তিনি বঙ্কিমের কল্পনার সঙ্গে শেকসপীয়রের কল্পনার তুলনা করেছেন। নায়কচিত্রের ছুংখমহিমা, দ্বন্দ্র, নিয়তি ও পৌরুষধর্মের জটিলতা, সংএর অপচয় (waste of good)—এ সমস্ত দিক্ দিয়ে বঙ্কিমচন্দ্র উপস্থাসে যে প্রাণতপ্ত বৈচিত্র্য ও অভিনবত্বের স্থিষ্টি করেছেন, রবীন্দ্রনাথ বা আর কারো রচনায় তার তুলনা পাওয়া শক্ত। মোহিতলাল তাঁর সর্বশেষ গ্রন্থ 'বঙ্কিমচন্দ্রের উপস্থাসে'র শেষ অধ্যায়ে শেকসপীয়রীয় জীবন কল্পনায় সঙ্গে বঙ্কিমচন্দ্রের জীবনকল্পনার স্ক্র্যা তুলনা (অবশ্য ব্র্যান্ডলির মধ্যস্থতায়) করেছেন। তার একটি উক্তি উদ্ধৃত করছি—

বৃদ্ধিমচন্দ্রের ঐ নাটকীয় কল্পনাকে আমি যে শেকসপীয়রীয় ট্র্যাক্ষেডির সহিত তুলনা করিয়াছি, তাহা যদি কোন অংশে যথার্থ হইয়া থাকে, তবে ইহাই স্বীকার করিতে হইবে যে, এত বড় মর্যাদা বাংলা সাহিত্যে আর কোন কাব্য দাবী করিতে পারে না।

জীবন-তত্ত্বের দিক দিয়ে বঙ্কিমচন্দ্র যে শেকস্পীয়রের সমধর্মী একথা শুধু মোহিতলাল কেন রামেন্দ্রস্থলর ত্রিবেদী, যত্ত্নাথ সরকার, জ্রীকুমার বন্দ্যোপাধ্যায় প্রভৃতি অনেক সমালোচকই মনে করেন। 'শেকসপীয়র ও বাংলা' প্রবন্ধে রবীন্দ্র-পূর্ব বাংলা সাহিত্য বিশেষত বঙ্কিমচন্দ্রের অমুল্লেখ একেবারেই অপ্রভ্যাশিত।

ভা ছাড়া আর একটি কথাও এখানে স্পষ্টতঃ বলা ভালো। রবীজ্রনাথের মহন্ব প্রতিপন্ন করবার জন্ম শেকসপীয়রের স্ক্রে তাঁর তুলনা করতে আমরা ভালোবাসি। এটাও কতদ্র সঙ্গত সন্দেহ আছে।
রবীন্দ্রনাথের সঙ্গে শেকসপীয়রের মিল ৰস্তুত তেমন বেশি নয়। রবীন্দ্রনাথ নিজে শেকসপীয়র সন্থন্ধে যে-সব মস্তব্য করেছেন, তার থেকেই
এর প্রমাণ মেলে। রবীন্দ্রনাথ শেকসপীয়রের সৃষ্ট চরিত্রের সর্বজ্জনগম্যতার (Universality) প্রশংসা করেছেন কিন্তু শেকসপীয়রীয়
জীবনবোধ—নিয়তি, পৌরুষ, দ্বন্দ্ব, বিনাশ, কর্মফল, ব্যর্থতা, মৃত্যু—
এসব সন্থন্ধে কোনো কথা বলেন নি। শেকসপীয়র যে সব কাহিনীর
কাঠামো অবলম্বনে এই জীবনবোধকে ফুটিয়ে তুলেছেন তাও তাঁর কাছে
আতিশয্যপূর্ণ অবলম্বন বলে মনে হয়েছে। জীবনস্মৃতির 'ভগ্নহৃদ্য'
অধ্যায়টি পড়লে ৰেশ ব্যুতে পারা যায় রবীন্দ্রনাথের শান্তরসাম্পদ
প্রাক্ত মন এই আবেগ এবং উত্তেজনাকে সহ্য করতে পারছে না।
শক্ষুলা মিরান্দার তুলনাতেও তাঁর সেই মনোভাব স্থুপ্রকট। এক্ষেত্রে
বঙ্কিমকেই বরং কালিদাসের চেয়েও শেকসপীয়রের প্রতি দেখা যায়
অধিকত্র অমুরাগী। ছিন্নপত্রাবলীর একটি চিঠিতে রবীন্দ্রনাথ
লিখেছিলেন ওথেলোর উপসংহার শিল্পনীতিকে লক্ষ্যন করেছে।

'বলাকা'য় রবীন্দ্রনাথ শেকসপীয়রের উদ্দেশ্যে যে-প্রশস্তি রচনা করেছিলেন তা স্থপরিচিত। মহাকবির কবিপ্রতিভা স্বয়ম্প্রভ। কিন্তু রবীন্দ্রনাথের ধর্ম শেকসপীয়রের ধর্ম নয়। রবীন্দ্রনাথ যখন নিজের মহিমায় প্রতিষ্ঠিত হলেন বস্তুত তখন থেকেই আমাদের সাহিত্যে শেকসপীয়রের স্থিশীল প্রতিভার প্রভাব হ্রাস পেয়েছে। শেকসপীয়র আমাদের দেশে নামী অধ্যাপকদের অধ্যাপনায় কিংবা বিশ্ববিভালয়ের পাঠ্যপুস্তকে স্থান নিয়েছেন। সাহিত্যের চরিত্র-স্থিতে কাহিনী-বৈশিষ্ট্যে, জীবন রহস্তভাবনায়—কোনো দিকেই শেকসপীয়র আমাদের কবি-লেখকদের উদ্বোধিত করেন বলে মনে হয় না। রবীন্দ্রনাথ শেষ বয়সে একটি চিঠিতে বঙ্কিসচন্দ্রের রমনীয় কল্পনার প্রতি অন্তক্ষপা প্রক্রাশ করে লিখেছিলেন, ও সব বিদেশী জ্ঞিনিস পড়ে তাঁর ভালো লেগৈছিল, তাই তিনি লিখেছিলেন। নইলে ও সব আমাদের জীবনে অবাস্তব।

একথা যদি ৰলি যে শেকসপীয়র ও বাংলা' বলতে মূলত উনিশ শতকের বাংলাকেই বোঝায় ভবে কি খুব অসুচিত হবে ?

ভবতোষ দত্ত

এ বিষয়ে আমরা আরো আলোচনা প্রকাশে উৎসাহী। সম্পাদক: উদ্ধরসুরি

छे ड इ मू इि

মাঘ-হৈত্ৰ ১৩৮০ ॥ ২১ বৰ্ষ দ্বিতীয় সংখ্যা

প্রবন্ধ

রামমোহনের দৃষ্টি: পরিমল চক্রবর্তী ৫৯

কবিতাগুচ্ছ

অরুণ ভট্টাচার্য, কল্যাণ সেনগুপ্ত, দেবী রায় [৭৭-৮০]

আলোচনা

জীবনানন্দ ও ইংরেজী কাব্য : ঋভুরঞ্জন রায় [৮১-৯٠]

কবিতাবলী

স্থালকুমার নন্দী, শংকরানন্দ মুখোপাধ্যায়, মানস রায়চৌধুরী, শরৎ কুমার মুখোপাধ্যায়, আনন্দ বাগচী, বিজয়া মুখোপাধ্যায়, শান্তিপ্রিয় চট্টোপাধ্যায়, অমর ষড়ংগী, রবীন আদক, স্বপ্না মজুমদার, অরুণ দে [৯১-৯৮]

প্রতিবেশী সাহিত্য

সাম্প্রতিক অসমীয়া সাহিত্য: শস্তু মিত্র [৯৯—১০৬]

প্রছদশিলী: মলয়শঙ্কর দাশগুপ্ত

ম্পাদক: অরুণ ভট্টাচার্য॥ ৯বি-৮, কালীচরণ ঘোষ রোড, কলিকাতা ৫০

রামমোহনের দৃষ্টি: পরিমল চক্রবর্তী

রামমোহনের প্রসঙ্গে মাঘ-চৈত্র ১৩৭. সংখ্যায় বিতর্কিত লেখাটিতে একটি বিশেষ দৃষ্টিকোন থেকে নিরঞ্জন ধর আলোচনা করেছিলেন। এই প্রবন্ধাট রাজার অশু একটি দিককে প্রকাশ করেছে। সম্পাদক : উত্তরসূরি]

'Rammohan Roy inaugurated the Modern Age in India.'' নবভারত নির্মানের রাজা-কারিগর রামমোহন রায়ের যথার্থ ঐতিহাসিক ভূমিকাটি সম্পর্কে আমাদের অবহিত করতে গিয়ে বিশ্বপথিক রবীন্দ্রনাথ একদা এই আপাত-সরল অথচ গৃঢ়ার্থগভীর বাকাটি ব্যবহার করেছিলেন। রামমোহন রায়ের ঐতিহাসিক ভূমিকার প্রতি আমাদের দৃষ্টিকে আকর্ষণ করে রবীন্দ্রনাথ নিজেও একটি ঐতিহাসিক কর্তব্যই পালন করে গেছেন, কারণ রামমোহন রায়ের মভো বিরাট এক যুগন্ধর পুরুষের শুভ আবির্ভাবের পশ্চাংপটটি তিনি যতো খানি মগ্নতার সঙ্গে অনুধাবন করেছেন, তার সমকক্ষ মগ্নদৃষ্টিসম্পন্ধ মান্ত্রয়দের সংখ্যা নেহাংই অঙ্গুলীমেয়; এবং এটাই বোধ হয় স্বাভাবিক, কারণ আমরা জানি যথার্থ প্রতিভাবানদের যোগ্য মূল্যায়ন এবং তাঁদের জীবন সাধনা ও কর্মকৃতির ওপর অপাক্ষিক ও অবিমুদ্ধ আলোকপাত করা একমাত্র যথার্থ প্রতিভাবানদের পক্ষেই সম্ভব। রবীন্দ্রনাথ কর্ত্ক রামমোহনের আবির্ভাবের ঐতিহাসিক ভূমিকার স্বরূপ উদ্বাটনের প্রয়াস এই সিদ্ধান্তের সত্যতাকেই প্রমাণ করেছে।

রামমোহনের আবির্ভাবের ঐতিহাসিক পটভূমিকার স্বরূপটি কেমন ছিলো ? একজন আধুনিক কবির ভাষায় এই প্রশ্নটির সংক্ষিপ্ততম উত্তর হচ্ছে "অন্ধকার, দে তো অন্ধকার।" আমাদের জাতীয় জীবনের প্রভিটি পদক্ষেপে তথন পদে-পদে বাধা, বাধার জগদ্দল প্রাচীর মিথাা দক্ষে গগনস্পাশী হয়ে উঠেছে; সহস্র লোকাচার, নিম্প্রাণ প্রথাপরায়নতা

মিথ্যাশ্রমী সংকীর্ণতা, অর্থহীন আত্মকলহ, মৃঢ় স্ব-বিরোধ, মৃত পৌত্তলিকতা, খাসরোধী কুসংস্কার, দৃষ্টিনাশী অশিক্ষা ও কুশিক্ষা এবং সর্বোপরি জীবন জিজ্ঞাসাহীন আবিল গড়ল জীবনস্রোত তীব্র তরঙ্গ-ভঙ্গে ধ্বংস ও মৃত্যুর মোহনায় আমাদের সর্বস্বকে প্লাবিত করে নিয়ে যাবার উপক্রম করেছিলো। তখনকার দিনের ক্ষুদ্রশক্তিসম্পন্ন কোনো একক মান্থবের পক্ষে কিংবা ক্ষুদ্রাতিক্ষুদ্র শক্তির অধিকারী একাধিক মনুষ্যসমষ্টির পক্ষে সেই সর্বগ্রাসী পর্বত-প্রমাণ বিরুদ্ধশক্তির বিরোধিতা করা বোধ হয় অসম্ভবের চেয়েও অধিক তুঃসাধ্য ছিলো। কিন্তু সমাজ জীবনের স্তবে-স্তবে সঞ্চিত সেই সর্বতোবাাপ্ত বিরুদ্ধ শক্তির ভীষণ দর্শন করালদংষ্ট্রা রামমোহনকে এতোটুকুও ভীত করতে পারলো না, বরং তিনি সমাজদেহের সেই বিষাক্ত দম্ভপংক্তির প্রতিটি বিষদস্তকে উৎপাটিত করতে চরম প্রতিজ্ঞা গ্রহণ করলেন। সেই সর্বনাশা সর্বপ্লাবী তামসী প্লাবনকে প্রতিহত করবার জন্ম তিনি বদ্ধ-পরিকর হলেন এবং বলতে পারি, প্রায় সর্বস্ব পণ করে তাঁর জীবন-সাধনার সারাৎসার হিসাবে তাঁর নব্য মানবিক জীবনদর্শন গড়ে তুললেন এবং অকুতোভয়ে প্রম্বিক্রমে সেই জীবনদর্শনকে জাতিগঠনের মহাব্রতে নিয়োজিত করলেন। সেই প্লাবনের তমসার বিরুদ্ধে রামমোহনই হচ্ছেন প্রথমতম আলোকসেতু যিনি আমাদের ভদানীন্তন জ্বাতীয় জীবনের সব ক'টি দিক থেকে হান্ধকারকে শুধু নির্বাসিতই করলেন না, একটির পর একটি দীপকে জ্বালিয়ে আমাদের জাতীয় জীবনকে সহস্র প্রদীপ আলোকমালার মিগ্লোজ্জল রমনীয়তাও দান করেছিলেন।

রামমোহন আমাদের জ্বন্স কী করেছিলেন ? কী করেছিলেন সেই
মহাতাপস যেজন্ম তাঁর জন্মের দীর্ঘ ছ'শ বছর পরেও তাঁর কথা
আমরা ভাবছি, তাঁকে আমরা নতুন করে আবিহ্নারে প্রয়াসী হয়েছি,
তাঁর জীবনের খ্যানকে অনুধ্যান করে নিজেদের ধন্ম বলে অনুভব
করছি ? এ-প্রশ্নের উত্তরে শুধুমাত্র এটুকু বললেই বোধ করি যথেষ্ট
হবে যে তিনি আমাদের মৃতকল্প জাতীয়দেহে নতুন প্রাণের স্পান্দন সৃষ্টি

করেছিলেন, আবৃত চৈতম্মের উন্মোচন ঘটিয়ে সামাদের যথার্থ স্বরূপটিকে তিমি আমাদের দৃষ্টিগোচর করিয়েছিলেন, সমাজজীবনকে তিনি নবজ্বশ্বের সৌধশিখরে উত্তীর্ণ করেছিলেন। তখনকার দিনে আমাদের জীবনে যে-কটি স্পর্শবিন্দু ছিলো, রামমোহন সেই সব ক'টি বিন্দুকেই স্পর্ণ করেছিলেন আপনার স্ঞ্জনীপ্রতিভার অঙ্গুলীস্পর্ণে। শিক্ষাকে সম্পূর্ণভাবে আধুনিকতার ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠা করার আগ্রহে, সমাজকে সমাজতত্ত্বের দৃষ্টিকোন থেকে পূর্ণগঠনের প্রয়াসে, বাংলাভাষা ও সাহিত্যকে জন্মলগ্নে ও প্রথম শৈশবে মাতৃপ্রতিম স্লেহমমতায় পরিবর্দ্ধনে, ধর্মকে অন্ধ ও ঘোর তামসিক আচার সর্বস্থতার নরককুণ্ড থেকে উদ্ধার করে বিশ্বমানবিক মূল্যবোধ থেকে নব মূল্যায়নে. রাজনীতিকে ব্যক্তিক বা দলগত স্বার্থসিদ্ধির হাতিয়ার হিসাবে গঠনের পরিবর্তে ধ্বংস করা এবং এক মহান উদার প্রগতিশীলতায় আস্থাপরায়ণ বিশ্বগঠনের শুত প্রয়াসের অবলম্বন হিসাবে আশ্রয় করার সতর্কবাণী উচ্চারণে, নারীকুলকে অহেতুক অত্যাচার অবিচার ও ব্যভিচারের কবল থেকে মুক্ত করে জননী-স্থলভ মানসম্ভ্রম ও মহাদায় সমাজ সংসারে প্রতিষ্ঠিত করায়, বিশ্বপ্রেম ও বিশ্বভাতৃত্বের বার্তাবাহী দৃত হিসাবে বিশ্বের স্থূদ্র দেশবিদেশে পর্যটনে,—এক কথায় আমাদিগকে ৰথার্থ 'আমরা' হয়ে ওঠার ব্যাপারে রামমোহনের যে-অবদান, তার তুল্য অবদান এককভাবে অগ্যাবধি অন্ত কোনো ভারতবাসীর আছে বলে আমার জানা নেই।

কিন্তু কেমন করে সন্তব হ'লো রামমোহনের পক্ষে এই অসাধ্যকে সাধ্য করে তোলা ? কেমন করে সন্তব হ'লো রামমোহনের পক্ষে একজন মাত্র মানুষ হয়ে একটা গোটা দেশ এবং জাতিকে সামগ্রিকভাবে মধ্যযুগীয় তামসিকতার বর্বর অন্ধকার থেকে উত্তীর্ণ করে আধুনিক জীবনদৃষ্টির যা বীজমন্ত্র সেই 'লিবের্যাল হিউম্যানিজম' বা উদার মানবিকতার আদর্শে উদ্দীপ্ত উনিশ-শতকী রেনেশাসের আলোকপ্লাবিত প্রভাততোরণে পৌছে দেয়া ? উত্তরে রামমোহনের দৃষ্টি বা 'vision'- এর কথাই মনে আসে। রামমোহনের দৃষ্টি, যা নাকি সুদূর

ভবিষ্যৎকেও অদূর বর্তমানে রূপাস্তরিত করতে পারতো, এক আশ্চর্য দূর্যানীতায় সমৃদ্ধ ছিলো। সেই দূর্দৃষ্টির স্বচ্ছ আলোকে তখনকার সমাজজীবনের প্রতিটি দিক, প্রতিটি দিকের অজস্র জটিল-কৃটিল হিংস্র-বক্ত-ও-তির্যক সব সমস্রাগুলিকে তিনি শুধু দর্শকজ্বনোচিত নির্লিপ্তিতে অবলোকনই করেন নি, আবিষ্কারকের অনুসদ্ধিংসা নিয়ে প্রতিটি সমস্থার উৎস পর্যন্ত নিরীক্ষণ করেছেন। এটা তিনি করেছেন এবং যথেষ্ট অনায়াসেই তিনি এটা করতে পেরেছেন কারণ তাঁর prophetic purity of vision' তাঁকে অতীত-বর্তমান-ভবিষ্যতের ক্ষুদ্র ও কৃত্রিম ব্যবহারিক ব্যবধানকে অতিক্রম করে অনন্ত কালপ্রবাহকে এক অথশু ও অথশুনীয় সমগ্র সন্তা হিসাবে দেখার Gestalt-বাদী স্বলভ তুর্লভ ক্ষমতা উপহার দিয়েছিলো এবং এই ক্ষমতায় তাঁর অধিকার যথেষ্ট ছিলো বলেই তাঁর পক্ষে সম্ভবপর হয়েছিলো ঐ সব সমস্থা সমাধানের দিঙ্গনির্গর করা। তখনকার সেই তমসার প্লাবনে পরিপ্লাবিত দিনে সেই কাজ যে কী-অমান্থবিকরূপে তুংসাধ্য ছিলো তা এখনকার দিনে কল্পনা করাও বোধ হয় অত্যন্ত কন্তুসাধ্য।

কিন্তু, তবু, এতদ্দব্রেও রামমোহন নিরস্ত্র হলেন না; মহাতাপস ভগীরথের মতো মৃতপ্রায় ভারতবর্ধের মৃমূর্ সগরসন্থানদের মৃত্তিসাধনের মহাব্রতকে তিনি ব্রহ্মের আশীর্বাদ হিসাবে গ্রহণ করলেন। প্রথমেই তাঁর নজর পড়লো ধর্মাচরণের নামে তখনকার দিনে হিন্দুসমাজে যে নির্মম বিভীষিকা ও প্রাণহীন আচারসর্বস্বতা একচ্চত্র প্রভাব বিস্তার করেছিলো তার আত্মহননতৃল্য দিকটির ওপর। পরম সভয়ে তিনি লক্ষ্য করলেন যে ধর্মের নামে সমাজে যে-সমস্ত ব্যাপার সাড়ম্বর অমৃষ্ঠিত হচ্ছে, সেগুলির সাথে বিশ্বসংসারের অন্থ সব কিছুর ষোলো আনার জারগায় সতেরো আনা যোগ থাকলেও যে-জিনিষটির সাথে সে-সমস্ত ব্যাপারের এক আনা যোগও নেই তা হচ্ছে শাশ্বত হিন্দুধর্ম। ফলে, অতি স্বাভাবিকভাবেই তিনি এই গুরুত্বপূর্ণ সিদ্ধান্তে উপনীত হলেন যে বর্বর মধ্যযুগীয় ভূতের ভয়, অভুতের অমুশাসন, অকারণ অমুজ্ঞা, পঞ্জিকার প্রাচীর ও পরিখা, আধিভৌতিক তাগা-তাবিজ-মাছুলী-

হিংটিংছট এবং আরো ঢের বেশী মর্মান্তিক ও পৈশাচিক সভীদাহ প্রথা, পঙ্গাসাগরে প্রথম সম্ভান বিসর্জনের প্রথা, বছবিবাহ ও বাল্য বিবাহ প্রথা এবং এই ধরণের অর্থহীনভাসর্বস্ব মৃঢ়ভাপ্রস্থত ও হৃদয়হীনভার অক্টোপাসবাছর মৃত্যুবেষ্টনী থেকে মৃক্ত করে হিন্দুধর্মকে তার প্রকৃত মহিমায় প্রতিষ্ঠিত করতেই হবে। এই অভীষ্ট লক্ষো পৌছোবার জন্ম তিনি যা করলেন এবং যা না করলেন তার উভয়ই প্রায় অতিমানবিক। জন্মলগ্নে প্রাপ্ত পিতৃকুলের বৈষ্ণব ও মাতৃকুলের শাক্ত উত্তরাধিকার, কৈশোরিক পৌত্তলিকতাবিরোধী মনোভাব এবং সভ্যাশ্রয়ী ধর্মামু-সন্ধিৎসাকে আঞায় করে তিনি শাশ্বত হিন্দুধর্মের আকর-গ্রন্থসমূজ মন্থন করে বৈদান্তিক ধর্মচিন্তার যে অমৃত-সম্পদ আহরণ করলেন, ভারই শক্ত ভিত্তির ওপর দাড়িয়ে তিনি কম্বুকপ্তে ঘোষণা করলেন : ভারতীয় ধর্মচেতনার সারাৎসার যে বৈদান্তিক ধর্মবিশ্বাস তার সঙ্গে যুগে-যুগে প্রবর্তিত ও প্রক্ষিপ্ত বার্থবৃদ্ধি ও বিদ্বেষ-প্রণোদিত লোকাচার এবং দেশাচারের কোনোই সম্পর্ক নেই; তিনি সোচ্চারকণ্ঠে ঘোষণা করলেন : চিরায়ত ভারতীয় ধর্মবিশ্বাদে হিংদাদ্বের-ঘুণা, অত্যাচার-অবিচার-অমাচার-ব্যভিচার, দেশাচার-লোকাচার বিংবা ধর্মকে নিছক অন্ধ পশুশক্তির অধীনস্থ করার কোনো যুক্তি বা সমর্থন বা স্থান নেই; তিনি উদাত্তকপ্তে ঘোষণা করলেন: একসাত্র ভা-ই অকৃত্রিম ভারতীয় যা দকল মানুষকেই সম্মানযোগ্য বলে গ্রহণ করার মতো উদার, শুভ ও মঙ্গলবৃদ্ধিপ্রণোদিত। তাঁর এই সপৌরুষ ঘোষণা তদানীস্তন সমান্তদেহের ঘুনে-ধরা রক্ত-মাংস-অস্থি-মক্কার রক্তে-রক্তে বজ্রবিষাণের মতো নির্ঘোষ তুলেছিলো; ফলে, তাঁর ঈপ্সিত লক্ষ্যে পৌছোবার সর্নি কিছুটা আলোকিত হয়তো হ'লো, নির্বিম্ন হ'লো না; বরং তাঁর এই আত্মপ্রতায়ী ঘোষণার দক্তে-সঙ্গে প্রায় রাভারাতি তাঁর প্রকাষ্য ও প্রচন্তর শক্রকুলের সংখ্যা অবিশ্বাস্থারূপে বেড়ে গেলো! আশ্চর্য, তবু স্বাভাবিক। কিন্তু যথার্থ অমুশোচনার বিষয়টি হচ্ছে এই ধে রামমোহনের শত্রুরা কাণ্ডজ্ঞানবিবজিত এবং দেশের ভূত-ভবিশ্তুৎ মক্ললামক্ললের প্রতি নির্বিকার হয়ে যদি মাত্র নিক্লেদের গোষ্ঠীগত ক্ষুদ্র

স্বার্থকেই সর্বাপেক্ষা মূল্যবান বলে মনে না করতেন, যদি তাঁরা রামমোহনের ধর্মসম্বনীয় ক্রিয়াকলাপের বিরুদ্ধে একাস্তভাবেই অন্ধ শক্রতায় লিগু না হয়ে যুক্তিভিত্তিক বুদ্ধিদীপ্ত ও বাস্তব সচেতন বিরোধীর ভূমিকায় অবতীর্ণ হতেন, তাহ'লে হয়তো ভারতবর্ষের সাংস্কৃতিক ইতিহাস তখন থেকেই ভিন্ন খাতে প্রবাহিত হ'তে পারতো।

তাঁর হৃদয়-অমুভূত ধর্মত ব্যাখ্যা ও প্রচারের পথে রামমোহনকে প্রধানত ছ'টি বিরোধী শিবিরের শক্রতার মুখোমুখী হ'তে হয়েছিলো; একটি তাঁর ফদেশী ও স্বধর্মী গোঁড়া পণ্ডিতকুল, যাঁরা ছিলেন তদানীস্তন হিন্দুসমাজের স্থায়-অস্থায়ের নির্ণায়ক ও সমাজের বিশুদ্ধি বজায় রাখার ভারপ্রাপ্ত একমাত্র কর্তাব্যক্তিগন। রামমোহন কর্তৃক হিন্দুধর্মের এই পরিমার্জিত নতুন ব্যাখ্যা তাঁদের চিরাচরিত কায়েমি স্বার্থের পক্ষে মৃত্যুবান হয়ে দেখা দিলো। ফলে, তাঁরা শুধু ক্ষিপ্তই হলেন না, তাঁদের ক্ষিপ্ততা প্রকাশের ব্যাপারে হলেন যথেষ্ট ক্ষিপ্রত। তাঁদের সঞ্চিত ও সংহত ক্রোধ নিয়ে রামমোহনকে পর্যকৃত্ত করতে রাজ্ঞা রাধাকান্ত দেব এবং ভবানীচরণ মিত্রের রক্ষণশীল নেতৃত্বে সঞ্জ্ববদ্ধ হ'লেন। কিন্তু রামমোহন এই বাধার সম্মুখীন হয়ে নিরুৎসাহ তো হলেনই না, বরং বর্দ্ধিত উৎসাহে প্রচণ্ড শারীরিক ও মানসিক পরিশ্রম স্বীকার করে এঁদের সঙ্গে মসীযুদ্ধে অবতীর্ণ হলেন। এই সময় ১৮৩৫ সালে তিনি "বেদান্তগ্রন্থ" ও "বেদান্থসার" নামে তু'টি বৈদান্তিক গ্রন্থ এবং তলবকার, ঈশ, কঠ ও মাণ্ডুক্য এই চারিটি উপনিষদগ্রন্থ সম্পাদনা করেন। এছাড়া ব্যক্তিগত উত্তর-প্রত্যুত্তরের উত্তাপ অজ্ঞ পুস্তিকা প্রণয়ন ও পরবতীকালে সংবাদপত্রের মাধ্যমে দীর্ঘদিন ধরে তিনি বিকীরণ করে চলেছিলেন। শুধু তা-ই নয়। সতীদাহ ও গঙ্গাসাগরে প্রথম সন্থান নিক্ষেপের নিষ্ঠুর প্রথার বিরুদ্ধে তিনি রক্ষণশীলদের ক্রন্ধ জ্রকৃটি ও রক্তচক্ষুকে অগ্রাহ্য করে দ্বারকানাথ ঠাকুর ও প্রসন্মকুমার ঠাকুরের সহযোগিতার যে-প্রচণ্ড আন্দোলনের বক্তায় সারা দেশকে ভাসিয়ে দিয়েছিলেন, সেই বক্সার স্রোতে এ-দেশ রক্ষণশীলতার সব ক'টি নিভিত্তিক হুৰ্গই তাসের মতো ভেঙে পড়লো আর সেই সঙ্গে

অনেক-অনেক অন্তায় আর অবিচারের জঞ্চাল তৃণখণ্ডের মতো ভেষে গেলো চিরদিনের মতো। ফলে ১৮২৯ সালের অন্তিমপর্বে লর্ড উইলিয়ম বেলিঙ্ক-এর শাসনকালে এদেশের মাটি থেকে এই ধরণের নারকীয় অদ্ধ প্রথার মূলোৎপাটন করা সম্ভবপর হ'লো। এইভাবে দেশজোড়া পণ্ডিডসমাজের প্রতিকূলতার বিরুদ্ধে প্রায় একক সংগ্রাম সুরু করে দীর্ঘ এক যুগেরও অধিককাল পরে রামমোহন তাঁর অক্সতম ঈল্গিত অভীষ্টে পৌছোতে পেরেছিলেন এবং এই দীর্ঘদিন ধরে এই চিস্তাই ছিলো তাঁর একমাত্র ধ্যানজ্ঞান, একথা আজ্ব যখন ভাবি তখন স্বভাবতই আমাদের দেহসর্বস্ব মাথা প্রদ্ধায় ভক্তিতে অবনত হয়ে আসে এই সিংহচেতা পুরুষ প্রেষ্টের পায়ে।

ধর্ম বিষয়ে রামমোহনের দ্বিতীয় শক্রশিবিরটি গড়ে উঠেছিলো এদেশের মাটিতে নবাগত বিধর্মী ইংরেজ পাজীদের দ্বারা। এই খ্রীষ্টান ধর্মব্যবসায়ীরা এদেশের নিরন্ন অশিক্ষিত কুসংস্থারাচ্ছন্ন মামুষদের মধ্যে গ্রীষ্টিয়করণের মাধ্যমে মুক্তির অমৃতবাণী প্রচারকেই একমাত্র উদ্দেশ্য করে এদেশের মাটিতে প্রথম পা ফেলেন। তাঁদের এই 'মহৎ কর্তবা' সম্পাদনের পথে রামমোহনের ধর্ম সংস্কার বা রিফর্মেশন আন্দোলন এক তুর্লজ্ব্য বাধার সৃষ্টি করলো। ফলে, এঁদের সঙ্গেও রামমোহনকে বাধ্য হয়েই মদীযুদ্ধের মাধমে তর্কবিতর্কে প্রবৃত্ত হ'তে হয়েছিলো। লক্ষ্য করবার বিষয় এই যে খ্রীষ্টের বাণী ও জীবনীর ব্যাখ্যাকে কেন্দ্র করেই এই তর্ক ও বিতর্কের চাকা আবর্তিত হয়েছিলো। এই যুদ্ধে রামমোহনের বিরুদ্ধে প্রধান যিনি ছিলেন তিনি বিখ্যাত "Serampore Trio"-এর অক্সতম নায়ক ড: মার্শম্যান। মার্শম্যান ও তাঁর সহপাদ্রীরা যীশুপ্রীষ্টের জীবনী ও সমুদয় বাণীকে অলৌকিক বা অভিলৌকিক বা অতীব্রিয় ৰলে প্রচার করতে স্থক করলে রামমোহনের দৃষ্টি এদিকে আকৃষ্ট হয় এবং তিনি সর্বপ্রকার অতিবাস্তবতা ও অলৌকিকছের মিথাা আবরণ উন্মোচিত করে যীক্তথীষ্টের জীবন ও কার্য্যবলীকে প্রকৃত বাস্তব ও মানবিক দৃষ্টিকোন থেকে পুনর্বিচারে বন্ধপরিকর হলেন। এই উদ্দেশ্যে তিনি ১৮২০ সালে "প্রিসেপ্ট অফ জিসাস্—দ্য গাইড টু পীস

অ্যাও হ্যাপীনেদ" নামে একটি পুস্তিকা এক মার্শম্যানের সঙ্গে তর্কবিতর্ক প্রসঙ্গে অনেকগুলি প্রশ্নোত্তর-পুস্তিকা প্রণয়ন করেছিলেন। "ফ্রেণ্ড অফ ইণ্ডিয়া" নামক পত্রিকায় মার্শম্যান পর-পর অনেকগুলি সংখ্যা জুড়ে রামমোহনকে আক্রমন করেছিলেন আর প্রতিবারই রামমোহন পর-পর "আপীল টু ভ খী দিয়ান পাবলিক ইন ডিফেন্স অফ ভ প্রিসেপ্ট অফ জিসাস" নামক পর্যায়ক্রমে প্রকাশিত পুস্তিকায় সেগুলির উপযুক্ত জবাব দ্লিয়েছিলেন। আজ একথা ভাবতেও কষ্ট হয় যে রামমোহনের মতো যুগত্রস্থী ধর্ম সংস্কারককে এই সব বৈশ্বমনোবৃত্তিসম্পন্ন ধর্ম ব্যবসায়ীদের দারা কভো ভাবেই না আক্রাস্ত হতে হয়েছিলো। এমন কি যে 'ব্যাপটিষ্ট মিশন প্রেস'-এ রামমোহনের খ্রীষ্টধর্ম বিষয়ক পুস্তিকামালা ছাপানো ইচ্ছিলো, পাজীরা সেই প্রেসকেও রামমোহনের বিরুদ্ধে বিষিয়ে দিয়েছিলেন। কিন্তু তাতেও রামমোহন দমিত হলেন না; বাদামুবাদ-পর্বের মধ্যপর্ধায়ে সেই প্রেস তাঁর পুস্তিকা ছাপাতে অস্বীকৃত হওয়ায় রামমোহন নিব্রেই কলকাতার ধর্ম তলায় 'ইউ-টিলিট্যারিয়্যান প্রেস' নামে একটি ছাপাখানা খুলে তাতেই নিজের পুস্তিকাগুলি ছাপাতে আরম্ভ করলেন। গ্রন্থের, এতো বিরুদ্ধতা সত্তেও, শেষ পর্যন্ত কিন্ত খুটিল পাত্রীরা যীশুখুটি সম্পর্কে "হিদেন" রামমোহনের সমস্ত বক্তবাকেই স্বীকার করতে বাধ্য হয়েছিলেন। এক তারই প্রমাণ হিসাবে আমরা দেখেছি যে ১৮২৪ সালে লগুনের "ইউনিট্যারিয়ান দোদাইটি" রামমোহনের এই পুস্তিকাগুলিকে একত্রিভ করে "ছা প্রিসেপ্ট অফ জিসাস অ্যাণ্ড থ্রী অ্যাপীলস্" নামে একটি গ্রন্থ প্রকাশ করেছিলেন। কী-ছরম্ব প্রাণশক্তি, প্রতিজ্ঞার কী-একাগ্রতা কী-অগাধ আত্মপ্রতায় একজন মানুষের মধ্যে থাকলে তাঁর পক্ষে এই ছম্ভর বাধাকে অগ্রাহ্য করে, এমন কি প্রাণকে পর্যান্ত পণ করে, স্বীয় লক্ষ্যে প্রীছোনো সম্ভব, ভা, আশা করি, প্রামমোহনের জন্মের দীর্ঘ ছু'ল বছরের ব্যবধানে আমরা সঞ্জিক উপলব্ধি করতে সক্ষম হবো।

আমার এই নাতিদীর্থ প্রবন্ধের সন্নায়ত পরিসরের অমুপাতে রামমোছনের ধর্মসংস্থার আন্দোলন প্রসঙ্গে আলোচনাটা ইচ্ছা করেই

একট দীর্ঘ করলাম; তার কারণ আছে। আমি ভেবে দেখেছি রামমোহনের যে-কোনো সংস্কার-আন্দোলন, তা সমাজ সংস্কারই হোক. কিংবা শিক্ষা সংস্কারই হোক অথবা শাসনতান্ত্রিক সংস্কারই হোক, তারই কেন্দ্রে রয়েছে এই ধর্ম সংস্কার আন্দোলন কারণ তিনি সমাজসংস্কারের মধ্য দিয়ে ধর্ম সংস্কার করতে চান নি বরং ধর্ম সংস্কারের আন্দোলনকে অবলম্বন করেই সমাজজীবনের অক্যান্স দিকের সমস্ত সংস্কার কর্মগুলি সম্পন্ন করতে প্রয়াসী হয়েছিলেন। তাঁর এই ধর্ম সংস্কার আন্দোলনের প্রধান উদ্দেশ্য ছিলো শতসহস্র দেশাচার ও লোকাচারের বন্ধন থেকে মুক্ত করে ধর্ম কৈ তার স্বাধিকারে প্রতিষ্ঠিত করা। সমস্ত জীবন ধরে তিনি যে উদার, ব্যাপ্ত বিশ্বমানবিকতার স্বপ্ন দেখেছেন, তাঁর বিশ্বাস ছিলো যে সত্যিকারের ধর্মচেতনা, যা দেশকালের কুত্রিম গণ্ডীকে ছাডিয়ে যায়, বিশ্বভাত্তের মিলনমন্ত্র হয়তো রচনা করতে পারবে। যথার্থ ভারতীয় ঋষির মতো ধ্যাননেত্রে তিনি বহুর মধ্যে সেই 'একম, অদ্বৈতম, অদ্বিতীয়ম'-কে দেখতে পেয়েছিলেন বলেই পরবতী জীবনে প্রিণত জ্ঞানের সঞ্চয়ে অনায়াসেই তিনি রচনা করতে পেরেছিলেন "ইটনিভাস্তাল রিলিজিয়ন"-এর মতো মহাগ্রন্থ। সার এই কারণেই প্রখ্যাত প্রাচ্যবিত্যাবিশার্দ Monier Williams তাঁর কথা বলতে গিয়ে অত্যন্ত সার্থকভাবেই বলেছেন "He was perhaps the first earnest minded investigator of the science of Comparative Religion that the world has produced."

কেউ কেউ সমাজসংস্কারক রামমোহনকে ধর্ম সংস্কারক রামমোহনের চেয়েও উর্দ্ধে স্থান দিয়েছেন; কিন্তু এটা বোধ হয় ঠিক নয়, কারণ রামমোহন তাঁর দূরদৃষ্টির সাহায্যে উপলব্ধি করতে পেরেছিলেন যে ধর্মকে যদি আমূল সংস্কার করা যায় তবে তদানীস্থন সমাজের অধিকাংশ গলদ থেকে সমাজকেও সহজেই মুক্ত করা সম্ভব হবে, কারণ তাঁর কাছে এটা স্পষ্ট হয়ে ধরা পড়েছিলো যে ধর্মীয় অনাচার থেকেই সকল প্রকার সামাজিক অত্যাচারের জন্ম। কাজেই তিনি সমাজসংস্কারের অঙ্গ হিসাবেই ধর্ম সংস্কারের কাজে হাত দিয়েছিলেন, ধর্ম সংস্কারের জ্ঞা

সমাজসংস্কারে নয়। তবু সমাজসংস্কারক হিসাবে রামমোহনের অবদান বোধ হয় সবচেয়ে মূল্যবান নারীজাতির মুক্তি-আন্দোলনে। এ প্রসঙ্গে শুধুমাত্র এটুকুই বিশেষভাবে বলবো যে তিনিই প্রথম এদেশে নারী-সমাজের মুক্তির আন্দোলনের স্ত্রপাত করেন এবং পরবর্তীকালে প্রধানত তাঁরই আদর্শে অন্প্রাণিত হয়ে ও তাঁরই পদান্ধ অনুসরণ করে স্বার্চন্দ্র বিস্থাসাগর প্রমুখরা এদেশে নারীমুক্তির আন্দোলনকে আরো বহুদূর পর্যন্ত এগিয়ে নিয়ে গিয়েছিলেন।

অস্তায়মান যে-যুগের অবসানে ও উদীয়মান যে যুগের আর্বিভাবের সন্ধিক্ষণে ভাঁর জন্ম, বিপরীতধর্মী সেই ছুই যুগের আদর্শ ও মূল্যবোধগত সংঘাতের পরিণতি হিদাবেই রামমোহনের চরিত্রে আমরা এক আকর্ষণীয় বৈপরীত্যের সন্ধান পাই। পলাশীর মাঠে রক্তের দাগ তথনো ভাল ভাবে শুকায় নি, তখন মুখল ফুগ ও আদর্শের নাভিশ্বাস উঠেছে এক দিকে আর অক্সদিকে ভারতের পুণ্যভূমিতে ইংরেজ জাতি সাম্রাজ্ঞ্যের শাথা-প্রশাখা বিস্তারের স্বপ্ন দেখছে – ঠিক এমনি এক যুগসংকটে তাঁর আবিৰ্ভাব। শিক্ষার জগতে তখন চলেছে মক্তব-মাদ্রাসা টোল-পাঠশালার গতারুগতিক বন্ধগ পদ্ধতির আবর্তন; আর্বি-ফার্সী-সংস্কৃতই হক্তে সেই শিক্ষার বাহন আর শিক্ষার বিষয়বস্তুও হচ্ছে একাস্ত ভাবেই মান্ধাতা আমলের। রামমোহন নিজেও জীবনের প্রথম দিকে এই পুরানো ব্যবস্থাতেই বড়ো হয়ে উঠেছেন; তাঁর আরবি-ফারসীর পঠনপাঠন আরবি-ফারসী চর্চচার পীঠস্থান পাটনাতে আর হিন্দুধর্মের পবিত্রভূমি বারাণসীতে সংস্কৃতশান্ত্র অধ্যয়ন; ফলে, হিন্দু-মুদলিম ঐতিহ্যের মিশ্রধারায় তাঁর ব্যক্তিত্বের বুনিয়াদ গড়ে উঠেছে। পরবর্তাকালে ইংরেজ যথন এদেশে এলো, সঙ্গে নিয়ে এলো আধুনিক পাশ্চাত্তা শিক্ষা ও সভ্যতার নতুন সম্পদ। জীবন জিজ্ঞাসায় ব্যাকুল রামমোহন প্রলুদ্ধ নয়নে সেদিকে ভাকালেন এবং পাশ্চান্ত্য জ্ঞানভাণ্ডার ও সভাতার মূল উৎস সন্ধানের তাগিদে গভীর তন্ময়তার সঙ্গে প্রথমে ইংরেজী ও পরে গ্রীক ল্যাভিন ও হিব্রু ভাষা ও সাহিত্যের চর্চ্চা করলেন। ফলে যে-রামমোহন একদা প্রাচীন শিক্ষাধারাতেই সম্ভষ্ট

ছিলেন, তিনিই ধীরে ধীরে ইউরোপীয় আধুনিক শিক্ষার দিকে ঝুঁকে পড়লেন। তিনি বৃঝতে পারলেন যে শুধুমাত্র অতীতের প্রতি মোহ-পরায়ণতায় কালহরণ করলেই চলবে না, অনাগত ভবিয়তের দিকেও সন্ধানী দৃষ্টিকে প্রসারিত করতে হবে। মনে প্রাণে এ-সত্যটি তিনি উপলব্ধি করতে পেরেছিলেন যে অস্তঃসারশৃত্য ও অপস্যুমান হিন্দু ও মুসলিম ভাবধারা ও শিক্ষাদর্শের সঙ্গে আধুনিক পাশ্চান্ত্য জীবনদর্শন ও শিক্ষাব্যবস্থার সার্থক সমন্বয়ের গভীরেই নিহিত রয়েছে ভবিয়াৎ-ভারতের নবজাগরণ ও মুক্তি।

ঠিক এই ধরণের এক উপলব্ধিজাত প্রতায়ভূমিতে দাঁড়িয়েই রামমোহন শিক্ষাসংস্থারের সঙ্কল্প গ্রহণ করলেন। কিন্তু এদেশে পাশ্চান্ত্য শিক্ষা প্রবর্তনের জন্ম আন্দোলনে নেমেও তাঁকে কম বিরুদ্ধতার সম্মুখীন হতে হয় নি। রক্ষণশীলতার প্রতিভূর দল প্রকা**খ্যে** ও গোপনে তাঁর সঙ্গে শত্রুতায়, এমন কি তাঁর প্রাণনাশের চক্রান্তে পর্যন্ত লিপ্ত হয়েছিলোঁ। এদেশে শিক্ষার মাধাস কি হবে, ইংরেজী না আরবি ফারসী-সংস্কৃত ? শিক্ষাথীরা স্কুল-কলেজ-ইউনিভারসিটিতে যাবে. না মঞ্জব-মাদ্রাসা-টোল-পাঠশালায় যাবে ? শিক্ষাথাতে সরকারী অর্থ নব্য পাশ্চাত্ত্য শিক্ষাবিস্তারে ব্যয়িত হবে, না পুরনো শিক্ষাধারাকে টি কিয়ে রাখায় ব্যবহাত হবে শু—এই সব গুরুষপূর্ণ প্রারাগুলিকে কেন্দ্র করে তথনকার দিনে আমাদের দেশে চিন্তাশীলদের মনে যে অজ্ঞ দ্বিধা-দ্বন্দ্ব সংশয় দেখা দিয়েছিলো, রামমোহনই ছিলেন সেই ঐতিহাসিক আন্দোলনের স্রষ্ঠা, মুখ্য প্রবক্তা নায়ক। ধর্মসংস্কারের মতো শিক্ষাসংস্কারের ক্ষেত্রেও তিনি ছিলেন তুর্জয়প্রতিজ্ঞ এবং শিক্ষাসংস্কার আন্দোলনকেও তিনি শক্তিতে প্রবাহিত এমন এক প্রচন্ত করেছিলেন দিকে-দিকে যার ফলে শেষ পর্যন্ত বভ বাধাবিপত্তি অভিক্রেম করে তিনি তাঁর মভীষ্ট লক্ষো পৌছোতে সক্ষম হয়েছিলেন। যে ভারতবর্ষে ইংরেজী শিক্ষার সামান্যতম উৎসাহও তখনকার দিনে কোথাও পাওয়া যেতো না, সেই ভারতবর্ষের মাটিতেই इरत्बकी निकाधातात रोक तामरमाद्य मयद्य मद्दक तामन कत्रलन:

এ-দেশে ধীরে ধীরে ইংরেজী শিক্ষা জনপ্রিয়তা অর্জন করতে লাগলো এবং ১৮৩৫ সালে ফেব্রুয়ারী মাসে প্রকাশিত লর্ড মেকলে সাহেবের "Minute on Education"-এ সুস্পষ্টভাষায় যখন লিপিবদ্ধ হ'লো যে এদেশে প্রাচীন শিক্ষার পরিবর্তে ইংরেজী শিক্ষাবিস্তারের স্থির সিদ্ধান্ত সরকার গ্রহণ করেছেন, তখন এবং শুধুমাত্র তখনই রামমোহন শিক্ষাসংস্কার থেকে সরিয়ে এনে তাঁর বৃদ্ধি, মেধা ও শারীরিক শক্তিকে অক্য দিকে নিয়োজিত করার মতো সাময়িক অবসর খুঁজে পেলেন।

ভাবতেও অবাক লাগে যে-যুগে আমাদের দেশে ব্দেশ-প্রেমের তাৎপর্য সম্বন্ধে বিশেষ কোনো ধারণাই ছিলো না, সে-যুগেই রামনোহন বিশ্বাস করতেন যে নিজের দেশের ভাষা ও সাহিত্যের চর্চচা স্বদেশ-ভক্তিরই একটা বিশেষ দিক। তিনি বিশ্বাস করতেন যে আপন-আপন সাহিত্য ও মাতৃভাষার সযত্ন অমুশীলন ব্যতীত বিশ্বের সাংস্কৃতিক দরবারে কোনো জাতিই সম্মানের আসনে প্রতিষ্ঠিত হতে পারে না। এই বিশ্বাসের প্রেরণাতেই রামমোহন নিজেকে বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের সেবকরপে নিয়োঞ্জিত করলেন। বাংলা সাহিত্যের পাঠকমাত্রেই জানেন রামমোহনের পূর্বে বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের একেবারে শৈশব-দশাই চলছিলো। রামমোহনের চেষ্টাতেই সেই শিশু ধীরে-ধীরে নিজের পায়ে ভর দিয়ে হাঁটতে শিখেছিলো। অক্লান্ত পরিশ্রম স্বীকার করে রাম্মোহন বাংলা ভাষার ব্যাকরণকে একটি বিশুদ্ধ বৈজ্ঞানিক শৃত্যলায় গড়ে তুলতে চাইলেন। তাঁর পরিশ্রমের ফদল হিসাবে আমরা পেলাম বিখ্যাত "গোড়ীয় ব্যাকরণ," যে-গ্রন্থে তিনি অনেকটা তর্কবাক্য-সমত দৃষ্টিকোণ থেকে ব্যাকরণকে গড়ে তুলেছেন; আর পেলাম তথনকার দিনের ত্র:সাহসিক প্রচেষ্টা ইংরেজী ভাষায় রচিত বাংলা ব্যাকরণ। গ্রন্থ ছ'টি প্রণয়নের পাশাপাশি তিনি রচনা করলেন প্রথম বাংলা অভিধান।

শুধুমাত্র এ-ছটি ব্রত উদ্যাপন করেই তিনি যদি বিশ্রাম নিতেন তাহ'লে তা-ই বাংলা সাহিত্যের ইতিহাসে রামমোহনকে চিরজীবী করে রাখতো. সন্দেহ নেই; কিন্তু তিনি বিশ্রাম গ্রহণের পরিবর্তে আরো

শ্রম-সাপেক্ষ কাল্পে আত্মনিয়োগ করলেন। বাংলা গছের দিকে তিনি তাঁর দৃষ্টিকে নিবদ্ধ করলেন। বাংলা গড়ে তখন পর্যন্ত সৃষ্টিধর্মী সাহিত্য বলতে প্রায় কোনো কিছুই নেই; তথনকার দিনের বাংলাভাষার ্ৰভাণ্ডারে গুটিকয় শিশুপাঠ্য নীতি উপদেশকউকিত কথা-কাহিনী ও সামান্ত কিছু অনুদিত বিশুদ্ধ ধর্মগ্রন্থ ছাড়া আর কোনো সম্পদই ছিলো না। রামমোহন যেন এই দৈক্তভায় লজ্জিত হয়েই বাংলা গজের প্রবন্ধ শাখার অনুশীলন সুরু করলেন। কিছুদিনের মধ্যেই আমরা পেলাম ইসলাম ধর্মবিষয়ক 'তুয়োফাং উল-সুয়াহ্ হি দিন'-এর মতো গ্রন্থ,পেলাম 'সহমরণ বিষয় প্রবর্তন ও নিবর্তনের সম্বাদ'-এর মতো সামাজিক সমস্থা-বিষয়ক গ্রন্থ, পেলাম হিন্দুধর্মাঞ্জিত গ্রন্থ 'গায় নীর অর্থ' এবং অক্যান্ত বহু প্রবন্ধগ্রন্থ। রামনোহন-রচিত প্রবন্ধগ্রন্থগুলির উপজীব্য অনেক ক্ষেত্রেই গোঁড়া হিন্দু ও ধর্মান্ধ খ্রীষ্টানদের সঙ্গে তাঁর ধর্মবিষয়ক -বাদানুবাদ। প্রবন্ধগুলির ভাষা কোনোক্রমেই আধুনিক অর্থে গীতিমন্ন কিংবা প্রাঞ্জল নয়, কিন্তু প্রবন্ধগুলির সবচেয়ে বড়ো বৈশিষ্ট্য হচ্ছে চিন্তার পরিচ্ছরতা এবং যুক্তির শৃঙ্গলা। বাংলা গলে পরিমার্জিত ও পরিশীলিত যে-ধারাটি রামমোহন নিষ্ঠার সঙ্গে প্রবর্তন করেছিলেন, দে-ধারাটিই পরবতীকালে বঙ্কিমচন্দ্রে এসে ক্রমপরিণতি লাভ করে-ছিলো ।

এ-প্রদক্ষেই মনে পড়ে যে রামনোহনের একটি সাংবাদিক ও সম্পাদক জীবনও ছিলো যা সংক্ষিপ্ত হলেও সৃষ্টিশীল ও গঠনমূলক। রামমোহন নিজে প্রভ্যক্ষভাবে কোনো সংবাদপত্র সম্পাদনা না করলেও দেকালের অনেকগুলি সংবাদপত্রের সঙ্গে তিনি ঘনিষ্ঠভাবে সংশ্লিষ্ট ছিলেন। এই সংবাদপত্রগুলির মধ্যে বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য হচ্ছেইংরেজী ভাষায় প্রকাশিত "ব্রাহ্মনিক্যাল ম্যাগাজিন" ও "বেঙ্গল হেরাল্ড", বা লাভাষায় প্রকাশিত "সম্বাদ কৌমুদী" এবং ফারসী ভাষায় প্রকাশিত "সম্বাদ কৌমুদী" এবং ফারসী ভাষায় প্রকাশিত "মিরাভ-উল-আমবর"। এ ছাড়া ছিভাষী "বাহ্মণ সেবাদি" এবং ত্রিভাষী "বঙ্গনৃত" পত্রিকার সঙ্গে তিনি তো একজন প্রধান কর্মকর্তারপেই যুক্ত ছিলেন।

সাংবাদিক ও সম্পাদক হিসাবে রামমোহনের ক্রিয়াকলাপের একটি বৈশিষ্ট্য সহজেই নজরে পডে। সাংবাদিক ও সম্পাদক হিসাবে রাম-মোহনের প্রতিটি কাজের সঙ্গে একদিকে যেমন ধর্ম ও সমাজ সংস্থারের প্রেরণা জড়িয়ে আছে, অগুদিকে এসব কাম্বকর্ম থেকেই আমরা সম্পাদক হিসাবে তাঁর স্বাধীনচেতা মনোভাবের এবং তাঁর নির্মোহ রাজনৈতিক চিন্তাধারার পরিচয় পেয়ে থাকি। সমগ্র জীবনে যিনি স্বাধীনতাকেই আরাধ্য দেবতার বেদীকায় বসিয়ে প্রাণের অর্ঘ্য নিবেদন করেছেন, ভিনি বে সাংবাদিক হিসাবেও স্বাধীনতার একনিষ্ঠ পূজারী হবেন, তাতে আর সন্দেহের অবকাশ কোথায় গ সাংবাদিক হিসাবে রামমোহন মুদ্রণযন্ত্র ও সংবাদপত্রের অবাধ ও নিরস্কুণ স্বাধীনতার দাবীকে অগ্রাধিকার দিয়েছিলেন কারণ এই মৌলিক স্বাধীনতাকে বাদ দিয়ে সভ্য ও উন্নত জীবনের কথা কল্পনাও করতে পারতেন না তিনি। দেজগুই আমরা দেখেছি ১৮২৩ সালে নতুন আইন রচনার মাধ্যমে ইংরেজ সরকার যথন মুদ্রণযন্ত্র ও সংবাদপত্রের স্বাধীনতা সংকোচনে উল্লভ হয়েছেন, তথন এই পুরুব,স হ কী-প্রচণ্ড নাদে এর বিরুদ্ধে গর্জন করেছেন যার প্রতিধ্বনি স্বয়ং ইংলপ্তেশ্বরের কর্ণকুহরকে পর্যন্ত বিদীর্ণ করার উপক্রম করেছিলো। অ্যাডামস্-প্রবর্তিত নিপীড়নমূলক 'রেগুলেশনস্'-এর বিরুদ্ধে ইংলণ্ডেশ্বরের কাছে লিখিত যে-প্রতিবাদলিপি তিনি পাঠিয়েছিলেন, তথনকার রাজনৈতিক অনগ্রসরতার পরিপ্রেক্ষিতে তার যথার্থ মূল্যায়ন করা এখনকার দিনে অত্যন্ত কঠিন, এমন কি ঐ প্রতিবাদলিপির বিপ্লবী তাৎপর্যের কথা মনে রেখে যদি তাঁকে ভারতবর্ষের ইতিহাসের "Areopagitica" বলেও আখ্যাত করা হয়, তাহ'লেও বোধ করি খুব কমিয়ে বলা হবে।

সংবাদপত্রের স্বাধীনতা রক্ষার নির্তীক সংগ্রামে তিনি কোনো কারণেই কোনো আপোষ রফা করেন নি; এজন্ম অনেক ক্ষতি ও তুঃখ তাঁকে সহা করতে হয়েছে, অনেক ত্যাগ স্বীকার করতে হয়েছে। এমন কি এ-আন্দোলনের অঙ্গ হিসাবে প্রতিবাদ স্বরূপ তিনি তখনকার ভারতবর্ষের শিক্ষিত শ্রেণীর সর্বাপেক্ষা জনপ্রিয় সংবাদপত্র 'মিরাত-উল- আমবর'-এর প্রকাশ পর্যন্ত সাময়িকভাবে বন্ধ করে দিয়েছিলেন। তাঁর এই ত্যাগস্বীকার ব্যর্থ হয়নি, কারণ তাঁর মৃত্যুর প্রায় পাঁচ বছর পরে চার্লস্ মেটকাফ্-এর শাসনকালে সংবাদপত্রের স্বাধীনতা আবার স্বীকৃতি লাভ করে। রামমোহন যদিও জীবদ্দশায় তাঁর এই স্বপ্নের বাস্তব রূপায়ন দেখে যেতে পারেন নি, কিন্তু তাঁর প্রতি কৃতজ্ঞতায় দেশবাসী আজও এ-আন্দোলনের পুরোধা হিসাবে তাঁকে স্মরণ করছে যেহেতু তিনিই এদেশে প্রথম 'ফ্রী জ্বর্ণালিজ্বম'-এর তাৎপর্যকে যথার্থ হাদয়ঙ্গম করতে পেরেছিলেন।

যে-ক'টি পত্রপত্রিকার সঙ্গে রামমোহন নিজেকে যুক্ত করেছিলেন, সেগুলিতে ঠিক যে-ধরণের সংবাদ ও হথ্যাদি পরিবেশিত হ'তো, তা থেকেই সমকালীন স্বদেশীয় ও বৈদেশিক সমস্তা ও রাজনৈতিক প্রসঙ্গে তাঁর অনুসন্ধিংসা ও আগ্রহের পরিচয় পাওয়া যায়। এই পত্রিকা গুলিতে যেমন স্থান পেতো ভারতবর্ষের অশিক্ষিত ও দারিজ্পীড়িত কৃষক ও প্রমজীবীদের অর্থনৈতিক সংকটের কথা, তেমনই পরিবেশিত হ'তো সমদাম্য়িক বিশ্বরাজনীতির জলস্থ গারসমূহ, —যেমন দৃণপ্রাচ্যের চৈনিক সমস্যা, ইউরোপগণ্ডে গ্রাসের স্বাধীনতা সংগ্রামের কাহিনী, আয়ারল্যাণ্ডে দরিজ কৃষককুলের আত্মপ্রতিষ্ঠার মৃত্যুপণ প্রচেষ্ঠা, স্প্যানিশ আমেরিকার রক্তাক্ত বিপ্লব ইত্যাদি। এর থেকেই বোঝা যায় রামমোহন একজন চিরকালীন আধুনিকের মতো তাঁর দৃষ্টিকে স্বদেশীয় অঙ্গন পেরিয়ে বিশ্বপ্রাঙ্গনের স্মৃত্র সীমান্থ পর্যন্ত প্রসারিত করতে পেরেছিলেন।

দেশের অর্থ নৈতিক সংকট সম্পর্কেও রামমোহন যথেষ্ট ভাবিত ছিলেন। অর্থনীতি সংক্রান্ত তাঁর চিন্তাধারা বিশেষভাবে বিশ্বমুখীন ছিলো, সেজগুই বাংলা দেশের বিশেষ কিংবা ভারতবর্ধের সামগ্রিক অর্থনৈতিক সমস্থাবলীকে তিনি বিশ্বের অন্থান্থ দেশসমূহের আর্থিক সংকটের সঙ্গে সম্পর্কযুক্ত করেই বিচার করেছেন। আধুনিক বিশ্ববীক্ষা ও মানসিকতার স্থ্যোগ্য অধিকারী হিসাবে এ-সভ্যটি তিনি উপলব্ধি করতে সক্ষম হয়েছিলেন যে অর্থ নৈতিক জগতে ভারতবর্ধকে অন্থান্থ দেশের সঙ্গে সম্পর্কিত হয়েই বেঁচে থাকতে হবে,

বিচ্ছিন্ন হয়ে নয়। সেজস্থই ইংলণ্ডের 'শিল্প-বিপ্লব'-এর উৎপত্তি ও ব্যাপ্তি তিনি সথৈর্যে লক্ষ্য করেন এবং এ-ধরণের অর্থ নৈতিক বিপ্লবের গুরুত্বকে অমুধাবন করে এ দেশের বৃক্তেও এ-ধরণের বিপ্লবকে স্বাগত জানিয়ে এদেশের গ্রামীণ কৃষিনির্ভর অর্থনীতির পরিবর্তে শিল্পভিত্তিক অর্থ নৈতিক জীবন গড়ে তোলার ওপর মূল্য আরোপ করেন। স্বদেশের অর্থ নৈতিক সংকট সম্পর্কে কেবলমাত্র চিন্তা করেই তিনি সম্ভন্ত থাকেন নি, সংকট-মোচনের পন্থা হিসাবে জাতীয় জীবনের বিভিন্ন স্তরে প্রযুক্তিবিভার প্রসার, বৈজ্ঞানিক কৃষিপদ্ধতির প্রবর্তন, ব্যবসাবাণিজ্যের দিকে অধিক তর মনোযোগী হওয়া এবং সর্বোপরি কায়িক শ্রানের ওপর মর্যাদা আরোপের দিকে সকলের দৃষ্টি আকর্ষণ করেন। ভাবতে ভালো লাগে, একান্তভাবে তাত্ত্বিক অর্থনীতিবিদ না হয়েও রামমোহন তাত্ত্বিক ও ফলিত অর্থনীতির মধ্যে অদৃষ্য যোগস্ত্রটি দেশবাসীর চোখে কী-রকম সুম্পষ্ট-রূপে দৃষ্যমান করে তুলে ধরে ছিলেন!

রামমোহনের স্বাধীনতাম্পৃহা যে কভোখানি অগাধ ছিলো তার অজন্ম প্রমাণ অভাবধি আমাদের স্মৃতিতে রূপকথার মতো অক্ষয় হয়ে সেঁচে আছে। ঘরে-বাইরে, কাছে-দূরে, স্বদেশে-বিদেশে যেখানেই যখনই তিনি স্বাধীনতা সংগ্রামের বিজয় বা পরাজয়ের বার্তা শুনতেন, দেখানেই তথনই তিনি আনন্দবেদনার অংশীদার হয়ে সশরীরে উপস্থিত হ'তে না পারলে যেন হাঁপিয়ে উঠতেন, এমনই গভীর ছিলো তাঁর স্বাধীনতাপ্রেম। ভারতবর্ষের মাটি থেকে বহু সহস্র যোজন দূরের দেশ স্পেদ-এ প্রজাতন্ত্র প্রতিষ্ঠার স্থখবর যেদিন তাঁর কানে পৌছোলো, সেদিন তিনি কলকাতায় বন্ধু বান্ধবদের ভোজে আপ্যায়িত করে প্রাণের উল্লাস ব্যক্ত করলেন, ইউরোপ যাত্রাপর্বে জ্লাকের পথে যখন তিনি মার্শাই বন্দরে উপনীত হলেন, তখন একটি জাহাজে প্রজাতন্ত্রী ফ্রান্সের বিজয়-পতাকা সগর্বে উজ্ঞীন দেখে আনন্দের আতিশয্যে বালকের মতো আত্মাহারা হয়ে স্বাধীনতার বার্ত্রবিহী সেই পতাকাকে অভিবাদন জ্লানিয়েছিলেন তিনি, আবার অস্ত্রপক্ষে নেপলস্-এ স্বাধীনতা সংগ্রামের ব্যর্থতা ও গণতন্ত্রের পতন তাঁর প্রাণে গভীর ক্ষতের সৃষ্টি করেছিলো!

এমনই ছিলেন আমাদের রামমোহন, নবভারতের প্রাণপ্রতিষ্ঠার প্রাণ পুরুষ রাজ্যি রামমোহন রায়।

আমার প্রবন্ধ শেষ হয়ে এলো; এতোক্ষণ ধরে এই দীর্ঘ প্রবন্ধে আমি রামমোহন রায়ের বৈচিত্র্যময় জীবনের বহুমুখী কার্যকলাপের ওপর ভিন্ন-ভিন্ন দিক থেকে আলো ফেলে-ফেলে তাঁর সুউচ্চ জীবনাদর্শ ও উদার জীবনদর্শনের মূল বক্তব্যটি উজ্জ্বল করে ফোটাতে চেয়েছি। আমি বোঝাতে চেয়েছি যে তাঁর কালের বাংলাদেশে, এমন কি সমগ্র ভারতবর্ষে তিনিই ছিলেন একমাত্র মামুষ যিনি আধুনিক মনন ও মানসিকতার আদর্শে উদ্বৃদ্ধ হয়ে আধুনিক যুগের যথার্থ স্বরূপ ও তাৎপর্যকে সম্পূর্ণরূপে উপলব্ধি করতে পেরেছিলেন; এবং সেই উপলব্ধিকে জাতীয় জীবনের প্রতিটি স্তরে সংক্রামিত করে জাতীয় চৈতক্তের উদ্বোধন ঘটিয়ে ধ্বসে-পড়া প্রতিক্রিয়াশীল পুরোনো সমাজকে একেবারে ধুলিসাৎ করে ফেলে সেই জায়গায় সবৃক্ত প্রাণশক্তিতে ভরপুর প্রগতিশীল ও মানবতাবাদী এক আদর্শ নতুন সমাজ স্ক্রন করতে তিনি তাঁর সমস্ত জীবন ধরে যে-তৃরুহ কর্মযজ্ঞ সম্পাদন করেছেন, যে অসীম আত্মত্যাগ করেছেন, যে চরম অন্যায় ও অবিচান্নের শিকার হয়েছেন এবং সবচেয়ে বড়ো কথা যে অনমনীয় তেজস্বিতা ও শোর্যের পরিচয় দিয়েছেন তার ফলেই তাঁর পবিত্র আসনটি আমাদের অস্তরের একেবারে অন্তঃস্থলে দেবমহিমার ঐশ্বর্য ও সৌরভে চিরস্থায়ী হয়ে থাকবে, তাতে বিন্দুমাত্র সন্দেহেরও অবকাশ নেই।

আমাদের ইতিহাসের এক চরম সংকটপূর্ণ সন্ধিক্ষণে শাশ্বত মানবতার বাণীকে অন্থরে ধারণ করে তিনি আমাদের মধ্যে আবিভূতি হয়েছিলেন, ঘোর সামাজিক মাংসন্থায় ও তামসিকতার অমাবস্থার অন্ধকার অন্ধ প্রহরে প্রদীপ্ত আলোকবর্তিকা হাতে পথ প্রদর্শন করে নবজন্মের উবালগ্নে আমাদের মৃতকল্প জাভিকে তিনি উত্তীর্ণ করে দিয়ে গিয়েছেন; বিশ্বনাগরিক, ভারত-পথিক, নব্য জীবন সাধনার হোতা রামমোহনের কাছে আমাদের ঋণের কোনো সীমা-পরিসীমা নেই। আধুনিক ভারতবর্ধ নির্মানের মহাসংগ্রামে তিনি যেন প্রায় শহীদের

মৃত্যুই বরণ করেছিলেন। বাস্তবিক, রবীন্দ্রনাথ অতি যথার্থই বলেছেন "Rammohan suffered martyrdom in his life and paid the price of his greatness." তিনি ছিলেন ভারতীয় ঐতিহ্যের মূর্ত প্রভীক। যে প্রেম-তিতিক্ষা-ক্ষমা ভারতবর্ষকে মহন্ত্র দান করেছে, যে বোধ-বোধি-নিভ্তচারিতা ভারতীয় জীবনধারাকে সর্বদিদৃক্ষ্ক করে তুলেছে, সেই প্রেম-তিতিক্ষা-ক্ষমা এবং বোধ-বোধি-নিভ্তচারিতা ছিলো তাঁর জীবন-সৌধের সোপান বিশেষ। আবার এই রামমোহন্ট প্রাচ্য ও পাশ্চাত্যের ঐক্যস্ত্র অন্থেষণ করেছেন, ইউরোপের সঙ্গে আমাদের মানসিক সেতৃবন্ধ রচনা করেছেন এবং আধুনিক পাশ্চাত্য মানসিকতা ও জীবনধারায় আমাদের দীক্ষা দিয়েছেন; আশ্চর্য, কি আশ্চর্য !

আবার বলি, প্রবন্ধের প্রারম্ভে ইতিপূর্বে যা বলেছি, রামমোহনের জীবনের সমস্ত কিছুরই মূলে ছিলো তাঁর দৃষ্টি, তাঁর দূরভেদী দূর্যানী দৃষ্টির স্বচ্ছুতা, তাঁর "Prophetic purity of vision." ॥

क वि छा व मी

অরুণ ভট্টাচার্য সময় অসময়ের কবিতা

 গোমাকে নারী ভাবাও যা পাথর ভাবলেও তাই যতই আঘাত হানি, বুকে দাগ পড়ে না কোন।

তোমাকে নারী ভাবাও যা নদীর জল ভাবলেও তাই। যদি ডুব দিতে যাই প্রাণ শীতল হয় না, শুধু টুপটাপ শিশির হয়ে ঝরে পড়ে শরীর বেয়ে।

বস্তুত নারী পাথর বা নদীর জল মূলত একই, হৃদয়সীনা।

২. সারাবেলা তোমার জন্ম বদে থাকি, কখন তুমি ডাকবে মেঘের তুয়ার খুলে কখন ভোমার শাড়ির আঁচল দেখা যাবে।

শৃত্যে ভাসলে সব পাথি ঘরে আসবে। তাই বসে আছি তোমার জন্ম, কখন তুমি ফিরে আসবে ঘরে।

অস্থিরতা, তোমাকে নিয়ে সারাদিন ঘর করি।

পাহাড়চ্ডায় হাওয়ার ঝড় মাথার উষ্ণীয উড়িয়ে নিয়ে যায় অরণ্যানী হলে ওঠে, হুই পায়ে স্থর করে দাঁড়ালে সমুদ্র গর্জে ওঠে। অস্থিরতা, তোমাকে নিয়ে সারা জীবন কেমন করে ঘর করি।

ক**ল্যাণ সেনগুপ্ত** মহাকাশ

পাখি, তুমি কতদূরে যাবে ?
সব দিক্চিহ্নগুলি—পর্বত প্রাস্তর নদী—হয়ে গেছে চেনা ?
ভানার পালকপুঞ্জ শৃক্তের ঘর্ষণে ক্ষ'য়ে একে-একে সমস্ত হারাবে।
আকাশ তবুও ফুরোবে না।

আশ্বিনের সকাল

বৃষ্টি, কী অঝোর বৃষ্টি, আকাশ প্রতিমা ধুয়ে যায়!
খুকুর নিটোল মুখ থমথমে কারায় মেছর:
স্থির প্রব নীলাকাশ, প্রাণবস্থ ভোরের রোদ্দুর
কোনদিন ছিল নাকি ?
এ-মেঘের মহাদেশ পার হয়ে

এখন কোথায় ?

সংযুক্তা

দশ বছর ধরে আমি দ্বিধাগ্রস্ত কুষ্টিত প্রেমিক তোমাকে ভেবেছি নিত্য স্পর্শাতীত, অস্পষ্ট, অধরা। হঠাৎ সে এলো দৃপ্ত পদক্ষেপে, প্রতায়ে নির্ভাক; মুহুর্তের করস্পর্শে হলে ভূমি মুগ্ধ স্বয়ংবরা!

রিক্তা

তোমার অঞ্চলি থেকে হৃংকমল যার পায়ে স্বেচ্ছায় শ্বলিত তার বৃক ঠাণ্ডা হিম ? তার নাকি পাপরের মৃথ ? চিন্ময় কুসুমটিকে ছিঁড়ে ফেলো. তরঙ্গে ভাসাও, যেদিকৈ হুচোথ যার, যাও; অর্পিত সর্বস্থ ? জানি। তবু কেন হবে নিম্প্রাণ বিগ্রহ ছুঁয়ে ভর্জনীচিহ্নিতা ত্রিকালের বিপন্ন কৌতুক ?

াদেবী রায় পরাহ্নবেলায়

ফিরে-যাওয়া ব্যতিরেকে আর কি আছে, কোনো উপায় ?
ভল খেয়ে সে নেমে বাচ্ছে—নেমে যাচ্ছে নিচে
বাতাসে তার উড়ছে চুল, উড়ে যাচ্ছে আঁচল
ভার সমস্ত অবয়ব, তাব চলমান ভঙ্গিমা, দিগস্ত কাঁপিয়ে
হাসি, সূর্যাস্তে একবার
শুধুমাত্র চোখের নিমেষে দেখা—বুকের গভীরে
রেখে যায় এয়ি স্বতেজ দাগ
কখনো কি জেনেছি আমি ? অন্ধকারে, চোখ মেলে
কাকে যে চেয়েছি নিরস্তর, অবিরাম বুকের শব্দে
তু'কানে বাজে
তু'চোখে ঝলকায় ভার সমস্ত অবয়ব.

ত্'চোথে ঝলকায় ভার সমস্ত অবয়ব, তার চলমান ভঙ্গিমা

দিগন্ত-কাঁপিয়ে হাসি · · · ·

এবার একদিন

এবার একদিন ছেলের হাত ধ'রে
ভোরবেলার কুয়াশামাখা রাস্তায়
বৈরিয়ে পড়েছি এরকমি আমার আমি-কে
দেখতে খুউব ইচ্ছে করে, অবিরাম টিকটিক
বাজে সময়, যেনো ইচ্ছা, মৃত্যু, এসবি স্বাভাবিক
শারীরিক বেঁচে থাকাটাই অলৌকিক—
মনে হয় কখনো-কখনো, পিছিয়ে পড়া—
আর্তস্বরে, 'বাবা-আ' বলে ডাকে
স্বান্ধ নেজেই নিজেকে
কিংবা, নিষ্ঠুর সেই নিয়তিকে

অনস্ত-আকাশের নিচে দাঁড়িয়ে. ভেঙ্গে-পড়া স্বরে,

ত্ব'হাত তুলে, বলবে কী এবার:

'সে যে কী ভীষণ দীন দরিজে.' অসহায় !!

ष्ट्रश्य या कारक वरन

একমাত্র'ত বোঝে সেই চিরস্তন তুঃখ যে কাকে বলে।

কাউকে কি বোঝে কেউ !

এ জীবন —

রা-কাড়ে না, কোনো ছলে!

আয়, মন বেড়াতে যাবি:
দ'লে দিয়ে বুক
চলে গেছে যে—
কপাল ফেরে,

হোস্ না তুই বাউগুলে, ছন্নছাড়া ঘুরপথে নিয়—যা সোজা যা দণ্ডের ভয়ে, রইবি কি তুই দূরে দূরে; মনপ্রাণ এক করে' চা—

স্বাত্রে'ত বিশ্বাসের দানী !!

জীবনানন্দ ও ইংরেজী কাব্য

আধুনিক বাঙ্লা কাব্যে জীবনানন্দ দাশ এক অবিশ্বরণীয় ব্যক্তিছ। চিন্তার মৌলিকতায়, কল্পনা এবং ভাবের বৈচিত্র্য ও প্রসারতায়, ছন্দ ও শব্দচয়নের অভিনবত্বে তিনি রবীক্ষোত্তর কবিদের মধ্যে অতুলনীয়।

গ্রামবাঙ্লার বর্ণাত্য রূপায়ণে জীবনানন্দের কবিতা স্বকীয়তায় সমুজ্জল। সেখানে কবির নিজস্বতা পুরোপুরি বর্তমান। যদিও তাঁর হেমস্তকালীন বাঙ্লার রূপ-বর্ণনায় আমরা বিদেশী সাহিত্যের আমেজ অনুভব করি, তবু আমরা জানি যে কবি মনেপ্রাণে খাঁটি বাঙালী! বিদেশী সাহিত্যের ভাবে ও ছায়ায় লেখা কবিতাকে তিনি বিশেষ সম্মান দিতেন না। কিন্তু এও আমাদের মনে রাখতে হবে যে কবি ছিলেন পাশ্চান্ত্য সাহিত্যে বিদগ্ধ এক ইংরেজী অধ্যাপক। হয়তো নিজের অক্তাতেই বিদেশী কাব্যের সুর ও ভাব তাঁর কবিতায় ধ্বনিত প্রতিধ্বনিত হয়েছে। আর এতে তো দোষের কিছু নেই। বরং এর দ্বারা বাঙ্লা সাহিত্য দেশ ও কালের পরিধি পেরিয়ে বিশ্বসংস্কৃতির সম্পদে সমৃদ্ধ হতে পারে। আর এরই জন্ম হয়তো বিশ্বসাহিত্যের নিরিথে বাংলা কাব্যের মূল্যায়ন করতে আমরা বেশী প্রয়াসী হই।

আধুনিক কবিতায় এ-যুগের যান্ত্রিকতা, অবক্ষয়, বেদনা ও গ্লানি সুষ্পষ্টভাবে অভিব্যক্তি লাভ করেছে। ইংরেজ কবি T. S Eliotর কবিতায় এই যুগচেতনা প্রথম প্রকটিত হয়ে ওঠে। প্রথম যুদ্ধোন্তর-কালে সমাজ-জীবনে যে বিপর্যায়, মানসিক অবসাদ ও অন্ধকার নেমে এসেছিল, যে আদর্শবাদ ও আধ্যাত্মিক ভাবনার ইমারং ধ্বসে পড়েছিল, মানুষের বৃদ্ধি ও মননে যে নিজ্যুতা, নিম্পন্দতা, নিঃসংগতা ও আক্রয়তার ঘোর লেগেছিল, তা জীবনানন্দের স্পর্শসচেতন চিত্তকেও ক্ষতবিক্ষত করেছিল। বিদেশী আলো হাওয়াকে ছাপিয়েও যে চিস্তা তাঁকে স্বচেয়ে বেশী পীড়িত করেছিল তা হল এক সর্বগ্রাসী মৃত্যু-বোধ।

এলিয়টের মতো তিনি মানুষকে বিক্লিপ্ত হাড়ের মত ইতস্ততঃ ছড়ানো পেলেন। Webster প্রসংগে এলিয়টের উক্তি কবির ক্লেত্রেও শ্বরণীয়:

"Webster was much possessed by death,
And saw the skull beneath the skin."

("Whispers of Immortality)

এলিয়ট পৃথিবীকে 'Waste Land' রূপে কল্পনা করলেন— এখানে সবি মেকি, সব ফাঁকা, সব মিথ্যা ও ভংগুর

Falling Towers

Jerusalem Athens Alexandria

Vienna London

Unreal.

("The Waste Land")

জীবনানন্দও সভ্যতা ও সৃষ্টিতে অবক্ষয়ের সূচনা দেখতে পেলেন— "দূরে কাছে কেবলি নগর, ঘর ভাংগে

গ্রামপতনের শব্দ হয়;
মানুষেরা ঢের যুগ কাটিয়ে দিয়েছে পৃথিবীতে,
দেয়ালে তাদের ছায়া তবু
ক্ষতি, মৃত্যু, ভন্ন

বিহ্বলতা বলে মনে হয়।" ("পৃথিবীলোক")

এ কালের আধ্যাত্মিক উবরতা, অনুভৃতিহীনতা ও অস্থঃসার-শৃক্সতাকে এমন ভাবে আর কে তুলে ধরেছেন-—

We are the hollow men

We are the stuffed men

Leaning together

Headpiece filled with straw

(T. S. Eliot: The Hollow Men)

পৃথিবীর 'ভিতরে অসুখ'—'সৃষ্টির নাড়ীর পরে হাত রেখে' জীবনানন্দও টের পেয়েছেন। 'পরস্পর' কবিতায় নারীর বর্ণনা লক্ষণীয়:

> 'চেয়ে দেখি, ছটো হাত, ক'খানা আংগুল একবার চুপে তুলে ধরি ; চোখ ছটো চূন-চূন—মুখ খড়ি-খড়ি। থুতনিতে হাত দিয়ে তবু চেয়ে দেখি,— সব বাসি,—সব বাসি—একেবারে মেকি!

> > ş

জীবনানন্দ ছিলেন স্বপ্নতন্ময় রোমান্টিক। তাই ইয়েটস্, এলিয়ট প্রমুখ কবিদের চেয়ে Romantic কবিদের সংগেই তাঁর একাত্মতা ছিল বেশী নিবিড়। শহরের কলকোলাহল থেকে বহুদূরে প্রকৃতির শাস্ত সজল স্নিগ্ন পরিবেশ তাঁর কবিতার পটভূমিকা। তাঁর অতৃপ্ত সৌন্দর্য্যপিপাসা ও তাঁব্র ইন্দ্রিয়ামূভূতি Keats কে স্মরণ করিয়ে দেয়। তিনি রূপ-রং-গন্ধ-স্পর্শ দিয়ে প্রকৃতিকে উপভোগ করতে চেয়েছেন। কীট্সের 'Beauty—beauty that must die' জীবনানন্দীয় জগতেও বর্তমান।

"সৌন্দর্য্য রাখিছে হাও অন্ধকার ক্ষুধার বিবরে।"

পৃথিবীর তুঃখ-লাঞ্চা ও বাস্তবের রাঢ় আঘাত থেকে অব্যাহতি পাওয়ার জন্ম কীট্স্ Ode to a Nightingale এ কল্পনার গজদস্ভ মিনার আশ্রয় করেছেন। তিনি ভূলে যেতে চেয়েছেন—

"the weariness, the fever and the fret." আরও "where but to think is to be full of sorrow And leadan-eyed despair."

নাইটিংনেলের জগতে তাঁর অভিসার এক স্বপ্নগাঢ় পরিবেশ রচনা করেছে: O for draught of vintage, that hath been Cooled a long age in the deep-delved earth.

Tasting of Flora and the country green Dance, and Provencal song, and sunburnt mirth!

জীবনানন্দও জীবনসমূদ্রের আবিলতা থেকে মুক্তি চেয়েছেন।
ভূলে যেতে চেয়েছেন 'শরীরের অবসাদ ভ্রদয়ের জর।' অবসরের গান' কবিতায় পল্লীর হৈমন্তিক উৎসবে তাই তিনি মেডে উঠেছেন। 'অলস মাছির শব্দ' কবিকে তন্দ্রালস করে দেয়। (The murmurous haunt of flies on summer eves": Keats)

"এখানে ফুরায়ে গেছে মাথার অনেক উত্তেজনা"

"মাথায় চিস্তার ব্যথা হয় না জমাতে।"

কীট্সের মতই এক রঙীন বাসনায় কবির মন নেচে উঠেছে—

"অনেক মাটির তলে যেই মদ ঢাকা ছিল তুলে নেবো তার শীতলতা;
ডেকে নেবো আইবড়ো পাড়াগাঁর মেয়েদের সব;

মাঠের নিস্তেজ রোদে নাচ হবে— শুরু হবে হেমস্টের নরম উৎসব।"

"কার্ত্তিকের মিঠে রোদে আমাদের মৃথ যাবে পুড়ে।"

কীট্স্ চেয়েছিল indolence-এ নিজেকে তাবিষ্ট রাখতে। জীবনানন্দও চেতন ও অচেতনের মধ্যে বাধা সরিয়ে এক অলস বিবশতায় নিজেকে আচ্ছন্ন রাখতে চেয়েছেন—

"জেগে থেকে ঘুমাবার সাধ ভালবেসে।"

Ode to a Nightingale-এ সৌন্দর্য্যেবাধ ও আনন্দার্ভূতি অবিমিশ্র ও দীর্ঘায়ী নয়। সব রূপ ও সৌন্দর্য্যের মধ্যে একটা যাইযাই ভাব এসে কল্পনাকে করুণ করে ভূলেছে। পাখীর গান কবিকে
অন্তের স্থাদ দিয়েছে বটে, কিন্তু এ-স্থুখকে চিরভরে ধরে রাখা যায় শুধু
মৃত্যুকে বরণ ক'রে। তাই মৃত্যুর প্রতি কবির করুণ আর্তি:

"I have been half in love with easeful death"
"Called him soft names in many a mused rhyme"

জীবনানন্দের কবিতার কেন্দ্রস্থলে রয়েছে এই মৃত্যু-চেতনা। প্রকৃতি, ইতিহাস এবং সর্বত্র মৃত্যুর ছায়া পড়েছে—"সব রাঙা কামনার শিয়রে যে দেয়ালের মতো এসে জাগে/ধূসর মৃত্যুর মুখ।" ("মৃত্যুর আগে") "জীবনের চেয়ে স্বস্থ মান্ধুষের নিভূত মরণ" ("জীবন")

[এখানে T. L Beddoes-র সর্বগ্রাসী মৃত্যুবোধও স্মরণীয়— "Men call him death, but comfort is his name." "The Brides' Tragedy]

> ''তারপর মৃত্যু তাই চাহিলাম—মৃত্যু ভালো— অবিরত তারি দিকে ছুটিতেছি আমি ক্লান্ত শক্নের মতো।'' (বৈতরণী)

এই মৃত্যু-কামনা জীবনের প্রতি বিতৃষ্ণা সূচিত না করে বরং জীবনের প্রতি গাঢ় মমন্ববোধের ইংগিত দেয়। মৃত্যুকে যিনি প্রিয়-সম্ভাষণ করতে পারেন তিনি নিশ্চয় জীবনকে গভীরভাবে ভালবেসেছেন

'মৃত্যুরে বন্ধুর মত ডেকেছি তো,—প্রিয়ার মতন।—
চকিত শিশুর মত তার কোলে লুকায়েছি মুখ' ('জীবন')
"তাই আমি প্রিয়তম; —প্রিয়া বলে জড়ায়েছি বৃক"—
"মৃত্যুরে ডেকেছি আমি প্রিয়ের অনেক নাম ধ'রে।"

শেষ উদ্ধৃ থিটি যেন কট্সের পংক্তির ভাবান্তর। এই মৃত্যুরহস্ত যে শুধু সাগরপারের কবিকুলকেই বিচলিত করেছে তা বলতে পারি না। সমসাময়িক বাঙালী কবিদের চিন্তায়ও মৃত্যুর ছায়া পড়েছে। জীবনানন্দের মনোজগতের সংগে সমকালীন যে কবির সবচেয়ে বেশী ঐক্য লক্ষ্য করা যায় তিনি হলেন সুধীক্রনাথ দত্ত। (যাঁর সম্বন্ধে কবির উক্তি শ্বরণীয়: "তিনি ভাধুনিক বাঙ্লা কাব্যের সবচেয়ে বেশি নিরাশা-করোজ্জল চেতনা": "কবিতার কথা"।) উভয়েই নি:সংগতা ও মৃত্যুর হাতে নিজেদের সঁপে দিতে চেয়েছেন। কিন্তু যেখানে জীবনানন্দ ইন্রিয়ানুভূতির মাধ্যমে মৃত্যুকে প্রত্যক্ষ করেছেন, সুধীক্রনাথের দৃষ্টি প্রধানত: বৃদ্ধি ও যুক্তির আলোয় আলোকিত। তাঁর প্রজ্ঞাবাদী চেতনায় মৃত্যু গ্রুব সত্য রূপে বিরাজ্মান: "মনেরে বুঝায়ে বলি মৃত্যুমাত্র নিশ্চিত ভূবনে।" ("ভন্ত্ব," "উত্তরফাত্ত্বী")

9

শেলীর সংগেও কবির ধ্যান কল্পনার কিছু মিল প্রত্যক্ষ করা যায়। পার্থিব জীবনের অপূর্ণতা, গ্লানি ও ব্যর্থতা; এক পূর্ণতর জীবনের ছর্নিবার আকাজ্ফা, একদিকে প্রেমের বেদনা, অপরদিকে প্রেমের আম্লান রূপ ও শক্তি; স্বপ্পময়তা, সর্বোপরি এক অলৌকিক ভাব-লীনতা—ছজনের কাব্যজগতে বর্তমান—এ যেন এক অপার্থিব রহস্থময় আলোয় অভিসান।

Thorns of life-এ বিদ্ধ শেলীর অন্তিসারী চেতনা মুক্তি থোঁজে অসীমে, নীলিমায়, ঢেউয়ে, গাছের পাতায় বা শিশিরে। বিকৃত জীবনখাতায় বিতৃষ্ণ, হতাশার যন্ত্রণায় কাতর কবি জীবনানন্দও মর্মে উপলব্ধি করেছিলেন 'পৃথিবীর বাধা—এই দেহের ব্যাঘাতে/হুদয়ে বেদনা জমে'। শেলীকে চঞ্চল করেছিল ''devotion to something afar/From the sphere of our sorrow.'' জীবনানন্দ ব্রেছিলেন—

"দিনের উজ্জ্বল পথ ছেড়ে দিয়ে
ধুসর স্বপ্নের দেশে গিয়া
হৃদয়ের আকাজ্ফার নদী
চেউ তুলে তৃপ্তি পায়।" ("স্বপ্নের হাতে")

তাই তাঁর স্পষ্ট স্বীকারোক্তি—

''দুরে-দূরে আরো দূরে চলিলাম উড়ে,

নিঃসহায় মানুষের শিশু একা— সনস্কের শুক্ল অন্তঃপুরে

অসীমের আঁচলের তলে !" (সেদিন এ ধর্ণীর)

কল্পলোকে প্রয়াণের Vision রোমান্টিকরা দেখতেন। সেই জগতের ইসারা পেতেন প্রকৃতির লীলাবৈচিত্যে—ফুলের সৌন্দর্য্যে, পাখীর উল্লাসে। শেলীর To a Skylark ও জীবনানন্দের 'সিদ্ধুসারস' পাখীর আনন্দকে কেন্দ্র করে রচিত। skylark-র সংগীত-লহরী ও প্রখর সূর্য্যালোকে ওড়াওড়ি শেলীকে আনন্দ দিয়েছে। কিন্তু তাঁর স্বপ্নমগ্রতা বেশীক্ষণের জন্ম স্থায়ী হয় না। এই ব্যথাভরা জীবনের

করুণ আবেদনে তিনি সাড়া না দিয়ে পারেন না! তাই তিনি বলে ওঠেন—

We look before and after.

And pine for what is not:

Our sincerest laughter

With some pain is fraught.

সাদা পাখির রত্য জীবনানন্দকেও উল্লাসিত করেছে। কিন্তু সেটা 'ছ'এক মুহূর্ত শুধু। চিন্তা, ব্যথা, ভবিস্তুৎ, বর্তমান বিসর্জন দিয়ে তিনি পাখীর গানে তন্ময় হয়ে যেতে পারেন নি। বরং তাঁর বেদনা ভীব্রতর হয়েছে: "হৃদয়ে বিরস গান গাহিতেছে আমাদের—বেদনার আমরা সম্ভান।" আবার skylark-র মতো idealisation

"তুমি পিছে চাহোনাকো, তোমার অতীত নেই, স্মৃতি নেই,

নেই আনন্দের অস্তরালে প্রশ্ন আর চিস্তার আঘাত।"

লোকালয় থেকে বহুদ্রে সমুদ্রের মধ্যবন্তী কোনো চিরশ্যামল দ্বীপ রোমান্টিক কবিমানসের কাছে বহুব্যবহৃত একটা escape image. শেলীর প্রিয় symbol গুলোর মধ্যে প্রধান হল সমুদ্র ও নন্দনকানন-সদৃশ দ্বীপ। Epipsychidion এরকম একটা দ্বীপে প্রেমিক-শ্রেমিকার অভিসারের কাহিনী। জীবনানন্দের কবিভায়ও এরকম একটা নির্দ্ধন ছায়াছর দ্বীপের সন্ধান পাওয়া যায়। বনলতা সেনের সংগে এরকম একটা সবৃদ্ধ ঘাসে ভরা 'দারুচিনি দ্বীপের ভিতর' দেখা।

শেলীর অক্সতম রীতি হল প্রাকৃতিক পরিবেশকেও জ্ঞীবস্ত করে তোলা; বিশেষ করে প্রকৃতির বিভিন্ন অংশে—বাতাস, সমৃদ্র, নদনদী ও প্রান্তরে—যৌনচেতনা আরোপ করা। এর বিশিষ্ট ব্যবহার পাই Epipsychidion-এ। স্থনীল আকাশ নত হয়ে পাহাড়কে স্পর্শ করছে—এটা যেন উপপত্নীকে স্পর্শ করার সামিল। সূর্য্যের তেজে কুয়াশা কেটে গেছে; দ্বীপের ঘোমটা সরে গ্লেল—নগ্ল বধ্র মত সব সৌন্দর্য্য চোখে ধরা দিল ("Like a naked bride......blushes

and trembles at its own excess") জীবনানন্দীয় কাব্যেও প্রকৃতি নিরেট জ্বড়পদার্থ নয়। প্রকৃতি তাঁর কাছে নারীরূপে প্রতিভাত। গাছপালা, জীবজন্তু, নদনদীতে এক নারীসন্তার প্রকাশ। অন্ধকারবিলাসী কবি আঁধার-কল্পনায় ইন্দ্রিয়ঘন আবহ রচনা করেছেন—

"অন্ধকারের স্তনের ভিতর যোনির ভিতর মৃত্যুর মতো মিশে থাকতে চেয়েছি।" (অন্ধকার)

"অবসরের গান" কবিতায় মাটি, মাঠ ও ধান দেহের স্বাদ ও গল্পের পসরা নিয়ে উপস্থিত:

> "চারিদিকে মুয়ে প'ড়ে ফলেছে ফসল, তাদের স্তনের থেকে ফোঁটা ফোঁটা পড়িতেছে শিশিরের জল।" "আমি সেই সুন্দরীরে দেখে লই—মুয়ে আছে নদীর এ-পারে বিয়োবার দেরি নাই—রূপ ঝ'রে পড়ে তার—।"

> > 8

পরবর্তী যে-কবির সংগে জীবনানন্দের মানসিক সান্নিধ্য খুঁজে পাওয়া যায় ভিনি ম্যাথু আর্পল্ড। আধুনিক সভাভার সংকট প্রথমে তাঁর কবিতায় স্বম্পষ্ট রেখায় ধরা পড়ে। জনৈক সমালোচকের মতে ভিনিই হলেন প্রথম modern (ইংরেজ) কবি যিনি এ-যুগের মান্তুষের অন্তরসন্তার দ্বৈধতা (divided consciousness) মর্মে মর্মে উপলব্ধি করেছিলেন। ভিনি তাঁর সময়কার গতাক্মগতিকতা ও যন্ত্র-সর্বস্বতাকে মেনে নিতে পারেন নি। তুই যুগের সন্ধিস্থলে দাঁড়িয়ে ভিনি কোনো ক্রির নির্দিষ্ট পথের নিশানা খুঁজে পান নি। কবির ভাষায়—

> "Wandering between two worlds, one dead, The other powerless to be born."

> > (The Grand Chartreux)

কবির বিপন্ন দৃষ্টি পৃথিবীর বাহ্যিক সৌন্দর্য্য দ্বারা মোহিত হয় নি। বস্তুত এখানে আনন্দের কোনো অবকাশ নেই— Hath really neither joy, nor love, nor light,
Nor certitude, nor peace, nor help for pain;
And we are here as on a darkling plain.
Swept with confused alarms of struggle
and flight,

Where ignorant armies clash by night.
এই আঁধার-মান জীবনে আশার ক্ষীণ আলো জালিয়ে রাখতে
কবির তাই প্রেমিকার কাছে করুণ আতি:

Ah, love, let us be true To one another.

প্রেমে, সত্যে, ধর্মে ও স্থন্দরে রবীক্রনাথের যে 'সাক্র বিশ্বাস' তা একালের কবি হিসাবে জীবনানন্দের ছিল না। আর নতুন কোন স্থির লক্ষ্য, আদর্শ বা অধ্যাত্মের সন্ধান তিনি পান নি। তাই তাঁর অবস্থা হয়েছে দিগ্লাস্ত দিশাহারা নাবিকের মত।

আমরা মধ্যম পথে বিকেলের ছায়ায় রয়েছি একটি পৃথিবী নষ্ট হয়ে গেছে আমাদের আগে আরেকটি পৃথিবীর দাবী স্থির করে নিতে গেলে লাগে

সকালের আকাশের মতন বয়স। ("বিভিন্ন কোরাস")
তবু এই অনিতা, ক্ষয় ও বিক্যাসের মধ্যে তিনি প্রত্যক্ষ করেছেন প্রেমের
কালজয়ী ও শুভ শাশ্বত রূপকে—

- সময়ের শতকের মৃত্যু হলে তবুদাঁডিয়ে রয়েছ শ্রেয়তর বেলাভূমি: ("মিতভাষণ")
- তুমি যদি বেঁচে থাক —জেগে রব আমি এই পৃথিবীর 'পর—

 যদিও বুকের পর রবে মৃত্যু,—মৃত্যুর কবর। ("প্রেম")

বাস্তব জীবনে মোহভঙ্গ কবিকে করে তুলেছে নি:সংগ।
আর্গন্তের মত তিনি সতৃষ্ণনয়নে অতীতের দিকে তাকিয়েছেন—অতীত
তাঁর কাছে রূপকথা হয়ে ধরা দিয়েছে। আবার কথনও প্রকৃতির

শান্তি ও স্নিগ্ধ ভায় আশ্রয় খুঁজেছেন। তাঁর দৃষ্টিতে প্রেমিকা এই বণক্লান্ত পৃথিবী থেকে দূরে এক দ্বীপের মত প্রতিভাত—

"মুচে তুনা, তুমি এক দূরতর দ্বীপ"। নির্দ্ধনতার কবি আর্থল্ডকেও To Marguerite কবিতায় মামুষকে খণ্ড খণ্ড দ্বীপের সংগে তুলনা করতে দেখি—

Yes: in the sea of life enisl'd,
With echoing straits between us thrown,
Dotting the shoreless watery wild,
We mortal millions live alone

Q

উপরের আলোচনায় আমি জীবনানন্দের সংগে উনবিংশ শতকের ইংরেজ রোমান্টিকদের ভাবসাজ্য্য দেখাতে চেষ্টা করেছি। শিল্প প্রকরণের ক্ষেত্রেও পশ্চিমী কবিদের দারুণ ভূমিকা রয়েছে। সে আলোচনা পৃথকভাবে করার ইচ্ছা রইল।

ঋভুরঞ্জন রাক্স

क वि छा व मी

সুনীলকুমার নন্দী

কৃষ্ণনগর মুখোশ জোগায়

মুখের শোভন চারুকলায় আলতো খোলা ভোদের বিনয় কতটা যায় ? অধিক হ'লেও শহরতলী,

ভারপর যে কখন কী হয় মাঠের পরে মাঠভাঙ্গা গ্রাম

গ্রামান্তরে

পা বাড়াতে

আল-ছাপানো ঝোপড়া ঘাসের অবাধ্যতা ধসলো বিনয়…

পিছল

খোনল

পাথরকঠিন মাটির ঢেলা এগিয়ে আসে হা হা মাঠের ভোবড়া আদল এগিয়ে আসে ছায়ার মতো, জড়ায় কেমন মুখের রেখা।

তা হলে কী ঠূনকো, ষেন
কৃষ্ণনগর মুখোশ যোগায়
তোদের মুখের অমন শোভন চারুকলায়।

শংকরানন্দ মুখোপাধ্যায় অরুণবাবুর 'যেন কিছুই হয়নি' পডে

কেন কিছুই হয় নি
যদিও মনে হয় অনেক কিছুই হয়ে গেছে
অন্তে তাই ভেবেছিল
যারা সব সময় খবর চায় গল্প চায় যা না-চাওয়ার সবই চায়
টেবিলে কন্নই রাখা দূরে থাক
চেখে চোখে তাকিয়ে কিছুই ভাষা হয়ে পড়ে নিক' ঝরে
বোবা-ধরা নির্বোধ পৃথিবী ঘুম্ম্ব আমাকে

গভীর গভীরতর ঘুমের মধ্যে নিয়ে গিয়েছিল বুঝতে পারি নি নিজের পায়ের নিচের মাটি আমি নিজেই কাটছি।

> মানস রায়চৌধুরী দুর্ঘটনা

হুর্ঘটনা ঘটে যায় এই বয়সেও
হাতে হাত ছুঁয়ে যায় গন্ধকে আগুন
ভারপর মনে হয় অস্পুষ্ট থাকাই ভালো ছিল
ভাগ্যলিপি কে খণ্ডাবে
হাতে হাত ছুঁয়ে যাবে দৈবাৎ কখনও
দৈবের মুকুর ভেঙে দেখা দেবে করুণ পারদ
স্মৃতির কুয়াশা ভেঙে উকি দেবে উজ্জ্বল মুখন্ত্রী
যার হাতে লেগেছিল অলক্ষ্য স্পর্শের চক্রোদয়
ভার বাগানের গাছে চিরদিন জোনাকির মৃত্ত আলোছায়া
গলিচা বিছানো এক উৎসবের রম্য প্রতিচ্ছবি
দে সবই লৌকিক থাকে
অলৌকিক হয়ে ওঠে আঙ্লে আঙ্লা।

শরংকুমার মুখোপাধ্যায়

मन्दित्र यादि

প্রাসাদ করেছে তুচ্ছ, তার পাশে নগণ্য মন্দির।
সন্ধ্যায় কাসর বাজে শঙ্খ বাজে: কোথায় দেবতা ?
নগ্নচিত্র থেকে উঠে রঙিন সম্পর্ক পিছে ফেলে
আসছে নৈবেছ হাতে নিজে নারী শিল্পের সমিধ।

অসামান্ত সে দেবতা—প্রিয়, ও সমান অসহায়
শিল্পীর মতন তার নথে নেই রক্তের ফোয়ারা
সে দেখে চোথের কালা, শোনে স্থির হৃংথের কাহিনী
অথচ আনন্দ প্রেম বেদনা সে দিতে কি সক্ষম ?

নারীর প্রার্থিত আর কিছু নেই, সমর্পণ আছে
মূত শিলাখণ্ডে শাস্তি—শীতলতা উপেক্ষা বিস্মৃতি;
ব্যথার শরীর নিয়ে আর কোথা যাবে সে অভাগী?
দেবতা অণক্ত, তবু মন্দিরই তো একান্ত নির্ভর ॥

আনন্দ বাগচী

কোন কাজেই মন বঙ্গে না

কোথা ও এখন ফেরা হয় না, ঘরের মধ্যে ঘরের বাইরে, ডাকের চিঠি জমতে থাকে কারো কাছেই যাওয়া হয় না, টাইম টেবল উল্টে দেখি, টিকেট কেবল কাটা হয় না টেলিফোনের ডায়াল এবং ঘড়ির ডায়াল ঘুরতে থাকে, ফ্রিজের মধ্যে জমাট গল্প. রৌজ ছায়ার জটিল ছবি আয়না ছুঁয়ে আয়না ছেড়ে ট্রেনের মত আসছে যাচ্ছে যেন নাগরদোলায় রক্ষ উদ্বৈশ্যু নিয়ে শৃষ্ঠ

কোন কাজেই মন বসে না, গ্লাসের মধ্যে আইসকিউব বাজতে থাকে ট্রেনের বাঁশী, সমুদ্রতীর পাহাড়তলী কোথাও যেন ভূল করেছি, হিসেব এখন হাতের বাইরে অনেক কিছুই কেরত হয় না চিঠির মত কথার মত আমার কিছু সময় আছে বিপক্ষনক নারীর হাতে।

বিজয়া মুখোপাধ্যায়
জাত্বকরী

নিশ্চিত ভোমাকে চিনি।
দৃষ্টি যদি ব্যাপ্ত থাকে দূবে
কর্ণমূলে বাজাও শিঞ্জিনী

ক্ল হল যদি বা শ্রবণ রসনায় সাজালে বিক্ষোভ লোভ, ওগো লোভ ঘুরিয়ো না বিভ্রম-কাঁকন।

স্বক যদি ছুঁয়েছ আঙুলে। মুহুতে আপ্লুত হবে দেহ কর্নিকার পলাশ ও শিম্লে।

লোভ জাত্বকরী, আয়ুধ সংবৃত করো নিজা চায় আহত শরীর।

শান্তিপ্রিয় চট্টোপাধ্যায় একটি সম্ভল অপরাক্টের স্বীকারোক্তি

ঘুরে ফিরে প্রেম ছাড়া মন টে কৈ না। যতই অক্সত্র মনকে বেঁধে রাখতে চাই ততই গাঁটছড়া খুলে হুডিনীর মতো, ঠিক নিযিদ্ধ আস্বাদনে মগ্ন।

একটি দৈহিক অনুভূতির মাধ্যাকর্ষণ বারবার আমার মনের ভারকে নামিয়ে নিয়ে আসে।

অথচ যখনই দৈহিক অনুভূতি আকর্ষণ আমার শরীরে স্কুম্পৃষ্ট হয়ে আদে, তখন আমার বিহ্বলতা আমাকে লজ্জা দেয়, এই ভাবে প্রেমের প্রগাঢ় বোধের মধ্যে অবগাহন করতে করতে আমি কখনও স্থির বেলাভূমিতে পা রাখতে পারবো কিনা জানি না। একজন সমুদ্রের তীরে দাঁড়িয়ে, সে কি জানে একজন অপট প্রেমিকের পক্ষে সমুদ্রস্থান কি

সেই দৰ্শক সেই আকণ্ঠ-নিমজ্জিত দৰ্শক তুই-ই আমি।

অমর ষড়ংগী

হৃদয়ের প্রতি

হে হৃদয়, তুমি ভোলো আমি ভুলি স্কলেই ভোলে।
শাক দিয়ে মাছ ঢেকে বিভৃত্বিত করব না জীবন;
হৃদয় তুমিই থেকো অগোচরে মূঢ়ের মতন
বাক্স-বন্দী করে রাখা অসম্ভব, টাঙ্গানো দেয়ালে
কত ছবি স্থান সব মধু শ্বৃতি অথবা হৃতাশ

কেউ পূর্ণ কেউ বা অপূর্ণ, নিয়ন্ত্রিত শৃষ্ম হাত
আশীর্বচন ব্যাপ্ত কপাটে অনেক তৃঃখ জমা হয়ে থাক
পরোক্ষে ভোমার ছবি, খুলে ফেলে সব অন্তর্বাস
যেমন অন্থির চিত্তে ইন্দ্রিয়ের অদ্রদর্শিতা
দেখানো বিলাস ছিল, পরিদৃষ্য বাষ্পাকৃল কথা —
সবকিছু ভুল আজ একদিন সকলেই ভোলে
বয়ঃক্রমে অন্তর্গা অভিপ্রায় স্বপ্লের কল্লোলে।

রবীন আদক বুকের ভিতর

বৃকের ভেতর বিসর্জনের বাজনা আজ না,

অন্থ দিন এসো, তোমার সময় হয় যদি দেখছ না আজ চোখের ওপর দাঁড়িয়ে আরেক নদী! অনেক দূরে ফিরতে হবে একে

কে কে

ভাসাবে ফুল, প্রিয় পুতুল জলে ? কাদের দেহের জোণস্নাটুকু উন্মোচিত হলে অভ্র মুকুর বিকেলবেলার নদী রাত্রিশেষে পেশছে যায় সমুজ্র অবধি ?

প্রসাদী ফুল, ছিন্ন বকুল জলের ওপর ভাসে,
নির্জনের অন্ধকারে যে-কোন উদ্ভাসে
পার্থিব প্রতিমা
পৌত্তলিক স্বপ্নে ডোবে, সহজ্ঞতার সীমা
ক্রেমান্বয়ে ভাঙ্ছে, ভাঙুক—
চিত্রিত এক স্তম্ম চিবক

আকাশময়

শিয়রে তার বনের রেখা, শব্দে ভর ! বুকের ভেতর শব্দ তবু অনশ্বর গোপনচারী তৃঃখ জানে আপন-পর,

তাইতো ভয়

আৰু না, তুমি পরেই এসো, আজকে আমি নিঃসময়।

স্বপ্না মজুমদার নাল থেকে হলুদ, হলুদ থেকে সর্জ

পর্দা অনেকক্ষণ উঠে গেছে।
বিরাট রঙ্গমঞ্চের সামনে দাঁড়িয়ে আমি একা।
ভক্ষ লক্ষ বহুরূপী অভিনয় করে চলেছে।
রাজা হচ্ছে নীল থেকে হলুদ, হলুদ থেকে বেগুনী…
মন্ত্রী হচ্ছে বেগুনী থেকে কমলা, কমলা থেকে সবৃজ্জ…
দেনাপতি হচ্ছে সবৃজ্প থেকে গোলাপী, গোলাপী থেকে লাল…
আমি দেখ ছি এবং দেখ ছিই।
দেখতে দেখতে অধৈষ্ হয়ে গেছি।
দিশাহারা হয়ে ছুটে গেছি মঞ্চের সামনে।
চিৎকার করে বলেছি,
"থামো সনাই, আমি ভোমাদের
আসল রঙ্ দেখতে চাই।"

দক্ষে দেখেছি,
লক্ষ লক্ষ আঙুল দেখাছে আমাকেই।
চম্কে নিজের দিকে তাকিয়ে দেখি,
আমিই কখন বহুরূপী হয়ে গেছি।
রঙ্ পাল্টাচ্ছি ক্রমাগত,
নীল থেকে হলুদ, হলুদ থেকে সবুজ, সবুজ খেকে ……

অরুণ দে

গোলাপ জিজাসা

গোলাপ, তুমি কেমন করে গোলাপ হলে কেমন করে হাওয়ায় তোমার গন্ধ ঢালো যাও, ভেসে যাও, টলমলটল নদীর জলে দাও, বলে দাও, গোলাপ আমার দিন ফুরালো

সাম্প্রতিক অসমীয়া সাহিত্য

গত কয়েক বছরের অসমীয়া সাহিত্যের গতি প্রকৃতির দিকে লক্ষ্য রাখলে স্পষ্টই বোঝা যাবে উপক্যাসই এই সাহিত্যের মুখ্যস্থান জুড়ে রয়েছে। জনপ্রিয়তার শীর্ষে আছেন আবহুল মালিক। "সুরুজমুখীর স্বপ্ন,' 'কণ্ঠহার,' 'আধারশিলা' ইত্যাদি উপস্থাসে ইসলাম জীবন ও ধর্ম নিয়ে নানা বিশ্লেষণ আছে। 'রজনীগন্ধার চাকুলো'তে ৰা বাগানে জীবন স্পান্দন, স্থাটায়ার ধর্ম, 'বিহু মেটেকর ফুল' এ শিলং এর উচ্চবিত্ত সমাজের শৃন্তগর্ভতা লেখক নিপুণ হাতে ফোটাতে সক্ষম হয়েছেন। সামগ্রিকভাবে উপক্যাসগুলি অনেক ক্ষেত্রেই শিল্পসম্মত হয়ে ওঠে নি। পন্ম বরকটকীর'কোনো খেদ নাই'তে আসামের যুগবিশেষকে উপস্থাপিত করা হয়েছে, 'জীবন অরনি'তে গণতন্ত্রের পরিহাস আলোচিত হয়েছে। 'জীবন-এষণায়' পদ্ম প্রত্যাশা পূরণে ব্যর্থ হয়েছেন। সামাজিক অবক্ষয় ও যৌনকামনার চিত্র এঁর উপস্থাসে অপূর্ব ফোটে। বীরেন্দ্র কুমার ভট্টাচার্যের সাহিত্য এ্যাকাডেমি পুরস্কার-প্রাপ্ত তাংখুল নাগা-জীবনভিত্ত্বিক উপক্যাস 'ইয়ারু ইংগমের' ভাষা ভীষণ জোরালো। কিছু চরিত্র থুবই জীবন্ত। 'শতদ্মী' ভারত-চীন যুদ্ধ ভিত্তিক উপস্থাস। 'মৃত্যুঞ্জয়' চল্লিশ দশকের মুক্তি সংগ্রামের পটভূমিতে লেখা। 'প্রতিবাদ' ধর্মবটের পরিপেক্ষিতে লেখা অসমীয়া সাহিত্যের প্রথম উপস্থাস। আদর্শবাদী বীরেন্দ্র লেখায় ভীষণ আন্তরিক। যোগেশ দাসের 'ত্রিবেদী' (হাস্থ পরিহাস মূলক তিনটি ক্ষুদ্র উপন্থাসের সমষ্টি) 'চা জুই চেদি' বিবাহিতা ও অবিবাহিতা ছুই বোনের দ্বন্দ্রময় মানসিকভার চিত্র। 'ধূলি আরু ইভিকথা' উল্লেখযোগ্য উপস্থাস। তিলক দাসের 'মিলনর পথ রুদ্ধ করি.' 'এই রং এই সুরভি' পরতে ভাল লাগে। প্রথমটিতে কাচারী উপজাতীয়দের কথা বলা হয়েছে। দ্বিতীয়টির আঞ্চলিক পরিবেশ প্রশংসনীয়। কামাখ্যা সভাপণ্ডিভের 'নগরর ধূলি,'

'রক্ততৃক্ষা' বৈশিষ্ট্যহীন। 'জীবনায়নে' নারী জীবনের দ্বন্দ্ব চমৎকার ফুটেছে, 'জীবনর দাবা'তে প্রেস কর্মাদের সমস্থাসকুংল জীবনের চিত্র চমংকার এঁকেছেন তিনি। হোমেন বরগোহার্স শক্তিশালী লেখক। 'সুবালা' ক্রটি মুক্ত না হলেও মানব মনের অন্তর্দশ্ব সম্বলিত 'তান্ত্রিক' অবশ্যই উচুদরের রচনা। 'কুশীলবে' রাজনীতির লড়াই এ সাংবাদিকতা কি ভাবে নোংরামির শিকার হয় তার যথাযথ ও নিপুণ বিশ্লেষণ আছে। হোমেন যৌন বাসনার প্রকাশকে বলিষ্ঠতা ও সাহসিকতার পরিচায়ক বলে মনে করেন। নারায়ণ বেজবড়ুয়া 'নতুন দিগস্থে' বিরক্তিকর জ্ঞানের কথা শুনিয়েছেন। 'মৌনভার অন্তরাল' কাহিনীগত বৈচিত্র্য ছাডাও লেখার মুন্সিয়ানায় ঝলোমলো। নিরুপমা বরগোহার্স র 'এজন বুঢা মানুহ' স্মরণীয় উপজাস। কাহিনীর বৃদ্ধ নায়ক যখন তার স্থীর স্মৃতি-চারণায় নিমগ্ন হয়, তখন সে বর্ণনার কুশলতা উচ্ছুসিত প্রশংসার দাবী রাখে। 'সেই নদী নিরবধি'র থিম জোরালো, ঘটনা পারস্পর্য সর্বতো-ভাবে যুক্তিগ্রাহ্য নয়। লক্ষ্মীনন্দন বরার 'নিশার পূরবী' প্রত্যাশা পূর্ণ করেনি। তাঁর'চা-জুইর পোহারাট'নওগাঁ অঞ্চলের সোনাই নদীর বাজুলি দ্বীপের এক চিত্তাকর্ষক কাহিনী। অস্তান্ত উল্লেখ্য উপস্তাস হল নবীন চক্র ডেগার উপজাতীয় জীবন সম্পর্কিত 'এম-এল এ', কুমার কিশোরের 'শতাব্দীর স্বপ্ন,' ৩ খণ্ডে সম্পূর্ণ হিতেশ ডেকার 'আয়েতো জীবন,' পশু পতি ভরদ্বাব্দের 'উড়স্ত মেঘের চা' (সমাব্দের নিচুতলার লোকেদের জীবন স্পন্দনের নিখুঁত দলিল), বীরেশ্বর বরুয়ার মন জেটকর পট, ভবেন দত্ত বরুয়ার 'বনজারা', তুলাল বরদলুই এর 'মেঘে ঢাকা তারা,' ধর্মেশ্বর বাকটীর 'মায়ামৃগ,' যত্ন বর পূজারীর 'প্রাণগদার স্থর,' বিনোদ শর্মার 'কুহকিনী', বনমালী দাসের 'জিয়া গভারু,' নীলিমা দত্তের 'আকাশবতী', প্রদন্ন কুমার ডেকার 'প্রিয়তমাস্থু', (চরিত্র উপস্থাপনা ও মানসিক ছন্তের সুসম বিশ্লেষণের জন্ম মরণীয়), রোহিনী কুমার কটকীর 'এজক এন্ধার', 'এক নক্ষত্রর নিশা', রাম হাজারিকার 'জেনাকীর ীবিয়া,' (গ্রাম্য জীবনে কল কারখানার অমুপ্রবেশের চিত্র), অমূল্য নক্ষার 'এই পত্মনি', (জেলেদের জীবনের বিচিত্র কাহিনী) ইত্যাদি।

অসমীয়া ছোটগল্পে প্রেমই মুখ্য স্থান জুড়ে আছে মানব মনের তথা সমাজের অন্থ সমস্থা নিয়ে কেউ তেমন লিখছেন না। ছোট গল্লের গতি প্রকৃতি ও আঙ্গিক নিয়ে পরীক্ষা নিরীক্ষা অস্তে যে উংকর্ষ পঞ্চাশের দশকে সাধিত হয়েছিল সেই উৎকর্ষ অতি আধুনিক অসমীয়া ছোট গল্পে অমুপস্থিত। বিশিষ্ট ছোট গল্প লেখকদের মধ্যে বাঁদের নাম অবশ্যই করা উচিত তাঁরা হলেন হোমেন বরগোহাঈ ('প্রেম আর মৃত্যুর কারণে,' 'গল্প আরু নকশা,' বিভিন্ন নরক'), বীরেন্দ্র কুমার ভট্টাচার্য ('কলাং আজিও বয়'), প্রফুল্ল দত্ত গোস্বামী ('নিতে নব রূপতার'), লক্ষ্মী নন্দন বরা ('অচিন ক্স্তা', 'কচিয়ালির কুলালি', 'মাজত তৃষারে নাই', 'কঠিন মায়া'), যোগেশ দাস ('মদরর বেদনা', 'হাজার লোকের ভীড়', 'হেজার ফুল'), ভবেন সাইকিয়া ('বৃন্দাবন', 'গহরে', 'দেন্দুর'), আবহুল মালিক ('অস্থায়ী আরু অন্তরা'), 'বছত বেদনা এতপা চাকুলো'), নীরদ চৌধুরী ('মোর গল্প,' 'অঙ্গে অঙ্গে শোভা', 'বায়ু বহে পুরবৈয়া', 'সেন পুরওয়া'), ইমরান শাহ ('পিঁয়া মুখচন্দা'), সৌরভ কুমার বলিহা ('অশাস্ত ইলেট্রন'), চক্রপ্রসাদ সইকিয়া ('মায়াসূগ'), লক্ষ্মীনাথ ফুকন ('মরমর মাধুর'), কুঞ তুইয়াঁ ('রামধেমু'), পদ্ম বরকটকী ('রীভার প্রেম'), কমকদেন ডেকা ('সূর্য পুরত উঠে', 'রঙ্গীন পর্দা'), প্রবোধ গোস্বামী ('বকুল য়েভীয় সরে'), বিনোদ শর্মা (গোধূলী গোপাল), অতুলানন্দ গোস্বামী ('হামদাই পুলর জন', 'গল্ল'), প্রেমধর রাজ্যোয়া ('সুয়াগুরি'), স্লেহ দেবী ('স্লেহ দেবীর গল্প'), রমা দাস (জাহ্নবী) ইত্যাদি। এছাড়া মহিম বরা, সইতুল ইসলাম, ললিত বরা, কনক মহান্ত, অণিমা ভরালী, নিরূপমা বরগোহার্স, মামনি গোস্বামী, ডলি তালুকদার, যতু বরপুজারী, কামিনী ফুকন, অমূল্য ৰক্ষয়া ইত্যাদি নিয়মিত লিখে থাকেন।

গ্রাম্যজীবন নিখুত ভাবে ফুটে ওঠে লক্ষীনন্দন বরার রচনায়।
মুম্বু প্রাচীন ঐতিহ্য কেন্দ্রিক 'মাজত তৃফারে নাই-''এ বর্তমান রুগ্ন
সমাজ সম্পর্কে অসীম মমন্ববোধ আছে তাঁর। বাংলা গল্প নারা প্রভাবিত নীরদ চৌধুরী কাহিনীর দিকে ততটা জোল্ল দেননা যভটা

চরিত্র বিশ্লেষণের দিকে দিয়ে থাকেন। সৌরভ কুমার চালিহার 'অশাস্থ ইলেকট্রন' বিজ্ঞান ভিত্তিক গল্প। লক্ষ্মীনাথ ফুকমের 'মরমর মাধুরী' আধুনিক বৃদ্ধিজীবী জীবনের শৃশ্যগর্ভভার একটি চমংকার দলিল। কৃষ্ণ ভূইয়াঁর 'রামধেমুর রূ'এর চরিত্র বিশ্লেষণের স্ক্রু অন্তদৃষ্টি দৃষ্টি এড়ানোর কথা নয়। পদ্ম বরকটকীর 'রীভার প্রেম' কাহিনী ও চরিত্রে জ্ঞাপকতাধর্মী, লেখায় মুন্সিয়ানা তো আছেই। ভবেন সইকিয়া নি:সন্দেহে অসমীয়া ছোট গল্পকারদের অতিবিশিষ্ট স্থান অধিকার করে আছেন। তাঁরু চরিত্র বিশ্লেষণের বিরল ক্ষমতা, ডিটেলের কাজ, ষ্টাইল ও হাস্তরস যে কোনো সাহিত্যিকের পক্ষে গৌরবের বিষয়। 'গহরর' গরে মৃত কৃষ্ণাদের সঙ্গে হৃদ্পিগু বিনিময়ে বেঁচে উঠে জনৈক খেতাঙ্গ মৃতের বিধবাকে সহামুভূতি জানালে অক্য খেতাঙ্গদের অসম্ভোষ ভাজন হয়ে নানান অস্থবিধা ভোগ করে। গল্পের উপস্থাপনা সভ্যই প্রশংসার্হ। 'লাভ' এর কিশোরী নায়িকাকে স্নানরত অবস্থায় পাছে কেউ তার নগ্ন দেহ দেখে ফেলে এই লজ্জায় স্নান করতে সে সংকুচিত। ভার অন্তর্দুলের কথা ভারী চমংকার ফুটে উঠেছে। লেখকের **'সেন্দুর' গল্প-গ্রন্থ নি:সন্দেহে** উল্লেখযোগ্য।

কবিতা তুর্বলই বলতে হবে। পত্র পত্রিকায় যা কিছু বেরোয়.
পুস্তকাকারে থুবই কম প্রকাশিত হয়। হেম বরুয়া কবি হিসাবে
বিশিষ্ট স্থান জুড়ে আছেন। তাঁর লেখায় আধুনিক সমাজের বৈষম্য
ও অসারতার চিত্র যথাযথভাবে ধরা পড়ে। যুগমানসের যন্ত্রণা ও অন্থিরতার চিত্র আঁকতে গিয়ে তাঁর মনে হয়েছে: আমার মাথার মধ্যে
পোকা নড়ে চড়ে বেড়াচ্ছে,/কি যেন কুরে কুরে খাচ্ছে,/একটা, তুটো,
একপাল,/আমি আর পারছি না: অসহ্য যন্ত্রণা, কামড়ে চলেছেই...
তাঁর উল্লেখযোগ্য কাব্যপ্রস্থ হল: 'বালিচন্দা', 'মনময়্রী'। নবকান্থ
বরুয়া আরেক বিশিষ্ট কবি। তাঁর কাব্যপ্রস্থ হ'ল: 'যতি আরু কৈতে
মন'... দৈকত', 'সমাট', 'রাবণ' (শেষ তৃটি মহাকাব্যের সংক্ষিপ্ত রূপ।)
মান্ত্র্য নিজের কি ক্ষতি করেছে তা দেখে হোমেন বরগোহাল রীভিমত
কুর। কেশ্ব মহান্ত, বীরেন বরকটকী, নলিনী ভট্টাচার্য রাজনীভিডে

বিশ্বাসী হলেও নির্বাভিত মানবিকভাকে ধ্বংস ও কুঞ্জীতার হাত থেকে মৃক্তি দিতে বদ্ধ পরিকর। আত্মকেন্দ্রিক নীলমনি ফুকনের রচনায় জাপানী, ফরাসী ও নিগ্রো কবিতার ছাপ পাওয়া যায়, দীর্ঘ কবিতা লেখা মাঝখানে বন্ধ থাকলেও ইদানিং মাথা চাড়া দিয়েছে। অতুল চক্র হাজারিকা, লক্ষ্মীনাথ ফুকন, অফ্বিকাগিরি রায়চৌধুরী, প্রসন্মলাল চৌধুরী বড় কবিতা লিখছেন। প্রসন্মলালের কবিতায় প্রবিশুতদের কণ্ঠস্বর এখনও শোনা যাবে। ভৃগুমুনি প্রকাশভঙ্গীতে সত্যই আন্তরিক:

আকাশে বাতাশে বিশের গন্ধ ছড়িয়ে ব্যভিচারে সারা দেশটাই ছেয়ে গেল

নিরীহ জনতা মরে বিনা কারণেই ! জ্ঞানের সাগর মন্থন সারা হ'লে অমৃত

কোথায় গেল ? বিষ ! হলাহল; ধ্বংসচিহ্ন চারিদিকে হাহা অট্টহাসে !

হেমাঙ্গ বিশ্বাদের 'কুলো খুড়োর সোতল' অন্তদৃষ্ট ও কাব্যগত ভাবনায় খুবই স্থন্দর। রাজেন্দ্র প্রতাপ করনের লেখায় উনিশ শতকী প্রেমের কথা মনে পড়লেও কবির স্বকীয়তা অনস্বীকার্য। অন্থিকাগিরি রায়চৌধুরীর 'বেদনার উন্ধা' সরলতা ও প্রকাশের ঋজুতায় সত্যই স্থন্দর। মহেন্দ্র বরার 'জাভিস্মর', অমলেন্দু গুহর 'ভোমালাই', বীরেশ্বর বরুয়ার 'নির্জন নাবিক', নীলমণি ফুকনের 'নির্জনভার শব্দ' 'সূর্য হেলে নামি আছে এই নদীয়েদি' দেবচন্দ্র ভালুকদারের 'শুকনার', পদ্মন্দ্রী নলিনীবালা দেবীর 'মন্দাকিনি', নির্মলপ্রভা বরদলুই এর 'বন ফাড়িঙ্গর রং' (শিশুদের জন্ম লিখিত কবিতা ও গান) ইত্যাদি অন্যান্ম বিশিষ্ট কাব্যগ্রন্থ। বীরেশ্বর বরুয়া সাঁ জাঁ পার্সের অনুসরণে কবিতায় নতুন সূর আনতে চাইছেন। তাঁর কবিতায় পৌরাণিক উল্লেখ ও ইতিহাস চেতনার সন্ধান পাওয়া যায়। 'কোনোবা শীতের এটি হবাগা সন্ধিয়ট' রোম্যান্টিক ভাবনা ও কাব্যগত উৎকর্ষে প্রশংসনীয়। গানের সংকলন বের করেছেন লীলা গোগই, অতুলচন্দ্র হাজারিকা,

যোগেন্দ্র নাথ দাস, মৃক্তিনাথ বরদলুই, জগৎ চেটিয়া ইত্যাদি। স্থদীর্ঘ ভূমিকা সম্বলিত 'চাটাই পরেবট আরুচিরি লুইট' প্রী ক্রবিতার একটি অবশ্য উল্লেখ্য সংকলন।

নাটক রীতিমত তুর্বল। জ্যেতিপ্রসাদ আগরওয়ালা বৌদ্ধ পটভূমিতে রচিত 'রূপালিম' এ পরিবেশান্থগ নাট্যরস অন্ধুপস্থিত নয়।
তফজ্জল আলির 'নেপাটি কেনেকাই থাকো' প্রবীন ফুকনের 'ত্রিরঙ্গ'।
সত্যপ্রসাদ বরুয়ার শাশ্বতী' একাংক নাটক। একাংক রচনায় ডঃ
ভবেন সইকিয়া বিশিষ্টতার স্বাক্ষর রেখেছেন। আঙ্গিক ও কাহিনীর
উপস্থাপনায় তাঁর নাটক মৌলিকত্বের দাবী করতে পারে। অস্থান্থ
একাংক লেখকরা হলেন হরিশ্চন্দ্র ভট্টাচার্য, যোগেন চেটিয়া, ফনী
ভালুকদার, প্রকুল্ল বরুয়া, অভুল বরদলই ইত্যাদি। নকুলচন্দ্র ভূয়ার
'মুমালী কুঁয়ারী' (জনৈকা অহোম রাজকুমারীর কাহিনী), দণ্ডীনাথ
কলিটার 'বীর চিলারায়', মালভোগ বরুয়ার 'নর সিংহ' উল্লেখের দাবী
রাখে।

অসমীয়া প্রবন্ধ সাহিত্য যথেষ্ট উন্নত। নকুলচন্দ্র ভূয়ার আসামের ভূয়া উপজাতি ও চা-বাগানের নানা আদিবাসী সম্পর্কে মূল্যবান আলোকসম্পাত করেছেন। বিরিঞ্চি কুমার বরুয়া আসামের লোকগীতি সম্পর্কে লিখেছেন। কণকচন্দ্র শর্মার 'কুন্তী', জ্যোতিপ্রসাদ আগরওয়ালার 'জ্যোতিধারা', লীলা গোগইএর 'অহোম জাতি আরু অসমীয়া সংস্কৃতি' বিশিষ্ট গ্রন্থ। স্থপণ্ডিত মহেশ্বর নেওগ সম্পাদিত আসাম সাহিত্য সভা (সভার প্রভাব জনমানসে অপরিসীম, গ্রামে গ্রামে শাখা আছে) প্রকাশিত 'পবিত্র আসাম' এক শ্বরণীয় স্প্তি। এদের 'আসামের জনজাতি' নেফা ও পাহাড়ি উপজাতিদের এক প্রামাণিক দলিল। এদের অসমীয়া সংস্কৃতি 'প্রবন্ধ সৌরভ', প্রবন্ধ চয়ন' ইত্যাদি সুখপাঠ্য গ্রন্থ। আবহুস সাত্তারের 'সংমিশ্রনট অসমীয়া সংস্কৃতি' (অসমীয়া সংস্কৃতিও মুসলমানী অবদান সম্পর্কে) অবশ্রুই উল্লেখের অপেকা রাখে। ভবেন নার্মজ্বর 'বোড়ে কচরির সমাজ অরু সংস্কৃতি' (ভিন্ন গ্রী বর্মী বোড়ো উপজাতির জীবন ও সংস্কৃতি)

অসমীয়া সাহিত্যে এক মূল্যবান সংযোজন। নারায়ণ খটোবর লিখিত 'বাহুয়ার সাংস্কৃতিক জীবনট এ ভূমিকি' (চা বাগান শ্রমিক সংস্কৃতির পরিচয়), ফটিক গোগই এর 'ভারতর বনরিয়া' (বস্তজম্ভ সম্পর্কিত). অতুলচন্দ্র হাজারিকার 'মঞ্চলেখার' আসাম রঙ্গমঞ্চের জন্ম ও বিকাশের ইতিহাস বিধৃত হয়েছে। এঁর 'উচবর রাহন্বরা' পালাপার্বন সম্পর্কিত এক বিশিষ্ট রচনা। প্রমোদ চন্দ্র ভট্টাচার্যের 'অসমীয়া লোকোংসব' আসামের লোকাচার পালাপার্বন নিয়ে লেখা। ভৃগুমুনি কাগ্যোৎ মিশিং বা মিরি উপজাতি সম্পর্কে অতি মনোজ্ঞ ও বিশ্লেষণাত্মক আলোচনা করেছেন 'মিশিং সংস্কৃতির আলেক্ষ্য'। দেবেন আচার্যর 'অস্ত যুগ অস্ত পুরুষ' আন্তরিকতা ও সরসভার গুণে রসোত্তীর্ণ সৃষ্টি রূপে গণ্য হবার যোগ্য। হোমেন বরগোহান্সর 'ধুসর দিগন্ত' বর্তমান জীবন সম্পর্কিত আলোচনা যদিও এতে বিশ্লেষণ-গভীরতার অভাব বর্তমান। বিজয় চন্দ্র ভগবতীর 'ভারতীয় সংস্কৃতির ধারা' একখানি অবশ্য উল্লেখযোগ্য গ্রন্থ। নবকান্ত বরুয়ার (Lamb এর সগোত্রীয় বলে মনে করা হয়) 'রমনিয়া' চিন্তার সৃন্ধ ছেঁায়া ও প্রকাশভঙ্গির মাধুর্যে এক চিত্তাকর্ষক দলিলে পরিণত হয়েছে। আসাম সংস্কৃতি পরিষদ, আসাম লেখক সমবায় সমিতি ও গৌহাটি বিশ্ববিছালয়ের প্রকাশনা বিভাগ বেশ কিছু ভাল বই প্রকাশ করেছেন।

সাহিত্য সমালোচনা সম্পর্কিত প্রস্থের মধ্যে আসাম সাহিত্য সন্ধা প্রকাশিত 'সাহিত্য সমীক্ষা' উল্লেখ্য। এঁদের আলোচনা প্রস্থ প্রপায়াসিক রন্ধনীকান্ত বরদলুই, নাট্যকার ও শিল্পপতি চম্দ্রকুমার আগরওয়ালা ও সাহিত্য এ্যাকাডেমি পুরস্কার-প্রাপ্ত বিপ্লবী ও দেশ-প্রেমিক কবি অম্বিকাগিরি রায়চৌধুরীর সাহিত্যকৃতির আলোচনা সমন্বিত বিশেষ প্রশংসার অপেক্ষা রাখে। এঁদের 'বিংশ শতাব্দীর অসমীয়া সাহিত্য' ষাট বছরের অসমীয়া সাহিত্যের গতিপ্রকৃতি নিয়ে ভারি চমংকার আলোচনা করেছেন। হীরেন গোহাস্থ্যর 'সাহিত্যের সত্য' বিগত দশকে অসমীয়া, বাংলা ও পাশ্চাত্য সাহিত্যের গতি

ত্বয়ৰা' ফেটে লেখা হলেও বিশ্লেষণত্মক নয়। মহেন্দ্র বরার 'ফুল তারাগণ', কমলেশ্বর শর্মার 'কবি চৌধুরী আরু চৌধুরীদেবর কবিতা' (রঘুনাথ চৌধুরী সম্পর্কিত), অতুল চন্দ্র বরুয়ার 'সাহিত্য দৃষ্টি', ভবানন্দ দত্তের 'রবীন্দ্র প্রতিভা', হেমস্ত কুমার শর্মার 'অসমীয়া সাহিত্যট দৃষ্টিপাত', সত্যপ্রসাদ বরুয়ার 'নাটক আরু অভিনয় প্রসঙ্গ', নবকান্ত বরুয়ার 'অদমীয়া ছন্দ শিল্পর ভূমিকা', বীরন বরকটকীর 'সাহিত্যের পটভূমি' ইত্যাদি স্থলিখিত, উপেন্দ্র নাথ গোস্বামীর 'ভাষাবিজ্ঞান' ভাষাতত্ত্ব ও অসমীয়া ভাষা সম্প্রকিত মনোগ্রাহী আলোচনা। ত্রৈলোকা নাথ গোস্বামীর 'আধুনিক গল্প সাহিত্য' (গ্রাকাডেমি পুরস্কার-প্রাপ্ত), সভ্যেন শর্মার 'অসমীয়া উপক্যাসকর ভূমিকা' উল্লেখযোগ্য। মহেশ্বর নেওগের 'আধুনিক অসমীয়া সাহিত্য' আগের লেখা হলেও সংকলিত হয়ে এই সেদিন প্রকাশিত হয়েছে। ভবানন্দ দত্তের 'অসমীয়া কবিতার কাহিনী' আধুনিক কবিতা সম্পর্কিত আলোচনার বই। যোগেশ্বর শর্মার 'কালিদাস আরু তপস্থার' পিছনে রয়েচে প্রচত অনুশীলন। অসমীয়া প্রবাদ, বাগ্বিধি, ধাঁধা, প্রবদন সম্বলিত 'রত্বকোষ' স্বর্গত: চত্রশ্বর বরুয়ার বিশ বছরের অক্লান্ত পরিশ্রমের স্বৰ্ণফদল।

পত্রিকার মধ্যে উল্লেখযোগ্য হল মণিদীপ, অমর প্রতিনিধি, জোনবাই (শিশুদের জন্ম), প্রহরী, বিস্ময়, রহিমালা (ব্যঙ্গ কৌতৃক সম্বলিত) ইত্যাদি। 'অসমীয়া'য় সিরিয়াস রচনা বের হয়ে থাকে। আসাম বিজ্ঞান সভার মুখপত্র 'বিজ্ঞানজ্যোতি' একমাত্র বিজ্ঞান পত্রিকা। মিনি পত্রিকাও প্রচুর বেরিয়েছে।

শস্তুমিত্র

অরুণ ভট্টাচার্য কর্তৃক সুরূপা ট্রেডিং-এ মুদ্রিত ও উত্তরপুরি কা্র্য্যালয় থেকে প্রকাশিত।

উद्धवस्य वि । देवनाथ-चावाह, १७७१ । २४न वर्ष व्य मरशा

জীবনানন্দের "সুদর্শ'না"

প্রহাম মিত্র

'সকলেই কবি নয়, কেউ কেউ কবি,'…আর সেই স্বল্প কয়েকজ্বনের মধ্যে জীবনানন্দের আসন. অপ্রয়োজনীয় পুনরার্ত্তির মতই বলতে হয়, একেবারে প্রথম সারিতে। তার কবিতার ক্রমিক বিকাশে বিশ্বত হয়ে আছে আত্ম-অন্বেষার প্রগাঢ় যন্ত্রণা ও সিদ্ধির এক অকপট ইতিহাস, যার অস্বিষ্ট এক আলোকিত পৃথিবী, যার নায়ক "ভূলের বিন্তনি থেকে" উদবর্তিত মানবহুদয়। তার কাব্য-পরিণতির পেছনে নয়েছে অনেক বিগত শতাব্দী ও আধুনিক সময়ের নবনব কাব্য-বিকীরণের আত্মন্ত স্বমা। তাই তাঁর যে কোনও কবিতা পড়তে গেলেই তৎক্ষণিক উন্মোচন ও হৃদয়সংযোগকে ছাপিয়ে, অমুধাবনের ক্ষেত্রে বড় হয়ে ওঠে, ক্রমবিকাশী চেতনা ও পরিণতশীল শিল্প-রূপায়নের অপ্রতিরোধ্য পরিপ্রেক্ষিত।

আমাদের বর্তমান আলোচনার বিষয় তাঁর বিশেষ একটি কবিতা। শ্রেষ্ঠ কবিতার (নাভানা) ভূমিকায়, মরণোত্তর কালে প্রকাশিত চিঠিপত্রাদি ও এমন কি "কবিতার কথা"র একটি নিবন্ধের (কবিতা প্রসংগে) সাক্ষ্যে আমরা জানতে পারি, জীবনানন্দ "আবহমান মানবসমাজকে প্রকৃতি ও সময়ের শোভাভূমিকায়" দেখেছেন, দেখে যে "সব সময়েই উৎস-নিরুক্তি" পেয়েছেন তা নয়। তবে, "কোনও কিছুকে চরম মনে করে কবিতা রচনার মধ্যে" তাঁর মতে "আত্মপ্রসাদ" নেই, আছে "এক বিশুদ্ধ কবি জগৎ স্প্রির" প্রয়াস। বড় আলোচনার ক্ষেত্রে জীবনানন্দের কাব্য-মানসিকতার পর্যায়-বিশ্বস্ত বিবর্তন ও তাৎপর্য অন্থাবনে এই সব স্ত্রগুলিকে আমরা তাঁর কাব্যস্প্রির

বিশ্লেষণে আরও বিশদ ও সার্থকভাবে প্রয়োগ করতে পারি। বর্তমান আলোচনার স্বল্লায়তনে সে সুযোগ নেই। তবু বলে রাখা ভাল, জীবনানন্দের আকস্মিক মৃত্যুর অব্যবহিত পরেই প্রকাশিত আমার ছুটি নিবম্বে (প্রেসিডেন্সী কলেজ পত্রিকা, ১৩৬১ ও ১৩৬৩) 'কবিতা' পত্রিকায় প্রকাশিত একটি বিস্তৃত পত্রে (কবিতা, আষাঢ় ১৩৬৪) এবং 'এক্ষণ' পত্রিকায় (১ম বর্ষ, ২য় সংখ্যা) প্রকাশিত 'সাতটি তারার তিমির' এর উপর প্রথম বিস্তৃত হালোচনায় আমি একটি কথাই বার বার বলার চেষ্টা করেছি। সেটি হ'ল; 'ধূসর পাণ্ডুলিপি' থেকে ্'সাতটি তারার তিমির' পর্যস্ত প্রতিটি কাব্যগ্রন্থে (যা কবির 'প্রখর অভিভাবক্তবায়' প্রকাশিত) প্রতীকী তাৎপর্য কি ভাবে অর্থ-অন্থ-ধাবনের সহায়ক হয়ে ওঠে; কি ভাবেই বা 'ধূসর পাণ্ডুলিপি'র-ইন্দ্রিয়নির্ভর নিসর্গ ভাবনা পরবর্তীকালে চেতনালোকে উদ্ভাসিত কল্যাণ ও করুণার আশ্বাসবহ এক প্রকৃতিভূবনে রূপান্তরিত হয়ে গেছে: কেমন করে সমকাল ও প্রতিবেশের শিকার প্রকৃতির সাম্বনার আশ্রয়চ্যুত মানবকে তিনি দেখেছেন 'ইতিহাসের সপ্রতিভ আঘাতে' অগ্রসরমান নাবিকের ভূমিকায়, "সৈকতের সত্যে" যার সমর্পিত অন্নিষ্ঠ ।

'সুদর্শনা'র আলোচনায় মনে রাখা দরকার পরিবর্ধিত 'বনলতা সেন'-এর অন্তর্গত এই কবিতাটি জীবনানন্দের কাব্যস্টির সেই পর্যায়ের অঙ্গীভূত যখন প্রকৃতির শোভাভূমিকায় প্রেমকে তিনি উপস্থাপন ও অন্থভব করেছেন, যখন প্রকৃতি তাঁর কাছে নিয়ত মরণশীল রূপের উপলব্ধিজাত বেদনার উৎস ও উৎসার মাত্র নয়, বরং শুক্রাষা প্রশান্তির এক অপরাজেয় জগত যেখানে কবি-হৃদয় সচেতন নিমজ্জনে উৎসাহী। চিস্তা-মানসিকতার এই অপ্র্বলব্ধ উদবর্তনের সঙ্গে এ পর্যায়ের কাব্যে লক্ষনীয়ভাবে উপস্থিত প্রতীকী চেতনার এক নবপ্রস্তি। সেই "ধ্সর পাণ্ড্লিপি"র বড় নম্বর নৈস্গিক সৌন্দর্যা-মুভ্তির দিনগুলি থেকেই জীবনানন্দের কাছে প্রকৃতি ছিলেন সমস্ত

প্রতীকের জননীঃ মেঠো চাঁদ, শিঙের মতন বাঁকা চাঁদ, কার্তিকের মাঠ কিংবা পেঁচা। নামকরণের নিভান্ত বাস্তবিক অর্থ অতিক্রম করে বলা যায় 'ধৃসর পাণ্ডুলিপি'তে জীবনানন্দ প্রকৃতির যে পাঠ নিলেন তা এক ধূসর মান হির্মাত জগৎ আর তার ব্যাপ্ত হৈমন্তিক বিষাদের। সে জগতে সময়ের হাত এসে সৌন্দর্যকে আঘাত করে যায়, প্রেমিকা নারীকে ডেকে নিয়ে যায়, যে আকাশ সেখানে "উল্লার আলেয়া শুধু ভাসে," সেথানে "কাস্তের মত বাঁকা চাঁদ জেগে ওঠে, ভূবে যায়", সেখানে গাছের শাখা নড়ে। "শীত রাতে—মড়ার হাতের শাদা হাড়ের মতন।" প্রকৃতির এই ব্যাপ্ত বিলয়ের পটভূমিতে প্রোম "ধৃসর পাণ্ডুলিপিতে" কোনও অনশ্বর দ্যোতনা নিয়ে উপস্থিত হয় নি ; তার অনুষঙ্গে এসেছে বঞ্চনা, হতাশা, ক্ষোভ, "যন্ত্রণার বিষ।" তবু, এ পর্যায়েও নিদর্গের অপরূপ অথচ মৃত্যু-আহত সৌন্দর্যের ইন্দ্রিয়-মগ্ন অন্তভবে নিরত কবি বারবার জেনেছেন "প্রেমের প্রাণের শক্তি বেশি ;" তাই বলেন, "আমরা ফুরায়ে যাই, প্রেম তুমি হওনা আহত।" "ধৃদর পাণ্ডুলিপি"তে প্রকৃতি পটভূমি কি পরি-প্রেক্ষিড, কবির ভূমিকা সেথানে এক ঘনিষ্ট দর্শকের মুশ্ধ সবলোকনের। "বনলতা সেন" পর্যায়ে প্রকৃতি আরও বড় আরও গভীর চেতনার আয়তনে নবমূল্যায়িত। নিসর্গ তাঁর এ কালের কাব্যে জীবনের মূলাধার; প্রকৃতিলীন এক সত্তার চেতনার উদ্ভাসে ঋদ্ধ। বন-লতা এই নামটির মধ্যেও নিদর্গের গ্লোতনা আভাসিত; এ যেন এক প্রকৃতি (নিসর্গ) আশ্রিত হয়েছে আর এক প্রকৃতি (নারী)-র রূপকে। প্রতীকী-চেতনার এই নবপ্রস্থতির তথ্যটি স্মরণে রেখেই আমাদের জীবনানন্দের এ কালের কাব্য পড়া উচিত। এখানে প্রেম প্রকৃতির শোভাভূমিকায় উপস্থিত যেমন তেমনই নারী এসেছেন বারবার নানা মূল্যবোধের আধারিকারপে। 'শ্যামলী,' 'সুরঞ্জনা', 'স্থচেতনা' এসব কবিতার বাহিরের আয়োজনে যেন কোনও নারী উপস্থিত বলে মনে হলেও গভীর অমুধাবনে উদ্ভাসিত হয়ে ওঠে

মামুষের জীবনের কোনও না কোনও মৃল্যবোধ। কেন জীবনানন্দ বিশেষ করে নারীকেই বেছে নিলেন এই সব বিমৃর্ত মূল্যবোধগুলির অবয়ব হিসাবে, কেন প্রতীকী ভোতনার আশ্রয়-ভূমিরপে উপস্থিত করলেন মানবীর প্রেম, এসব জিজ্ঞাসা স্বাভাবিক। উত্তরে বলি, নারী, সৌন্দর্য ও কল্যাণের সমাহারে, চিরকালই মানব ক্লয়ের আদরণীয়, কাম্য, আকাজ্ঞার অভীষ্ট, যেমন মূল্যবোধগুলি মানবেভিহাসের জয়য়্যাত্রায় কখনও কখনও ছনিরীক্ষা হলেও চিরকালীন অভীক্ষার বস্তু…নাবিকের কাছে "সৈকতের সভ্যে"র মত, নক্ষত্রের মত গ্রুব, অকম্প্র, আবার প্রেমেরই মত তারা যন্ত্রণাহত, নিপ্পিষ্ট হয়েও ছর্মর, চিরনবীন।

এই 'বনলতা সেন' পর্যায়ের কবিতা হিসাবে "মুদর্শনা"ও কোনও ব্যতিক্রম নয়, এখানেও আপাত-আয়োজনে কোনও রক্তমাংসের শরীরিনী মানবী উদ্দিষ্ট হয়েও প্রতীকী-ব্যঞ্জনার বিস্তারে উচ্চারিত মানবের শাশ্বত সৌন্দর্যচেতনা, যেমন 'সুরঞ্জনা'কে আশ্রয় করে ব্যক্ত হয়ে উঠেছে "মানুষের তরে এক মানুষীর গভীর ক্রদয়", চিরকালের মানুষের প্রেমাভিসার।

শুধুমাত্র বাগর্থের বিশ্লেষণেই উদ্যাসিত হয়ে ওঠে অর্থের এই প্রতীকী প্রসার। স্থদর্শনা যা স্থল্পর যা কিছু স্থলর তারই প্রতীক আর কবি-কল্পনায় স্থলর যে শরীরী হয়ে উঠবে নারীকে আশ্রয় করে, এও খুবই স্বাভাবিক ঐতিহ্য-সিদ্ধ একটি প্রবণতা। যদি কেউ প্রশ্ন করেন, 'স্থদর্শনা'কে একাশুভাবেই কোনও মানবী বলে গ্রহণ করতে আমাদের আপত্তি কোথায়, আমরা কবিতার দ্বিতীয় চরণে দৃষ্টি কেরাতে অন্ধরোধ জানাবো। সেথানে 'স্থদর্শনা'কে লক্ষ্য করে কবি বলছেন "তোমার মতন এক মহিলার কাছে…।" কেন, তোমার মতন ! কেন, কোনও মানবী, যাঁর নাম 'স্থদর্শনা' হতে পারতো, স্বয়ং নন ! স্মরণে হানা দেয় আরেকটি কবিতার আরও ছটি অনবভ চরণ গ্র

স্থরশ্বনা, আজে। তুমি আমাদের পৃথিবীতে আছে। পৃথিবীর বহুসিনী তুমি এক মেয়ের মতন।

লক্ষ্য না করে উপায় নেই, সুরঞ্জনা কবির কাছে "পৃথিবীর বয়সিনী" এবং "মেয়ের মতন": সুরঞ্জনা আজো আমাদের পৃথিবীতে রয়ে গেছেন। এই সুরঞ্জনাকে তাই আমরা বলেছি 'প্রেম'; প্রেম এখানে প্রতীকাঞিত নারীরূপে। "সুরঞ্জনা"র উপজীব্য মানবছদয়ের হুর্মর প্রেম যা সভ্যতা থেকে নবসভ্যতা থেকে নবসভ্যতায় মানবেতিহাসের প্রগতির প্রেরণা; আদিম জৈব 'দেহ দিয়ে ভালোবাসা' থেকে উক্লত হয়ে আজ "ভোরের কল্লোল"। জীবনানন্দের কবিতার অমুধাবনে একবার অর্থের এই প্রতীকী বিচ্ছুরণে অভ্যন্ত হয়ে গেলে উপলব্ধির নতুন থেকে নতুনতর ঐথর্যে উল্লেসিত হয়ে ওঠে কবিতার অর্থ।

'স্দর্শনা'য় মানবন্ধদয়ের শাশ্বত সৌন্দর্যবোধ ও অধ্বেষা ব্যঞ্জিত নর-নারীর প্রেমের রূপকে। ঐতিহ্যাশ্রিত একটি অনুষদ এই প্রতীকায়নকে আরও অর্থবহ করে তুলেছে। স্বাভাবিকভাবেই মনে পড়ে যায় আর এক অবিমারণীয় সুদর্শনাকে; রবীন্দ্রনাথের "বাজা"র সুদর্শনা ধে নিজের মধ্যে অনুভব করেছে "অনেক বডো; অনেক ফুন্দর" এক "মালোকস্ন্দরী"কে। রাজা যখন বলেন, "দেখতে পাই যেন অনস্ত শাকাশের অন্ধকার আমার আনন্দের টানে ঘুরতে ঘুরতে কত নক্ষত্রের আলো টেনে নিয়ে এসে একটি জায়গায় রূপ ধরে দাঁড়িয়েছে। তার মধ্যে কত যুগের ধ্যান, কত আকাশের আবেগ, কত ঋতুর উপহার।" স্দশ'না তখন উত্তর দেন "আমার কাছে তোমার কথা গানের মতো বোধ হচ্ছে—যেন অনাদিকালের গান, যেন জন্ম-জন্মান্তর শুনে এসেছি, সে কি তুমিই শুনিয়েছ, আর আমাকেই শুনিয়েছ।" হয়তো এ কথাগুলির অমুষঙ্গ জীবনানন্দের "মুদর্শনা"র প্রতীকী অমুধাবনে পাঠককে সাহায্য করবে। মানবের সৌন্দর্যাভিসার, কত যুগের ধ্যান, কত মানুষের চেতনার আলোকে মানুষের স্থলরের ধ্যান সঙ্গীতের মতো উংসারিত হয়ে এদেছে। আমাদের কবি

চেয়েছিলেন 'কবিভার মর্মে' থাকবে 'পরিছন্ন কালজ্ঞান' তারই পরি-শুদ্ধিতে ভিনি অনুভব করেছেন স্থুন্দরের বোধ ও মূল্যমহিমা মানবের চেতনার ফসল, যে চেতনা সময়াঞ্জিত, যার মধ্যে "সাময়িকতা ও সময়-হীনতা" বিধৃত হয়ে আছে।

"স্থদশ'না"র প্রথম স্তবকে উত্তমপুরুষে কবির স্বকণ্ঠ উচ্চারণঃ

একদিন মান হেলে আমি
তোমার মতন এক মহিলার কাছে

যুগের দক্ষিত পণ্যে লীন হতে গিয়ে

অগ্নিপরিধির মাঝে সহলা দাঁড়িয়ে

তনেছি কিয়বকণ্ঠ দেবদাক গাছে।

দেখেছি অমৃতক্ষ্য আছে।

কবি এখানে আধুনিক মামুষের অভিজ্ঞতার প্রবক্তা নায়ক। একটি স্থদশ না মহিলাকে কেন্দ্র করে যে দেহজ রমনীয়তার উদ্ভাস ও উপলব্ধি কবির সংবেদী সত্তা তাকে অতিক্রম করে অনুভব করেছে কিন্নরকণ্ঠ আর অমৃতসূর্যের আশ্বাস। অবশ্য প্রেমই এখানে নিভান্ত আধিজ-অন্তিত্বের পরিধি হতে উত্তীর্ণ করে নিয়েছে মামুষের সৌন্দর্যচেতনাকে এক অমৃতলোকে, অশারীরিক এক সংরাগী অমুভবে। শাশ্বত সুন্দরের বোধ শুধুমাত্র দেহাঞ্রিত হতে পারে না। তাই, অলোকসামান্য উদ্ভাসে সৌন্দর্যচেতনার সত্যোপলব্ধি ঘটেছে স্তবকের শেষছটি চরণে, এমন কিছু প্রতীকের সুষমসংস্থানে যার থেকে উচ্চারিত হয়ে ওঠে এক অন্থর দিব্য হুষ্মা, হুন্দরকে কেন্দ্র করে মর্ত্য ও অমর্ত্যের এই টানাপোড়েন, দেহী ও বৈদেহী অনুভূতির এই দ্বন্দ চিরকালীন, দেহাত্রিত রূপ ও রূপাতীত সৌন্দর্যবোধের কোনটি বড কোনটি ছোট তা নিয়ে মধ্যযুগ থেকে রেনেশাস রেনেশাসের পরবর্তী আধুনিক পৃথিবী বারবার সংশয় ও কলহে ক্লিন্ন হয়েছে। কিন্তু বিগত সময়ের জ্ঞান ও অভিজ্ঞতাকে আশ্রয় করে আধুনিক মানুষের মননশীলতা নিয়ে জীবনানন্দ উপলব্ধি করেছেন যে দেহকে বর্জন করে নয়, আত্মস্থ করেই দেহোত্তীর্ণ মৃদ্যবোধের জাগরণ! তাঁর 'স্থরঞ্জনা' তাই 'দেহ দিয়ে

ভালোবেসে আজ তরু ভোরের কল্লোল' হয়ে আমাদের পৃথিবীতে রয়ে গেছে। "স্থদর্শনা" কবিতাটিতে দেখি 'ম্লান হাসি', যুগের ব্যিত্ত পণা,' প্রায়-অবলীন নায়ক ও 'মহিলা' একদিকে বিশুক্ত: অপরদিকে রয়েছে দেবদারুরক্ষের উন্নতশীধ মহিমা, কিন্নর কণ্ঠের স্বর্গীয় সঙ্গী 🔊 এবং পরিশেষে দেবদারুর অনুষঙ্গে সবুজ শাখা প্রশাখার মধ্য হতে উদ্বাসিত আকাশে অমৃতসূর্য। কবি এ স্তবকে সমকালীন মানুষের প্রতিভূ নায়ক; তিনি সমকালের ভার-চিহ্নিত, "যুগের সঞ্চিত পণো" অবলীন। তাঁর নায়িকাও যুগচিহ্নিত, শাখত নারীৰ নয়, একজন "মহিলা"। "মহিলা" এই শব্দের প্রয়োগের মধ্যে প্রচ্ছন্ন রয়েছে আধুনিক সভ্যতার মেকী মার্জনার একটি ইঙ্গিত, যাকে sophistication বলা যায় হয়তো, অনাদিকালের নারী তিনি নন, মাত্র একজন মহিলা, মার্জিত কুত্রিম তাই অশাশ্বতী। এই 'যুগচিহ্নিত নায়কনায়িকার সাক্ষাতের অবাবহিত পরেই আসছে "অগ্নিপরিধি"র চিত্রকল্পটি আর "সহসা" এই শব্দটির নিপুণ বিবেচক প্রয়োগ। 'সহসা' নির্দেশিত করছে বুদ্ধি নয়, অনুভূতি ও হৃদয়ের আকস্মিক উন্মোচনে স্থন্দরের সত্যরপটির প্রকাশ। 'অগ্নিপরিধি'র চিত্রকল্পটিও প্রতীক ব্যঞ্জনায় অনবন্ত, ঋদ্ধ একাধিক অর্থের অন্বয়ে, বিবাহ আচারের অগ্নিবলয় নায়ক-নায়িকার মিলনের আতুষ্ঠানিক দিকটির অনুষঙ্গ নিয়ে আসে; আবার তাকে অতিক্রম করে বড হয়ে ওঠে আধুনিক মানবের জীবন ও যন্ত্রণার, অভিজ্ঞতার অগ্নিময় বেষ্টনের অগ্নি স্বসময়েই পরিশুদ্ধির অনুষঙ্গবাহী, যে বৈবাহিক আচারের অগ্নিসাক্ষ্য কি অভিজ্ঞতার আগুন যাই হোক না কেন. "অগ্নিপরিধি' সেই প্রতীকী ত্বাতি নিয়েই এখানে উপস্থিত। সাময়িক লৌকিক ও দেহবদ্ধ মৌন্দর্যলিন্সা থেকে সময়াতীত, অলৌকিক ও দেহোত্তর অতীন্দ্রিয় এক সৌন্দর্য চেতনায় উত্তরণটি এই চতুর্থ পঙক্তির "অগ্নিপরিধি"র মধ্য হতেই সূচিত হয়েছে, যা আমাদের মনে নিয়ে আসে এক পরিশুদ্ধি ও পবিত্রতার জোতনা, স্তবকের চরণবিন্যাসেও

এই চিত্রকল্পটি মধ্যস্থতা করেছে পরা ও অপরা অনুভূতির ইঙ্গিতবহ উপাদানগুলির মধ্যে "মান হাসি ও "যুগের সঞ্চিত্র পণাে'র চিত্রকল্পটি খনবদ্ধতা ও মিতভাষণে এক বিরল শিল্পসিদ্ধির পরিচয়বাহী, মনে পড়ে যায়, "সুচেতনা" কবিতার কয়েকটি সহমর্মী চরণের কথা:

> কেবলি জাহাজ এনে জামাদের বন্দরের রোদে দেখেছি ফদল নিয়ে উপনীত হয়; সেই শক্ত জগণন মান্তবের শব; শব থেকে উৎসারিত স্বর্ণের বিশ্বয়

এরপর, বোধকরি, ব্যাখ্যার প্রয়োজন হয় না এই চিত্রকল্পটির সাহায্যে জীবনানন্দ কি বলতে চেয়েছেন, মরণশীল মামুষ আজ চেত্রনায়ও মৃত; তাই জীবনানন্দের নাবিকী মানব আজ শবের পত্যবাহী, তরু 'স্চেত্রনা' কবিতাটিতেই তিনি শুনিয়েছেন "এই পৃথিবীর রণ রক্ত সফলতা সত্য, তরু শেষ সত্য নয়।" "অগ্নিপরিধির" মধ্যে দাঁড়িয়ে এই অন্ধ যুগবন্ধ মামুষও সংবেদী চেত্রনার আকস্মিক উল্লেখে অমুভব করেছে স্থান্দরের স্বর্গীয় অনশ্বর অমৃতজ্যোতি। "এ বাতাস কি পরম স্র্যকরোজ্জল;" যুগের সঞ্চিত্র পণ্যে অবলীন, আত্মবিদর্জিত হতে গিয়েও মানবাত্মা উদ্ধৃত হয়েছে অমৃত চেত্রনায় আর প্রেমের অলৌকিক অমুভূতির পথেই এসেছে এই তাৎক্ষনিক জাগরণ, যা মানবকে শাশ্বতস্থানের বোধে উদ্বৃদ্ধ করে, শব্দ ও প্রতীকের নাস্থা বুননে, মিত ঋজুভাষণে, প্রতীকের নতুন নতুন অর্থপ্রস্তির মধ্যে যম্কচারণিক এই স্তবকের বিষয় ও বিবরণের বিরোধাভাসী বিস্তাসে বাজ্যয় হয়ে উঠেছে কবির উপলন্ধি।

পরবর্তী স্তবকছটি হ্রস্থকায়, চতুষ্ণ: বক্তব্য নিরাভরণ গাঢ়তার সংহত্যুক্তি।

> লবচেরে আকাশ নক্ষম ঘাস চন্দ্রমন্ত্রিকার রাজি ভালো; ভবুও লময় স্থির নয়; আরেক এক গভীরভর শেষরূপ চেষে দেখেছে সে ভোমার বলয়।

প্রাথমিক স্থবকে রূপাঞ্জিত বোধ থেকে পৌন্দর্যের অমৃতচেতনার

আৰুশ্মিক জাগরনের পর কবি যখন বলেন স্বচেয়ে আকাশনক্ষত্র খাস চন্দ্রমল্লিকার রাত্রি ভালো, তখন মনে হয় দেহী ও বৈদেহী সৌন্দর্যামুভূতির অনিবার্য দল্ব থেকে তিনি এখনও পরিপূর্ণ মুক্ত নন। আকাশ নক্ষত্র ঘাস চন্দ্রমল্লিকা এরা সকলেই নিসর্গের রূপময় অবয়ব। তার বিমোহিনী প্রতাক্ষ রূপ ও তার অপ্রতিরোধ্য আকর্ষণের কথাই বলছে। এই রূপ প্রত্যক্ষ ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য সমুভূতির ফসল ; **কিন্তু সুন্দ**রের আত্মা এই রূপময় অবয়বে বদ্ধ নয় তার সাক্ষাৎ ও মুখ্য মাতুষ কালে কালে লাভ করেছে ইন্দ্রিয়গ্রাগ্ অনুভূতির মধ্য দিয়ে ইন্দ্রিয়াতীত এক চেতনার জাগরণে। রূপ থেকে অরূপে রবীন্দ্রনাথের 'স্থদশ'না' আশ্বস্ত হয়েছিলেন বিরাগ বিরহ আর যন্ত্রণার উপলব্ধির মধ্যে । জীবনানন্দের 'শ্বদর্শনা' প্রথমাবধিই শাশ্বতমুন্দরের প্রতীক। সুন্দরের অবয়ব ও আত্মার হিপরীতমুখী আকর্ষণে এখানে কবিসতা নিরম্ভর পীড়িত নন। বরং "পরিচ্ছন্ন কালজ্ঞানে" আত্মস্থ আমাদের কবি মানবের সৌন্দর্যা-ভিসারের অন্তলীন মৃশ্যবোধের সঙ্গে পৃর্বপরিচিত। তিনি যুগাঞ্জিত মানুষ হয়েও মানবাত্মার প্রতিভূ। তিনি জানেন, নিদর্গের বহিরঙ্গের এই রূপ তাৎক্ষনিক আবেদনে চূড়ান্ত, তবু শেষ কথা নয়, আর এক "গভীরতর শেষরূপ'ই অমৃতসন্ধ মানবাত্মার অভীষ্ট। কালই মা**নু**ধকে উত্তীর্ণ করেছে বারবার এই গভীরের অন্নিষ্টে। আদিম দেহজ 'আরক্ত বাসনা" থেকে প্রেম যেমন মান্তুষের ইতিহাসে সভ্যতার পতনউত্থানের মধ্য দিয়ে উত্তরিত হয়েছে "ভোরের কল্লোলে", "অন্ধকার থেকে এসে নবসূর্যে জাগার মতন"। তবুও "ফাদয়ে প্রেমের গল্প শেষ হলে" মাতুষ "আশ্বাস শ্বুঁজেছে এসে সময়ের দায়ভাগী নক্ষত্রের কাছে।' (ছজন) অভিসারেও প্রেমিক মানবাত্মা চলেছে সময় থেকে সময়ান্তরে, কত যুগ কত কাল, "তার গভীরতর শেষরূপ" এর সন্ধানে। নিরবধি বংমান কাল সেই কালের উদবর্তনের মধ্য দিয়ে পরিশোধিত, গল্প হয়ে উঠেছে মানবের সৌন্দর্যের চেতনা, তাইতো 'সময় স্থিরনয়''মানুষের সৌন্দর্যের চেতনার ক্রমিক উদ্ভাস, তার ক্লান্তিহীন অম্বেষার আবর্ত আভাসিত

হয়েছে 'বলয়' শব্দটিতে। এই নিথিল জাগতিক সময়াবর্তের পাশা-পাশি ব্যঞ্জিত হয়ে উঠেছে অলৌকিক ভাবসন্মিলনের এক ইঞ্কিত—যেখানে "বলয়" শব্দটি পূর্বস্তবকের "অগ্নিপরির্ধ"র অয়ুসরণ করে অয়ুরণিত করেছে মিলনামুষ্ঠানের অগ্নিবলয়ের আবেস্টন ও পারস্পরিক হৃদয়মিলনের অগ্নিসাক্ষী প্রতিজ্ঞা, সংক্ষেপে জাগতিকরূপেও আয়োজন তাৎক্ষণিক আবেদনে ইন্দ্রিয়মগ্ন মায়ুষের কাছে চূড়াস্ত। তরু মুন্দরের প্রকৃতস্বরূপ ইন্দ্রিয়লন মাত্র নয়, অতীন্দ্রিয়ও বটে। ইন্দ্রিয়ায়ুভূতির তয়য় (objective) অয়ভব থেকে অতীন্দ্রিয় চিয়য় (subjective) সৌর্ফদবোধে সময় বা কাল মানবাত্মাকে উত্তীর্ণ করেছে। সুন্দরের সেই "গভীরতর শেষরূপ'ই প্রথমস্তবকের উয়্লতশীর্ষ দেবদারুর মধ্য দিয়ে ব্যঞ্জিত হয়েছে। কবি সেই মগ্ন চেতনায় উদ্ধান্ধ হয়ে অয়ভব করেছেন:

এই পৃথিবীর কোলে পরিচিত রোদের মতন তোমার শরীর, তুমি দান করনি তো; সময় তোমাকে সব দান করে মৃতদার বলে স্কর্মনা, তুমি আজ মৃত।

মানবের সৌন্দর্যচেতনা সময়েরই দান: সভ্যতার ফলশ্রুতি, তবে অগ্রাস্থৃতিতে উৎক্ষিত। কিন্তু এখন অস্থ্রির কাল: সমকাল ও প্রতিবেশের বিরূপতায় নিম্পিষ্ট সে চেতনা মান্থবের সভ্যতার যা কিছু মহৎ তা এই সুন্দরের শাশ্বতবোধের কাছে ঋণী। কিন্তু "এই বিশশতকে এখন", "মৃত্তিকার এইদিকে ঋণ রক্ত লোকসান ইতর্থাতক।" চেতনার দানে বঞ্চিত এই সমকালের সঙ্গে মানবের চিরকালীন সৌন্দর্যবোধের পরিণয় এখন অসম্থুটিত, অসম্ভব বলেই সুদর্শনা আজ সন্থুটিতা। এ কালের আত্মা ও সুদর্শনার অবয়বে কোনও মেলবন্ধন হয় নি। তাই যা' ভালো পরিচিত রোদের মতন "সুদর্শনা"র সেই শরীর আজ আত্মদানে উৎদর্গীকৃত নয়। রৌদ্রের চিত্রকল্পটি বড় অনস্থাপ্র, অনির্বচনীয়। রৌদ্রেই তো সঞ্জীবনী: তার উঞ্চতা সকল প্রাণের উৎস। তাই তো, কবির কাছে যা সুন্দর যা ভালো তা পরিচিত

রোদের মতন ; মাহুষের জীবন ও সভ্যতার প্রাণায়নের নিগৃঢ় উষ্ণ উৎসটি তো সেখানেই নিহিত। নিরবধিকালের বহতা ধারায় চৈতন্তের প্রসারে প্রসারে সভ্যতার নবনব উদ্ভাসে, কেবলেই "আরো বড দিক-চক্রবালে হৃদয় পাবার" প্রেরণায় অগ্রসর হ'তে হ'তে এই বর্তমানে. সময়ের এই যুগগ্রন্থিতে এসে এখন নিঃস্বকাল, রিক্ত সময়; তাই মানবের সেই চিরকালীন স্থন্দরের বোধ আজ শুধু পগুঅবলীন কালিমাক্লিয়ই নয়; আমাদের এই কাল তাকে কোন নবউপচারে ভূষিতা কোনও নতুন প্রাণরসে সঞ্জীবিত করে তুলতে পারে নি। অতীতের দানের উত্তরাধিকারের মধ্যে বন্ধ থেকে সে আজ নিষ্পাণ, মৃত। তাই, সুদর্শনা, মানবের শাশ্বতমুন্দরের বোধ আজ "মৃত" আর "সময়" অর্থাৎ আবহমান সময় স্রোতের এই বিশেষ যুগচিহ্ন, এই বর্তমান, সময় ফুত্রের এই অব্যবহিত গ্রন্থি অই সময়ও তাই "মৃতদার" বিপত্নীক। কেননা, এই সমকাল স্বন্দরের সঙ্গে নবপরিণয়ে অঙ্গীকার-বদ্ধ হতে ব্যর্থ হয়েছে। তাই, "সময়" এখন "মৃতদার", "সুদর্শনা" আজ "মৃত"। একবার, প্রতীকের অন্তরালবর্তী এই ব্যঞ্জনার ত্যাতি উদ্ভাসিত হয়ে উঠলেই বড প্রবলভাবে মনে এসে সপ্রতিভ আঘাত করে যায় "মিতভাষণ" কবিতার প্রায় সমানধমী প্রথম স্তবকটি… তোমার সৌন্দর্য নারি অতীতের দানের মতন " যা সভ্যতা নব-সভ্যতার উত্থান-উন্মোচনের জয়ে-বিজয়ে মানবাত্মার চিরকালীন দয়িতা থা তাকে ডেকে নিয়েছে বারেবারে :

ভোমার মৃথের স্থিয় প্রতিভার পানে।

আর "স্দর্শনার" কবি যুগাবলীন মানবের প্রতিভূ নায়ক, "গারেক গভীরতর শেষরপের"র অন্বেষণে পরাহত হয়ে অনুভব করেছে, "স্দর্শনা, তুমি আজ মৃত।" এই নিঃস্ব, নষ্ট সমকালে মানবের অনাদি কালের সৌন্দর্যচেতনা, তার হৃদয়ের গভীরনিহিত "স্দর্শনা", অতীতের দানে সঞ্জীবিত থেকে এই সমকাল হতে উৎসারিত কোন নবীনস্থিয় প্রাণরস-প্রতিভায় জীবিত হয়ে ৬ঠেনি তাই, "স্দর্শনা, তুমি আজ মৃত।"

কৰি কৰিতা এবং সম্ভৱদশক ইত্যাদি ভবেশ দাশ

কবিতা এমন একটি শিল্পশাখা যাকে স্থধুমাত্র দশক শতকের সময়সীমা দিয়ে ঘিরে ফেলার অর্থ দাঁড়ায় কবি কিংবা কবিতাকে ছোট করা. তবু কবিতা বিচারের ক্ষেত্রে ঐতিহাসিক মূল্যমান অথবা সমকালীন সামাজিক পটভূমির স্থিতিস্থাপকতার কথা অবশ্যই মনে রাখতে হয়। নচেৎ কবির শক্তিময়তার গৃঢ় পরিচয় মিলবে না। নিছক কাল্পনিক ছলাকলা কিংবা আনুমানিক তর্ক বিতর্ক দিয়ে কোন কবিকে তার উপযুক্ত আদনে প্রতিষ্ঠিত করা সম্ভব নয়। আদল কথা, আর যাই হোক নির্দিষ্ট সময়ের পটভূমি ছাড়া কবিবে কোনকালেই বিচার করা হয় নি। আগে তার নিজস্ব সময়ের পটভূমিতে বিচার এবং পরে তিনি সময়োত্তীর্ণ কিনা সেই প্রশ্ন আসে। রবীন্দ্রনাথের পরেও কিছুকাল আমরা কবিদের পরিচয় অর্জন করেছি শতাব্দীর নিরিথেই। কিন্তু এখন দশক নিয়ে খুব হৈ চৈ। ইনি পঞ্চাশ দশকের কবি, তিনি ষাট দশকের কবি। এসব কথা গত কয়েকবছরে খুব চালু হয়েছে। অবশ্য একথা নিশ্চিত করে বলতে পারি না, রবীন্দ্র সমকালে কিংবা ভার প্ৰবৰ্তী সময়ে কবিকৃতির হিশেব-নিকেশের ব্যাপারে এমন কোন হিড়িক ছিল কিনা। যদিও বা থেকেই থাকে, আমার বিশ্বাস তা নিয়ে অন্তত কোন মাতামাতি হয় নি কিংবা মাতামাতি হলেও কবিদের মধ্যে প্রতাক্ষ বিরোধের কোন কলঙ্কচিক্ত অঙ্কিত হয় নি। কিন্তু এখন যা দেখছি, তা কলঙ্কিত-কালিমাকে গাঢ়তর করার সামিল। किছুদিন আগে 'মহিলা কবি' এই শব্দটি নিয়ে বাংলাদেশের কোন কবিতাপত্রে আলোডন উঠেছিল। কবিতাই কবির শ্রেষ্ঠতম পরিচয়। উক্ত শব্দটির বিপক্ষে যুক্তি ছিল এই। 'মহিলা কবি' বিশেষণটি যদি দাহিত্য বিচারে চালু রাখা হয় তবে 'বেঁটে কবি' 'ছয় আঙ্বলে কবি' "ট্যারা কবি' ইত্যাদি অস্থান্ত নানাবিধ শারীরিক **লক্ষণাক্রান্ত**

কবিদের কথা বলা হক। আমি এই যুক্তিটি সর্বাস্তঃকরনে সমর্থন করি। ধরা যাক্, বাংলাদেশে এমন একজন কিংবা তৃজন মহিলা কবি আছেন যারা কবিতা চর্চা করছেন। একদা যদি তাদের প্রকাশিত কোন কাব্যগ্রন্থের মালোচনা করতে গিয়ে বলা হয়: ইনি হলেন বাংলাদেশের মহিলা কবিদের অস্ততম কিংবা শ্রেষ্ঠ; তবে সেই আলোচনার মানদণ্ড কোন স্থবিচারের ওপর প্রতিষ্ঠিত হয় কি 🖰 বিস্বয়ের কথা, এমন দৃষ্টিভংগীও বাংলাদেশের কবি-মহলে প্রচলিত। লিখে পার্থক্য যেখানে কাব্যবিচারের কৌশল, সেখানে 'দশকের কবি' শক্টিও যে কি অর্থে ব্যবহৃত হয় তা সহজেই অনুমেয়। এখানে আমিও পূর্ব প্রস্তাবের সঙ্গে বোধ হয় গলা মিলিয়ে বলতে পারিঃ দশকের কবি বলেও যদি কবিতা বিচারের কোন একটিতে থাকে তবে কোন কোন কবিকে 'পাঁচ বছরের কবি' 'পাঁচ ঘন্টার কবি' প্রভৃতি আখ্যা দেবার প্রথা চালু করা হক। এই প্রথা চালু করার ফলে একটা লাভ হবে এই: কোন কবি যদি পূর্ণ শতাব্দীর বিচারে কবি হিসেবে কোন স্থায়ী আসন লাভ না করতে পারেন, তবে অন্তত দশকের বিচারে তিনি একটা স্থান পাবেন নিশ্চয়ই।

কবিতার অনাদি প্রবহমানতার বিশ্বস্ত ইতিহাস রচনা করতে গেলে যে উপকরনিক অবলম্বনের প্রয়োজন হয়, তা যদি কবি স্বকালেই নিজের ক্ষেত্রে প্রয়োগ করেন, তবে বুঝতে হবে তিনি নিজেই সশস্ত্র সাজে ঐতিহাসিকের মাথায় চড়ে বসেছেন। আমার ধারণা গোড়ায় যথন কবিতার ক্ষেত্রে দশক শব্দটি চালু করা হয়েছিল. তা বোধ হয় এই সংকীর্ণ দৃষ্টিভংগী নিয়ে নয়। 'দশকের কবি' চিহ্নিতির কতকত্ত্রিল স্ববিধা নিশ্চয়ই আছে। সময়কে স্বল্প পরিসরে অন্তর্ভু ক্তির ফলে আগামী কালের কবিতার ইতিহাসে নিভূ ল তথাটি হাতে পাওয়া যাবে। দশকের ইতিহাস আর দশকের বিচার এ ছটো সম্পূর্ণ ভিন্ন তথা বিপরীত প্রচেষ্টা। কোন নির্দিষ্ট দশকেন পূর্ব কবিদের অবশ্বষ্ট যিনি করতে বলবেন, তাকে সেই সংশ্লিষ্ট দশকে-পূর্ব কবিদের অবশ্বষ্ট

জানতে হবে। অর্থাৎ রীতিমত অধ্যয়ন করতে হবে। কিন্তু দশকের ইতিহাস যিনি লিথবেন, তার শুধু মাত্র সেই দশকই আলোচ্য বিষয়, তার বাইরে নয়। এছাড়া 'দশকের কবি' চিক্তিতির অপর একটি তাৎপর্যও আছে, তা হোল: কোন দশক হয়তো কবির জাগৃতি কিংবা কবি হিসেবে স্বীকৃতির কাল সেদিক থেকে সংশ্লিপ্ত দশকটি কবিকে জানতে যথেষ্ট সাহায্য করে। অবশ্য এই পার্শ্ব যুক্তিটিও 'দশকের ইতিহাস' প্রসঙ্গের অস্তর্ভু ক করা যেতে পারে। তৃংথের কথা, 'দশকের কবি' উল্লিখিত কোন অর্থেই ব্যবহৃত হয় না। কই, গল্প উপস্থাসের ক্ষেত্রে তো 'দশকের ঔপস্থাসিক' কিংবা 'দশকের গল্পকার' প্রঐতি কোন শব্দ শুনতে পাই না। তার কারণ তাদের এট্কু প্রত্যয় জন্মছে যে বাংলা সাহিত্যের আসরে জায়গা দথলের জন্মে দশক শতকের ঘর গুণে বেশীদিন টিঁকে থাকা যাবে না। কবিকে বাঁচতে হবে কবিতার জ্যেরে, শৈল্পক উৎকর্ষে, সৌন্দর্যের সোভাগ্যে।

যাই হোক আমি যে বর্তমান প্রবন্ধে সত্তর দশকের আলোচনায় প্রবৃত্ত হয়েছি তার অন্য কোন অপব্যাখ্যা যাতে কেউ না করেন একমাত্র তারই জন্ম এত কথা বলতে হল। একথা বলাই বাহুলা, কবিতার আসরে অনিশ্চিত আবহাওয়ার আমুপ্র্বিক ভান্মকার আমি নই। তেমন দাবী বোধ করি কেউই করতে পারেন না। অন্যপক্ষে কোন নির্দিষ্ট সময়কালীন কবিতার ধারাবাহিক গ্রা অথবা কোন কবিতা কিংবা কবির স্ক্রাভিস্ক্র বিচার আমার আলোচ্য নয়। নববর্ষে প্রথম প্রভাতে সবাই যেমন করে জীর্ণ পুরাতন স্মৃতি মুছে ফেলে, এমনকি ব্যর্থ প্রাণের আবর্জনাকে পুড়িয়ে দিয়ে মাঙ্গলিক আকাজ্রমানিয়ে বর্ষকে আহ্বান করে, শপথের মালা গলায় পরে উজ্জীবনের ময়ে দীক্ষিত হয়, ঠিক তেমনি আজ্ব নয়, দশকের প্রারম্ভে কিছু আশা—আকাজ্রমা, শপথ উজ্জীবনের স্বন্ধ নিয়ে কবিতা বিষয়ে আলোচনা . করতে প্রয়াস পেয়েছি বর্তমান প্রবন্ধে। অবশ্য এ প্রসঙ্গে কবি ও ক্রিবিতা সম্পর্কিত প্রাক্তন অভিজ্ঞতার কিছু টুকরে। দৃশ্যবেলী এসেই

পড়বে, স্পষ্টও: বলেই দিচ্ছি তার কোন বিচার বিভাগীয় উদ্দেশ্য নেই। কেননা অভিজ্ঞতার আধারেই আশা-আকাজ্যা প্রদীপিত হয়।

২

সত্তর দশককে সামনে রেখে কোন আণা-আকাজ্ঞার প্রশ্ন তোলবার আগে সাম্প্রতিক কালে কিংবা গত দশকে পাঠকশ্রেণীর পক্ষ থেকে কবিতা সম্পর্কিত মর্যাদা অথবা কৌতৃহলের প্রসঙ্গটি আলোচনা করা অবান্তর নয়। আমাকে যদি কেউ প্রশ্ন করেন, বাংলাদেশের কবিতার কোন প্রযায়ক্রমিক বিবর্তন ঘট ছে কি १--উদ্দীপ্ত কণ্ঠে আমি জবাব দেব : নিশ্চয়ই ঘটছে। সেই মুহূর্তেই কেউ যদি আমায় পাল্ট। আক্রমণ করেন: কে বলেছে, বিবর্তন ঘটছে; কিছুই ঘটছে না। সামার উত্তরঃ তাই হবে বোধ হয়। এছাড়া সন্থ্য জবাবের কথা আমি ভাবতে পারি না। তার কারণ ইদানীং কালে কবিতার বিবর্তন হোক আর নাই হোক, তিনি যখন আমায় সহিংস জ্রকুটিতে বিশ্বাস করতে বাধ্য করাচ্ছেন, তখন তার জ্ঞানের পরিধির চাইতে, দৈহিক শক্তিময়তাই বড বলতে হবে। মুতরাং সেক্ষেত্রে মন্তব্য যতই শীতল হয় তত্ই মঙ্গল। আসলে কবিতাকে ভালোবাসবার জন্মে সশস্ত্র উন্মৰ্ত্তায় স্থিতিশীল, তাদের নীরবতা কিংবা হুংকারে কিছুই এসে যায় না। আমরা যারা কবিতা নিয়ে চর্চা করি, কিংবা পাতার পর পাতা থিসিস লিখে চলি, বিশেষত কবিতা যাদের মনে মুক্তির নিটোল মেজাজ নিয়ে আদে, তারা যদি আজ কবিতার মূল্যমানের ব্যাপারে প্রশ্ন তুলি, তবে সেইটেই বড় কথা।

ধর। যাক্, এবার তাদের দিক থেকেই যদি প্রকৃত প্রশ্ন ওঠে: এক, কবিতা সম্পর্কে পাঠকের আগ্রহ বেড়েছে কি ? ছই, আধুনিকতার স্বাদ সাম্প্রতিক কবিদের কবিতায় অনুভব কর। যায় কি ?…মৃলত এই ছটি প্রশ্ন সামনে রেখেই অনেক তথ্য উদ্ঘাটন করা যাবে এবং প্রশ্নেরও যথার্থ উত্তর দেওয়া সম্ভব হবে। এক, কবিতা সম্পর্কে

পাঠকের আগ্রহ বেড়েছে বলে আমার মনে হয় না। (অবশ্য জনসংখ্যা জ্যামিতিক প্রগতিকে বাদ দিয়ে হিসেব করতে হবে) পাঠকের আগ্রহ না বাড়ার অর্থ কিন্তু কবিতার দীনতা নয়। কবিতা হয়তো তার আপন গতি নিয়ে মোহনার দিকে ছুটছে, কিন্তু পাঠক সে পরিসরে কবিতার পেছনে ছুটতে পারে নি। এই ব্যর্থ'তার প্রধানতম কারণ কবি আধাকবি এবং ভুইর্ফোড় কবিদের গোঁজামিল। এজন্মে বিশেষত দায়ী প্রকৃত কবিগোষ্ঠা। তারাই প্রতিনিয়ত প্রশ্রয় দিয়ে পাঠকদের মনে বিভ্রান্তির সৃষ্টি করেছেন। তারা বারবার প্রতিবারই কবিতাকে ভালবাসতে গিয়ে ফিরে এসেছেন। পারেন নি। পাঠকের মানসিকতাকে পীড়িত করলে সে তা সইবে কেন ? সাবধানে দূরে সরে দাড়াবে। শুধু দূরে নয়, নিন্দায় পঞ্চমুখ হতেও বাকী থাকবেনা। যারা সার্থক কবিতা রচনায় পাঠকের প্রশংসা পেলেন, তারা যদি শুধুমাত্র নিজের খ্যাতিটুকুই বোঝেন, তাদের যদি একবার ভূলেও সার্থ'ক উত্তরাধিকার সম্পর্কিত দায়িত্ব মনে না আসে, তবে কবিতার রাজ্যে এমন অঘটন আরো ঘটবে, বরং ক্লান্তিকর বিপর্যয়ের সম্মুখেও হয়তো দাঁডাতে হবে। কোন নবীন কবির একটি কবিতা যদি প্রথম সারির কবির বিচারে একদা মুদ্রণের সৌভাগ্যলাভ করে, তারপরেই সেই কবি আত্ম-পরিচিতি লাভের একজন সার্থক সৈনিক হয়ে ওঠেন। এমন আত্মদাতী লম্ফরম্প প্রায় কোন কবির চোখেই পড়ে না। তার কারণ এই ক্রিয়াকাণ্ডের পেছনে প্রায়ই বৈষয়িক লাভালাভের প্রশ্নটি যুক্ত থাকে। ত্ব একজন প্রতিনিধি-স্থানীয় কবি প্রশ্নের উত্তরে জানিয়েছেন: 'উত্তরাধিকার স্কলের ব্যাপারে কিই বা এমন কর্তব্য আছে ? আমার কবিতাই সার্থক উত্তরাধিকারের জন্ম দেবে।' কথাটি শুনতে ভালো, এমনকি বলতেও ভালো। কিন্তু যিনি এমন কথা বল্লেন. ভিনিই আবার নবীন কবিদের হাতে নিজের ঢাকটি পিটিয়ে নিয়ে তবেই তাকে নিজের পত্রিকায় মুক্তি দিলেন। শিল্পের এমন মুক্তি যখন দাম দিয়ে কিনতে হয়, তথন যে প্রচুর অকবির ভীড়ে বাজার

হেয়ে যাবে, এতে আর আশ্চর্য কি ? স্থতরাং পাঠকের নিয়মিত বিভ্রান্তির মুখোমুখি হওয়া খুবই স্বাভাবিক। তিনি কবির অনাহত আত্মপ্রকাশের কৌশল প্রত্যক্ষ করবেন, না কি কবিতার মর্মকেন্দ্রে বিচরণ করবেন। এমন উদাহরণ একটি নয়, অনেক আছে।

সাম্প্রতিক কবিদের কবিভায় আধুনিকতার স্বাদ সম্পর্কে স্পৃষ্ট धांत्रणा थाका मत्रकात । त्रवीन्त्रनाथ्यत मट्ज, नमीत (य व्यवश्मानजा, অর্থাৎ নদী যে গতিতে মোহনার দিকে ছুটে চলে এবং মোহনাতেই বাঁক সৃষ্টি করে অপর একটি নদীর সংগে মেলে, সাহিত্যের প্রবাহে সেই থাঁকটুকুই হল আধুনিকতা। অবশ্য এই আধুনিকতা সম্পূর্কে মতবাদের ঝড় আগেও উঠেছে, এখানো চলছে। স্থুতরাং আমার মতের সংগে অনেকের নাও মিলতে পারে। যেমন কেউ কেউবা वल थारकनः मग्रमनिश्रः गौिं का वा विका भावनी य अर्थ আধুনিক, সে অর্থে রব'ল্রনাথ আধুনিক। আবার জীবনানন্দ যে অর্থে আধুনিক রবীজনাথ সে মর্থে আধুনিক নয়। অতএব আধুনিকতার চারিত্রিক তারতম্যে যেখানে মতভেদ রয়েছে, সেখানে আধুনিকতা সম্পর্কে শেষ কথ। বলা আমার পক্ষে মুসকিল। একালে কবি বীরেন্দ্র চট্টোপাধাায় কোন এক সাক্ষাৎকারে জানিয়েছেন: 'যা বিশুদ্ধ কবিতা, চিরম্ভনী না হোক, অনেক অনেক অনেকদিন গরে পাঠকের মনে যার ক্রিয়া চলতেই থাকবে, তা সকল সময়েই গ্রুপটা। —কবি যেন বুক্ষের মতো; তার শিকড় মাটির অনেক ভিতরে, যে মাটিতে দেশ এবং কাল বিধ্বত। তার মাথাটি কিন্তু সকল সময়ে আকাশের দিকে, সেথানে আলো বাতাস বৃষ্টির জন্য তার অনবরত প্রার্থনা। কিন্তু এই উপশণ্ড অসম্পূর্ণ, কেননা একটি ব্যাপারে গাছের সংগে কবির পার্থক্য আছে। সে প্রয়োজনে তার পায়ে। নীচের শিকডশুদ্ধ মাটিকেও উপড়ে ফেলতে পারে। প্রয়োজনে দে ঝড়ের রাতে একাকী অভিসারে বের হয়। প্রয়োজনে তার প্রেম বিশুদ্ধ ঘুণায় রূপান্তরিত হয়। অধুনা এই কবিকর্ম আমি অন্তত

অস্বীকার করি না।' এমন স্পর্দ্ধিত আধুনিকতার বিচারে কার্ডা-নজরুলের 'বিদ্রোহী' 'দারিন্তা' প্রভৃতি কবিতাও চিরকাল বেঁচে থাকবে।

আমার মনে হয়, আধুনিকতার নিশ্চিত কতকগুলি শর্ত আছে। কবিতার লাবণ্য, সৌন্দর্য তথা আন্তর আনন্দই তাকে কালোত্তীর্ণ করে। কবিতায় কোন নির্দিষ্ট সময়কে সময়োত্তীর্ণ করার প্রচেষ্টায় কবির সৌন্দর্যবোধ অবশ্যুই নিহিত থাকে। এমনকি এই সৌন্দর্য-বোধের লড়াইটিও আবহমানের। রবীন্দ্রনাথ যখন কবিতা নিয়ে চর্চা শুরু করলেন, তখন হাজারো বিরুদ্ধাচারীর সম্মুখীন তাকেও হতে राया हिल। जिनि वलाज वाधा राया हिलानः 'ऋहिए निराय जर्क করে কিছু লাভ হয় না। এই মাত্র বলতে পারি আমি গল্ভ:চাব্য লিখেছি যার বিষয়বস্তু অপর কোন রূপে প্রকাশ করতে পারতুম না। তাদের মধ্যে একটা সহজ প্রাত্যহিক ভাব আছে ; হয়তো সজ্জা নেই. কিন্তু রূপ আছে এবং সেই জন্মই তাদেরকে সত্যকার কাব্যগোত্রীয় বলে মনে করি। কথা উঠতে পারে, গছ্য কাব্য কি ? আমি বলব, কি ও কেমন জানি না, জানি যে এর কাব্যরদ এমন একটা জিনিষ, যা যুক্তি দিয়ে প্রমাণ করবার নয়। যা আমাকে বচনাতীতের আস্বাদ দেয়, তা গদ্য বা পদ্ম রূপেই আস্থুক, তাকে কাব্য বলে গ্রহণ করতে পরাম্মুখ হবো না।' এই অনির্বচনীয়তাই কবিতার তথা আধুনিকতার প্রধানতম শর্ত। নিপুণ কবি তার রচনাকে সময়ের সীমা পার করে দিতে পারবেন না ; কবিতার মধ্যে অনির্বচনীয়তা শুধু সৌন্দর্যের নয় : অনির্বচনীয় সভ্যের, গ্লানির, ছংখের, প্রেমের, ভক্তির। কবিতার প্রাকরণিক সৌন্দর্য দিয়েই সময়কে পেরিয়ে যাওয়া যেতো। উল্লিখিত অর্থে সাম্প্রতিক কবিদের আধুনিকতা অনেক ক্ষেত্রেই প্রতিপন্ন হয়েছে। আধুনিকতার জগু কবিতা কেউই লেখেন না। কবিতা লিখেই আধুনিক হন। যেমন গত দশকে ইস্তেহার-ধর্মী বেশ किছু निथा राप्ताइ, मखत नगरकत भारत निर्क जात मृनामान कि

রকম থাকবে না থাকবে, সে কথা এখনই আমরা বলতে পারি না।
সময়ের বদল হচ্ছে, হবে। সামাজিক মৃল্যের স্তরীভূত অভিজ্ঞতা
দিয়ে তেমন কবিতাকে কতথানি অস্তরের বৈভব করে তুলতে পারবাে,
সে বিষয়ে নিশ্চিত কিছু বলা অসম্ভব। একালের অনেক কবিই
আছেন, যাঁরা একদা আমাদের আধুনিকতার নির্মল আনন্দে পৌছে
দিতে পেরেছেন এবং এখনও সে কাজ অব্যাহত রয়েছে। কবিতার
হাটে যাই ছর্যোগের হাওয়া বয়ে যাক না কেন, বুক ভরে নিঃখাস
নেবার মতাে হাওয়াও পাশাপশি সচল রয়েছে। আমাদের একালের
ছঃসহ বিপর্যয় শুরু এইটুকুই যে কবিতার স্বর্ধকে অক্ষুয় রেখে
পাঠকের মনে নিরাভরণ উজ্জল মানসিকতা গড়ে দিতে পারে নি। তাই
সে দায়িত্ব একান্তভাবে কবিদেরই। বােধ করি সেই কারণেই
আধুনিকতার ক্ষীণ স্রোতটিকে সহজে পাঠকের সামনে মৃর্ত করে
ছুলতে পারছি না। যা, সত্তর দশকে একান্তই প্রয়োজন।

গত দশকের কোন একটি কবিতা সংকলনের সম্পাদক জানিয়েছেন : 'আজকের কবিতা আক্রমণে তীক্ষ্ণ, শ্লেষে ভংর্সনায় তীব্র, বিজাহে শক্তিমান, ভালোবাসায় উন্মাদ, আত্মবিধাসে পাগল, বন্ধুছে নিষ্ঠাবান। কোথাও সে কবিতা রোমাণ্টিক বেদনায় প্রগাঢ়, জীবন জিজ্ঞাসায় প্রাজ্ঞ, সমাজচেতনায় জীবনবোধ দার্শনিক, কোথাও সে রাজনৈতিক মংকারে ঝংকৃত, অবিশ্বাস ব্যতিক্রম হিংসা, ক্রোধ, বৈরাগ্য, আসক্তিব্যঙ্গ, উন্মাদনা, উচ্ছুঙ্খলতা, উলাস অশান্তি ঔদার্য, দিধা চপলতা, ক্রান্তি সংশন্ধ, নৈরাশ্য অসহিষ্ণুতা, নির্মলতা হুংখ—এই নিয়ে আজকের বাংলা কবিতা।' সাম্প্রতিক কবিতার উক্ত লক্ষণগুলি মেনে নিয়েই সম্ভরদশকের কবিদের কাছে আমাদের আশা-আকাজ্ফাকে পৌছে দিতে পারি। একদা রুসিয়ায় খারকভ্ সাহিত্য সম্মেলনে Art is a class weapon' কথাটি লেখকদের জন্ম ঘোষিত হয়েছিল। এমন কথা মেনে নিয়ে কবিতার রাজ্যে প্রবেশ করা হুরহতম কাজ। Com nunist manifesto প্রকাশিত হওয়ার আগেও বহু অসাধারণ

গ্রুপদী শিল্পী দেশে দেশে জন্মেছিলেন। সে জন্মে কি তাদের আধুনিকতা আজ নষ্ট হতে বসেছে ? তা নষ্ট হবার নয়। বরং এক্ষেত্রে আমরা যদি এলিয়টের কথাকেই মন্ত্র করি (the profress of an artist is a continual self sacrifice, a continual extension of personality) তবে অমন শৃঙ্খলিত ঘোষণাকে সহজেই অতিক্রম করতে পারা যায়। অবশ্য সহজেই অর্থে কৃচ্ছ তাহীন নয়। 'গরীবের জনো লিখো' বলে যাঁরা দিনরাত চীংকার করেন. তাদের এই সংকীর্ণতার জন্য একদিন ফুরিয়ে যেতে হয়। দরিদ্রের দারিদ্রাটাই তাদের চোথে বড় হয়, অপর শ্রেণীর প্রতি বাঞ্ছিত ঘূণাও তাদের কম থাকে না। যে কবি নিপীডিতের পক্ষে দাঁড়িয়েছেন, তিনি তার আগে সৌন্দর্যজ্ঞানে মানুষকে ভালবেসেছেন। কেননা সৌন্দর্যের বিচিত্র বিস্তারেই কবির ভাবনা প্রসারিত হয়েছে। আর তা যদি না ঘটে তবে শুধুমাত্র রক্ত, শোষণ, রাইফেল, মুক্তি, বিপ্লব কতকগুলি নির্দ্ধারিত শব্দই কবিতার শরীর গঠনে একঘেয়েমি আনবে। গত দশকে মর্মান্তিকভাবে এধরনের একঘেয়েমিতার সম্মুখীন আমাদের হতে হয়েছে।

কবিতার বৈচিত্র্য বিষয়ে তার আভ্যন্তরীন গুণাগুণ সংখ্যায় যতই বাড়তে থাকুক না কেন, মূল সূত্র বোধ হয় ছটি। এক, সমাজস্থিত কবি সমাজের চতুস্পার্শ নিয়ে ক্রমাগত কবিতায় ফুটে উঠতে পারেন, ছই সামাজিক আবহাওয়া বহিভূতি নিস্গদৃশ্যও কবিতার প্রাণ হতে পারে। কবিতা বিচারের সময় অস্য যে সূত্রগুলি প্রকাশ পায়, তা উক্ত ছই সূত্রের শাখায়িত পরিণতি ছাড়া আর কিছুই নয়।

কিন্তু সে ছ্শ্চিন্তায় কবিতার রাজ্যে বান ডাকতে চাই না। এমন অনেক কবিদের আমরা পেয়েছি যারা সামাজিক ধ্বংসোম্মাদনার পটভূমিতে দাভ়িয়ে জীবন সংযোগের অনন্ত দক্ষতায় শবসাধকের মতো অমৃতের বার্তাবাহী; যাদের কবিতা অগ্নিময়তায় মর্মায়েধী অথচ পুলকিত বিশ্বয় বৈপ্লবিক রোমান্টিকতায় উদ্বেজ্ঞিত। স্বাধীনোত্তর

দেশে মানুষ যথন সর্বনাশী মরীচিকার গোলকধাঁধার ঘুরে মরছে তথন অদৃষ্টের গয়ংগচ্ছে অধৈর্য্য প্রকাশ না করে অনেক কবি নৈরাজ্যের আগল ভেঙে নিয়ে কবিতায় উজ্জাবনের মন্ত্র নিথিয়েছেন। আবার এমন কবিকেও আমরা পেয়েছি যারা উদ্বাস্ত্র সৌন্দর্যরসিকের মতো নিরালোক অরণ্যে নিকাম সংযমের এবং কাল্লনিক আত্মসমাহিতির প্রাপ্ত বিজ্বলতা নিয়ে নিথর নিসর্গের গভীরে আমাদেরকে সমপ্র করেছেন। শুরুমাত্র কল্পগ্রবণ অভিবাতে নয়, নিয়তিনিষ্ট প্রেমের আহ্বানেও আমাদের সজীব করেছেন। যেমন:

চারি দিকের বিষয় চীৎকারে ভোষার অনস্থ নিদ্রা বৃক্ষ! তুমি কেটে বংশরের শরমায় নিয়ে স্থির মাটির ভেতর গালো হও!

আমাদের খদেশ নরক উৎসবের নামে সাজ গলায় কর্কণ রক্ক ওঠে; যম করে পৌরোহিত্য কবির সভায়!

দমন্ত জীবন তৃমি রৌজ নিয়ে মাধার উপর মাটির গভীরে কবে চলে গেছে। কবির অভাবে বৃক্ষের অভাবে সামরা আজ শুরু জন্মদিন মানি রক্ত দিয়ে আর্তনাদ মৃছি।

মাটির গভীরে রক্ষ, হীরা করো মৃত্যুর অভ চি। (বীরেন্দ্র চট্টোপাধ্যায়)

িষে কাৰতা বৈপ্লবিক রোমান্টিকতায় উদ্বেজিত: 'মামুধের ভালবাসায় পৃথিবীর জন্ম। ফুল গান কবিতা বন্দুকের নল সব একাকার।' (পার্থ বন্দ্যোপাধ্যায়)। অস্ত্রিকে কবিতায় পেথেছি কাল্লনিক আছ্ম-শমাহিতির প্রাক্ত বিহবলতা: হাজার নদী যখন হাফ দিয়ে মেঘের সংগী হয়
মাডাল বাডাল যখন ভাদের নিয়ে ছোটাছুটি করে
কৌ হুকে সূর্য ছুটি নিলে পর
দিন-ছুপুরেও উদাদী বাউল
বুষ্টীর এক হারা বাজায়;

ক্লপাৰী নারীর শরীর একাকায় হয়ে যায়
শব্যার ধ্বরভায় ছিন্নভিন্ন কোরক
ভেগে যায় নদীতে; হাজার নদী হয়ে
শম্তে; শম্ত থেকে আবার আকাশে;
মেঘের সংগী হয়ে বৃষ্টি হয়ে ঝরে পড়ে?
আশ্বর্ধ যুবক কে আলবে ভঙ্গে ভরা বাধলে
এধনও ধ্ঁজে কেরে বকুল কদম…

(মলয়শঙ্কর দাশগুপ্ত)

আবার অন্যত্র নিয়তিনিষ্ঠ প্রেমের আহ্বান:

বাধা দিও না
শরীরের ভিতর ঘরে আসতে দাও
শীচশটি প্রদীপের নীল বৃত্তে
ভালোবাসার মধ আলে।

ভানি
ভিছৰার উপর গোলাপের পাণড়ি
রাখা আছে
চোণের অশব্দ স্থির বাঁশী
ব্কের ওপর নেভানো দীপাধার
বাধা দিও না
আমার বৈঠায়
একবার
ভোমার শরীর ভালাডে দাও
কেবল একবার

(প্রভাত কুমার দাস)

কবিছে স্বয়ংসম্পূর্ণতা ব্যক্তিস্বরূপতা, যা নির্বিকল্প নির্বাণের সমকক্ষ, যা বাদ দিলে দশকীয় অভিজ্ঞতায় আর যা হাতে থাকে, তা খুবই মর্মান্তিক। জীবনের পরিপার্শ্বে অসংখ্য দৈবছর্বিপাকের একদল নির্বিবেকী কবিগোষ্ঠার সমস্থাই একালে কবিতার আধুনিকত্ব প্রতিপন্নে অবশুই বাধা স্পষ্টি করেছে। নেহাংই নিঃসঙ্গতার বেদনায়, বৃদ্ধি ভ্রংশ অপঘাতে তথা বৈপ্লবিক চিত্তমুক্তির দোহাই দিয়ে কবিতাকে আধুনিক ব্যঞ্জনায় মূর্ত করা যাবে না। বরং অন্যথায় তা কোন সন্দেহসিক রীতিনীতির পক্ষে প্রচারকার্যে লাগতে পারে।

ইদানীং কিছুকাল যাবৎ কবিতা সংকলন এবং শ্রেষ্ঠ কবিতা প্রকাশের হিড়িক পড়েছে। স্বজনপোষণের স্বাবলম্বী স্পর্নার সহযোগে যে কোন অকবি কিংবা ভুঁইফোড় কবি অবলীলাক্রমে স্থান দথল করছেন। কবিতা রচনায় যে কবি শিশুকাল অতি ক্রম করতে পারেন নি. অবিলম্বে তার শ্রেষ্ঠ কবিতা প্রকাশ করে সরকারী কেতাব মর্জনের তুর্বিনীত আকাজ্ঞাকে নির্বিরোধ নির্লিপ্ত সমর্থন জানানো হচ্ছে। ফলতঃ কবিকৃতির আধখানা নিয়ে পক্ষপাতের দৃষিত গ্লানিকে কিছুতেই কাটিয়ে উঠতে পারছেন না। মৃত্যুতুল্য নৈরাশ্যের জন্য আর এগিয়ে যাওয়া সম্ভব হচ্ছে না। বিচার, সম্মান, প্রশংসা--সব কিছুর সমাধান ঘটে গেলে সে নিজেকে এগিয়ে নেবে কি ভরসায়। কবির কৃতকর্মের সাবল্য যেখানে মৃত্যুমুক্তির পরেও স্থলভানয়, সেখানে প্রোঢ়ত্বে উপনীত হবার আগেই শেষ বিচার হয়ে গেলে, সে কবির গতি রুদ্ধ হওয়া খুবই স্বাভাবিক। এভাবে বিদেশে ভুঁইফোড় কবিও প্রচারিত হচ্ছে। আগামী দশকে কবিতার রাজ্যে নৈরাশ্যের বান ডাকতে চাই না এই কারণে যে ত্বঃসাহসিক কাব্যকর্মও একপ্রান্তে নিষ্ঠার সংগে চলছে এবং তা চলবেও। যেমন কিছুকাল আগে ছয়জন কবির উদ্দেশ্যে তিনটি অভিনন্দন পত্ৰ প্ৰকাণিত হয়েছে। অশোকবিজয় স্ভাষ মুখেপিাধ্যায়, বীরেন্দ্র চট্টোপাধ্যায়, চিত্ত ঘোষ, মঙ্গলাচরণ চট্টোপাধ্যায় ও অরুণ ভট্টাচার্য। তার রূপ-পরিকল্পনা তথা শ্রদ্ধা

নিবেদনের ভংগী আমাকে পুলকিত বিশ্বয়ের সমীপবর্তী করেছে। এমন সহজ সৌন্দর্যে কবির সংগে কবির তথা পাঠকের অন্তবন্ধন স্থান্তীর প্রয়াস, নিভ্ত অনুশীলনের উৎকর্ষেই সম্ভব। ক্ষুদ্র হলেও এমন নিঃস্বার্থ প্রয়াসই কবিতার সংসারে শ্রীবৃদ্ধি আনবে।

দশকের প্রারম্ভেই আমরা ক্ষ্রতি পেতে চাই তরুণ কবিদের কথা ভেবে, যারা কবিতার আপাত অস্থিরতা কাটিয়ে চেতনার অপরাহত বিশ্বাসে এগিয়ে যাবেন শুভবাদের কাছাকাছি! বিকৃত নেতারা যতই কবিতার মুক্তসেন' করুন, ডাকবাল্লের ওপর দাঁড়িয়ে কবিতার বিসদৃশ বিকটতা প্রচার করুন, তাতে আমাদের কিছু এসে যায় না। বাক্ সর্বস্বতার লক্ষিক উপ্টে দিয়ে, অক্লান্ত পরিশ্রমে বিভিন্ন ভাষাভাষি ক্যিদের সংগে বন্ধুদের সহযোগে, জীবনের সংশয় নিয়ে বেঁচে থেকেও এই দশকের কবিতাকে অদিতির পায়ে সঁপে দিয়ে কবির সার্বভৌম অস্তির প্রমাণ করতে চাই।

ক বি তা ব গী

অরুণ ভট্টাচার্য দরজা খুলডেট

দরজা খুগতেই তোমার সঙ্গে মুখোমুখি দেখা হ'ল। তুমি বগলে 'কেন এলে'!

আমি কোন জবাব দিতে পারি নি ।

বোকার মত ফিরে এলাম সিঁ ড়ি বেয়ে, ভাবতে ভাবতে দত্যিই কেন যে তাকে দেখতে গিয়েছিলাম।

কল্যাণ দেনগুপ্ত

বন্ধুত্ব

কিছুদিন এক সঙ্গে পথ চলা, পাওয়া
মায়াময় দ্বিতীয় ভূবন ।
তারপরে 'বিদায় বিদায়, দেখা হবে '
হয় না । যদি বা হয়, মাঝখানে অভসাস্ত খাদ
কী গভীর আর্তিমাখা ছটি প্রসারিত হাত !
অবশেষে ফিরে আসা, ভূবে যাওয়া
ব্যক্তিগত তিনিরে নীরবে ।

শোভন সোম

সাম্প্রতিক

এক । চাবি

শামার তোরক ভর্তি তালা দেওয়া
খুম পাড়ানিয়া গান,
বয়সের নিবস্ত হাওয়ায়
সামনে দাঁড়িয়ে ভাবি
কবে খুঁজে পাব চাবি
মা আমার
যেটা বেঁধে রেখেছেন তাঁর সেই উজ্জ্ল আঁচলে ।

ত্বই। জ্ব-পিঁয়র আঁকা ঘোড়া

কাগজ মেঝে দেয়াল থেকে ত্রুত টান সওয়ারহীন লাগামহীন উদ্দাম ঘোড়াগুলো পলক বিক্ষেপে ঘর মাঠ প্রান্তর পেরিয়ে উড়ে গিরে মেঘ হয়ে আমাদের স্বপ্নে হানা দেয়।

গৌরাঙ্গ ভৌমিক

ছটি কবিভা

ष्ट्रः न पश्र

এখন যেও না কন্সা নাচতে নাচতে নাচাবার মন্ত্র কানে দিয়ে: মেঘের গন্তীর শব্দে নাচে ছ্যাখো সকলেই আগুনের পাচিশ ডিঙিয়ে।

এখন যেও না কন্যা এইসব রাস্তা ধরে নৈশ অভিসারে। দামামা বাজিয়ে আসছে অলক্ষুণে যুবকেরা বিবাহ বাদরে।

বিশাসবাভিনী

ক্ষমার অযোগ্য তুমি অপরাধ করেছিলে স্বপ্নের ভেতরে কাল স্থুমোবার ছলে আমাকে উপেক্ষা করে, তুমি চলে গিয়েছিলে মান এক পর্দার আড়ালে।

এখন সমস্ত ঋণ শুধব বলে তোমাদের বাগেনের ধারে
মল্লিকা রোপণ করে ভাবছি বদে
শোধ হল দেনা।
উজ্জ্বল গেরুয়া এক শাড়ি পরে তুমি ছুটে চলে গেলে
মচেনা শহরে।
এধারও আমার দিকে চোখ তুলে কেন তাকালে না ?

বাস্থদেব দেৰ

ফিরে আসে

এক একটা জীবন এমনি করেই যায় উদ্দেশ্যবিহীন
ঝড়ো হাওয়ায় ছেঁড়া কাগজের মত উলুঝুলু লক্ষীছাড়া
তারই মধ্যে কখন মেঘের নিচে মন খারাপ
আবছা ভাগোবাসা
হাতলভাঙা কাপের মত কাজ চলে যায় ঘরকরণা
তারই মধ্যে আঁকিবুঁকি ট্রেনের বাঁশী ঘুমের ওষুধ
নথের ভিতর ধুলোর মতন মৃত্যুভীঙি

তারই মধ্যে ছন্নছাড়া চলমানের খানিক আভাস ছেঁড়া খোঁড়া তাঁবুর মধ্যে পূর্ণশশীর স্মারক হাসি তারই মধ্যে চোথের পাতায় শরংকালের অনস্ত নীল ভাঙা মেলায় ইজের-পরা বালক এক ফুঁপিয়ে কাঁদে

এক একটা জাঁবন এমনি করেই যায় উদ্দেশ্যবিহীন যায় নাকি ফরে আসে

(मवी त्राय

প্ৰশ্নই আছে তথু

পিছন থেকে কে আমার নাম ধ'রে, খুউব জোরে চাংকার করে ডাক দিলো, প্রাণপণে ? ঘাড় ফিরিয়ে দেখি, কেউ কোথাও নেই কোনোখানে। চতু দিক ধৃধৃ। কে আমার নাম ধ'রে ডাক দিলো, কে রে সেকি, আত্মা ও ভালোবাসার কাছাকাছি কোনো মানুষ না, মানুষী ? আধো-জাগ্রত-তন্দ্রাময় অস্বস্তি ঝেড়ে ফেলে

দেখি, বন্ধুহীন নিরুপায় আমি একা, পরিত্যক্ত— আর ট্রাফিক সিগন্যালের ত্রিনয়ন সর্বতোভাবে ভূতের-হাত ধরা নাকি, আমি এমি বেঁহুশ ?

ঐদিকে গড়ের মাঠ—ঐদিকে, রাত্রির জ্যোৎস্লা… এই জ্যোৎস্নায়, হায়েনারা মুগীর টুটি—টিপে…

নিয়ে যায়, দ্রতম কোনো গ ভীর নিরাপদে। কান খাড়া রেখে এদিক-ওদিক বেড়াই খুঁজে— কেউ কোথাও নেই কোনোখানে। প্রশ্ন প্রশ্নই আছে শুধু ।

বংশীধারী দাস ধাঁধার ছড়া

এদিক থেকে ওদিকে যেই চোখ ফেরানো

এদিক থেকে উধাও হচ্ছে সকল জিনিস,

ওদিক থেকে চোখ ফেরালে ওদিকও সাফ।

'ধৈর্য ধরুন'…ব'লে ওঠেন বাক্যবাগীশ।

চোরাগোপ্তা একটা বিল যেই হজম হচ্ছে
ছুটে আসছে হাজারটা বিল ঝাঁকে ঝাঁকে
ধাঁধার মত···আড়াল থেকে নাটের গুরু
পরখ করেন পাকস্থলীর শক্তিটাকে।

বুলতে গিয়ে ধাঁধার জটিল গ্রন্থিগুলি খুইয়ে এলাম ভিটেমাটির সকল সম্ব, হৃদয় থেকে তরতাজা সব স্বপ্ন এবং স্বস্তি-সুথের আকাক্ষা আর মনুযুদ্ধ।

মহাপ্রভু, আর কী দেবো ? আদেশ করুন।
দি চ্ছি, দেখুন, শরীর থেকে মাংস খুলে
এবং, দেখুন, দেবো বলেই এই এনেছি
অস্তিহটাই রক্তে-ভেজা শিকড় তুলে।

সবই দেবো। দোহাই, প্রভু, আপনি শুধু থামান কিংবা খাটো করুন বক্তৃতাটা, কাটা ঘায়ে মুনের ছিটে বাড়ায় কেবল যন্ত্রণা আর অবিশ্বাসের ভিক্ততাটা।

> পরিমল চক্রবর্তী শময় পেলেই ভোমার কাছে যাবে৷

সময় পেলেই তোমার কাছে যাবো।
এখন আমি ভীষণ ব্যস্ত আছি;
চতুর্দিকে সর্বনাশের কালো,
ফ্রদয় যেন শোকের পাষাণপুরী।
যে-পথ ধরে অনেক করুণ স্মৃতি
মরুর বুকে ছায়ার মতো ছিলো,
সে-পথ গেছে অনির্দেশের বাঁকে—
এখন আমি ধ্বংসের কাছাকাছি।

বেদনা নয় ভীষণ কালো তৃষ্ণা
অঙ্গ ভূড়ে তুলেছে তুমুল ঝড়;
ত্ব'চোখ খোঁজে স্মৃতি-জাগানিয়া ছবি;
এখন আমি মৃত্যুর দিন গুনি।
মমতা নেই, কোথাও মমতা নেই,
গৃথিবীময় বিপুল নিষ্ঠুরতা,
এখানে আমি নির্বাসিতের মতো,
সময় পেলেই তোমার কাছে যাবো।

প্ৰদীপ মুন্সী মনে পড়ে যায়

জায়ারের চেউয়ের আঘাতে
ভিত কেঁপে ওঠে
এমনি জায়ারের রাতে
মনে পড়ে
যেতে হবে একা ভেসে
অনির্বাণ সাগরে
যাই
যাই প্রভু আমি যাই।
ফিরে আসি ফের
রোদে জলে ধান বুনি
আমার স্থের প্রান্তরে
জীবনের কলরব
মনে পড়ে যায়
প্রভু

গোকুলেশ্বর ঘোষ দাপ থেলার বাঁশী

সাপ খেলার বাঁশী বাজে
জ্যোৎসালোকে এগিয়ে আসে
মাথায় মণিহার:
(যে যা বলে)
ভালবাসার জ্বালা
লোকলজ্জা বাধা মানে না
বিষে বিষক্ষয়—মন্ত্রপৃত শিকড় গঙ্গাজ্ঞল।

জয়ন্ত সাতাল একাএকা

ছঃখ ছেড়ে পালাবি তুই ? অচিনপুরে পাহাড় চূড়ায় ?

রূপোর কাঠি ছুঁইয়ে দিলেই দেশান্তরী হয় নাকি কেউ ?

লাথীহারা

নদীতে সেতু নেই।

মেয়ে, তুই আজো দাঁড়িয়ে ঘাটে ? শেষ খেয়ায় কি আসতে পারে ভালোবাসা ?

মধুমাধবী ভট্টাচার্য

আবহুমান

(শ্রীকল্যাণ সেনগুপ্ত শ্রদ্ধাস্পদেষু)

"মায়াময় দ্বিতীয় ভূবন, তারপরে বিদায়, 'বিদায় বিদায় দেখা হবে'। হয় না। যাদ বা হয়, মাঝখানে অতলান্ত থাদ।"

ভূবন থেকে অগ্ন ভূবন
চলে যেতে যেতে
নির্বাসিত করে তোমার চোখের প্রার্থনা
প্রসারিত হাত ছটি করুণায় বিশ্মিত
দ্বীপ থেকে দ্বীপাস্তরে।

ফিরবে ? ফিরো না তোমার মনে আশ্চর্য আলাদিনের প্রদীপ অলতে থাকবে চিরকালই সুখ ছঃখ ভালোবাসায়।

নারায়ণ ঘোষ এখন জনুরি তথু

যাদের দেবার কথা নীল চিঠি যারা প্রতিশ্রুত ছিল, কাঁচা মাংস চোলাই মদের আড্ডা তিন ডাসে কাঁচা থিস্তি সঙ্গমের গল্প ছেড়ে তারা কেউ এল না। এভাবে ঠায় বসে আছি। ঘাড়ে ফিক্ লেগে গেল। মুঠি আলুগা হয়ে গেল। হাত থেকে খসে যাছে পৈতৃক বাঁকানো লাঠি প্রাচীন দলিল দস্তাবেজ সব পাণ্ড্লিপি স্বরলিপি নাচের নিশুঁত মুদ্রা তর্জনীর গোপন সংকেত আজ ঝুরঝুরে বালির মতন। তাই এখন জরুরি শুধু ফিরে যাওয়া আদিবাসী কিষাণীর বুকের উঠোনে। উষ্ণ খবর ওথানে আছে।

কেউ ফিরে এল না তো। অথচ কথাই হিল নীল চিঠি টেলিগ্রাম দিয়ে যাবে। কেউ তো এল না। ঠায় বসে আছি। এই তো সময়।

প্রদীপ রায়গুপ্ত

প্রতিষ্ঠা

হৃদয় ব্যেপে প্রতিষ্ঠা তোর, তাই তাহা সম্পূর্ণ না; ভলোটপালোট মুকুর জ্বড়ে কী পেয়েছিস—বিস্তৃত মরীচিময়, না-হ'লে তুই ছ-হাত ধ'রে বিষ নিতি! ঈশ্বরেরও মৃত্র এবং স্বেদের স্বাদ ঘোর নোনা।

তবু মান্ন্য, একা মানুষ, নিজস্ব তার পিত্তলে সোনার মৃতি গড়লো এবং বিষাদ করলো স্থানীয় মাংসে এবং স্বপ্নে তার—ভাঙিয়ো, তাকে ভাঙিয়ো— কে কারিগর কেন এবং কিসের এই ভিত তোলে ? আলোর রেখা: স্থীর চক্র রায়। নলেজ ছোম ।কর্ণওয়ালিশ স্থীট । মৃগ্য—জাট টাকা।

ধনঃ নিধিলচন্দ্র সরকার। অনক্ত প্রকাশন। ৩০, কলেজ স্ট্রীট । ক লিকাডা-১২। মূল্য — আট টাকা।

স্থার জনি: নিথিলচজ্ঞ সরকার। পূর্ণ প্রকাশনী। ৮এ, টেমার লেন। কলিকাড:-১। মূল্য – আট টাকা।

আপাত চোখে মনে হয় বাংলা উপত্যাস আজ কতই না সমৃদ্ধ—বছ ক্ষুদে ক্ষুদে প্রোতস্বতী থেকে জল টেনে নিয়ে সে আজ মহানদী হয়ে 'টুরিষ্ট গাইড' লিখছেন, তিনিও উপত্যাসের উত্তেজনায় সঞ্জিত হন; যিনি নিতান্তই অবধৃত জাতীয় ব্যক্তি। তিনিও একই অনুপানে ঠোঁট রাঙা করেন। হায় জলধর সেন, তুমি র্ধাই হিমালয় লিখেছ!) বিকৃতির উদাহরণ আর বৃদ্ধি করব না।

অথচ আঠার শতকে উপস্থাস যথন জ্ব্লাচ্ছে তথন তার অশু কোন তৃষ্ণা ছিল না, একমাত্র তৃষ্ণা কী করে চলমান জীবনের সঙ্গে একাত্ম হওয়া যায়। ঔপস্থাসিক চেয়েছিলেন আমাদের তংকালীন জীবনে যেটুকু বিশৃষ্খলা, তার সমালোচনা; ধেটুকু শৃষ্খলা বা সুস্থতা, তার সীকৃতি।

আধুনিক বাংলা সাহিত্যে উপস্থাসের অর্থই উত্তেজক গল্প। অথচ গ্যারগ্যানট্যা-পেনটাগ্রুয়েলের মন্ধরা ত এরই প্রতি। মিসিসিপি অভিযানে মার্কিন কথাশিল্পীর কলম থেকে নির্গত অল্প মিঞ্জিত রস দংগে উপভোগের হয়েছে। বাংলা উপস্থাসে বন্ধিম থেকে শরংচন্দ্র ও তারাশংকর পর্যন্ত যে ইতিবৃত্ত, তা বেশ সহজ স্বাভাবিক এবং বাস্তবধর্মী হবারই সাধনা। বাংলা উপস্থাসের পাঠক জানেন থে, কলরব ছাড়াও কথা হয়, স্থুর চড়ানা হলেও গীত হতে বাধানেই, ব্যথার প্রকাশ মরা কালা নয়! অর্থাৎ 'Sensational' এর বিকল্প শব্দ 'Sensitive' নয়।

জীবনের মুখোমুখি হতে তাঁদের ভয়। জীবনের মধ্যে প্রবেশ করেন, কিন্তু মুখোমুখি কদাচ হন। তবু এই ভ্রান্তিবিলাসের যুগে মাঝে মাঝে ছই একজন কথাকারের পরিচয় হয়' যাঁরা যুগের শিল্পী হয়ে যুগ অনাচারের হাত এড়াতে চেয়েছেন। তাঁর। আধুনিক, কিন্তু তাঁরা যুগ-তাড়িত নন।

সুধীরচন্দ্র রায়ের 'আলোর রেখা,' এবং নিখিলচন্দ্র সর্গারের 'ধুস', ও 'স্বপ্নের ধ্বনি' স্তিটি আগস্থ হবার মত লেখা।

সুধীরচন্দ্র রায় চল্লিশ দশকে অরণি ও পরিচয় পত্রিকায় কয়েকটি ভালো ছোট গল্প লিখেছেন। তারপর দেশ ভাঙ্গার পর তিনি লেখা ছেড়ে দিয়ে অধ্যাপনার কাজে নিজেকে একেবারে ডুবিয়ে দেন। প্রায় পঁচিশ বংসর পরে তিনি কথা-সাহিত্যের দরবারে আবার হাজির হলেন এটা আনন্দের সংবাদ। তাঁর উপস্থাস তাঁরই মতো বিগত যুগের কাহিনী-সমৃদ্ধ। সুধীরবারু বর্তমান যুগে বিভ্ন্থনার শিকার ব্যক্তিগত জীবনে। সম্ভবত উপস্থাস তাঁর আগ্রন্থনার উপায়। তিনি ত্রিশ দশকে উজিয়ে গিয়ে নিজেকে ফিরে প্রেছেন।

নিখিলচন্দ্র অতীতে ফিরে যান নি, তিনি অতীব প্রত্যক্ষ যুগের শিল্পী। তাঁর উপত্যাসে সন্তর সালের বাংলাদেশ তীব্রভাবে উপস্থিত। নিখিলবাবুর 'স্বপ্নের ধ্বনি' বা 'ধস' একই জীবনের বহুবচন। অথবা বলা যেতে পারে তাঁর ধস উপত্যাসথানি যেন 'স্বপ্নের ধ্বনি'র পুনলিখিত রূপ। স্বপ্নের ধ্বনি খসড়া মাত্র। 'স্বপ্নের ধ্বনি' অপেক্ষা-কৃত রোম্যানটিক, কর্তব্য এবং প্রেমের মধ্যে যে ক্ষ তার সমাধান কৃতিয়েছেন লেখক কর্তব্যের ত্যায়ে। তবে শরংচন্দ্রের রীতিতে নয়।

নরোম্যানটিক হলেও আধুনিক রোম্যানটিকতা। 'ধস' অপেক্ষাকৃত সহজ ও বাস্তবানুগ, তাই স্বচ্ছন্দ।

নিথিলবারু মধ্যবিত্ত সংসারের সংকটের ছবি এঁকেছেন। কোলকাতার এক বিশেষ পল্লীতে কাহিনী গড়ে উঠলেও এখন কলকাতার যে কোন পাড়ারই গল্প। ধস উপস্থাসে হুটি পরিবারের কাহিনী, রতিকান্তের পরিবার আর অঞ্জনার পরিবার। রতিকান্তের পরিবার হোল অবসারপ্রাপ্ত শিক্ষক পিতা, রুগ্ন মা, তিন ভাই এবং তিন বোন নিয়ে গঠিত। বাবা আদর্শবাদী শিক্ষক, রতিকান্ত নতুন যুগের যুবক, তার মধ্যে বাবার আদর্শবাদ কিছু প্রতিধ্বনি তুলেছে। রতিকান্তের মারফং অঞ্জনার পরিবারের সঙ্গে পলকের যোগাযোগ ঘটে। অঞ্জনা, রঞ্জনা, মিহির আর তাদের মা এই নিয়েই ঐপরিবার। গল্প মধ্যবিত্ত সমাজের হৃঃখ কন্ত ছালা যন্ত্রণা নিয়েই এগিয়ে চলেছে। রতিকান্তের চোখ দিয়ে আমরা সব দেখছি। রতিকান্ত দেখছে তার এক ভাই বেকার, সে-সামাজিক লোকদের সঙ্গে মেশে, আর এক ভাই বেকার, সে গ্রেপ্তার হয়ে জেলে যায়! রতিকান্তই কিছ হাউসে যায়, প্রকাশকের দোকানে যায় —ঐ সব আস্তানাগুলো মধ্যবিত্তদেরই লীলাভূমি!

রতিকান্তের এক বোনের বিয়ে হয়ে গেছে, আর এক বোন বার বার ইন্টারভিউ দেয়, অথচ কেউ পছন্দ করে না; আর এক বোন আপন মাসত্তো ভাইএর সঙ্গে পালিয়ে যায়। রতিকান্তই অঞ্জনার পরিবারের থবর জানায়। অঞ্জনার বাবার মৃত্যুর পর তার মুখ থেকেই জানতে পারি। অঞ্জনা তার কাছে এগিয়ে এল; কারণ তার মন তার বাবার কাছে থেকে কিছু আশীর্বাদ নিয়েছিল।

রতিকান্তই গল্পের কেন্দ্রীয় চরিত্র; রতিকান্তই নিখিল বারু। আর নিখিলবারুর অনেক সং অভিপ্রায় বা বাসনা বা পছন্দ রতিকান্ত ধরে রেখেছে। এক অর্থে নিখিলবারুর উপস্থাস নিখিলবারুর আত্ম-জীবনী। নিখিলবারু কোন চরিত্র আঁকেন নি; তাঁর কাছে কোন মানুষ নেই,

আছে ঘটনা ও আছে সমাজ। তিনি সামাজিক ইতিহাস বলেছেন অবক্ষয়ের ছবি এঁকেছেন। নিথিলবাবুর সম্বন্ধে একটি ভয়। তিনি যে জগতে ভূমিষ্ট হয়েছেন, এবং সে জগতকে তিনি ভালবাসবেন, এটা স্বাভাবিক, কিন্তু তাকেই যদি সর্বস্ব ভাবেন, তবে আশঙ্কার কারণ মাছে। মধ্যবিত্তের জগৎ মধ্যবিত্তের পক্ষভৃত হয়ে এবং মধ্যবিত্তের চোখ দিয়ে দেখলে সত্য উদ্ঘাটন হবে না। "ওল্ড ফাদার 'ডোরিও' বা স্মোক' বা 'ইডিয়ট' মধ্যবিত্তের মোহন সংসারের গল্প নয়। এখানে লেখকরা ঐ বলয় থেকে বেরিয়ে এসেছেন। শিল্পী যে প্রেমিক, তিনি সাধকও বটে। আর দাধনার সঙ্গে বেদনা থাকে, এবং বর্তমানের অবসান কামনা থাকে। নিখিল-বাবু স্বপার বিদায় মুহূর্তের কারুণা অত্যন্ত সৃদ্ধভাবে একৈছেন। ছোট্ট একখানা ব্লেড নিয়ে এসে মেয়েটি বাবার পায়ের নথ কেটেছিল: ঘটনাটি তুচ্ছ, কিন্তু নিখিলবারু বলেছেন অসামান্ত ভাবে, কারণ ডিনি অতি সংবেদনশীলতার সঙ্গে বলেছেন। তিনি যে যথার্থ শিল্পী, ঐ বর্ণনাতেই পরিস্কার হয়ে গেছে। সুধীরবারু যেহেতু চল্লিশ বৎসর পুর্বের জগৎ বর্ণনা করেছেন, ভাই তাঁর গল্পের ঝোঁক আলাদা। সে জগৎ প্রাক্-বিভাগ বাংলা দেশের এক অঞ্চল। যমুনা নদীর তীরে সিরাজগঞ্জের এক শিশুর চোখ দিয়ে তিনি জীবন ও জগংকে দেখেছেন। নিজের পরিবার, নিকটস্থ প্রতিবেশী সবাই কম বেশি সং বা অসং গুণের অধিকারী। সুধীরবার ফাপা মানুষের বলেন নি। তাঁর লেখার ফাঁকি হয়ত আছে। সুধীরবারুর গদ্য বেশ ভালো। পরিবেশ বেশ রঙচঙে। প্রশস্ত নদী অবারিত ধানের ক্ষেত, সংলাপের বাতাস উচ্চারণ সব কিছু বেশ আস্বাদনযোগ্য।

নিখিল বাবুর ঐ সব অতিরিক্ত মশলা নেই, এই মরুভূমিতে তিনি ফলকাতা তথা পাইকপাড়া টালার সেই বিজন অঞ্চলে ফুল ফুটিয়েছেন লোকগুলোও সেই একই প্রকার। মধ্যবিত্ত বৈচিত্রশৃত্য সমাজের ছাচে ঢালাই মানুষ। তাদেরই মাকর্ষণীয় করতে হবে। তিনি তাদের করে তুলেওছেন।

স্থীরবাবুর উপস্থাসে বৈচিত্রা বেশি, পরিবেশ যেহেতু উদারতর। এ উপক্তাসে বেশ্যা আছে, নিমুশ্রেণীর মানুষ আছে, হিন্দু মুসলমান তৃটি পৃথক সম্প্রদায়ের চরিত্র আছে। তুলনায় নিখিলবাবুর উপস্থাদ একেবারেই সংকীর্ণ ফেত্রের উপন্যাস। এই সংকীর্ণ ক্ষেত্রকে তিনি সমালোচনা করতে চেয়েছেন, তবে পরিবর্তন করতে চান নি। মধ্যবিত্ত সমাজ ভেঙ্গে পড়ছে বগেই তাঁর সমালোচনা; যদি শক্ত হয়ে টি কৈ থাকত, তবে বোধহয় অনুতাপ করতেন না। তাঁর বাবার কঠের ঔপনিষ্দিক স্তোত্র তার ভালো লেগেছে, অঞ্জনার দেওয়া দক্ষিণেশরের প্রসাদী ফুল রতিকান্তের সঙ্গে তিনিও সাগ্রহে গ্রহণ করেছেন। সুধীরবাবুও ঐ সমাজের সৌন্দর্যে বিভোর হয়ে আছেন তার মধ্য দিয়ে বড় হবার স্থােগ দেখতে পেয়েছেন-একেবারে নিভূতি বন্দ্যোপাধ্যায়ের 'অপুর' মতো। বুঝতে পারি তথনও ঐ সনাজের শ্রী-সৌন্দর্য অতীতের গল্প হয় নি। তাই সল-উপনয়নগ্রস্ত নায়ক পৈতা ধারণ করে অনেক আস্থাবোধ করে, পিতাকে জড়িয়ে ধরে সংকট থেকে ত্রাণ পেয়েছে। এ-দব গল্প মধ্যবিত্ত মেতৃর জগতের পুনানো রূপকথা। স্থুন্দর শুধু নয়, জাতিভেদ অধ্যুষিত সমাজের 'moral justification'.

তাই বলে এঁদের ছজনের কেউই আধুনিক ঔপস্থাসিকদের মন্ত নীতিহীনতার সাফাই গাইতে বসেন নি। তাঁরা আতঙ্কগ্রস্ত হয়েছেন; এবং সংস্কারও কামনা করেছেন, সে কামনা হয়ত মনে মনে জেগেছে। এই বিশেষক্ষেত্রে নিথিলবারু খুব সতর্ক; তাঁর রতিকান্ত, অঞ্জনা শিক্ষিত বয়ঃপ্রাপ্ত পাত্র-পাত্রী। তাদের চলাফেরা, মেলামেশা—সম্ভমস্টক। নিথিলবারু রুচিবান শিল্পী, যথন অবক্ষয়ের ছবি এঁকেছেন, হতভাগিনী স্বপ্পার অধঃপতনের স্থানটি যখন বর্ণনা করেছেন, তখন তিনিই স্বার আগে (এবং পাঠকের অলক্ষ্যে) কেঁদে নিয়েছেন।

কলমের কালির মধ্যে তার কিছুটা আভাস আছে, চোখ মোছার মৃছ্ সংকেতটুকুও আছে।

নিখিলবারু পাপী দেখেছেন, অপরাধী দেখেন নি। নিখিলবারু কবে অপরাধীদের দেখবেন, তার জন্য আমাদের অপেক্ষা করে থাকতে হবে। তবে ভরণা আছে সে অপেক্ষা শৃন্যগর্ভ হবে না। সুধীরবারুর মতো তিনি অনেকখানি তৈরী হয়ে আদেন নি। সেটা যেমন তুর্বলতার কথা, তেমনি আশ্বাদেরও কথা। নিখিলবারু লিখছেন, 'স্বপ্নের ধ্বনি' থেকে 'ধসে' জনেকটা এগিয়ে এসেছেন। নিখিলবারু লিখবেনও। আমাদের বিশাস নিখিলবারু ভবিন্যতে একজন সত্যিকারের কথাকার হবেন, শুধু নাম-করা লেখক নন। সার সুধীরবারু আবার কবে লিখবেন, আমরা জানি না। সাহিত্যে, জীবনের মতই, আক্মিকতার মূল্য নেই, মন্ত্রগুপ্তির স্থান নেই। একটি শুধু প্রার্থনা, তাঁরা উভয়েই স্ব-ক্রেণী, স্ব-সমাজের গল্প লিখিয়ে থেকে জীবনের শিল্পী, এবং কথাকার হয়ে উঠুন। তথন আর নির্লিপ্ততা বা উদাসীনতা নয়, চাইব নিরপেক্ষতা সফল সার্থক শিল্পের যা মূলধন।

স্থুরেশ মৈত্র

वर्धाः পদাবলী, সম্পাদনাঃ মহফিল হক ।। মূলাটোল; রংপুর। বাংলাদেশ। তুই টাকা

যদিও ভূমিকায় বাঙালী চিত্তের চিরাচরিত বর্ধাজনিত বিরহ-আকৃতির আভাস দেওয়া হয়েছে, তথাপি এ সংকলনের প্রতিটি কবিতায় সেই একই বিরহের সূর ধ্বনিত হয় নি। না হওয়াটাই অবশ্য স্বাভাবিক। কারণ, কালিদাুসের কাল থেকে রবীন্দ্রনাথ পর্যন্ত বর্ধাঋতু বাঙালীর বিরহকাতর পেলব অন্তর্গটিকে সিঞ্চিত করলেও তৎপরবর্তী মুগে বা, একেবারে ভক্রণতম কবির কবিতা রূপ নিটোল বিন্দৃতে বর্ধাঋতুর

সেই একই ধারা সেই অবিরাম বিরহবিধুর চিত্রকল্প ছায়া ফেলে না। রবীন্দ্রোত্তর যুগে বর্ষা-জনিত প্রতিক্রিয়া সমস্ত কবির মনে এক নয়। শুধু বর্ষার প্রতিচ্ছবিই যাঁরা একেছেন তাঁদের কথা আলাদা, কিন্তু বর্ষার প্রতীকিকরণে যাঁরা সচেষ্ট হয়েছেন তাঁদের মধ্যে দৃষ্টির ফারাক আছে, ক্ষণবিশেষে অন্তবর্তনের অগ্নিষ্টে প্রভেদও আছে।

স্থীক্রনাথের কবিতা এ-সংকলনে সংযোজিত হয় নি, তবু মনে পড়ে যায় বৃষ্টিধারা শব্দের নিশাজলে স্থীক্রনাথ ইতিহাসকে প্রতিবিশ্বিত দেখেছেন—'তবু অন্তরে থামেনা বৃষ্টিধারা। আর্দ্রধ্যর বিদেহ নগর। মংসর প্রেতপারা'। যার আলম্বিত বিপরীত রূপ দেখতে পাওয়া যায় বীরেক্র চট্টোপাধ্যায়ের কবিতায় 'হাজার হাজার ছেলে এখন তোলপাড় করছে। নরখাদকের শান্তি সমস্ত শরীরে বৃষ্টি নিয়ে'। তরুণ সালাল ও সেই একই সংকেতে অনড়—'আমারি বৃষ্টিকণা। রমনীর মাটি ছিঁড়ে দেয় তীব্র ফলার বিঁধ।—মাঠে ছট্ফট্ শিশ্ব হেসে ওঠে'। আবার, 'এক বর্ষায় এত রক্ত ধ্রয়ে যাবে ভাবলে কি করে। এত হত্যা মুছে যাবে মন থেকে !' অমিত বস্থুর এই উক্তির সঙ্গে প্রথমোক্ত ছজনের কবিতার আপাতঃ বিরোধ সহজেই অন্থমেয়।

যেমন স্মৃতির ভেতর ডুব না দিলে পৌছুনো যায় না অতীতে, তেমনি মেদ-মেছর আকাশ আর বৃষ্টিঝরা অবকাশের দিনটি না এলে নিশ্চিন্তে ডুব দেওয়া যায় না স্মৃতির অথৈ জলে—স্মৃতিময় প্রবাল দ্বীপে;—অরুণ ভট্টাচার্যের কবিতায় কেন্দ্রীভূত মূল অনু সন্থবতঃ এইটিই।—'বৃষ্টি, না নামলে আর ঘরে ফেরা সহজ হবে না'…'বৃষ্টি না নামলে আর কেউ বৃঝি বন্ধুকে ডাকবে না'।

ঠিক একইভাবে মহফিল হকের সামনে একটা গোটা বাদল দিন কেটে যায় শুধু একমুঠো রোদ্ধুরের আশাতে; কবি সন্থিৎ ফিরে পান তথন যথন একসময় বেলাটা স্থির হয়ে দাঁড়ায় 'পশ্চিমের জানালার ফাঁকে। অন্ধকারের অপেক্ষায়'।

ওপার বাংলার কবিদের মধ্যে শামস্থর রাহমানের 'প্রবল কালো

ছিঁড়ে বৃষ্টি-জ্ঞালের। আসো নি নিরুপমা' আবু কায়সারের 'বরক পড়ছে ছাথো ছিন্নভিন্ন শ্রাবণের ধারায়' আবু ইউসুফ আতাউর রহমানের 'সুধু বৃষ্টির জন্য। আমি এখন সময় গুণছি', শরীফা খাতুনের 'অবিরাম বৃষ্টি চলে। খুলে যায় মনের বন্ধ কপাট, ভাবি। ভাবি এলো কি ফিরে চণ্ডীদাসের কাল ?—এই ছত্রগুলির অমোঘ আকর্ষণ আছে যা অচিরাৎ কবিতার সন্ধা তটে মনকে পৌছে দিতে পারে।

পরিশেষে বলতে হয়, ওপার বাঙলার কয়েকজন নবীন কবি ছাড়াও এপার-বাঙলার বেশ কিছু নামী কবির কবিতা এ গ্রন্থে প্রবিষ্ট হয়েছে যা কোনো না কোনো কারণে পরিপূর্ণ নিটোল কবিতা হয়ে ওঠে নি।

ছয়ন্ত সান্যাল

পাবলো পিকাসো

শিল্পীজীবনর প্রথম পর্যায়েই আন্তর্জাতিক স্বীকৃতি পেয়েছিলেন পাবলো পিকাসো! তাঁর নতুন চিত্রভাবনা তামাম ছনিয়ার চিত্রামোদী আর চিত্রসমালোচকের আলোচনার প্রধান বিষয় হয়ে দাঁডালো। চিত্রজগতের সমস্ত ধারণা ভাবনা তছনছ করে একটা নাম জেগে উঠলো। পিকাসো। খ্যাতির স্বর্ণশিখরে পৌছেও বিচলিত নন তিনি। অসংখ্য মামুষের কাছে এক আশ্চর্য কিম্বদন্তীর মতো তিনি বেঁচেছিলেন। ছবি আঁকতে গিয়ে ডিনি নিজম ভাষা সৃষ্টি করেছেন। সারাজীবন নত্ন রাস্তা খুঁজেছেন। যা ভাবছেন যা বলতে চাইছেন তা প্রকাশ করতে না পারার যন্ত্রণা তাঁকে আচ্ছন্ন করেছিল। মাদলে আমরা বেউই নিজের ভাবনাকে পুরোপুরি প্রকাশ করতে পারি না। পিকাসো বলেছিলেন যে ছবি সম্বন্ধে আগ্রহ থাকা ভালো, কিন্তু তাকে ছি ড়ে খু ড়ে গবেষণা করার কোনো দরকার নেই। পাখির ভাষা আমাদের জানা না থাকলেও তো পাখির গান ভালো লাগতে পারে। পিকাসো বারবার নিজের রীতি বদলেছেন। নিজেকে একাধিকবার ভেঙে নতুন করে গড়েছেন। তিনি নিজে অবিশ্যি চিত্ররীতির বিবর্তন শীকার না করে অনায়াসে বলেছেন যে তাঁর ছবি কোনো চিত্ররীতির বিবর্তন নয়-থা ধাপে ধাপে অমেয় রহস্তোর দিকে নিয়ে যাবে। তাঁর ছবি একাস্তভাবে বর্তমানের—শুধু তাই নয় তা বিশেষ মুহূর্তের ছবি। আঠেরো শো একাশি সালের পঁচিশে অক্টোবর স্পেনের মালাগা শহরে তাঁর ধন্ম হয়। পুরো নাম পাবলো রুইজ পিকাসো। পিতা ভোসে রুইজ ব্রাসকো একটি বিগ্রালয়ের কলা শিক্ষক ছিলেন। তাঁর:

মায়ের নাম মারিয়া পিকাসো লোপেজ। ছোটবেলা থেকেই ছবি আঁকায় পিকাসোর প্রবল ঝোঁক। আকাদেমী অব বারসেলোনায় কিছুদিন অধ্যয়নের পর তিনি ভর্তি হন আকাদেমী অব মাদরিদ-এ। নানা পরীক্ষা নিরীক্ষায় নিজেকে নিযুক্ত রাখলেন তিনি। কখনো এল গ্রেকো, কখনো জাপানি প্রেন্ট, কখনো জারমান খোদাই, কখনো বা রাফায়েল-এর আগের যুগের ইংরেজ শিল্পীদের প্রভাব পড়ডে লাগলো তাঁর কাজে। প্যারীতে এসে নানা শিল্পী ও লেখকের সঙ্গে পরিচিত হলেন তিনি। উনিশশো এক সালে পিকাসোর প্রথম একক প্রদর্শনী অমুষ্ঠিত হল শিল্পকলার অন্যতম কেন্দ্রভূমি প্যারী শহরে। পিকাদোর শিল্পী জীবনের হুটি প্রধান পর্যায়ঃ ব্লু পিরিয়ড **আর** পিংক পিরিয়ড। পিকাসো এঁকেছেন নর্তকী, মছাপ, গণিকার ছবি। এঁকেছেন একের পর এক অসংখ্য ছবি--বুভুক্ষু নরনারীর ছবি, অন্ধ ভিখারীর ছবি। এই সব ছবিকে এক্সপ্রেশনিজম্ এর তীব্রতম অভিব্যক্তি বলে গণ্য করা হয়। পাশ্চাত্ত্য শিল্পকলা আমূল পরিবর্তিত হলো পিকাসোর ছবিতে। নতুন আঙ্গিক আর চিত্রভাষার শ্রষ্টা হিষেবে অভিনন্দিত হলেন তিনি। পিকাসো জানিয়েছেন যে তিনি আকারকে যেভাবে দেখেন সেভাবে আঁকেন না. যেভাবে জানেন সেইভাবে আঁকেন। নিগ্রো ভাস্কর্য সম্বন্ধে তিনি যথেষ্ট সচেতন ছিলেন। ক্রমশ তাঁকে কিউবিংমের সিদ্ধান্তে উপনীত হতে দেখি আম**রা**। কিউবিস্ট আন্দোলনে তাঁকে সহযোগিতা করেছেন ব্রাক।

পিকাসোর কথা থেকেই জানা যায় যে তিনি ছবি আঁকেন যেমন অন্যেরা তাঁদের জীবনী লেখেন। তাঁর চিত্রাঙ্কন, তা সম্পূর্ণই হোক বা অসম্পূর্ণ থোক, একেকটি ছবি তাঁর রোজনামচার একেকটি পাতা। ভবিশুংকাল তার পছন্দমতো পৃষ্ঠাগুলো বেছে নেবে এই রোজনামচা থেকে। তাঁর পক্ষে নির্বাচন করা সম্ভব নয়। চারুকলার নানা আন্দোলন তাঁর মনে কৌতূহল জাগায়। তাঁর ছবিতে কোনো সময়ে সেজান, গগাঁ, মনেং ভাান গগ, তুলো লত্রেক প্রভৃতির প্রভাব

পড়েছে। তাঁর ব্লু পিরিয়তে দেখি নীলয়ভের প্রাধান্য আর পিংক পিরিয়তে গোলাপী রভের ব্যবহার সর্বাধিক। পিকাসো বুঝিবা ঈশ্বরের মতো মজস্র চোথের অধিকারী — মজস্র চোথ দিয়ে জীবনকে নানাভাবে দেখেছেন। মৃত্যুর আগে পর্যন্ত তিনি সৃষ্টিতে ক্লান্তিহীন, ভাবলে অবাক হতে হয় যে এই নক্বইতেও তার শিল্প প্রবাহ কোথাও নয় অবক্রদ্ধ। তার ছবির সংখ্যা ঠিক কত বলা শক্ত। তার অসংখ্য ছবির থবর অনেকের জানা নেই। আন্দাজে ঢিল মারা এমন কোনো সংখ্যায় আমাদের নিশ্চয়ই আগ্রহ নেই।

পিকাসোর অনেক ছবির মধ্যে 'গ্যেরনিকা' ছবির নাম প্রায় সকলেরই জানা আছে। উনিশশো সাঁইত্রিশে স্পেনের ছোটু শহর গ্যেরনিকা ফ্যাসিষ্ট বোমার আঘাতে বিশ্বস্ত হলো৷ এই 'গ্যেরনিকা' ছবিতে পিকাসের ক্ষোভ, ক্রোধ, জ্বালা, ঘূণা ও মর্মবেদনা ফুটে **উঠে**ছে। পিকাদোর নানা ছবির মধ্যে নাম করা যায় পুওর পিপল অন ছা সি-শোর, উম্যান উইথ এ ক্লো, ছা টু সিস্টারস্, দি জাগলার, ছা বি ড্যান্সারস, ডেথস হেড, লে ডিনয়সেল ছা এভিগনন ইত্যাদি। শিল্পকলার ক্ষেত্রে বিশ্লেষণমূলক চতুন্ধোণরীতি তার অগ্রতম অবদান। তার ছবিতে অনিবার্য ছায়া ফেলেছে মানুষের হতাশা, তুঃখ, দারিজ্য, বিষাদ, যন্ত্রণা, ভালোবাসা, যৌনতা, আনন্দ, সারলা। মানুষের বিবিধ সমস্তায় পিকাসো ভাবিত ছিলেন : মানুষের অসহায়তা তাঁকে স্পূর্ণ করেছিল। পিকাসো জানতেন যে মানুষের চেহারা বারবার বদলায়। তিনি খুঁজছিলেন মানুষের ভেতরের প্রকৃত মানুষের চেহারা এবং তা পেলেন পশ্চিম আফ্রিকার নিগ্রো ও আইবেরিয় শিল্পে। তাঁর লে ডিময়সেল এভিগনন ছবিটি নতুন শিল্পাঙ্গিকের ঘোষণা বহন করছে। পিকাসো বিংশ শতাকীর সবচেয়ে বেশি প্রভাবশালী ও বিতর্কিত শিল্পী। তিনি কম্যানিস্ট, কিউবিজমের অন্ততম প্রবর্তক, তুর্বোধ্য ছবির জন্মদাতা, অস্থির মামুষ, পরম প্রতিভাবান শিল্পী, চির খৌবনের অধিকারী, প্রেমিক সাহিত্যিক, প্রগতিবাদী, বুদ্ধিজীবী, শতাব্দীর

বিশার, নিঃসঙ্গ ঈশার—এই অসংখ্য বিশেষণে ভূষিত করেও তাঁর সম্বন্ধে শেষ কথা বলা যায় না। পটারি আর ভাস্কর্যেও তাঁর দক্ষতা স্থবিদিত। পিকাসো কবিতা লিখেছেন, নাটক লিখেছেন, সাময়িক পাত্র সম্পাদনা করেছেন। কাম্যু সাত্র এর মতো লেখকের সঙ্গে অন্তরক্ষতা ছিল।

খতি সামান্ত বস্তু যা আমাদের কাছে অবহেলার সামগ্রী তাও তাঁর হাতে পড়ে সার্থক শিল্পে পরিণত হতো। এ ব্যাপারে তিনি জাহুকর। পিকাদোই বলতে পারেন 'যে পারে সে আপনি পারে, পারে সে ফুল ফোটাতে।'

তাঁর জীবনে নারীর ভূমিকা নগণ্য নয়। একের পর এক নারী তাঁর জীবনে এসেছে, প্রেরণা জুগিয়েছে। এরা প্রত্যেকেই কোনো না কোনো সময় তাঁর মডেলের ভূমিকা নিয়েছে। অল্গা কথ্লভা, ফেরানডে অলিভিয়ের, ওয়ালটার, ফ্রাঁলোয়াফ জিলো, ডোরা মারসেল-ভিত্তে, জ্যাকুলীন রোক প্রভৃতির নাম উল্লেখ্য।

পিকাসো স্বাকার করেছিলেন যে শিল্প তাঁর থেকে শক্তিমান কারণ তাঁকে দিয়ে শিল্প যা করাতে চায় ঠিক তাই করিয়ে নেয়। একমাক্র পিকাসোই বলতে পারেন যে তিনি থোঁজেন না, তিনি পেয়ে যান। এ অহমিকা নয়, এ তাঁর স্বীকারোক্তি।

'আমার কাঞ্জ শুধু আমার ছবিতে যথাসম্ভব মানবতা এনে দেওয়া। তাতে যদি প্রথাসিদ্ধ মানব পুত্তলীরা চটেন তাহলে নাচার।' পিকাসোর এই উক্তি তাঁর মানবতাবাদের পরিচয়। এই মানবতাবাদ তাঁকে পৃথিবীর অস্ততম শ্রেষ্ঠ মহৎ শিল্পী করে তুলেছে, সন্দেহ নেই। তিনি আক্ষেপ করেছিলেন যে শিল্পী ও জনসাধরেণের মধ্যে একটা বিচ্ছেদ রয়ে গিয়েছে। তাঁর মতে শুধু ছবি আঁকতে শেখানোই সব নয়। কি ভাবে ছবি দেখতে হয় তাও শেখানো দরকার।

শোনা যায় পিতা বালক পিকাসোর প্রতিভার কাছে পরাজ্য স্থীকার করেছিলেন। পিকাসো কোনদিন ভনিতার বিশ্বাসী ছিলেন না। তার ছবির মতো আর কোন আঁকিয়ের ছবি এত বেশি দামে বিক্রি হয় নি। পিকাসোর নকাই বছর বয়সে তাঁর জ্মদিনটিকে শ্বরণীয় করে রাখার জ্ম্ম্য লগুনের ষ্টেট আর্ট গ্যালারি আয়োজিত অমুষ্ঠানে সোনালী চুল আর মিষ্টি হাসি শিশুরা উড়িয়েছিলো নকাইটি উজ্জ্বল শ্বেত কপোত। সে তো সেদিনের কথা। আর আজ সেই নিঠুর দরদী পিকাসো নিজেই অগণিত চিত্রামোদীর মনে একটি স্থির চিত্রে পরিণত হলেন। এই ময়ুয়্য জীবন তাঁর কাছে ছিল এক আশ্চর্য কবিতা যা বারবার পড়েও পুরনো হয় না। গত ৮ই এপ্রিল ১৯৭৩ দক্ষিণ ফ্রান্সের মুঁগা শহরে শ্রুতকীতি পিকাসোর কর্মবহুল জীবনের অবসান স্টলো। শিল্পী অস্তর্হিত, পেছনে পড়ে রইলো ছবি আর ভার্ম্ব, পিকাসোর বলিষ্ঠ জীবন-প্রেমের ম্বিনাশী স্বাক্ষর।

শিবাজী গুপ্ত

উछत्रगृति : गियमाननी

লেখকদের এভি:

সর্ব লেথকদের লেখা সাদরে গৃহীত হয়। ভাকবোগে নির্ভ্র ঠিকানা লিখে দম্পাদকের কাছে পাঠানেই চলবে। দর্বদাই কপি রেখে দেবেনা। অমনোনীত লেখা ফেরং দেওয়া অস্থ্রিধা। উত্তর পাবার অস্ত ভাকটিকিট পাঠাবার দরকার নেই।

वारकरमत्र शिंड :

- কার্ত্তিক থেকে বর্ষারস্থ। নিজের দায়িজে প্রাবণ-মাখিন দংখ্যা পেলেই ৫'০০ এম-ও করে পাঠাবেন। জানবেন পত্রিকা নিয়মিত প্রকাশে গ্রাহকদের দায়িত কম নয়। পত্রিকাকে তাঁরাই বাঁচিয়ে রাখেন। বিশেষ দংখ্যার দাম বর্বিত হলেও, গ্রাহকর। বার্ষিক চাঁদার মধ্যেই পাবেন, ধ্রিদ না কোন বিজ্ঞপ্তি দেওয়া হয়।
- উত্তর, দক্ষিণ, পূর্ব, পশ্চিম ও মধ্য কলকাভার ফলে পত্রিকার জন্ত থোঁজ নিন।

বিজ্ঞাপনদাভাবের প্রতি:

- অশাণীন কপি বা কুক্চিকর ছবিযুক্ত বিজ্ঞাপন ছাপা হয় না।
- বিজ্ঞাপনদাতাগণ সাহিত্যের পৃষ্ঠোপোষক। স্বত্ববাং ভাষের অক্লায়ন্দ শাহাযা চিরকাল ক্বত্ততার সংল শ্বরণীয়।

क्रांचित प्रमा :

ধ কপি বা ভার উর্দ্ধে অর্ডার বিলেই শতকরা ২৫ টাকা কমিশন দেওয়া
হয়। এছেন্সীর অন্ত উত্তরস্বি দপ্তরে চিটি লিখুন, অথবা শ্রীঅভিত দাস,
বইঘর, ১৫ বর্ষিম চাটুজ্যে খ্রীট কলিকাভা-১২ যোগাযোগ করন।

শুশাৰকীয় ও ব্যবসায়িক দপ্তর: ১বি-৮ কালীচরণ ঘোষ রোড, কলিকাডা-৫০

আৰণ ভট্টাচাৰ্য কৰ্তৃ ক স্ক্ৰপা উজিং কলিকাত। ৫০ হইতে মুক্তিত ও উত্তৰ্জ বি কাৰ্যালয় , কলিকাতা-৫০ হইতে প্ৰকাশিত ।

উखत्रज्ति । २३ वर्ष वर्ष मरका । श्रीवर्श-पाचित् ১७৮১

আধুনিক বাংলা সাহিত্য: সামাজিক ও মন্তাত্তিক সমীক্ষা ১ ভারদাশকের রায়

স্টিনা :---কলকাতা বিশ্ববিত্যালয়ের বাংলা বিভাগ থেকে এম. এ পাশ করে কীভাবে বাংলা সাহিত্যের সেবায় নিজেদের নিযুক্ত করা যায়, এ বিষয়ে কোন কোন ছাত্র-ছাত্রী গত বংসর (১৯৭৩ সালের দিকে) আমার কাছে জিজ্ঞাস্থ হয়ে এসেছিলেন। তথন আমার মনে হয়েছিল, আধুনিক কালের ভাবধারায় একালের বাংলা সাহিত্য পরিপুষ্ট হলেও তার প্রতি ভীব্র মনুরাগ সত্ত্বেও এ সাহিত্যের পট-ভূমিকা ও তত্ত্বের দিকটি নিয়ে সথের আলোচনা কিছুকিছু চোখে পডেছে বটে, কিন্তু পরিশ্রমদাধ্য গবেষণাকার্য বিশেষ হয় নি। সমাজ ও মনোবিজ্ঞানের স্ত্রসমূহ এ কালের সাহিত্যকর্ম বিশ্লেষণে কতটা প্রয়োগ করা যায়, সাহিত্য-সৃষ্টির মূলে ব্যক্তি, পরিবেশ ও মানসিকতার-ই বা প্রভাব-প্রতিপত্তি কত্টুকু এ-সব বিষয় নিয়ে ব্যাপকভাবে আলোচনা, বিশ্লেষণ এবং গবেষণা হওয়া প্রয়োজন। তখন স্থির হয়, কলিকাতা বিশ্ববিত্যালয়ের বাংলা বিভাগ, মনোবিজ্ঞান বিভাগ ও রাষ্ট্রনীতি বিজ্ঞানের কোন কোন উৎসাহী অধ্যাপক অধ্যাপিকার উপদেশ নির্দেশ ক্রমে 'আধুনিক বাংলা সাহিত্য সমীক্ষা প্ৰিষদ' (Institute for the Study of Psycho-Social Bases of the Modern Bengali Literature) নামে একটি গবেষণা কেন্দ্র কলকাতা বিশ্ববিগ্যালয়ের বাংলা বিভাগে প্রতিষ্ঠা করা হবে।

মাননীয় উপাচার্য ড: শ্রীযুক্ত সত্যেন্দ্রনাথ সেন মহাশয় এই প্রস্তাব সানন্দে সমর্থন করলেন এবং সর্বপ্রকার সাহায্যের প্রতি**শ্রুতি দিলেন**। বাংলা বিভাগের প্রধান ডঃ অসিত বন্দ্যোপাধ্যায়, মনোবিজ্ঞান বিভাগের প্রধান ডঃ রামগোবিন্দ চট্টোপাধ্যায় এবং রাষ্ট্র বিজ্ঞানের রীডার শ্রীমতী বেলা দত্তগুপ্তাকে নিয়ে কর্মপরিষদ গঠনের পর পাঁচজন ছাত্র-ছাত্রী এই পরিষদের গবেষক হিসেবে আত্মনিয়োগ কর্মলেন। তাঁদের উৎসাহের জন্মই কিছুকিছু আর্থিক আমুকূল্য পাওয়া গেল। তাঁরাই উৎসাহিত হয়ে ছটি টেপ-রেকর্ডার সংগ্রহ করে ফেললেন। মোটামুটি ভাবে অমুসন্ধান প্রণালী ও কর্মপন্থা ছকে নিয়ে সাম্প্রতিক যুগের কবি, ঔপন্যাসিক, নাট্যকার, প্রাবন্ধিক এবং ছান্দসিকদের সঙ্গে সাক্ষাৎ করে কয়েকটি নির্দ্দিষ্ট প্রশ্নের মারফতে তাঁদের সাহিত্য বিষয়ক মতামত নথিভুক্ত করার জন্ম ব্যাপকভাবে টেপ-রেকর্ডার ব্যবহার শুরু হল। ইতিমধ্যে ছন্দ বিষয়ে যে সমস্ত ছান্দসিকের মতামত গৃহীত হয়েছে, তার পাঠোদ্ধার করে এই গবেষকদের উল্মোগে পুস্তিকার আকারে প্রকাশের চেষ্টা চলেছে। কিছুকিছু কবি ও সমালোচকের বক্তব্য ও টেপ-রেকর্ডারে ধরে রাখা হয়েছে, মারও কাজ চলেছে। এ-সমস্ত বক্তব্য সংগৃহীত হলে আধুনিক বৈজ্ঞানিক গণকপদ্ধতির-সাহায্যে এই বক্তব্যগুলিকে বিশ্লেষণ এবং দফাওয়ারি তালিকায় সজ্জিত করে আধুনিক বাংলা সাহিত্যের পশ্চাদ্-পটে অবস্থিত দেশ-কাল-পাত্রের ২তোগ্য প্রভাব নির্দেশের চেষ্টা করা হবে এবং গবেষণার তথ্য, তত্ত্ব ও ফলাফল ক্রমে ক্রমে প্রকাশের ব্যবস্থা করা হবে। এর দ্বারা ভবিশ্যতের গবেষকেরা উপকৃত হবেন বলে আশা করি।

একালের জিজ্ঞাস্থ ব্যক্তিদেরও সাহিত্য জিজ্ঞাসা অধিকতর উদ্দীপিত হবে। শ্রীযুক্ত অন্নদাশঙ্কর রায়, শ্রীযুক্ত অরুণ ভট্টাচার্য এবং শ্রী যুক্ত শঙ্খ ঘোষ মহাশয়দের যে-সমস্ত বক্তব্য টেপ করা হয়েছে, এখানে সেগুলি মুদ্রিত হল। এ-বিষয়ে পাঠক-পাঠিকার মনে কোন প্রশ্নের উদয় হলে তাঁরা অনুগ্রহ করে কলকাতা বিশ্ববিভালয়ের বাংলা বিভাগের অধ্যক্ষের সঙ্গে যোগাযোগ স্থাপন করতে পারেন।

> শ্রী অসিত কুমার বন্দ্যোপাধ্যায় অধ্যক্ষ বাংলা বিভাগ, কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়

এবং পরিচালক: আধুনিক বাংলা সাহিত্য সমীক্ষা পরিষদ]

আপনার মতে সাহিত্যের উদ্দেশ্য কি ?

সাহিত্য বলতে আমরা সাধারণতঃ বুঝি নাটক কিংবা কাব্য কিংবা ছোটগল্প কিংবা উপত্যাস কিংবা প্রবন্ধ। এখন কাব্যের উদ্দেশ্য কাব্য হয়ে ওঠা। ছোটগল্পের উদ্দেশ্য ছোটগল্প হয়ে ওঠা। এটা পরিষ্কার বুঝতে পারা যায়। কিন্তু প্রবন্ধ সম্বন্ধে বলতে পারা যায় যে প্রবন্ধ নানানু বিষয়ে লেখা যায় এবং কোন কোন বিষয় হয়তো तां करेनि कि वा वर्षरेनि कि । स्मार्क्त स्म यिष श्रवस्य ना इस्य एर्फ, একটা বিশেষ বক্তব্য হয়ে ওঠে, তা'হলে কিছু আসে যায় না। কিন্তু সাহিত্যের যে সব বনেদী শাখা-হাজার হাজার বছর ধরে যার অবস্থান—যেমন নাটক বা কাহিনী তার উদ্দেশ্য হচ্ছে নাটক হয়ে ওঠা বা কাহিনী হয়ে ওঠা। দেখানে কোন প্রচারের কথা নেই। সেখানে কোন ফললাভের কথা নেই। একটি কাহিনী একজন রচনা করলেন বা শোনালেন, আরেকজন সেটি শুনলেন। এথানে যেজিনিসটি পাওয়া গেল—সেটি হচ্ছে একটি কাহিনী। এখানে আমরা বলব না এর দারা কোন সামাজিক উদ্দেশ্য সিদ্ধ হল। এর যদি কোন উদ্দেশ্য থাকে, দে উদ্দেশ্য সম্পূর্ণ সাহিত্যিক বা Artistic উদ্দেশ্য। এখানে আমরা কোন দার্শনিকতা বা ধর্মীয়তা বা সামাজিকতা প্রত্যাশা করবো না। এখন এই ঐতিহা নিয়ে সাহিত্য গড়ে উঠেছে বহুকাল ধরে, বহু দেশে। আজকের দিনেও যেটা সাহিত্যিক উদ্দেশ্য—সেটা

এইরকম থাকবে এটাই আমরা প্রত্যাশা করি। একে রাজনৈতিক অর্থনৈতিক বা সামাজিক কিংবা ধর্মীয় উদ্দেশ্যে ব্যবহার যদি কেউ করেন, তিনি করতে পারেন। কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে তাঁকে মনে রাখতে হবে যে একটা সাময়িক প্রয়োজন সিদ্ধির পরে এটা হয়তো বিভ্যমান থাকবে না। যদি থাকে তা'হলে এর রাজনৈতিক নিরপেক্ষতা বা ধর্ম নিরপেক্ষ আনন্দ দানের ক্ষমতার জন্যে থাকবে।

এটা স্পষ্ট বলে রাখা দরকার, যে নাটক বা কাহিনী যেটাই হোক না কেন, তার মধ্যে এক প্রকার সতা বা সৌন্দর্য থাকা চাই, তা নাহ'লে কখনো সাহিত্য কালোভীণ্ড হয়না, দেশোভীণ্ড হয় না।

নাহিত্য বিশ্বমানবের মনকে কি দিয়েছে এবং দেবে— এই সম্পর্কে আপনি কিছু বসুন—

সাহিত্য যিনি সৃষ্টি করেন, তিনি নিশ্চয়ই একজন বা একাধিক-জন পাঠককে সামনে রেখেই তা করেন, কাজেই এখানে একজনের মন আরেকজনের মনের সঙ্গে নিবিড় ভাবে যুক্ত। একজনের মন থেকে আরেকজনের মনে একটি বাণী সঞ্চারিত হয়, একটি রূপও সঞ্চারিত হয়। এই রূপ আর এই বাণী সঞ্চারিত না হলে সৃষ্টির উদ্দেশ্যই ব্যর্থ হয়ে যায়। কারণ সৃষ্টি কেবল আপনার জন্য নয় – পরের জন্যও। সেই পর যতই নিকটে আসবেন, ততই স্রষ্টার উদ্দেশ্য সিদ্ধ হবে।

্ বিভীয় বিশ্বযুদ্ধের পর বাংলা লাহিত্যের কোন শাখা তুলনামূলক ভাবে বেশী । ঐশর্যবান ?

কবিতা ছোটগল্প অজস্র লেখা হয়েছে। উপন্যাস অত বেশী না হলেও তার সংখ্যাও বড় কম নয়, নাটকের সংখ্যা কম বলেই ধরে নিতে পারা যায়, অধিকাংশ প্রবন্ধই ঠিক সাহিত্যের এলাকায় পড়ে না। এখন অজস্ত্রমুই ঐশ্বর্যের একমাত্র মাপকাঠি নয়। সাহিত্যের ভাণ্ডারে যদি স্থায়ী না হয় তা হলে তাকে ঐশ্বর্য বলা মুশকিল। তা'হলে প্রশ্ন দাঁড়াচ্ছে কোন্ কোন্ লেখা স্থায়ী হবে ? এ বিষয়ে সামি কোন স্টেন্তিত মত দিতে পারবো না। তবে আমার মনে হয়—কবিতার ঘরে কিছু স্থায়ী হতে পারে, ছোটগল্লের ঘরে কিছু কম, উপন্যাসের ঘরে আরো কম। নাটক ছ্থানি, কি একখানি।

এই সময়ে সাহিত্যে বাংলাদেশের সামাজিক এবং অর্থনৈতিক সমস্তাবলীর প্রতিফলন কি যথোপযুক্ত ?

্র বিষয়ে আমার কিছু বলা ঠিক হবেনা। কারণ আমি খুব কম বই পড়েছি।

প্রতিফলন হয়তো একটা থাকেই, সেটা না থেকে পারে না। কিন্তু যথোপযুক্ত কিনা, তাই বলা কঠিন। একজন বলছে যথোপযুক্ত, আরেকজন হয়তো বলছে নয়। অনেকেই হয়তো বলবেন যে না—
ঠিকমত প্রতিফলন হয় নি, তা হলে তো একটা তর্কের ব্যাপার হয়ে দাঁড়ালো।

এই বাংলাদেশের যে মুছটা পেল এটার পরে কি স্থাপনার মনে হয়েছে যে গাহিত্যে ঠিক ভার প্রভিদলনটা এলো না ?

এই কথাটা নিয়েই আমি ঢাকাতেও কিছু বলেছিলুম। কোন বড় ঘটনা নিয়ে কোন একটা বড় উপন্যাস, সেই মুহূর্ত্তেই বা সেই বছরেই বা সেই দশকের মধ্যে লেখা যায় না। সেই জিনিসটা যে কী সেটা জানতেই পঞ্চাশ বছর লেগে যায়। কেননা আমরা খুব খণ্ড খণ্ড ভাবে দেখতে পাই, পূর্ণ সত্যটা জানতে পাবা বহু সময় সাপেক্ষ ব্যাপার। যুরোপে এখনও দ্বিতীয় মহায়ুদ্ধের ওপর কোন বড় বই লিখতে দেখা গেল না। কত গেলা খণ্ড খণ্ড সত্যকে ছুড়ে ছুড়ে একটা বই লিখতে

পারা যায়, কিন্তু তাতে কিছু না কিছু বাদ পড়ে যায়, সেজন্য পূর্ণ সত্যের জন্য অপেকা করতে হয়।

বর্তমান বাংলা সাহিছ্যের ছুর্বলভাগুলো আপনার মতে কি কি?

আমরা বড় বেশী সমসাময়িক হতে চাই। কাজেই আমাদের লেখা অল্প দিনের মধ্যেই বাসি হয়ে যায়। যে উপন্যাসকে একটা স্মরণীয় উপন্যাস বলে প্রস্কার দেওয়া হল, পাঁচবছর বাদে সে উপন্যাসের নাম কারো মনে থাকে না। কোখাও একটা অভাব আছে, তা না হলে এরকম ব্যাপার ঘটত না। সৃক্ষতার অভাব। প্রত্যক্ষ একটা ফল চাই, নগদ বিদায় চাই—সেই জন্য মনোরঞ্জন করার দিকে আমাদের নজর বেশী। একটা সত্যকে উপলব্ধি করে সেটাকে প্রকাশ করা অত্যন্ত আয়াস সাপেক্ষ ব্যাপার। সেই আয়াসটুকুকে স্বীকার করার মতো ইচ্ছা বা অবসর আমাদের অনেকের নেই। আমরা মনে করি বছরে চারখানা উপন্যাস লেখা মানে পুরুষার্থ।

অভিলেখনের কারণ কি ?

এটার উত্তরতো সোজা।—অর্থপ্রাপ্তি। যতবেশী লেখা যায়, ততো বেশী পয়সা হয়। পয়সাটার তো দরকার আছে আজকের দিনে। কাজেই লেখা জিনিসটা একটা Ir dustry হয়ে দাঁড়িয়েছে এবং সেটা Mechanical হতে বাধ্য। যদি ইতিমধ্যে না হয়ে থাকে তবে কয়েকদিন পরে দেখা যাবে প্রায় Mechanical জিনিস হচ্ছে। অবশ্য কবিতা লিখে পয়সা হয় না। রাশি রাশি কবিতা লেখা হচ্ছে অর্থ প্রাপ্তির আশায় নয়। ওটা একটা নেশা। আগেকার দিনেও ওটা ছিল।

এর ফলে সাহিত্যের বিশ্বছতম অংশষ্টি—যা সম্পর্কে আমরা এখনও প্রভাবাক এবং প্রত্যাশী— তা কি ক্ষতিগ্রস্ত হবে বলে মনে করেন ?

ছুচারজন প্রতিভাশালী লেখক হয়তো অজস্র লিখেও অজস্র ঐশ্বর্ষ দিয়ে যেতে পারেন—যা সাহিত্যে অমর হবে, কিন্তু অধিকাংশের পক্ষে বিলুপ্তি অবশ্যস্তাবী। সাহিত্যের ক্ষতি চিরকাল হয়ে এসেছে. চিরকাল হবে, সেটা দেখে কোন লাভ নেই—বরং দেখতে হবে সাহিত্যে শেষ পর্যন্ত কী জমেছে ? সাহিত্যের দরজা খোলা, সে পথ দিয়ে যে কত লোক ঢুকেছে তার সীমা-সংখ্যা নেই। কালিদাসের যুগেও ছিলো, রবীন্দ্রনাথের যুগেও ছিলো, মনেক অবাঞ্চিত লোক অনেক অবাঞ্চিত কথা লিখে গেছেন, কিন্তু তাঁদের কথা কেউ মনে রাখে ना । कालिमारमः कथारे मत्न तार्थ — दवील्यनार्थत कथारे मत्न तार्थ । কাজেই আমরা যদি তু'চারজন প্রতিভাশালী লোকের আবির্ভাব দেখে থাকি, তবে শতাধিক অবাঞ্চিত লোকের আবিভাব সাহিত্যের কী ক্ষতি করবে ? আমরা যদি দশ বছরের মধ্যে দশখানা ভালো উপত্যাস রেখে যেতে পারি, তবে বার্কি পাঁচশোখানা যদি হারিয়ে যায় তাতে কী ক্ষতি হবে । যেটা স্থায়ী সেটাকে দিয়েই সাহিত্য বিচার হবে। গ্রীক ট্রাজেডি বিস্তর লুপ্ত হয়ে গেছে, সেটা লেখকদের দোষে নয়, পুডে গেছে, পাণ্ডলিপি হারিয়ে গেছে—নানা কারণে। কিন্তু যে কটা আছে তা দিয়ে আমরা গ্রীক সাহিত্যের মূল্যায়ন করে থাকি। সংস্কৃত কাব্যও যত লেখা হয়েছে তত টি কৈ থাকে নি। এটা সাহিত্যিকের দোষে নয়, বিভিন্ন কারণে। কাজেই কী হারিয়ে গেল, লুপ্ত লাভ নেই। কারণ ভালো জিনিসও অনেক হারিয়ে গেছে। কিন্তু তা সত্ত্বেও কিছু থাকে কিনা ? যদি কিছু টি কৈ থাকে তবে জানবো সাহিত্যের লাভ হয়েছে। শক্তিমানের শক্তিক্ষয়টা সভিয় তুঃখের বিষয়। সেখানে আমরা বলতে পারি যে **লোকটা**র কাছ থেকে অনেক কিছু পাওয়া যেতে পারতো কি**ন্ত** অকারণে অনেক সময় নষ্ট করেছে। বিশেষ করে একজন কবির কথা মনে পড়ছে আমার, আমি নাম করবো না। তাঁর কাছে অনেক কিছু আশা করা গিয়েছিল, তিনি অনেক কিছু দিতে পারতেন, রাজনীতি

পেয়ে বসলো তাঁকে, বিস্তর সময় নষ্ট করেছেন, তার ফলে তাঁর কীর্ত্তি অত্যন্ত কীণ। একজনের কথা বললুম—এরকম অনেকের কথা বলা যায়। এরকম অর্থলোভেও হচ্ছে, কিন্তু রাজনীতির কারণে আরও বেশী হচ্ছে। অনেক আদর্শবাদী লেখককে আমরা জানি যার কাছ থেকে অনেক পাওয়া যেতে পারতো, কিন্তু তার আদর্শটি এরকম যে তার পেছনে মুরে তিনি অনেক সময় নষ্ট করেছেন। তার বাইরে আমিও যাই না, আমিও তাদের মধ্যে একজন।

ৰিতীয় বিষয়ুদ্ধের পর বাংলা সাহিত্যে পাশ্চান্ত্য প্রভাবের ফলাফল কি রকম?

পাশ্চান্ত্য প্রভাব তো ক্রমশই কমে আসছে। যারা আজকাল লেখেন তারা ক'খানাই বা বিদেশী বই পড়েন ? পড়লেও তো অনুবাদের মাধ্যমে পড়েন। আগে ঠিক পাশ্চান্তা বলতে বোঝাত পশ্চিম য়ুরোপ। আর এখন যারা সাহিত্যে পাশ্চান্তা প্রভাব আনতে চান বা আনেন তাঁরা সাধারণতঃ রাশিয়ার দিকে তাকান। সেটা কিন্তু সত্যিকারের পাশ্চান্তা প্রভাব নয়। সত্যিকারের পাশ্চান্তা প্রভাব নয়। সত্যিকারের পাশ্চান্তা প্রভাব নয়। সত্যিকারের পাশ্চান্তা বলতে বোঝায় ইংরাজী, ফরাসী, ইটালিয়ন ও জার্মানী। অনেকে রাজনৈতিক কারণে ও মুখো হতে চান না। শিক্ষা ব্যবস্থাতেও ইংরাজীর স্থান দিনে দিনে গৌণ হয়ে যাচ্ছে। ইংরাজী পড়ে অনেকে রুঝতে পারেন না। যারা ইংরাজী বোঝেন না তাঁরা ফরাসী, জার্মান বা ইটালিয়ান বুঝবেন এটা আশা করা যায় না।

তবে আগের চেয়ে অনেক বেশী লোক বিদেশে যাচ্ছেন। এবং সেই সুত্রে বৈদেশিক ভাবধারা আমাদের দাহিত্যে আসছে। বিদেশ যাত্রা যদি নিষিদ্ধ হয়, যেমন ছিল মধ্যযুগে, তাহলে আবার আমাদের সাহিত্য অচলয়াতনে পরিণত হবে। বই পত্রের আমদানিও কমে আসছে। কারণ দেখানো হয় যে বিদেশী মুজার অভাব। অস্ত একটা কারণও থাকতে পারে। সেটা বিদেশী প্রতিযোগিতার ভয়। আমার মতে

সাহিত্য বা দর্শন বা বিজ্ঞান আ**লো হাওয়ার মতো সর্বত্র সঞ্চারিত** হবে। এটাই ঠিক।

ৰিতীয় বিশ্বযুদ্ধের পর বাংলা লাহিত্যে নতুন ভাবে পাশ্চান্ত্য প্রভাবের জোয়ার এলেছিল বলে কি আপনার মনে হয় ?

জোয়ার এসেছিলো প্রথম মহাযুদ্ধের পর। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের পর এসেছিলো কিনা আমি জানি না। এই কালটাকে আমি একটা উন্নতির কাল বলে আমি মনে করি না। উন্নতির কাল ছিলো প্রথম মহাযুদ্ধের পর বছর বিশেক সময়। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের কালটা কিছু দিয়েছে, একেবারে যে দেয় নি তা নয়, তবে আগেকার মত নয়।

এই যুগে বাংলা লাহিড্য কি এমন কিছু দিয়েছে যাতে বিবসাহিত্যও সমৃত হয়েছে ?

४ करत किছू वला याग्र ना।

বিশেষ করে গত দশ বছর বা বিশ বছরের মধ্যে যে কাজ হয়েছে তার মৃল্যায়ন করার সময় এখনও হয় নি। ত্রিশ বছর আগে কী হয়েছে তার একটা মৃল্যায়ন করা যায়।

তবে 'জীবনানন্দ' সম্পর্কে অনায়াসেই বলতে পারা যায়—যে হাঁ। তিনি কিছু দিয়ে গেছেন যা অনায়াসেই স্থায়ী হবে। সতীনাথ ভাছড়ীর 'জাগরীকে'ও কালোত্তীর্ণ বলা যায়। কিন্তু আমার জ্ঞান অতি সীমাবদ্ধ। নিজের লেখা নিয়ে ব্যস্ত থাকি। অন্যের লেখা পড়তে সময় পাই খুব কম।

আধুনিক বাংলা সাহিত্য: সামাজিক ও মনস্তাত্ত্বিক সমীক্ষ। ২

অরুণ ভট্টাচার্য

আপনার মতে দাহিভ্যের উদেশ্র কি

সাহিত্যের উদ্দেশ্য এক কথায় বলা মুসকিল। তবে প্রত্যেক মানুষই তাঁর জীবনে কোন না কোন সময় একটা আধ্যাত্মিক চেতনার আস্বাদ উপলব্ধি করতে চায়। এই আধ্যাত্মিক শব্দটি অবশ্য আমি প্রচলিত অর্থে ব্যবহার করছি না, যে অর্থে মানুষ নিজেকে 'সাবলিমিটি'র দিকে পোঁছে দিতে চায় সেই অর্থে ব্যবহার করছি। সাহিত্যের অগ্যতম উদ্দেশ্য বোধ হয় মানুষকে ঐ আধ্যাত্মিক জগতে উত্তরণ করতে সাহায্য করায়, আমার মনে হয় এটি তার প্রধানতম কারণ হওয়া উচিত। এর থেকেই অবশ্য অগ্যান্য প্রশাগুলি আসে, রসতত্ত্বের কথা সৌন্দর্য-বোধের কথা এগুলো আস্তে আস্তে এই বোধটি থেকেই এসে পড়ে। অনেকটা ইংরাজীতে যাকে বলে 'মিস্টিসিজম্'। আমার মনে হয়, শ্রোষ্ঠ সাহিত্য 'মিস্টিক' হতে বাধ্য এবং সেখানেই তার চিরকালীনতার ব্যাপারটা লুকিয়ে থাকে।

আপনার কথা ভনে মনে হচ্ছে দাছিত্য ব্যক্তিগত ব্যাপার। তার ওপর বাইরের কোন প্রভাব আসতে পারে না। কিছ বর্তমানে বিশেষ একটা উদ্দেশ্যের দিকে তাকিয়ে দাছিত্য রচনা করতে বলা হচ্ছে। এ ব্যাপারে আপনার মত কি ?

এ ব্যাপারটা, এর সমস্তটাই এর interpretation এর ওপর নির্ভর করছে। আমি যে কথাটা বলেছি, তার যুক্তি হিসাবে আমার ত্র'জন প্রিয় লেখকের নাম আমি করতে পারি বাঁদের লেখা আপনাদের বিচারে হয়তো ব্যক্তিগত বলে মনে হতে পারে কিন্তু চিরকালের লেখায় উদ্বীর্ণ

হয়েছে। যেমন রবীন্দ্রনাথ ও উইলিয়ম ব্লেক। আমি নিজে ব্লেকের খুব ভক্ত, রবীন্দ্রনাথের তো বটেই। রবীন্দ্রনাথ ছাডা আমরা বর্তমান জীবনকে কল্পনাও করতে পারি না। তাঁদের যে লেখা আমাকে মুগ্ধ করে, যেমন ব্লেকের "সংস অফ ইনোসেন্স এণ্ড এক্সপিরিয়েন্স" অথবা রবীন্দ্রনাথের 'গীতাঞ্জলি'। এগুলো কি বাইরের কোন আঘাত থেকে আপাতদৃষ্টিতে এসেছে ় নিশ্চয় একটি মানব যখন জীবন যাপন করে তার মধ্যে স্বাভাবিক ভাবেই সমাজের আঘাত লাগে। সমাজের ভালো দিক মন্দ দিক সমস্তটাই তার জীবনের ওপর পড়ে। এ ছাড়া কোন ় মামুষ বাঁচতে পারে না। সে অর্থে ব্যক্তি মামুষ বলে কিছু নেই। কাজেই যথন সে কোন কিছু রচনা করবে স্বাভাবিক ভাবেই তার মধ্যে সমাজের ছবি আসবে--এটা একটা দোজা সরল সতা। এটা মেনে নেওয়া ভালো। 'গীতাঞ্জলি' পডতে পডতে অবশ্য মনে হয় কৰি ভিতরের কথা উন্মোচন করছেন। কিন্তু তার মানে এই নয় যে লোকটি রচনা করছেন সে লোকটি ব্যক্তিগত সমস্ত দিকের দরজা জানলা বন্ধ করে নিজের ঘরের মধ্যে বসে লিখছেন, তা কখনই নয়। রবীন্দ্রনাথের জীবনে তুঃখ, বেদনা, আনন্দ সবই ছিল। সব নিয়েই তিনি পূর্ণ মানব, স্থুতরাং তাঁর রচনায় এ সব কি করে বাদ পড়ে গ কাজেই কোথাও সমাজচিত্রটা সৃন্ধা ভাবে কাজ করেছে. কোথাও প্রকট প্রতিফলিত হয়েছে। সমাজ চিম্বার বাইরে যেমন কোন মানুষ চিম্বা করতে পারে না, তেমনি তার যে ব্যক্তিগত দি**ক আছে তাও ঠিক**। এ ছটির মিলনেই প্রকৃত সৃষ্টি সম্ভব, স্মৃতরাং 'গীতাঞ্জলি'র মত লেখা বা 'সংস অফ ইনোসেন্স এণ্ড এক্সপিরিয়েন্সে' এর মত লেখা এ যুগেও সম্ভব। কেননা যে মানবেরা এ-কাব্য ছটি লিখেছিলেন তথনকার **চিন্তা**ধারার প্রতিফলন আজকের দিনে মানবিক জীবনেও রয়েছে। ভখনকার সমস্থাবলীও রয়েছে। তথনকার আধ্যাত্মিক চেতনা বা মিস্টিক ভাবধারা রয়েছে। কাজেই আগামী কালে যতই আমরা সভাও সংস্কৃতিবান লোক হই আগামী কালেও যে এই ধরণের রচনা হবে

না এমন কথা বলি কি করে ? আজকের অবশ্য এ প্রশ্নটা আপনার খুবই সংগত যে আমরা যা কিছু করি, যা কিছু লিখি তাতে বাইরের আঘাত, বাইরের সংঘাত প্রতিনিয়ত আমাদের পীডিত কবে এবং তার প্রতিফলন আমরা দেখতে চাই লেখার মধ্য দিয়ে কর্মের মধ্য দিয়ে সাহিত্যের মধ্য দিয়ে, কিন্তু এমনও হতে পারে যে একজন পেথককে কোন আঘাতই পীড়িত করতে পারল না। এমন কি সম্ভব নয় ? এবং যেটা আলন জগণকে বেছে নিল, অর্থাৎ সাহিত্যে সমাজের দর্পণটাই বড কথা, না সাহিত্যে আনন্বোধের কথাটাই বড কথা---এই একটা মৌল বিষয় এসে পড়েছে। আমার তো তাই মনে হয়। এখানে সাহিত্যের মূল উদ্দেশ্য নিয়ে একটা প্রশ্ন এসে পড়েছে। প্রশ্ন**টা** এই যে, সমাজে আমরা ভালো কিছু করতে চাই, এজগুই কি সাহিত্য ? যেমন বৃদ্ধিমচন্দ্র বার বার আমাদের বলেছেন তাঁর বিভিন্ন উপগ্রাসের মধ্য দিয়ে —সং-অসং, গ্রায়-অন্তায় ইত্যাদি মানুষকে জানতে হবে, কাব্রু করতে হবে মানুষকে সেই ভাবে । তাঁর চরিত্র এই ধরনের সিম্বলিক পাটিার্ণের হয়ে দাঁড়িয়েছিল। কিন্তু রবীন্দ্রনাথে তা দেখি না। এমনকি শরংচন্দ্রের ভালো লেখায়ও তা দেখি না। ব্লেকের কথাতো আসছেই না। আরো একজন বড় লেখকের কথা বলছি. যিনি সর্বদেশে সর্বকালে শ্রেষ্ঠ লেখক—উইলিয়ম সেক্সপীয়র, তাঁর চরিত্রগুলো আজ থেকে ৪০০ বছর পেরিয়ে গিয়েছে। এখনো কি আমাদের কাছে অত্যন্ত আধুনিক মনে হয় না ? কামলেটের বা ওথেলোর চরিত্র—আজও মানুষ অবাক বিশ্বয়ে সেই সব নাটক দেখে। এর পিছনে যদি তংকালীন সামাজিক চিন্তাই এক মাত্র কাজ করত তাহলে ১০০ বছর পরেও তাদের নিয়ে আমরা এত আনন্দ পেতাম না, এত বেদনাও অনুভব করতাম না।

্ৰিভীয় বিশ্বযুৰ্থের পর বাংলা লাহিভ্যের কোন শাখা ভূলনামূলক ভাবে বেশী শীৰ্ষ্যবান !

আপনার এই প্রশ্নটি অত্যন্ত হরুহ, এক কথায় এর উত্তর দেওয়া বড ·মুসকিল। আমি নিজে কবিতা লিখে থাকি। কবিতার ওপর আমার একটা সহজাত প্রবণতা ও টান আছে। কিন্তু তা সত্ত্বেও আমি স্বীকার করতে বাধ্য যে কবিতা যেমন উন্নত স্তরে গিয়েছে, ছোট গল্পের দিক থেকে বাংলা সাহিত্য ততটাই উন্নত স্তরে গিয়েছে, কিছু কম যায় নি। কারণ বাংলা ছোট গল্প রবীন্দ্রনাথের হাতে শুরু হয়েছিল। সে ছোট গল্প দিতীয় বিশ্বযুদ্ধের পর অসাধারণ গতিতে এগিয়েছে। বিভিন্ন দিকে তার বিভিন্ন মোড়, বিভিন্ন টানা পোড়েনের মধ্য দিয়ে বাংলা ছোট গল্প আজকের দিনে বিশ্ব সাহিত্যের পর্য্যায়ে নিশ্চয়ই পড়ে, এ হচ্ছে আমার সরল স্বীকারোক্তি। কিন্তু কবিতাও পিছিয়ে পডে নেই। কারণ রবীন্দ্রনাথ নিজেই তাঁর কবিতার মোড় ফিরিয়েছিলেন, **জীবদ্দশাতেই ৩০-**এর যুগে। এমন কি আর একটু আগে বলা যায়, বলাকার যুগ থেকেই রবীন্দ্রনাথ কবিতার পরিবর্তনের একটা দিক স্টনা করে যান নিজের হাতে। ক্রমশ আমরা মুক্তছন্দ বলাকা থেকে, গ্যাছন্দ লিপিকাকে পেলাম। লিপিকাতে তিনি যে পথ দেখালেন সেই পথ আমরা আজও পরিত্যাগ করতে পারি নি। বরং তাকে প্রবল ভাবে আঁকড়ে ধরেছি আমরা। বিশ্বযুদ্ধ রবীন্দ্রনাথ দেখে গিয়েছেন এবং সেই পটভূমিকায় তাঁর বেশ কিছু কবিতা রচিত হয়েছে শেষের দিকে। কিন্তু আমার মনে হচ্ছে আপনি যে প্রশ্নটা করছেন সেটা রবীন্দ্রনাথকে বাদ দিয়েই। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধোত্তর কালে যারা কবিতা লিখেছেন তাঁদের প্রথম সারিতেই রয়েছেন জীবনানন্দ, সুধীন্দ্র দত্ত, বিষ্ণু দে, প্রেমেন্দ্র মিত্র, বুদ্ধদেব বস্থু, মণীশ ঘটক, সঞ্জয় ভট্টাচার্য প্রভৃতি কবিগণ। এঁদের পরিমণ্ডলটা কিন্তু সৃষ্টি হয়েছে প্রথম মহাযুদ্ধের পরে। কারণ একটা জিনিস আমি মনে করি, মামুষ বারবার তার শৈশবে ফিরে যেতে চায়। এই শৈশবের প্রতি তার এত ছর্ণিবার আকর্ষণ কেন ? এত তুর্ণিবার এইজন্ত শৈশবকালের যে সমস্ত স্মৃতি ভার থাকে, তার রোমন্থন করেই সমস্ত জীবনটা কাটে। ঠিক সেই-

ভাবে প্রত্যেক কবি তাঁর বোধ হয় শৈশবেই ভৈরী হয়ে যান। তাই
এই সমস্ত কবি বাঁদের রবীক্র পরবর্তী বলছি, তাঁদের মানসিক গঠন
শৈশবেই হয়ে গিয়েছিল, এবং তাঁদের শৈশব যৌবন কেটেছে প্রথম
মহাযুদ্ধের পর। তাদের প্রথম মহাযুদ্ধোত্তর কবি বলেই আমরা
ধরতে পারি। প্রকৃত ভাবে দ্বিতীয় মহাযুদ্ধের প্রভাবও তাদের ওপর
পড়েছে। বিষ্ণু দের ওপরে নিশ্চয়ই পড়েছে, স্থীক্র দত্তের 'সংবর্ত'
কবিতায়তার প্রচুরপ্রমাণ রয়েছে। কিন্তু এরাপ্রথম মহাযুদ্ধোত্তর কবি ।
দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধোত্তর কবি বলতে আমরা মনে করছি দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের
মধ্য দিয়ে যাদের মানসিক গঠন তৈরী হয়েছে এবং আমি নিজেও সে
সময়ের অংশীদার বলে নিজেকে মনে করি। আমারই অগ্রজ কবি
বিশেষ করে স্ভাষ মুখোপাধ্যায়, বীরেক্র চট্টোপাধ্যায়, অরুণ
কুমার সরকার এবং আমার সমবয়সী কবি নীরেক্রনাথ চক্রবর্তী,
আমার পরবর্তী কালের কবি আলোকরঞ্জন দাশগুপ্ত, শন্ধ যোব,
আলোক সরকার এঁদের কবিতা…যাদের কবিতা আমার ভালো লাগে,
পড়ি, অনেক সময়ে অনুপ্রাণিত হই।

মঙ্গলাচরণ আমার চেয়ে বয়সে একট্ বড়, তাঁর কবিতার কথা, এক সময়ে খুব আলোড়ন সৃষ্টি করেছিল—তখন আমার যৌবন কাল। সেই যৌবন কালেই তিনি অসাধারণ কবিতা সৃষ্টি করেছেন, ছঃখের বিষয় এখন সেরকম লিখতে পারছেন না। কিন্তু যে সৃষ্টি তিনি করে গিয়েছেন, দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধোত্তর কালে, সেই কবিতাগুলো ভীষণ ভাবে আমার মনকে টানে। এবং আমার মনে হয় আজকের দিনে পৃথিবীর অস্থান্য দেশের কবিতা আমরায়ে অম্বাদের মাধ্যমে পড়ি, সেদিক থেকে বাংলা কবিতা, আমাদের প্রবীণদের বাদ দিলেও, আমাদের সমকালীন এখন যারা লিখেছেন—ভাঁরা পৃথিবীর যে কোন দেশের কবিদের সমগোত্রীয় কবি—এবিষয়ে আমার কোন সন্দেহ নেই। কিছুদিন পূর্বে জার্মানী থেকে একটা সংকলন গ্রন্থ বেরোয়, সৌভাগ্যক্রমে আমার কিছু কবিতা তার মধ্যে ছিলো, এবং তাদের ভারতীয়

সংকলন একটি বেরোয়। আমি তাতে দেখেছি যে কি ভীষণ ভাবে সেগুলো তাদের মনে রেখাপাত করেছে। আমি চিঠিপত্রের মাধামে ন্ধানতে পারি। সেখানকার লোক্যাল এডিটর আমাকে জানান যে. আমাদের কবিতা জার্মান মানসে কি অসাধারণ রেখাপান্ড করেছে। তাঁর কাছেই আমি শুনি যে আমাদের বহু কবিতা তরুণ জার্মান কবিরা তাঁদের ছোট ছোট সাহিত্যিক মাড্ডায় পাঠ করেছে, আনন্দ পেয়েছে— বইটার নাম কল্লোল (একটি বাংলা নাম)। কিন্তু জার্মানীতে সংকলন গ্রন্থটি বার করেছিলেন—ভারতীয় কবিতার অমুবাদ। সেই অমুবাদে সুধান্দ্র দত্ত, জীবনানন্দ, বিষ্ণু দে, সুভাষ মুখোপাধ্যায়, অরুণকুমার সরকার, নীরেন্দ্র চক্রবর্তীর কবিতাও যেমনি ছিল, আমারও বেশ কিছু কবিতা ছিল। আমাদের পরবর্তীদের মধ্যে আলোকরঞ্জনের কবিতা ছিল। কবিতাগুলোর জার্মান মানসে সমাদর পাবার মূল কারণ হচ্ছে যে জার্মান মানসিকভা ও আমাদের মানসিকভায় দর্শনের দিক থেকে অনে কটা মিল আছে: যে কারণে জার্মানরা বরাবরই ভারতীয় ধ্যানধারণার এত পক্ষপাতী তাঁরা এত আগ্রহে ভারতীয় সমস্ত জিনিসকে টেনে নেয়। আমি অবাক হলাম সম্পাদকের একটা চিঠি পড়ে, যখন মামাকে লিখলেন যে আমার 'ঘর' কবিতাটি একটি ছোট সাহিত্যিক আড্ডায় তারা পাঠ করেছিলেন। এবং প্রায় আধ-ঘন্টা আমার কবিতাটি তাঁরা আলোচনা করেছিলেন। এটাকে যে কোনো পুরস্কার পাবার চেয়ে আমি সৌভাগ্যের ব্যাপার বলে মনে এটা আমার কবিতা বলে আমি বলছি না—একথা বলছি বে আমার কবিতাটি যদি সেই ভারতীয় কবিতার পটভূমি থেকেই রচিত হয়ে থাকে তাহলে ভারতীয় মানসের প্রতি তাদের যে ঐকান্তিক শ্রদ্ধ রয়েছে তার একটা প্রমাণ এখানে থাকছে। আমাদের যে অন্তরের প্রেরণা তাঁরা নিজেদের মতো করে বুঝতে পেরেছেন— আমাদের আজকের দিনের কাব্য সেটা যে দেশের গণ্ডীর বাইরে এভাবে সমাদৃত হচ্ছে এবং সম্প্রতি আমেরিকাডেও আমাদের

অনেকের কবিতা কয়েকটি সংকলন গ্রন্থে স্থান লাভ করেছে—এর
মধ্য দিয়ে আমরা জানতে পারছি যে জার্মান মানসিকতা এবং
আমেরিকান মানসিকতা—নানারকম পার্থক্য সত্ত্বেও ভারতীয়
মানসিকতাকে গ্রহণ করেছে, নিজের মতো করে নিয়েছে।

হয়তো এটা ঠিক যে আমরা জীবনানন্দের সমগ্রোত্রীয় কবি নই, সেরকম ঐশ্বর্য আমাদের কাব্যের মধ্যে এখনো দেখা দেয় নি—কিন্তু আমাদের ঐকাবদ্ধ প্রচেষ্টায় যে কবিতা আমরা লিখছি, তার যে কোন সংকলন পৃথিবীর যে কোন দেশের যে কোন কাব্যের সঙ্গে তুলনীয় তো বটেই।

যেমন হাল আমলের ইংরাজী কবিতা— আমি যতদ্র জানি, ডিলান টমাসই ওদের শেষ বড় কবি, তারপরে যে দমস্ত কবিতা লেখা হচ্ছে তাদের থেকে নিশ্চয়ই আমাদের অনেক তরুণ কবি ভালো কবিতা লেখেন। এবং আমার দৃঢ় প্রত্যয়, এ বিষয়ে আমাদের পিছিয়ে থাকবার কথা তো নয়ই, আমরা অনেক দেশের কবিদের থেকেই এগিয়ে গেছি।

আমাদের আরেকটা বড় কবিতার মোড় ফিরেছে— যথানে সামি .
নিজেকে একটা বড় অংশীদার মনে করে, মনে গর্ব অনুভব
করি।—যুদ্ধোত্তর কালীন কবিতার মধ্যে একটা আঙ্গিকের পরীক্ষানিরীক্ষা চলছিল তার বহু বিরূপ সমালোচনাও হয়েছে। কিন্তু
আজ প্রায় দশবছর ধরে সেই পরীক্ষা-নিরীক্ষার স্তর পেরিয়ে একটি
নতুন জায়গায় পোছুবার চেন্তা সব কবি করছেন। যেমন স্থভাষ
মুখোপাধ্যায়ের একটা কবিতার কয়েকটা লাইন আমি এখানে পড়ে
শোনাচ্ছি —

আমাদের কেউ কবি বলুক আমি চাই না। কাঁধে কাঁধ লাগিয়ে জীবনের শেষ দিন পর্যান্ত বেন আমি হেটে যাই। (স্কভায মুখোপাধ্যায়, আমার কাজ) এই কবিতাটির মধ্যে কাব্য-সৌন্দর্য যদি খুঁজতে চাই খুব বেশী খুঁজে পাবো না। তবে একটা সরলতার সৌন্দর্য আছে। সরলতার সৌন্দর্য, যেমন আমরা চণ্ডীদাসের কাব্যেপাই—আমি অবশ্য তুলনা করছি না, শুধু বলছি সরলতার যে সৌন্দর্য আছে স্থভাষ সেই দিকে অগ্রসর হচ্ছেন। এরকম আরেকটা কবিতার হুটো লাইন পড়ছি

আমি তোদের বুকের মধ্যে জেনে উঠতে চাই তোদের মৃথের কথা ওনতে নয়।

আমি এ প্রসঙ্গেই আমারও একটি কবিতার কয়েকটি লাইন তুলে ধরছি, অধ্যাপক মমলেন্দু বস্থ উদ্ধৃতি দিয়েছিলেন এবং একটি ইংরেজী সংকলনেও তিনি সেটি অনুবাদ করে দিয়েছেন

কিছু কিছু শব্দ হাসতে জানে হাসায়
কিছু কিছু শব্দ কাঁদতে জানে কাঁদায়
কিছু কিছু শব্দ অনীক ভালোবাসায়
হঠাৎ জেবে ওঠে। (শ্বফণ ভট্টাচার্য, শব্দগুলি ইচ্ছেমড ')

এই তিনটি কবিতাই অত্যন্ত সহজ কবিতা, এরমধ্যে না বোঝার কোন কারণ নেই এবং আমার মনে হয় ক্লাশ টেনের একটি ছেলেও এই তিনটি কবিতার গর্থ সহজ ভাবে করে দিতে পারে। দিতীয় বিশ্বযুদ্দের পরে অনেক পরাক্ষা-নিরীক্ষার পর আমরা এই জায়গায় এদে দাঁড়াতে পেরেছি যে কবিতা আবার সহজ্ঞতার দিকে যাছে। সরলতার দিকে যাছে। জানি না আবার একটা দিন আসবে হয়তো আবার কবিতার দিক ফিববে, কিন্তু এখন দেখতে পাছি তরুণ কবিরা এই রাস্তা বেছে নিয়েছেন, আমার মনে হয় এর থেকেই আমরা মিন্টিক রহস্থময় স্থার কবিতার দিকে পেঁছিতে পারবো, যেখানে সরলতার মধ্যে গভীরতার স্পর্শ পাওয়া যাবে।

এ কালের বাংলা সাহিত্যে পাশ্চান্ত্য প্রভাবের ফলাফল কি রকম ?

কবিতায় আমার মত অত্যন্ত স্থম্পষ্ট, পাশ্চান্ত্য কবিদের প্রভাব

व्यामना यार्तन कारत विश्व (महे सूधी खनाथ, कीवनानन, विश्व रह, অমিয় চক্রবর্ত্তী, প্রেমেন্দ্র মিত্র—আপনারা জানেন প্রত্যেকে প্রায় -কিছু না কিছু পশ্চিমী কবিদের দারা প্রভাবান্বিত হয়েছেন, এবং অনেকের মধ্যে এসব প্রভাব এত স্মুস্পষ্ট ছিল যে অনেক সময় আমাদের মনে হত যেন অনুবাদ পড়ছি। আমি সে সব কবিদের নিন্দাবাদ করছি না কিন্তু প্রভাব আপনা থেকেই এসে পড়েছে। ধরুন বিষ্ণুবারুর কবিতায় এলিয়টের প্রভাব, সুধীন দত্তের কবিতায় মালার্মের প্রভাব, জীবনানন্দের কবিতায় ইয়েট্সের প্রভ ব, বুদ্ধদেবের কবিতায় বোদলেয়ারের বা রিল্কের প্রভাব এসে পড়েছে। কিন্তু আমাদের আনন্দের কথা এই যে সেই প্রভাবের শুরু এবং পরীক্ষা নিরীক্ষার স্তরগুলো তাঁদের উপর দিয়ে গেছে, আমাদের সমবয়সী কবিরা হয়তো তু একজন জীবনানন্দের প্রভাবে প্রভাবান্বিত হয়েছেন, কিন্তু তিরিশের কবিদের মতপশ্চিমী কবিদের দারাপ্রভাবান্বিত হন নি। এঁরা প্রথম থেকেই সচেষ্ট ভাবে সক্রিয় ভাবে নিজেদের পায়ের ওপর দাঁড়াতে চেয়েছেন। আমি যে তিনটি উদ্ধৃতি দিলাম তা থেকে মনে হয় আপনি বুঝতেপারবেন। আমি এখানে আরো তিনটি কবিতা তুলে ধরছি, যেমন বীরেন্দ্র চট্টোপাধ্যায়ের একটি কবিতা আমার নিজের মনে হয়েছে যে বাংলা কাব্যক্ষেত্র থেকে যদি একশ'টি কবিতা বেছে নেয়া যায় তবে তার মধ্যে এই কবিতাটি থাকবে। আমি যে তিনটি কবিতা পড়ব, সেই তিনটি কবিতাই এরকম অ-সাধারণ কবিতা, অবশ্য একটি কবিতা আমার নিজের, কার্জেই সংকোচের সঙ্গেই বলতে হচ্ছে। জানি না তার স্থান কোথায়, কিন্তু বাকি ছটির স্থান সম্বন্ধে আমি নিশ্চিত।

প্রথম কবিতাটি বীরেন্দ্র চট্টোপাধ্যায়ের—
ভ্বনেশরী যখন শরীর থেকে

একে একে তার রূপের খলকার

খুলে ফেলে, সার গভীর রাজি নামে

তিন ভ্বনকে ঢেকে
পে সময়ে আমি একলা দাঁভিয়ে জলে
কেথি ভেসে যায় সৌরজগৎ যায়
কর্মান্ত্য পাতাল নিক্লেশে,
দেখি আর ঘুম পায়।

অক্লণকুমার সরকারের একটি প্রেমের কবিতা। আমরা সবাই জানি
্য প্রেমের কবিতার অক্লণকুমারের হাত অসাধারণ দক্ষ। কবিতাটি
আমার ভীষণ প্রিয় কবিতা, প্রেমের কবিতা মানুষ যতদিন পছন্দ
করবে আমার মনে হয় এই কবিতাটি তাদের ততদিন ভালো লাগবে।

ও প্রেমিক, তৃমি কোথায় যাচ্ছ, শোনো,
অনেককণ ঠায় দাঁড়িয়ে সাছি তোমায় দেখব বলে।
ভাখো কত ভীড় জমেছে পথের পাশে, বারান্দায়,
মধ্যিখানে আমিও আছি, আমাকে দেখবে না?
ভাখো আমায়, দ্যাখো, প্রেমিক কাতর আমার মুখ
একতরফা ভালোবাদায় মন যে ভরে না
এই যে আমি, আমায় দ্যাখো।

ওদের হাতে মালা, প্রেমিক, আঘার শৃগ্ত হাত,
ওরা রঙের চেউ ত্লেছে, আমি ছিল্লবাল।
কিন্তু ওরা ভিড়ের, ওরা ভোমার কেউ না।
আমি ভোমার, ভোমার ভর্গ, আমি ভোমার।
আমি ভোমার ভালোবালি, প্রেমিক, আমার ল্যাবে।
হাব্য জুড়ে গন্ধ আমার, পূর্ণ আমার প্রাণ,
বুকের মধ্যে টকটকে লাল রঙ।
ওদের ওর্ নেথতে আসা, ভাসতে আসা নয়।
এই যে আমি কন্ধ ভোয়ার, প্রেমিক আমায় নাও।

তৃতীয় কবিতাটি আমার নিজের; এটা নিয়ে বিভিন্ন জায়গা থেকে আমি অনেক প্রশংসাসূচক চিঠি পেয়েছি, সেই ভরসাতেই কবিতাটি আমি পড়ছি। বাঁৰি বাজনে বেতে হয়।

যতদ্র দেখা যায় সামনে কিছু নেই, ওধু দীঘিকালো অন্ধকার। অতীতে দাকালে কিছু ক্ষতচিহ্ন।

ভাহাকে পাবার নেই, ভাহাকে দেবার কিছু নেই।

চারিশিকে শৃক্তভার মাঝে থেকে থেকে ট্রেনের স্থতীক্ষ স্বর কানে বাজে: বাঁশি বাজনে চলে যেতে হয়।

এ তিনটি কবিতা থেকেই আপনি আবার বুঝবেন যে কোন পশ্চিমী কবির, এমন কি আমাদের দেশের কোন কবিরও প্রভাব নেই। তিন জন কবি সম্পূর্ণ ভাবে নিজের উপর দাঁড়িয়ে আছেন। নিজের সাহসিকতায় নিজের কাব্য চেতনার উপর ভর করে দাঁড়িয়ে আছেন। এবং এই সাহসটি আমরা গর্ব করেই বলতে পারি যে ছিতীয় বিশ্বয়ুদ্ধোত্তর কালে আমরা বাংলা কবিতায় একটা দিক পেয়েছি, সরলতার মধ্য দিয়ে গভীরতার সন্ধান। কিন্তু কতটা পেরেছি জানি না কিন্তু প্রচেষ্টাটি চলেছে যে সরলতার মধ্য দিয়ে গভীর ব্যঞ্জনীয় পৌছানো এবং নিজের পায়ে দাঁড়ান। এই ছটি দিক মনে হয় আমার কাছে অত্যন্ত স্পষ্ট।

ছোট গল্পের ক্ষেত্রেও কয়েকজনের নাম করতে পারি, কমল কুমার মজুমদার, অমিয় ভূষণ মজুমদার, জ্যোতিরিন্দ্রনন্দী, বিমল কর, আরে! পরবর্তী কালে শীর্ষেন্দু মুখোপাধ্যায়। এদের কথা আমি বিশেষ করে বলছি এইজন্ম যে গল্পকে আজ এরা আন্তর্জাতিক একটা স্তরে পৌছে নিয়ে গেছেন।

উপক্তাদে কে কভটা দক্ষ এক কথায় আমার বলা মুদকিল কি 🗟

গাল্লে এ বা থা আন্তর্জাতিক স্তারে পৌছেছেন তাতে আমার কোন সন্দেহ নেই। এইজন্ম আমি গল্প ও কবিতা এই ছটো শাখাতেই আমি গর্ব অমুভব করি, বাংলা ভাষার বর্তমান প্রেক্ষিতে।

বর্তমান (গত ১০৷১৫ বছরের) তুর্বলভাপ্তলি আপনার মতে কী ?

এ প্রশ্নেরও জবাব দেওয়া বড় মুশকিল। তার কারণ ছর্বলতা তাদের মধ্যেই আছে যারা কিছুটা মক্ষম লেখক। যারা প্রকৃত শক্তি-শালী লেখক যেমন একজনের কথা বলি, সতীনাথ ভাত্ড়ী, যার প্রথম বইটি আমাদের বিশ্বয় জাগায় চমকজাগায়, সেই রকম লেথকদের বই আমরা যদি ধরি তাহলে তুর্বলতা খুবই কম পাব। বা বিভৃতিভূর্বণ वत्न्त्राभाधारयत कथा यनि धति, मानिक वत्न्त्राभाधारयत कथा यनि ধরি, এদের তুর্বলভার কথা খুঁজতে গেলে সারা দিন-রজনী কেটে থাবে। কিন্তু তুর্বলভার প্রেশ্বগুলো আদে অপেক্ষাকৃত অক্ষম লেখকদের কাছ থেকে। অথচ যারা জনপ্রিয়। এইরকম জনপ্রিয় অথচ অক্ষম লেখক তাঁদের তুর্বলতা অনেক। যেমন ভাষার শৈথিল্য দেখেছি বহু উপত্যাসে, এমনকি মামি এথানে সর্বজনশ্রদ্ধের প্রসাসিকের কথা বলছি, যিনি কিম্বদন্তীতে দাঁড়িয়ে গেছেন। তারাশঙ্কর বন্দ্যোপাধ্যায়ের মামি মস্ত ভক্ততো বটেই এবং তাঁর প্রায় সমস্ত বইগুলোই মামি পডেছি, কিন্তু তংসত্ত্বেও তাঁর বিচার-বিশ্লেষণ করা নিশ্চয়ই প্রয়োজন। তিনি চিরকালের সাহিত্যের আসরে স্থান পেয়েছেন। কিন্তু তিনি একটি তুর্বলতা থেকে মুক্ত নন, তা ভাষার শৈথিল্য। তিনি ইচ্ছে করলেই তাঁর বড় বড় উপন্যাসগুলিকে আরো ছোটো করতে পারতেন, তাঁর ভাষা যদিও অত্যন্ত সহজ কিন্তু সেই সহজ ভাষা অনেক সময় জড়িয়ে গিয়েছে। এবং আমার মনে হয় দেই সমস্ত লেখকদের মধ্যেই এই ভাষার শৈথিল্যটা এসেছে যারা ভাষার দিকে নজর দেন নি। বিষয় বস্তুর উপরে বা ভাবের গভীরতার উপরেই সব সময়ই জোর দিয়েছেন।

আসলে এই তিনটি বিষয়ের দিকে একই সঙ্গে জোর দিতে হবে যে জন্যে আমরা মানিক বন্দ্যোপাধ্যায়ের লেখায় এ ত্রুটি পাই না. বিভূতিভূষণেও পাই না। যদিও অনেক পাঠকের কাছে, যেমন বিভূতিভূষণের নামে শুনেছি, আরণ্যক 'বোরিং' লাগে—আমার 'বোরিং' লাগে না। তার কারণ আরণ্যকের মত বই প্রথম থেকে শেষ পর্যন্ত আমি তো বোধ হয় এক নিঃশ্বাসেই পড়ে গিয়েছি। তার কারণ সেই পটভূমিকা ধরতে পেরেছি। এই পটভূমিকে ধরতে না পারলে এটা ঠিক যে আরণাকের মধ্যে বহু জিনিষ রেপিটিশান হয়েছে, রিপিটেশান হওয়া সত্ত্বেও সেখানে একটা সব সময়েই ফিরে যাওয়ার থাকে home coming, যাকে অর্থাৎ বলে home coming এর ব্যাপারটা সব সময়ই আরণাকে ছিল। বড বড সাহিত্যের তা একটা বড লক্ষণ। এই home coming আমি গ্রীক মিথলজির कथाम वन्छि ना : এই home coming है। इस्छ अकही centra: point, লেখকের একটা বিশেষ ঘর—যেই মর নিয়ে তিনি লিখতে শুরু করেন এবং বার বার সেই ঘরে তিনি ফিরে আসেন। এটা একটা মস্ত জিনিষ। এই শক্তিটা যার আছে তাঁর লেখায় কখনও শৈথিল্য বা অবসাদ জাগতে দেয় না। তারাশঙ্কর বাবু নিজেকে ছডিয়ে ফেলেছেন। গোটাতে জানেন না। এই গোটাতে জানেন না বলেই তাঁর অনেক সময় বড় বড় উপন্যাসগুলোয় ভাষার দিক থেকে একটা শৈথিল্য এসে দাঁড়িয়েছে। কিন্তু ইদানীং কালের একজন শেখককে যদি আমরা ধরি, বিমল কর—বিমল করের লেখায় ভাষার শৈথিল্য কখনও পাওয়া যাবে না৷ তার কারণ হচ্ছে এই যে (তাঁর প্রথম দিনকার লেখা থেকে আমি তার সঙ্গে জড়িত) আমি জ্ঞানি তার অভ্যেস একটি লেখাকে পাঁচবার ছ'বার কাটাকুটি কর্বার পরে সে শেখাটিকে দাঁড় করায়। এখন সে পরিণত শেখক— ভংসত্ত্বেও মন:পুত না হলে সে পুরো চ্যাপ্টার কেটে বাদ দিয়ে দিয়েছে এও আমি জানি। এই যে পরিশ্রম, এই পরিশ্রমটি প্রত্যেক শিল্পীর দরকার। আমি একজন শিল্পীর কথা বলছি তিনি বাংলা দেশের প্রাথাত শিল্পী—আমাকে বিশেষ স্নেষ্ট করেন—গোপাল ঘোষ। আমি জানি তাঁর কত ছবি হ্মড়ে মুচড়ে ছিঁড়ে ফেলেছেন। হাজার হাজার ছবি তিনি এঁকেছেন, ঠিক ততগুলিই তিনি নষ্ট করেছেন। এই যে নিজের প্রতি নিজেব নিক্ষরণতা, নির্মম ভাব এইটি প্রত্যেক শিল্পীর দরকার। এইটি যাদের নেই তাদের নিশ্চয়ই হুর্বলতা আছে। এইটি যাদের আছে তাদের লেখায় হুর্বলতা আসে না। আজকালকার দিনে অনেক জনপ্রিয় লেখক হয়েছেন তাঁদের নাম আমি করতে চাই না, আপনারা সবাই জানেন, কিন্তু তাঁদের লেখায় শৈথিল্যের কারণ তাঁদের পাবলিশারদের কাছ থেকে অনবরত হাগাদা আসে, অনুবরত তাঁদের লিখতে হয়—এটা একটা কারণ।

কিন্তু সবচেয়ে বড় কারণ তাদের নিজেদের কাছে নিজেদের বে 'অনেষ্টি' অর্থাৎ আমি যা লিখব তার প্রতিটি শব্দ যেন পাঠক ভূল করে এড়িয়ে যেতে না পারেন—তা থাকা দরকার এই জন্য কবিরা অনেক বেশি ভালো গল্ম লেখেন বলে আমার ধারণা। কারণ প্রত্যেক কবি তাঁর প্রতিটি শব্দ সম্পর্কে সচেতন। প্রত্যেক সৎ গল্প লেখক তাঁর প্রতিটি শব্দ, প্রতিটি বাক্য সম্বন্ধে সচেতন। এই ভাষার ত্র্বল্ডাই একটা মস্ত বড় ত্র্বল্ডা।

এ ছাড়া আর একটা তুর্বলতার দিক দেখা যাছে, সেটা আঙ্গিকসর্বস্থতা। আমি অনেক গল্প পড়েছি যেখানে দেখা যায় যে কিছুই
আমার মনের মধ্যে reac করল না; এর কারণ খুঁজতে গিয়ে দেখেছি
যে কথার মারপ্যাচের মধ্যে দিয়ে অতিরিক্ত আঙ্গিক সর্বস্থতার জন্য
লেখাটি আমার মনের মধ্যে দং ac৷ করল না। আপনি বলতে পারেন
যে আপনার মন সেভাবে তৈরী নয়। হতে পারে। হয়ত আরো
আধুনিক যুগের লেখকের মন সেভাবে তৈরী হয়েছে। তাঁরা সেই
আঙ্গিককে ধরতে পেরেছেন, আমি ধরতে পারি নি। কিন্তু এটাও
ঠিক যে এতগুলি লেখা পড়ে একজনের লেখাও তো আমার ভালো

লাগবে অন্ততঃ। কিন্তু তাও লাগছে না। এঁদের লেখা শুধু আঙ্গিক সর্বস্ব, যেমন কবিতার ক্ষেত্রে একদা কা মংস খুব হৈ-চৈ ফেলেছিলেন। কিন্তু সেই কামিংসের কথা আমরা কেউ উচ্চারণ করি না। আমরা ঘুরে ফিরে আবার সেই ব্লেকের কাছে যাই বা কীট্সের কাছে যাই। এমন কি চসারের কাছেও যাই।

একদা আমার মনে আছে আমার শ্রাদ্ধের শিক্ষক অমিয় চক্রবর্তী কানিংসের অনুকরণে কিছু কবিতা লিখেছিলেন। কিন্তু সেই কবিতা-গুলি আমরা আর পড়ি না। বরঞ্চ তাঁর সেই 'রৃষ্টি' কবিতাটি আমার এখনও মুখস্থ আছে। 'রৃষ্টি' কবিতাটি অমিয় চক্রবর্তীর নিজস্ব কবিতা, তাঁর নিজস্ব সৃষ্টি। কিন্তু কামিংসের অন্তকরণে যে কবিতাগুলি তিনি লিখেছিলেন তাতে তিনি কোন সাড়া পান নি পাঠকের কাছে। এমন কি কামিংস-এর নামও আজ আমরা ভুলে যেতে বসেছি।

কাজেই এ ছুই ছুর্ন দতার কথা আমি বলতে পারি। একটি হচ্ছে ভাষার শৈথিল্য, অগুটি আঙ্গিক সর্বস্বতা। এবং আবার বলছি কোন সং লেখকের মধ্যে এই ছুর্বলতা আমি দেখিনি।

আমি দেখেছি মোটামুটি অক্ষম অথচ জনপ্রিয় লেখকদের মধ্যে।
এই একটি শ্রেণী হয়েছে। যেমন সমস্ত শিল্পী সব দেণেই সবকালে
হয়ে থাকে। বেশ কিছু জনপ্রিয় শিল্পী লেখক কবি থাকেন তাঁরা
আদতে অক্ষম কিন্তু যে কোন কারণেই হোক তৎকালীন একটা
সমাজের ব্যাপার নিয়ে নাড়া-চাড়া করেন বলেই তাঁরা জনপ্রিয় হন।
কিন্তু সেই জনপ্রিয়তা বেশিদিন টেঁকে না। যেমন সাহিত্যে টেঁকেনি,
শিল্পে টেঁকে নি। তাঁদের লেখা অনেক সময় তাদের জীবদ্দশাতেই
লোকে ভূলে যায় এবং পরবর্তী কালে তা ভূলে যায়ই। কাজেই
প্রকৃত সৎ লেখক প্রকৃত সৎ কবি প্রকৃত সৎ গল্পকার নিশ্চয়ই এই
ছটো ছ্র্বলতার থেকে মুক্ত বলে আমার বিশ্বাস।

বিভীয় বিশ্বযুদ্ধোত্তর কালে বাংলা সাহিত্যের কোন কোন স্টেওলি বিশ্ব সাহিত্যের বিচারে প্রথম শ্রেণীতে খাসতে পারে ? সময়ের কালটা যদি আমি চল্লিশ বছর ধরি, যদি দ্বিভীয় বিশ্বযুদ্ধোত্তর কাল ধরেন, তাহলে তিরিশ বছর ঠিক আমি মনে করতে পারছি না মানিকবারর "পুতৃল নাচের ইতিকথা" কবে বেরিয়েছিল বা বিভৃতি ভূষণের "পথের পাঁচালী" কবে বেরিয়েছিল - এ ছটো গ্রন্থ যদি দিতীয় বিশ্বযুদ্ধোত্তর কালে বেরিয়ে থাকে তাহলে নিশ্চয়ই যে কোন দেশের যে কোন শ্রেষ্ঠ সৃষ্টির সঙ্গে এ ছটি গ্রন্থ অক্ষতঃ তুলনীয়। আর তারপর আমাদের সমকালীন কবি বা সাহিত্যকদের বেশ কিছু রচনা—গল্পই হোক কবিতাই হোক—তুলনীয়। আমি মানিক বন্দোপাধায়ের কথা বলেছি, আমি বিভৃতিভূষণ বন্দোপাধায়ের কথা বলেছি এবং পরবর্তী কালের লেথকদের মধ্যে আমি ছোট গল্পের দিক থেকে বিশেষকরে এক জনের নাম আগার আগেই বলা উচিত ছিল বলতে ভূলে গিয়েছি, নরেন্দ্রনাথ মিত্র। উনি এককালে অসাধারণ ছোট গল্প লিখতেন এবং বোধ হয় বাংলা সাহিত্যে নতুন যে মনস্তত্ত্বের দিক, সেই দিক থেকে বিমল কর পরবর্তীকালে অনেক প্রকৃত ভালো গল্প লিখেছেন—তার প্রথম পধিবং কিন্ধ নরেন্দ্রনাথ মিত্র।

আমার মনে আছে নরেন্দ্রনাথ মিত্রের 'অসমতল' বইটি পড়ে আমি এবং বিমল কর সেই লেখককে খুঁজে বার করবাব জন্ম সমস্ত তুপুর একদিন ইটাটাটিটি করেছিলাম কলেজ ষ্ট্রিট পাড়ায়। সেই নরেন্দ্রনাথ মিত্র নিশ্চয়ই অত্যন্ত শক্তিশালী লেখক কিন্তু তিনি বহু লেখার ফলে — নানা কারণে তাঁকে বহু লিখতে হয়েছে বলে তার লেখার ধার ইদানীং কমে এসেছে। কিন্তু তাঁর শ্রেষ্ঠ গল্পগুলিকে যদি বিচার করি যেমন 'রস' (চহুরঙ্গ পত্রিকায় বেরিয়েছিল), আমি জানি না পৃথিবীর অন্য কোন্ দেশে কোন্ সাহিত্যে রসের মতো কতগুলি গল্প আরও বেরিয়েছে।

ঠিক এইভাবে আমার মনে হয় জ্যোতিরিন্দ্র নন্দীর কয়েকটি গল্প 'শালিক কি চড়ুই' (চ্ছুরঙ্গে বেরিয়েছিল) অমিয়ভূষণের অসাধারণ উপন্যাস 'নয়নতারা' (এটি তাঁর দ্বিতীয় গ্রন্থের নাম) আমার মনে হয় বিষ্কিমচন্দ্রের পরবর্তী কালে বিষ্কিমচন্দ্রের কাঠামোতে এতে। স্থুন্দর উপন্যাস আর কেউ লিখতে পারেন নি। তেমনি একটি অসাধারণ সার্থক সৃষ্টি কমল কুমার মজ্মদারের 'অস্তর্জলি যাত্রা'। এই সমস্ত কথাই আমি বলছি বিশ্বসাহিত্যেরপটভূমিমনে রখে এবং বিশ্বসাহিত্যে স্থান পাবার উপযুক্ত ভেবে। কবিদের কথা বলা আমার পক্ষে একটু মুসকিল, ব্যক্তিগত কারণে। কারণ বেশির ভাগ কবি আমার অত্যন্ত ঘনিষ্ঠ বন্ধু। তব্ও বলি অস্ততঃ যাদের কবিতাগুলো আমি পড়লাম তাঁরা প্রত্যেকেই শক্তিশালী কবি বলে আমার ধারণা এবং জীবনানন্দ, স্থীন্দ্রনাথ, অমিয় চক্রবর্তী, বুদ্ধদেব, বিষ্ণু দে, সঞ্জয় ভট্টাচার্য; এই শেষনামটি যদিও আমাদেরদেশে অত্যন্ত neglected-ই বলব আমি। কিন্তু তার কিছু কিছু প্রেমের কবিতা অসাধারণ কবিতা; তুলনায় কোন কবির থেকে নিকৃষ্ট নয়। তিনি তার জীবনে খ্যাতি পান নি। কালের বিচারে হয়ত পাবেন বলে আমার ধারণা।

মণীণ ঘটকের কিছু কবিতা—সব নয়, কিছু কবিতা, বিশ্বসাহিত্যের পটভূমিকায় পড়ে এবং আমাদের কালেই আবার বলছি যে কিছু কিছু কবিতা আমাদের সমবয়সী বন্ধুদের এবং আমাদের পরবতী কালের কবিদের কবিতা—আমি নাম আগেই করেছি একবার, আপনার হয়ত মনে আছে তাদের কবিতা বিশ্বসাহিত্যে যে যমস্ত কবিতা বিভিন্ন ভাষায় অমুবাদের মাধ্যমে আমরা পাই তাদের থেকে মোটেই নিম্নশ্রেনীর নয়। অনেক দিক থেকে হয়ত উচ্চশ্রেণীর। এই দিক থেকে উচ্চশ্রেণীর যে আমরা গভীরতার সন্ধান বরাবর করেছি, আমরা mysticism এর মধ্যে আমাদের কবিতাকে নিথে যেতে চেয়েছি। সেই গভীর অর্থে ব্যাপক অর্থে আধ্যাত্মিকতার দিকে যেতে চেয়েছি। সেই গভীর অর্থে ব্যাপক অর্থে আধ্যাত্মিকতার দিকে যেতে চেয়েছি। সেই জন্য আমি গর্ব অমুভব করি যে বাংলা ছোট গল্প এবং বাংলা কবিতায় বহু লেখক বহু কবি আজকে বিশ্বসাহিত্যে মর্যাদার অধিকারী।

আধুনিক বাংকা সাহিত্য: সামাজিক ও মন্তাত্ত্বিক সমীক্ষা ও শব্দ বোষ

আপনার মতে গাহিত্যের উদ্দেশ্য কী ?

সাহিত্যের উদ্দেশ্য—এটা নিয়ে এক কথায় কোনো রায় দেওয়া চলে বলে আমার মনে হয় না। আর এই প্রশ্নটার মধ্যে হুটো দিকও লুকোনো আছে। একটা, যিনি লিখছেন তাঁর দিক থেকে। আরেকটা, যিনি পড়ছেন তাঁর দিক থেকে। আমি প্রথমে লেখকের দিক থেকে ভাবতে পারি। এবং সেক্ষেত্রে আমি মনে করি যে, প্রত্যেক লেখক তাঁর জীবন সম্পর্কে, জগৎ ও বিশ্বসংস্থান সম্পর্কেকতক গুলো প্রশ্ন তার চারিদিকে তৈরি করেন এবং সেইগুলোর ভিত্য তার উত্তর পাবার চেষ্টা করেন। তিনি পৃথিবীকে কী ভাবে দেখছেন সেটি বলবার চেষ্টা করেন। এই চেষ্টাটাই হল সাহিত্যের একমাত্র উদ্দেশ্য—আমার কাছে। আর এই জ্বন্থেই পাঠকের দিক থেকেও এইটেই হওয়া চিত বলে মনে হয় যে, তিনিও তাঁর জীবন-যাপনের একটা pattern বা নক্সা খুঁজছেন পড়াশোনার মধ্য দিয়ে।

আজকাল সাহিত্যের উদ্দেশ্য খনেক দেশে আগে থেকে ঠিক করে দেওয়া হচ্ছে।—এ ব্যাপারে আপনার কীমত?

এদেশে বা কোনো দেশে সাহিত্যেরউদ্দেশ্য ঠিক করে দেওয়া হচ্ছে।
এই প্রশ্নটার মধ্যে এই কথাটাহয়তোলুকোনোআছে যে, রাষ্ট্রীয় ব্যবস্থা
সাহিত্যের ওপর খানিকটা হাত দিচ্ছে। হয়তো এই প্রশ্নটা আছে,
কিংবা যদি নাও থাকে, যদি এটা বলে দেওয়া যায় যে, কোন রাষ্ট্রীয়
ন্যবস্থা নয়, ধরা যাক, কোন সমালোচকমগুলী বা কোনো প্রতিষ্ঠান
ঠিক করে দিচ্ছে যে সাহিত্যের এই উদ্দেশ্য। যদি এরকম হয় কোথাও
এবং সেই ঠিককরা নিয়ে যদি কেউ সাহিত্যে চচ'া করেন, তাহলে

সাহিত্য সমৃলে নষ্ট হতে বাধ্য। আমি খুব দৃঢ় ভাবেই এটা মনে করি যে, যিনি লিখছেন তার উপর কারো কোন খবরদারি চলে না। কিন্তু যিনি লিখছেন ভাঁর নিজের কতকগুলো শর্ত থাকতে পারে। তিনি ভাঁর দেশ, সমালোচনা, রাষ্ট্র এ সমস্ত নিয়ে কোনো সর্ত তৈরী করে নিতে পারেন। কিন্তু তিনি যদি কখনই তাঁর সেই বোধের বাইরে আর কিছুকে গ্রহণ করবার চেষ্টা করেন, আর কিছু স্মারোপকে নিজের উপর নেবার চেষ্টা করেন, তাহলে সেটা সাহিত্যের পক্ষে নিশ্চিতরূপে ক্ষতিজনক বলে আমার মনে হয়।

্ৰিতীয় নিৰ্যুদ্ধের পর বাংলা সাহিত্যের কোন শাধা ভ্লনামূলক ভাবে বেশী ঐশব্বান ?

গত ২৫ বছরে যা লেখা হয়েছে তার মধ্যে বাংলা কবিতা অন্য সমস্ত শাখার চেয়ে যে অনেক এগিয়ে আছে তাতে কোনো সন্দেহ নেই। তার সঙ্গে এটুকু জুড়ে দিতে পারি, হয়তো দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের আগে পর্যস্ত বাংলা প্রবন্ধের যে গতি ছিল, এই ২৫ বছরে তার খানিকটা উন্নতি দেখা গেছে। অর্থাং প্রবন্ধ লেখার দিক থেকে, চিস্তা ভাবনার দিক থেকে খানিকটা এগোবার লক্ষণ আমরা দেখতে পাচ্ছি। কিন্তু এটা স্পষ্ট করে বলে দেওয়াই ভালো যে গল্প উপনাসে নিশ্চিত অবনয়ন ঘটেছে।

ছোট গল্পের পশ্চাদপসর্ণ কী অর্থে আপনি বলতে চাইছেন ?

এই অর্থে বলছি যে, ধরা যাক, দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের সময় বা তার কিছু আগে, আমরা এমন কিছু গল্পের কথা বলতে পারতাম যেটা গর্বের বিষয়। নাম করেও বলা যায়—যেমন ধরা যাক সে আমলে মানিক বন্দ্যোপাধ্যায়ের গল্প, তারাশংকরের গল্প, প্রেমেন্দ্র মিত্রের গল্প (যিনি পরে খুব খারাপ লিখেছেন, কিন্তু তাঁর প্রথম আমলের গল্প)

ৰা বিভৃতিভৃষণের গল্প। এই সব গল্পের মধ্যে যে নতুন ভাবে জীবনকে দেখবার একটা চর্চা ছিল, সেই জিনিসটা সেই অমুপাতে গত ২৫ বছরে আর বাড়ে নি। যেটা গত ২৫ বছরে হয়েছে, দেটা আদলে তারই খানিকটা অনুবৃত্তি। অনুবৃত্তি মানে নকল যে তাও নয়। আজকের দিনে, হয়তো ত্ব-একটা অমুষঙ্গ, আঙকের দিনের প্রাত্যহিক সমস্তা কোনো একটা হয়তো এসেছে, যেটা ৪০ বছর আগে সেভাবে আসতে পারত না। কিন্তু দেখার দিক থেকে—যেটা আমি বলেছিলাম সাহিত্যের উদ্দেশ্য প্রসঙ্গে, যে ভাবে জীবনের মধ্যে নিবিষ্ট হয়ে প্রশ তুলতে হয়, সেই প্রশ্নের দিকথেকেনতুন কোনো মাত্রা বা ডাইমেনশন তাৈর হয় নি গল্পে। কিন্তু তবু যে আপনার হঠাৎ গল্প নিয়ে এই প্রশাদী জিজেন করতে ইচ্ছে হয়েছে, তার কারণ হয়তো এই যে, গত ১৫ বছরে গল্পের কতকগুলি নতুন টেকনিক আমরা বার বার শুর্নোছ, নতুন রীতির আন্দোলন দিয়ে শুরু হয়েছিল, তারপর আরো নানারকম অর্থাং টেকনিক্যাল কতকগুলো নতুনয চেষ্টা হয়েছে—সেটা করতে গিয়ে আমরা বার বার দেখেছি যে, আসলে তু-একটি ব্যতিক্রম ছাড়া সকলেই ফিরে যাড়েন অল্প সময়ের মধ্যে পুরোনো একটা কোনো জগতে আমাদের সমসাময়িক বন্ধুদের মনে হয়েছিল যে, যেটাকে আমরা ভাবছি গল্পের নতুন ডাইমেনশন, স্থনীলের গল্পে বা উপস্থাসে সেটা আসতে পারে হয়তো। কিন্তু অল্প मित्तत **मर्थारे मिरे जायगाँगे थिएक स्नील मरत अरम** । 'यूवक ষুবতীরা' বা 'আত্মপ্রকাশের' মধ্যে যে সম্ভাবনাটা ছিল সেটা আস্তে আন্তে পরের দিকে সরে যাচ্ছে। এটা একটা নাম বললাম মাত্র এরকম আরো উদাহরণ হাল আমলের লেখকদের দিয়ে দেখানো निम्हय याय।

এরকম একট। মতবাদ আমরা ভনেছি বে প্রাচীন কালে মহাকার্য, প্রথম মহাযুদ্ধের কাল পর্যন্ত কবিত। আর বিশ্বযুদ্ধের পরবর্তী কালে উপস্থাস লাহিত্যে প্রাথান্ত লাভ করেছে এবং করবে! কিছু আপনি বলচেন বর্তমান কালে বাঙলায় গল উপকাল ভেমন উল্লেখযোগ্য নয়। ব্যাপারটা একটু উল্টোপাল্ট। হবে বাছে বলে কি মাপনার মনে হয়?

এই প্রশ্নের মধ্যে অনেক তর্কের ব্যাপার রয়ে গেছে। সেগুলো আমি তুলছি না। কারণ ওতে অনেক মাস্টারি কথা চলে আসতে পারে। আগে মহাকাব্য ছিল, পরে কবিতা, এখন উপস্থাস— এগুলো অনেক বিশ্লেষণ এবং বিতর্ক সাপেক্ষ বিষয়। আমি ওর মধ্যে যাচ্ছি না। কিন্তু শেষ যে কথাটা বলা হল যেখানে যদি ভর কগ যায়, উল্লেখযোগ্য লেখা হচ্ছে না—একথাটার কিন্তু মানে পরিষ্কার করে নেওয়া দরকার। তার মানে এই নয় যে উল্লেখযোগ্য পরিমাণে লেখা হচ্ছে না। আসলে তার চরিত্রটা উল্লেখযোগ্য নয় এটা আমার বক্তবা। এথনকার পঠিকের কাছে বা এথনকার লেখক বা প্রকাশক মহলে উপস্থাসটাই সবচেয়ে বড় ব্যাপার। কবিতা তো নয়ই, এমন কি গল্পও নয়। গল্প তে। প্রায় পিছনে সরে যেতে বসেছে। শুধু আমাদের দেশেই নয় অবশ্য, এ প্রায় সব দেশের সমস্তা হয়ে দাডাচ্ছে नाना काরণে। काরণটা कौ १ शब य मत्त्र यात्र्व्ह मिंहा कि छित्र পান আপনারা ? গল্প অনেক লেখা হয়, কিন্তু একটা জিনিদ লক্ষা করবেন যে, গল্পের বই সে তুলনায় ছাপা হয় কম। স্বভাবতই বিক্রি হয় না বলে ছাপা হয় না। অনেক গল্পের বই আছে, পাঠকের বোঝার উপায় নেই যে, সেটা গল্পের বই, ওপরে একটা নাম, ভিতরে কোন স্টপত্র নেই। পাঠক মনে করছে এটাই হল গোটা উপস্থাসটার নাম। ১৬ পৃষ্ঠা পাতার পর সে বুঝতে পারছে যে ওই নামে গল্পটা ফুরিয়ে গেল, তারপর আরেকটা গল্পের শুরু। তার কারণ, নাটক বা গল্পের বই দেখলে কেউ কিনতে চাইছেনা আর। এবং আগেই বলেছি এটা আমাদের দেশে শুধু নয়, এটা পৃথিবীব্যাপী অসুখ একটা। তথন প্রশ্ন ওঠে কেন হচ্ছে এটা। গল্পের বই দেখলে কিনতে চাইবে না

তার একটা খুবমজার উত্তর আছে। আমরা তোএক সময়শুনেছিলাম, স্কুল কলেজে শিখেছিলাম যে, আমাদের হাতে সময় এখন খুব কমে যাচ্ছে বলে গীতিকবিতা বা ছোট গল্পের দিকে ঝোঁক। আমাদের মহাকাব্য থেকে গীতিকবিতায় এবং উপন্যাস থেকে ছোট গল্পে কেন আসছি ? কেন না আমাদের সময় নেই। অল্প সময়। কথাটা কিন্তু মনস্তাত্ত্বিক मिक (थरक উल्टी इस्त यांत्र कथरना कथरना। अर्था ममग्र तन्हें বলেই বেশি জিনিস দরকার আমার হাতের সামনে। অনেকদিন আগে এক ফরাসী দার্শনিক একটা কথা বলেছিলেন—কথা নয় একটা চিঠি লিখেছিলেন, খুব লম্বা চিঠি—তাঁর বন্ধুকে; লিখে শেষে পুনশ্চ দিয়ে বলা ছিল, 'একটু ক্ষমা প্রার্থনা করি যে, আমার হাতে সময় খুবৃ কম, সেজন্য চিঠিটা খুব লম্বা হয়ে গেল, কিছু মনে কোরো না।' এই ব্যাপারটার কিন্তু একটা মানে আছে। মানেটা এই যে সময় যথন আমার হাতে প্রচুর নয়, অর্থাৎ আমি যখন মনটাকে স্থির করতে পারছি না, তখন আমার দরকার কিছু ছড়ানো জিনিস। মনটাকে সংবৃত করতে পারছি না বা মন লেখার ওপর রাখতে পারছি না। সেজন্যে আমি চাই ছড়িয়ে পড়া জিনিস। ছোট গল্পের একটা মজা হল, যদিও জায়গা নিচ্ছে অল্প কিন্তু পাঠকের মনোযোগ দে অনেক বেশি তীব্র ভাবে চায়। এখন, আমাদের দেশের দিকে তাকালে তো খুব দহজেই চোখে পড়ে কতকগুলো ব্যাপার। উপন্যাসের একটা বড় পাঠকশ্রেণী হচ্ছে যাঁরা প্রত্যেক দিন ট্রেনে করে অফিসে আসছেন, ট্রামগুমটি থেকে, বাসগুমটি থেকে বসতে পাচ্ছেন এবং অফিসে যাচ্ছেন । তাঁদের হাতে প্রায়ই দেখবেন বড়বড়বই। অফিসটফিসে গিয়ে একটা বই খুলে গল্প পড়লেও স্থবিধে হয়। সাহিত্যের উদ্দেশ্য বলতে যেটা ভেবেছিলাম, সেটা তো এ নয়। এ শুধু সময় কাটানো, কোনরকমে মনটাকে লগ্ন না করে সময় কাটানো। এই ব্যাপারটা করতে করতে হালকা লেখার দিকে আকর্ষণ খুব বেশি হয়েছে পাঠকের। এটা প্রকাশকরা বা লেখকরা টের পাচ্ছেন; ফলে

লেখকরাও সেই জিনিস তাদের দিয়ে যাচ্ছেন। এই রকম একটা চক্র তৈরী হয়ে গেছে, আমাদের মধ্যে। ফলে উপস্থাস লেখা হচ্ছে বিস্তর, কিন্তু সেই সময় নেই, সেই মন নেই ধরবার। পাঠকেরও নেই, লেখকেরও নেই। এইটেকে প্রধান তুর্বলতা বলে মনে হয়। দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের পর আমাদের দেশের সাহিত্য-জগতে বানিজ্য বৃত্তিটা চারদিক থেকে ঘিরে ধরেছে, তার থেকে মুক্তি পাওয়া খুব শক্ত। চারদিক থেকে আস্তে আস্তে কতকগুলি প্রতিষ্ঠানের ওপর সমস্ত ক্ষমতা দিয়ে পোঁছচে, আজ বাংলাদেশে রবীন্দ্র-জন্মোৎসব এবং শারদীয় সংখ্যা এই হচ্চে লেখবার সময়। সমস্ত লেখাটা নির্ভর করছে পুজোর সময়ে প্রকাশ হবে, পাঠকরা পাবেন। প্রকাশ করবে কতকগুলি পত্রিকা। এই যে জিনিসটা এটা কিন্ত দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের আগেকার চেহারা নয়। দ্বিতীয় বিশ্ব যুদ্ধের পরে ক্রমশঃ এটা বেড়েছে। তার ফলে, দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের আগে যারা লিখতেন সেই লেখকরাই দিতীয় যুদ্ধের পরে যে লেখা লিখছেন তাতে মস্ত প্রভেদ হয়ে গেছে, এর খুব ভালে। একটা উদাহরণ তারাশঙ্কর। তারাশঙ্করের ১৯৫০ পর্যন্ত লেখা, আর তার পরবর্তী লেখা একেবারে ভাগ করে সাজিয়ে দেওয়া যায়। একটা প্রশ্ন তার পরেও থাকে যে. এই যে তুর্বলতা Commercialisation লেখকের তো প্রতিরোধ করা উচিত। সেটাই আমাদের ছঃখের, সমস্তার। তেমন লেখক খুব কম আছেন, যারা নিজের লেখার উপরে ভর করে দাঁড়িয়ে থাকবেন। আমি নিজে এক সময় বলতাম জীবনানন্দের কথা। জীবনানন্দের সেই সাহস ছিল। কিন্তু আজকাল আমার কখনো কখনো সন্দেহ হয় যে, এমন কি জীবননান্দও পারতেন কিনা এডিয়ে যেতো। জীবনানন্দের জীবনকাল পর্যস্ত এই ভাবে গ্রাস করে নেয় নি গোটা ব্যাপারটাকে বানিজ্যঞ্জগং। কিন্তু এখন যে ভাবে নিয়েছে, তাতে কোন লেখকের পক্ষেই সম্পূর্ণ আত্মগোপন করে থাকা শক্ত অথচ সেই ক্ষমতা অর্জন করা ছাড়াও আর কোন পথ আছে বলে মনে

হয় না। এখন মুক্তিল হচ্ছে, নিজের ওপর নির্ভর করতে পারেন, সেই রকম স্পর্যা (ভাল অর্থে আমি স্পর্যা কথাটা বলছি) এরকম সত্যিকারের অহংকার কমে এসেছে খুব, আর সেই কারণেই উপস্থাসের হুর্গতি চারদিকে চলছে। আমি বলছি, উপস্থাসে নয়—হুর্গতিটা অস্তত্ত্বও ছড়িয়েছে। তবে স্বভাবতই উপস্থাসের ক্ষেত্রে বা গল্পের ক্ষেত্রে এটার সমস্থা আরও প্রত্যক্ষ সমস্থা। কেন না কবির কাছে এটা তত বড় সমস্থা সব সময় নয়। তিনিও এড়িয়ে থাকতে পারেন না, কিন্তু তর্ত্ব তাঁর মনে হতে পারে যে, কবিতা কজন লোকই বা পড়ে, কজন লোকই বা এটাকে আদর করবে। এটা বরাবরই হয়ে এসেছে। অনাদর পেতে পেতে খানিকটা অভ্যন্তই হয়ে থাকেন তিনি আজকে অবশ্য আদরের একটা ঘটা লেগে গেছে চারদিকে, তাই কবিদেরও একটু বিপদ হয়েছে। কিন্তু গল্প উপস্থাসে তো সামনা-সামনি পাঠকের মুখ দেখতেই হয়, তার ফল এটা হয়েছে।

কত্টুকুর মধ্যে গল্প লিখবেন বা কত্টুকুর মধ্যে উপস্থাদ লিখবেন এটাও আজ প্রায় ঠিক করে দেওয়া আছে এবং লেখকরা সেইটে প্রায় মেনে নিয়েই লিখছেন! তার ফলে যে পৃজো সংখ্যায় আটটা উপস্থাদ থাকবে তাতে পঞ্চাশ বা ষাট পৃষ্ঠা করে একেকজন পাবেন, সেরকম ভাবেই তাঁরা লিখছেন। একটা জিনিদ গোড়ার দিকে হ'ত, সেই বইটাই যখন উপস্থাদ হিদেবে ছাপা হচ্ছে, তখন বিজ্ঞাপন থাকত পরিবর্ধিত, পরিমার্জিত এইদব, আজ কাল আর সেটারও উপায় নেই। কেন না এই ব্যাপারটা প্রায় গরম রুটির মত এমন বিকোছেে যে, যখন ছাপা চলছে পত্রিকাটি, প্রায় তখনই বই হিসাবেও ছাপা চলছে সেটা। ফলে সেটা শোধন করে দেবারও সময় নেই। ফলে হয়েছে এই রকম যে এই একটা অন্তুত আয়তন তৈরী হয়েছে উপস্থাসের, যেটা না গল্প না উপস্থাস। কি জিনিস লেখক তৈরী করতে চাইছেন, কিছু বোঝা যায় না।

লিট্ল ম্যাগান্ধিনপ্তলিই এখন বাংলা লাহিত্যের প্রতিনিধিত্ব করেছে ? স্থাপনার কি মনে হয় ?

পিট্ল ম্যাগাজিনের মধ্যে এখন বড় কতকগুলো ভাগ হয়ে গেছে। ঠিক এই মুহূর্তের কথা যদি বুলা যায়, তাহলে কিছু কিছু লিট্ল ম্যাগান্ধিন আছে, যারা প্রতিষ্ঠান-বিরোধী কথাবার্তা বলবার জন্মেই পত্রিকা করছে, নানা রকম লেখা, নানারকম ভাবনার মধ্যে আছে এবং এই পনিকাগুলো সভ্যিকারের লিট্ল ম্যাগান্ধিন। তারা কভদূর এগোতে পারবে সেটা অন্ত সমস্তা, কিন্তু একটা সমাজে, একটা মুহূর্তে লিট্ল মাাগাজিনগুলোর যে ভূমিকা, সেটা তারা অর্জন করার চেষ্টা করছে। অর্থাৎ প্রতিবাদের সাহিত্য বলতে যা বোঝা যায় কিন্ত সাধারণভাবে লিট্ল ম্যাগাজিনের চরিত্র এই দশ-পনর বংসরে অনেক খানি পালটে গেছে। কয়েকটা উদাহরণ দিলে হয়তো আমি ব্যাপারটা বোঝাতে পারব। আজ থেকে কুড়ি বছর যখন লিট্ল ম্যাগাজিন কেউ বার করছেন, কোন সতা তরুণ দল— তাদের একটা এই সাহস ছিল যে, তারা তো নিজেদের লেখার জন্মেই পত্রিকা বার করছেন এটা বলতে তাঁদের কোন সঙ্কোচ ছিল না—' আমরা আমাদের লেখা বার করতে চাই আমরা আমাদের লেখা অন্সেরা ছাপে না, কিন্তু আমরা মনে করি আমরা লিখছি, অতএব আমাদের লেখার জন্যেই এই পত্রিকা।'— এই যে সাহসটা, প্রায় দশবছর ধরে দেখতে পাচ্ছি —এটা লুপ্ত হবার পথে। যেমন আজকে নতুন লিট্ল ম্যাগাজিন বেরুলেই তাঁরা প্রথমেই দৌড়ে যান প্রতিষ্ঠিত লেখকের কাছে। আমি বলব, কিছু প্রতিষ্ঠানগত লেখকের কাছেও। কিন্তু প্রশ্ন হচ্ছে এই যে, প্রতিষ্ঠিত লেখকের কাছে নতুন লিট্ল ম্যাগাঞ্জিন যাবে কেন ? তাদের বিরুদ্ধেই তো তার অভিযোগ হওয়া উচিত, এবং সেই সামর্থ্য থাকা উচিত যে. আমরা আমাদের লেখা দিয়েই পত্রিকা চালাবো। কেন পুরোনোদের

লেখা ছাপা হবে ? তার উত্তর তারা খুব সরাসরি দেয়। তারা অনেকেই এই কথা বলেছে, তাহলে তো বিক্রী হবে না, কয়েকটা নাম থাকা দরকার, যে নাম দেখে লোকে কিনবে। আমি মনে করি এই উত্তরটাই প্রমাণ করে দেয় যে, তারা লিট্ল ম্যাগাজিন নয়।

কৃত্তিবাস পত্রিকা যখন বেরিয়েছিল, ১৯৫০ থেকে ৬০ সাল পর্যস্ত, এই পত্রিকাকে—এই পত্রিকার মধ্যে যারা লেখক তারা ছাড়া আর বিশেষ কেউ লক্ষ্যই করে নি। কৃত্তিবাস বেরোলে স্থনীল পত্রিকা কাঁধে করে নিয়ে কফি হাউদে যেতেন, এবং কবিবন্ধু যারা, তাদের মধ্যে বিতরণ করতেন এবং স্টলে রেখে দিতেন। বিক্রী হলে হত, না হলে নেই; প্রত্যেকটি সংখ্যা বেরিয়েছে বন্ধু-বান্ধবদের টাকায়, প্রধানতঃ সুনীলেরই টিউপ্রানের টাকায়, কেননা সুনীল ছিলেন লাজুক এবং খানিকটা অভিমানীও বটে। স্বস্ময় স্কলের কাছে চাইতেও পারতেন না। এইভাবে সাত-আট বছর বেরোবার পর যথম হঠাৎ একটা সোর-গোল পড়ে গেল তখন সবাই কুত্তিবাসের দিকে লক্ষ্য করছে, ছুটে আসছে, ভালো বলছে, গালাগাল দিচ্চে—নানারকম ব্যাপার। কিন্তু এই সাত আট বছর তো তাকে সইতে হবে। আজ-কালকার লিট্ল ম্যাগাজিনদের দেখছি তারা একমাসও সইতে রাজী নয়, তারা প্রথম সংখ্যা থেকেই চায়, এই ধরণের কোন একটা সাফল্য, যেটা ব্যবসায়িক বা প্রচারগত সাফল্য। চার, পাঁচটা সংখ্যা বেরোবার পরই এই লেখকদের কারু কারু লেখা হয়তো বড়ো কোনো পত্রিকায় বেরুল। ফলে তার লিট্ল ম্যাগাঞ্জিনের কাজ ফুরিয়ে গেল, পত্রিকা আর বেরুল না। অর্থাৎ এ হয়ে দাঁড়ালো একটা সিঁড়ি মাত্র। ফলে এই যে ভূরি পরিমান লিট্ল ম্যাগাজিন, তার চরিত্র অনেকটা নষ্ট হয়ে গেছে বলে আমার মনে হয়। তবে এটা ভালো যে, পুরোটাই এই চেহারা নয়।

বিতীয় বিষয়ুভোত্তর কালে বাংলা সাহিত্যে লামাজিক ও অর্থনৈতিক সমন্যা-বলীর প্রতিফলন কি যথোপযুক্ত ?

এই প্রতিফলনের কিছুটা চেষ্টা হয়েছে, এই পর্যন্ত মাত্র বলা যায়। किन्न धरे बारा य तकम बालाइना इष्ट्रिल, मिरे मृत हित्तरे वला যায়, নানা কারণে সেটা যথোপযুক্ত হতে পারে না, যে কয়েকজন শেখকের মধ্যে বিশেষতঃ উপন্থাস বা গল্প লেখকদের মধ্যে এই প্রতিফলনের একটা ভালো রকম সম্ভাবনা দেখা দিয়েছিল (যেমন সমরেশ বস্থ) তাঁরাও —ওই আগে আমি যে সব কাজের কথা বলেছি—সেই সব কারণেই খানিকটা পথভ্ৰষ্ট হয়ে গেছেন! এখনও পর্যন্ত, অবশ্য সমরেশ বস্থর চেষ্টা আছে সেই সামাজিক পুরো চেহারাটা দেখবার, কিন্তু সেই চেষ্টাটা এখন বিশৃঙ্খল হয়ে পড়েছে অনেকখানি। গোডার দিকে আমরা যেরকম ভাবছিলাম, ওঁর কাছেই হয়তো পাবো এ সময়কার একটা পুরো ইতিবৃত্ত বলা যেতে পারে, এখন আর ঠিক ভত্টা আশা করা যায় না। অন্ত লেখকদের মধ্যে যেটা হয়েছে সেও আমি আগেই বলেছি যে, সমসাম্মিক ঘটনার কতকগুলি উপরিতলের ছায়া তারা ব্যবহার করেছেন! ফলে সেটা হয়ে দাঁড়িয়েছে, প্রায় একটা সাংবাদিকতা ধরণের সমাজ বিষয়। 'জার্নালিজম্' বলতে যা বোঝায়!

বিভীয় বিশ্বযুদ্ধের পর বাংলা লাহিতে পাশ্চান্ত্য প্রভাবের ফলাফল কি রকষ ?

এ প্রশ্নটার মধ্যে ধরে নেওয়া হয়েছে যে, একটা পাশ্চান্ত্য প্রভাব আছে। কিন্তু সব সময় হয়ত সে রকম কিছু নেই। অবশ্য সাহিত্য ভো শ্বুব বড় করে বলা হ'ল; যদি আলাদা আলাদা করে বলা যায়——
এখানে গল্প উপস্থাসের কথা প্রথমে মনে হয়, একটা সময় যখন প্রথম
বিশ্বযুদ্ধের পর আমাদের নতুন যুগের লেখকেরা সব বিদেশী লেখা

পড়ছিলেন। শুধু যে পড়ছিলেন তাই তাই নয়, সে লেখার কিছু আবহ তৈরীও হচ্ছিল, ভাদের লেখায় খানিকটা নিয়ন্ত্রণও করছিলেন ভালো অর্থে। যেমন, মাট হামস্থন, কিম্বা ম্যাক্সিম গোর্কি কিম্বা অন্য দিক থেকে ডি, এইচ, লরেন্স এঁদের লেখায় এঁরা খুব মভিভূত त्वांध करत्रिंहलन, अञ्चांिक रुप्तिहिलन। कर्ल्लान (थरक वा वना যায় প্রথম যুদ্ধ থেকে দ্বিতীয় যুদ্ধ পর্যন্ত দেই সময়কার বাংলা সাহিত্যে ইয়োরোপীয় প্রভাব যতটা, তার পরবর্তী স্তরে ততটা নয়। দ্বিতীয়া যুদ্ধের পরে, গল্প উপস্থাসে এতটাই প্রায় বলা যায় যে, কোন প্রভাবই নেই! ছ-একটা আপাদা কোন বইয়ের ৰুণা যে, এটা অমুক বই দেখে লেখা হয়েছে — সেতো প্রায় নকলনবিশী যেমন 'ইডিয়টে'র কথা হয়ত মনে পড়বে। কিন্তু যাকে প্রভাব বলে সদর্থে, সে ভাবে বিদেশী লেখা পড়ে আত্মস্থ করার চেষ্টা এই সময়ে তুলনায় কম হয়েছে। কিন্তু এই সময় তো কিছু সে রকম নাম শোনা গেছে, কাফ্কা বা প্রস্তু এ রকম কিছু নাম কিস্বা টমাস মান। কিস্তু টমাস মান বা কাফ্**কা** বা প্রস্তুত এসব নাম যে ভাবে শোনা গেছে বা কাম্যু তাদের সে ভাবে ব্যবহার করার কোন আয়োজন এই পর্বের লেখায় দেখতে পাইনি প্রায়। খুব ক্ষীণ আকারে বা হয়ত ফল্প প্রোতের মত-কমল মজুমদারের লেখার মধ্যে খানিকটা ব্যাপার আছে সেটা উনি পশ্চিম থেকে খুব কৌশলে ব্যবহার করেছেন, কিন্তু সেও খুব বড় কোন কবিতার ক্ষেত্রে অবশ্য একটু সন্ম রকম হয়েছে। কবিতায় ১৯৬০-৬১ এই সময় থেকে অর্থাৎ 'কুত্তিবাদে'র যে সময়টার কথা বলছিলাম একটু আগে, দেই সময় খুব স্পষ্টভাই একটা বড় প্রভাব কান্ধ করেছে। একটা সর্বাত্মক প্রভাব বলা যায়। এর কিছুদিন আগে থেকেই বুদ্ধদেব বস্থু বোদলেয়ারের কবিতা অমুবাদ করছিলেন 'কবিতা' পত্রিকায় এবং সেই অমুবাদ যেমন বুদ্ধদেবকে গ্রাস করল অনেকটা, তেমনি খুব ভরুণ কবি যাঁরা ভাঁরাও অনেকটা মুদ্ধ হরে গেলেন বোদলেয়ারের লেখায়। আর তখন থেকেই বোদলেয়ার

বা রঁটাবো কিছুটা কিছুটা ছায়া ফেলছিলেন এই তরুণ কবিদের ওপর (যদিও মালার্মেও বলা হয়েছে কিন্তু মালার্মে কবিতায় কখনও আসেন নি তেমন করে)। কিন্তু সেটা হতে হতেই একটা ঘটনা ঘটল— '৬২ তে খানিকটা আলোর ব্যাপার এল বলা যেতে পারে। '৬২ তে গিনুসবার্গ এসেছিলেন কলকাতায় এবং এই কুত্তিবাসের কোন কোন কবির সঙ্গে ঘনিষ্ঠ ভাবে থেকে ছিলেন। গোটা পৃথিবী জুড়ে তখন কবিতার যে:একটা উথাল পাথাল ব্যাপার হচ্ছে, নতুন জেনারেশন নানা জায়গায় তৈরী হচ্চে—'আংরি জেনারেশন' এই ধরণের নাম দিয়ে—তার কিছু আভাস লাগল এসে এদের গায়ে। জীবন যাপনের একটা প্রণালী প্রায় তৈরীই করে তুলছিলেন এখানকার তরুণ কবিরা। তাঁরা খানিকটা প্রশ্রম পেলেন গিন্সবার্গের কবিতায় বা তাঁদের জীবন যাত্রার ধরণে। এবং এটা বলা যায় না, যেটা অনেকে বলবার চেষ্টা করেছেন যে, গিনস্বাবর্গের কবিতা থেকে প্রত্যক্ষ ভাবে কোন কবিতা তৈরী হল। এটা আমি মনে করি না। বরং উল্টোও কখন কখন হয়েছে যে সুনীল বা শক্তির কোন কবিতা অনুপ্রাণিত করেছে গিনস্বার্গকে। কিন্তু এটা বলা যায় যে, এটা একটা দেওয়া নেওয়ার ব্যাপার হল। অর্থাৎ সমস্ত দেশ জুড়ে যে তরুণ মামুষের বিক্ষোভ সে শুধু ইউরোপ বা আমেরিকা নয়, এখানেও সেটা স্বভাবতই ছিল, তার একটা যোগসূত্র তৈরী হয়ে গেল তার ফলে কবিতায় তার পরবর্তী স্তরে কিছুদিন পর্যন্ত হয়ত ভাবা যায় যে একটা ব্যাপক অর্থে, আধুনিক পশ্চিমী প্রভাব খানিকটা কাজ করেছে।

বিভীয় বিশ্ববৃদ্ধোশুর বাংলা লাহিত্যে এমন কিছু কি পেয়েছেন যা বিশ্ব-লাহিছ্যের ক্ষেত্রে একেবারে অভিনব ?

প্রাপ্ত যে পুরো বৃঝতে পেরেছি তা বলা মুশকিল। একটা হডে পারে, বিশ্ব সাহিত্যেও নেই এমন কিছু এখানে হয়েছে কি না। অভিনৰ কথাটার মানেই তাই। কিন্তু হয়ত সেই অর্থে আপনারা এখানে বলছেন না। হয়তো এই অর্থে বলছেন যে, বিশ্বসাহিত্যের পর্যায়ে পোঁছতে পারে, সেই রকম কোন লেখা আছে কি না ? এটা ভীষণ গোলমেলে প্রশ্ন।

তার কারণ বিশ্বসাহিত্যের পর্যায়ে বলতে কি বোঝা যায় সেটা কেউ জানে না। অনেক সময় এরকম একটা হিসেব করা হয়, অনেক বড় মনীষীও করেছেন। যেমন আমি কালকেই একটা বই পডছিলাম হেনরী মিলার লিখছেন র্যাঁবো বিষয়ে, খুব ভালো বই। তার মধ্যে হঠাৎ দেখলাম উনি একটা তৃতীয় শ্রেণী, চতুর্থ শ্রেণী, ইত্যাদি করে শেখকদের একটা শ্রেণী-ভাগের চেষ্টা করেছেন। নীরোদ চৌধুরী যেমন কিছুদিন আগে লিখেছিলেন রবীন্দ্রনাথ বিষয়ে যে. তাকে কোন শ্রেণীতে ফেলা যাবে তা এখনো ঠিক করতে পারেন নি তিনি। এখন, ওগুলো আমার কাছে একটু অস্পষ্ট মনে হয়। হয়তো যারা বলছেন তাদের কাছে একটা স্পষ্ট কোন ধারণা আছে। কিন্তু আমি যদিও ক্লাস পড়াই তাহলেও সাহিত্যে কি ভাবে নম্বর দিয়ে, শ্রেণী ট্রেনী করা যাবে, আমি ঠিক বুঝতে পারি না। একটা সহজ কথা এই হতে পারে যে, অন্তদেশের পাঠক এই লেখা পড়ে তৃপ্ত হবে কি না—যদি এই দিক থেকে ভাবি, বিশ্ব সাহিত্যে কিছু দেবার আছে কি না— বেশীর ভাগ ক্ষেত্রে হয়ত বা নেই, কারণ অনেক সময় এটা ঘটে যে অন্ত দেশের পাঠক আরেকটা দেশের লেখাকে ঠিকমত নিতেই পারে না। এ ব্যাপারটার একটা মজা আছে। ধরুণ ফরাসী দেশে কিছু একটা লেখা হচ্চে. আমেরিকার কোন পাঠকের পক্ষে সেটাকে তার ঠিক মৃল্যে বিচার করা অসম্ভব নয় তার একটা কারণ, যতই দূরের দেশ হোক, কোন একটা জায়গায় মূলগত ভাবে সংস্কৃতির ঐক্য আছে—যেটাকে আমরা পশ্চিমী সংস্কৃতি বলতে পারি। ভারতবর্ষে, বিশেষতঃ বাংলাদেশে জীবন এবং সংস্কৃতর ধরণটা এমনই, তার ধারণা, ভাবনা, চিস্তা তার পটভূমিতে এমন ভাবে রয়েছে

যেগুলো বোঝা বাইরের কোন লোকের পক্ষে খুব মুশকিল। তার ফলে যে মুহুর্তে এটা অনৃদিত হবে, তক্ষুনি এটার মূল্য হারিয়ে যায়। ফলে আমি বিচার করব কি করে ? আমি হয়তো একদিক থেকে কোন একটি লেখাকে বলছি এটা বিশ্ব সাহিত্যে পরিবেশিত হবার যোগ্য। কিন্তু আমি বিশ্ব সাহিত্যের অন্তান্ত পাঠকদের কাছে নিয়ে দেখছি যে, তারা মনে করছে এটা তাদের আস্বাদনের যোগ্য নয়। তখন কি বল্ব যে এটা বিশ্ব সাহিত্য হল না! খুব ভালো উদাহরণ হচ্ছেন রবীন্দ্রনাথ। আমার নিজের অভিজ্ঞতায় বলছি যে রবীন্দ্র-নাথকে যে যাই লিখিত ভাবে বলুন, তাঁরা বেশীর ভাগ ক্ষেত্রেই খানিকটা ভুল বোঝেন নয়ত খানিকটা বানিয়ে বঙ্গেন, কিন্তু সাধারণ ভাবে সত্যটা এই থে, গোটা পশ্চিম জগতে এবং জাপান চীনেও (আমি কিছু জাপানী চীনা ছেলেমেয়েদের সঙ্গে কথা বলতে পেরেছি) তারা প্রায় কেউ এখন রবীজনাথের নাম শুনতে প্রস্তুত নয়। অনেকে পড়ে নি। যারা ছচারজন পড়েছে, তারা পড়ে' বলে যে খুবই খারাপ লেখা। এখন--- যখন তারা বলছে এটা, তখন তা শুনতে হবে। তাদের রুচিতে এটা নিচ্ছে না বোঝা যাচ্ছে। কিন্তু তার সঙ্গে সঙ্গে তো আমি এটা ভাবতে পারছি নাঁ যে, সেই জন্মই রবীন্দ্রনাথ বিশ্ব-সাহিত্যে অপাংক্রেয় হয়ে গেলেন। ফলে বিচারটা সম্পূর্ণ অন্তাদিক থেকে হবে। আমার কাছে বিচার করতে হবে এই ভাবে .য, আমি পৃথিবীর অক্সান্ত অঞ্জের খুব ভালো সাহিত্য পড়ে যে ধরণের তৃপ্তি পাই, এই দময় বাংলার কোন লেখা পড়ে সেই রকমের কোন তৃপ্তি পাচ্ছি কি না। ফলে আমার কাছে উল্টে আসবে ব্যাপারটা। প্রশুটা যদি এই রকমের হয় তাহলে আমি বলব যে নিশ্চয়ই সে রকমের কিছু লেখা আমি পড়েছি যেটা মনে হয়, বিদেশী লেখা পডতে যে রকম তৃপ্তি পাওয়া যায়—খুব বড় লেখা; সে একম কিছু কিছু লেখা হয়েছে। এর তালিকা অবশ্য করা युगकिन।

[অর্থাশন্তর রাবের দাক্ষাংকার গ্রহণ করা হয় তাঁর বাড়ীতে এপ্রিন মানের ৬ তারিখে, দকাল বেলার। অরুণ ভট্টাচার্বের, মে মালের তেইশ তারিখ লকালে—তাঁর বাড়ীর পাশেই একটি বাড়ীতে, শঝ ঘোষ তাঁর খামবাখারের স্ল্যাটে মে মালেরই আট ভারিখে দন্ত্যার। প্রশ্ন করা, টেপ থেকে অ্ফুলিখন প্রভৃতি দমন্ত কাছ করেছেন নমিতা চক্রবর্ত্তী, বেণজিং চক্রবর্তী, তপভী ভার্ডী, রড়েশ্বর ভট্টাচার্ব এবং করনা চক্রবর্তী। এরাই বাংলা সাহিত্য দমীক্ষা পরিষদের পরিচালনার প্রেব্বণার কাছটি চালাক্ষেন। দম্পাদক ঃ উত্তরস্বরি]

ক বি তা ব লী

সঞ্জয় ভট্টাচার্য্য

मशामिनी

তোমার উক্ততে হাত রেখেছি উর্বশী।
সে কী যে প্রপাত তাই সমস্ত শরীর দেখি শিহরিত হয় তুর্বাধাসে
পীবর উর্ব্বর!
কি কাজ আকাশে—
তারার আগুনে লেখা প্রাক-অন্ধমসী ?
এ সবুজ আশীর্বাদ সেখানে পায়নি প্রীত ঘর।

ওখানে কেবল কারা—কারা—প্রেতকারা আর কিছুই যে নেই
মৃত্যুর আক্রোশে আক্রমণে!
তাকিও না সে আকাশে, মনের শমনে
কে ছায় প্রশ্রয়। জন্ম-মৃত্যু-জন্ম নাচে ঘিরে ঘিরে তোমাকেই
ভূমি নাচো আমি আসি অপূর্ববশরীরে ফিরে জন্ম-জন্মান্তরে
এঘরে ওঘরে।

সব দ্বার খোলা, তোলা সব যবনিকা, বিরস সরস পালা, যাই হোক, অভিনীত মন্দিরে মন্দিরে যাত্রাপথে। ভূমি তো আগুন নও, ক্লুরিত কু্সুমদল শিখা . ওখানে বাড়াই হাত, নির্ভয়, আমরা মনোরথে।।

অমর অমল

তোমাকে জানতে কোথা যাব বিয়েত্রিচে ?
বিয়েবাড়ি ঢের। চন্দ্রাতপ। আমি বসে আছি নীচে
ত্রিকোণের ধাঁচ
যে জায়গা পেয়েছি খালি, সামনেই নাচ
খালিপায়ে ক্রকে তোলে খুকু,
বলছে বুড়োর মতোঃ 'আমারই তো বিয়ে'।
পাড়ার প্রবীণ প্রোচ, মরালিষ্ট, বললেন ঠোঁট শুকু শুকু:
সত্যি খুকুমনি মরালিকা
কে তোমার বর ?

ত্রিকালে পৌছেছি আমি, বিয়েত্রিচে আমাকেই নিয়ে শুনলাম জাললে যে পঞ্চমাগ্নি শিখা! সলজ্জ সে প্রোচ, বন্ধ নেয়া তার বিয়ের খবর।

প্রভাক্ষ প্রমাণ আমি, দেবলোকে, প্রজাপতি, যদি থেকে থাকো শোনো, সে নরক হতে অমর অনল অমল করেছে খুকু তারপর রেকাবিতে রোজ ফুল এনে শুধু তার নাম লেখা পেতে একটি ছড়ায় ৷ আমি সমস্ত সরিয়ে দেখি সাঁকো হর্গ আর নরকের মৈত্রী, নাকতলা—বাঁশজোনী ঠিক নীচে গঙ্গাজল

অমল অনল নীল ছিল যেন পার্গেটরি পৃথিবীর ক্ষেতে, জোনফুল আজও ছায়, তারি প্রতিভাসে মহাকাশে তারা অমর অনল নিই মেনে।

অরুণ ভট্টাচার্য

সময় অসময়ের কবিভা

- '১০ ইতিমধ্যে কয়েকটি বদস্ত গেছে।
 তোমাকে যে মনে মনে গড়ে তুলেছিলুম,
 তিল তিল করে প্রতিমার অবয়ব
 আমার সম্মুখে ভাসতো
 হঠাৎ কোন্ ঝড়ের ঝাপটায় সব
 উলট-পালট হয়ে গেল।
 এখন আমি অস্পষ্ট দেখতে পাই, কুহেলিকায়
 সমাচ্ছয় একটা শরীর মাত্র।
- ২০ তুমি কথা বললে।

 যেন অনাদিকাল-থেকে এই স্বর শুনছি

 যেন আমার হৃদয়ের জানালা কপাটগুলো

 তোমার হাসির শব্দে, গানের শব্দে
 ভেঙ্গে চৌচির হয়ে গেল।

 আমি এতকাল তারি মধ্যে বন্দী ছিলাম।
 কে যেন আমাকে আলোকমালার হাত ধরে
 উন্মুক্ত প্রাঙ্গনের মাঝে দাঁড় করিয়ে দিলে।

 সেই থেকে আমি অনাদিকালের স্বর শুনবো বলে
 আজো বসে আছি।
- ৩০ হঠাং তুমি খরে ঢুকলে ঝড়ের মত টেবিল-চেয়ার খাট পালত্ক ভছনছ করে দিলে বললে, ঘর ছেড়ে দাও,

বেরিয়ে পড়ো এই মুহূর্তেই। দেরী করলে আগু সময় পাবে না।

আমি স্তম্ভিত বিশ্ময়ে তার দিকে তাকিয়ে রইলাম।

কতক্ষণ যে কেটে গেছে জানি না। যেমন সে এসেছিল দমকা হাওয়ার মড, উধাও হয়ে গেল মুহূর্তে।

রেখে গেল আমার জন্ম সারাজীবনের দীর্ঘশাস।

কল্যাণ সেনগুপ্ত

चनिः ८ नव

'মেলা দেখতে যাবি ? চল্
পথে পিতা প্রশ্ন করে 'বল্ কী কী নিবি ?'
'মেলাটাই কিনে দিও, বাবা'
মুহুর্তে চকিত পিতা মগ্ন কণ্ঠে বলেঃ
'ভারো পরে থেকে যাবে অপার পৃথিবী ॥'

ৰে ভৃথতে আছো

যে ভূখণ্ডে আছো তার পরিচর্যা করো ।
যেটুকু আকাশ গ্রাখা তাকে দাও শস্তের সুদ্রাণ ।
জলপ্রোত, বায়ুপ্রোত, বৃক্ষ থেকে বৃক্ষান্তরে ধাবিত নিসর্গপ্রোত—
এদের প্রবাহে বহমান
হতে হলে একদিন ।
ভেবে নাও কী করে তখন
চিহ্নিত করবে সেই ঘূর্ণাবর্তে একাকার—ভগ্নাংশ পৃথিবী—
যা একদা ব্যক্তিগত, একান্ত নিজম্ব ভেবেছিলে ?

স্বদেশরঞ্জন দত্ত মৃত্যুর নীরব শাভি

তুমি না দেখলেও তিনি দেখেন তোমাকে তোমার চুলে গুচ্ছে, মগডালে পাতার আড়ালে মৃত্ হেসে বসে আছে ;

তুমি না দেখলেও ঠিক দেখেন তোমাকে;

হুটি শিউলি করবী, দোয়েল ফিঙে

ঘরে এলেই তাকিয়ে থাকেন,
জন্মদিনে উৎসবে দাঁড়িয়ে থাকেন দরজায়
প্রদীপের নিচে অপেক্ষা ফরেন শেষ ফোঁটার জন্মে
তুমি না দেখলেও তিনি দেখেন তোমাকে।

হুমি না দেখলেও মুখ

হাতের নরম
মুখের উজ্জ্বপ পাল্টে যায়
তুমি না জানলেও ঠিক চলে যাও

ম্বুরতে ঘূরতে উৎসব পেরিয়ে ফাকা মাঠের ওপারে স্তব্ধ নিরব শান্তিতে !

সবাই একবার প্রেমিক হও

সবাই একবার মাতাল হয়
যে কখনো হয় নি সে ঘুমের থেকে উঠে শান্ত মাথায়
মান্ত্র্য খুন করতে পারে।
যে দ্বিতীয় বার প্রেমিক হতে পারে নি
ুসে শৈশবের হাত ধরে বুড়ো গাছের নিচে দাঁড়ায়।

দেখে বুড়ো মাটিতে হাঁটু ডুবিয়ে বসে আছে
বাডাসে কজি ডুবিয়ে বেঁচে আছে
নদীতে মাথা মুইয়ে চুল ভিজিয়ে নিচ্ছে
ভিজে চুলে প্রজাপতির গন্ধে থরথর কেঁপে ওঠে;
সবাই একবার প্রেমিক হয়
যে হয় নি সে মায়ুষ করে
ঘুমিয়ে পড়তে পারে।

(तथा रूल चाद्रिक मासूब

দেখা হলে আরেক মানুষ।

যথন ঠিকানা খুঁজি, সেই

পুরনো মানুষটাকে ডাকলে এখনো চলে আসে

যথন যেমন থাকে দেখা পাই

যখন ঠিক'না ধরে খুঁজে খুঁজে

পুরনো গলিতে দিঁজি ভেঙে উঠি

পুরনো মানুষটাতে হাত রাখি

ঃ পুরনো দেয়ালে মাখামাথি

অথচ জানি না কেন

দেখা হলে আরেক মানুষ।

শংকরানন্দ মুখোপাধ্যার মন ছটি চার

তোমরা সবাই কেন ছুটি চাও মেঘ, আকাশ, মৌসুমি বাভাস কত অপরাহুবেলা খেলার মাঠের ওপর দিয়ে গিয়েছে গড়িয়ে হুদজলে পা ভিজিয়ে হাতে দিয়ে কত হাততালি যে যার হুদয় থেকে অনাবশুকের ভিড় করে গেছে খালি বাড়িফেরা বক যেমন মাঝে মাঝে সন্ধ্যার অতীতে চলে যায় মাঝে মাঝে চাঁদ কিংবা জ্যোৎস্লাধারা জানলা দিয়ে বিছানায় এসে মুখ লুকোয় মনে হয় আমরা সকলেই কতকাল এমনি একসঙ্গে ভূবে

কতকাল সম্প_্ক্ত গভীরে, নিঃসঙ্গ অথচ তবে কেন ছুটি চাও—দিবসাস্ত দেখো রোঞ্চই হয়

রোজ পথে এক মুখ দেখি না আমরা ত ছুটির মধ্যেই আছি তবে কেন মন ছুটি চায়।

निष्करक शांत्रिय

কী একটা হারিয়ে ফেলেছি ঠিক কী যে বলতেই পারছি না জানলা খুলে ভোরবেলা ভাবলাম আকাশের দিকে চোখ রেখে কিছুতেই মনে পড়ছে না কো—কেবল মেঘের মড পেঁজা তুলেঃ

> মনের ভিতরে জমছে, একথা সেকথা জমছে,

দীর্ঘ দ্রাঘিমার কাছাকাছি অস্তিত কোথায় ফেলে এসে এখন কী জন্মে বলো জল মাপছি এই জল প্রশাস্ত সাগরে ১

হয়ত হারাই নি কিছুই

রোজ রোজ ঘুম থেকে উঠে আমার কালকের আমি
হারিয়ে ফেলেছি
আমি রোজই এক একটি পাপড়ি খুলে নিজেকে হারিয়ে ফেলছি
রোজ রোজ নিজেকে আমি যে।

তিনি এদেছিলেন

তিনি এসেছিলেন যখন আমরা কেউই ছিলাম না
অথবা আমরা ঘুমোচ্ছিলাম
কারণ রাস্তার কুকুরগুলি ঘেউ ঘেউ করেছে
ছ-চারজন ফেউয়ের মত ছেলে তাঁর নাড়ীনক্ষত্রের খোঁজ নিয়েছিল
নিজেই ছ্-এক গ্লাস জল খেয়ে খালি গ্লাস টেবিলে রেখেছেন
হয়ত বসেওছিলেন কিছুক্ষণ যেহেতু চেয়ারখানা

সরানো এপাশ থেকে ওইপাশে
আমরা নিশ্চিত জানি না কিন্তু বুঝতে পারি
কোন চিঠি দেন নি, কিংবা টেলিগ্রামও করেন নি
পাঠান নি লোকমুথে খবরও একটা
নিজে এসেছিলেন অথচ

তিনি কি গোপন গোয়েন্দার মত দেখতে এসেছিলেন আমরা কেমনভাবে আছি তবে কেন বসলেন না খানিক

একে একে বলতাম সমস্ত
আমাদের অভাব এবং কত অভিযোগ
না কি তিনি কিংবা অন্ত কেউ আসেন নি মোটেই
ফিরেছি আমরাই

मत्न मत्न मात्व मात्व चामन्ना यान्ना এখানে थाकि ना ।

শোভন সোম

চল ডি

গাছটা আমাকে পেরিয়ে গেলো, না আমি গাছটাকে পেরিয়ে এলাম, গাড়িয়ে দেখতে গেলাম যখন তখন আমার শিকড় গভীরে চলে যায় আমি হয়ে যাই গাছ। যে যেখানে থাকে সেখানে দাঁড়িয়ে সামনে এগোয়, স্থির থাকে নদী, শুধু তার জল বাতাসের মত কোথায় যে যায়… ' কেবল বাতাস ওড়ায় উদোম ঘর ভাসানিয়া, দিক ভুলানিয়া ঘূমের ভিতর কাঁপে অবিরল স্বপ্নের তাপে স্মৃতির ঝালর ।

বৃষ্টি

ঘুম থেকে ঘুমের মধ্যে বৃষ্টির শব্দ জাগিয়ে দেয়
আশৈশবের নদী আর কিশলমে রূপোলি মর্মর ।
বৃষ্টি থেকে বৃষ্টির মধ্যে
দরজায় নিরস্তর করাঘাত ।
সকালে বারান্দায়
ঘুম থেকে ঘুমের মধ্যে হানা দিয়ে যাওয়া জলভেজা পায়ের ছাপঃ

মৃত্যুশক্ষর দাশগুপ্ত অখ্য এক এক দিন

কুর্চি ফুলের আড়াল থেকে এক এক দিন
হলুদ প্রজাপতি উড়ে উড়ে আসে
এক এক দিন শালিখ কি চড়ুই
রোদ্দ্র মেখে উঠোনে ধান খুঁছে কেরে
বাডাসে কখনও কখনও বকুলের স্থবাস
দূর উপবন থেকে ভেসে আসে কেকাধ্বনি;

কলকাতার বুকে এ সমস্ত অবাস্তর, অথচ এক এক দিন
আশ্বিনের আলোয় ছুটির সানাই বাজলে
বুকের মধ্যে স্থলপদ্ম পাঁপড়ি মেলে ভ্রমরকে ডাকে
যা হবার নয় তা যখন ঘটে যাচ্ছে ছর্নিবার
ভখন চৌরঙ্গীর ট্র্যাফিককে উদ্ভাস্ত করতে একদল
হলুদ প্রজাপতির অভিধান মন্দ নয়,
বেশ ভালো লাগে!

ভালোবাদা ভালোবাদা

ভালোবাসা ভালোবাসা করে
দিনগুলি পাগল
ভালোবাসা ভালোবাসা করে
রাতগুলি পাগল
ভালোবাসায় চন্দ্রসূর্যের আকাশে
ঋতু বদল
ভালোবাসার অলৌকিক বিক্ষোরণে
ভালোবাসা প্রশান্ত হাওয়ায় ভালোবাসায় ফুলের নির্যাস
হরন্ত রৌদ্রে ভালোবাসায় আতভায়ী প্রেমিক
ভালোবাসা ভালোবাসা করে
হপুর গড়িয়ে বিকেল

তবু কারা যেন খুঁজে ফিরছে ভালোবাসা ভালোবাসা চাই বলে বৃষ্টি নামছে ঝড় উঠছে আকাশে বাতাসে ছায়া সরে যাচ্ছে ধীরে রাত্রি নামছে গভীর গোপন

কৈন্ত ভালোবাদা, হায়, কোথাও ভালোবাদা নেই।

গৌরাঙ্গ ভৌমিক

নিষ্ঠর তা

'আসি' বলে তুমি চলে গেলে। ঠোঁটের ভেতরে ঠোঁট নিমেষের ভেতরে নিমেষ রেখে

উ্জে গেল পাখি। এ রকম নিষ্ঠুরতা কভকাল ঘটে যার্চ্ছে প্রহরে প্রহরে— সাক্ষী থেকো হে ঈশ্বর,

সাক্ষী থাকু তোমারই বিষয় হুটি আঁখি।

উৎসর্গ

বহুদিন কেটে গেছে, আরো যাবে অবিশাস্তা সুথে ও অসুখে-তুমি নেই। তবু কাটে দিন, কাটে রাত।

এবং ছর্দিন

সহসা এলেই মনে পড়ে

প্জোয় বলির পাঁঠা এবারও লাগবে ছয়, সাত। ইতিমধ্যে বেড়ে গেছে ঋণ, হাওয়া নেই, বাড়ে দীর্ঘখাস। তোমাকে এসব বলা রুথা। দেনা শুধতে

প্রিয় রাজহাঁস
এবারও বিলিয়ে দিতে হবে।
বাকি থাকবে ছু ফুট আকাশ।
ভাও দেব দেবভার নামে এবং যা বাকি থাকবে, সব!
আগামী ছভিক্ষে দেব অবশিষ্ট একমাত্র শৈশব।

टे ए (क एक)

সেবার উঠেছি আমি রাজগীর পাহাড়ে,
আহা, দেখেছি মানুষগুলি, কোথাকার রাজা যেন সেপাইসমেত ছিল
নিচু পথে—পথের বাঁ ধারে।
উচু থেকে মনে হল কত ছোট! ছোট!
আছি নিম্ন-সমতলে তোমাদের বাগান বাড়ির নিচু খাদে।
ইচ্ছে হয়, তোমাদের কার্ণিসে দাড়িয়ে দেখি—
আছি কি এখনো তত বড ?

শোমেনের প্রতি গতর্কতা

সোমেন, তুই তো এখন পথ হাঁটছিস সহরতলির বাজার দেখতে দেখতে অরণ্যের দিকে। যা, সন্ন্যাসের সময় হলে সকলেই যায়, সমতলে বিছিয়ে রাখিস ভালোবাসা।

বলা যায় না,
হয়তো হঠাং করে তোর মনে পড়ে যাবে, বয়স বাড়ছে।
কিংবা অতর্কিতে ভাববি ছেলেবেলার সেই আকাশটার কথা
তখন তুই রাস্তা চিনবি কেমন করে ?
যা, সন্ন্যাসের সময় হলে সকলেই যায়,
সমতলে বিছিয়ে রাখিস ভালোবাসা।

এখনো মাছৰ

সাস্থ এখনো কাঁদে, কান্না আজও ভালো লাগে বলে ৰাসা বাঁধে, ভালোবাসে, কিবা হুঃখে আবছা করে দর। কখনো বিস্মৃতি আসে, কখনো বা প্রতিশ্রুতি অবিশ্বাস্থ তারা হয়ে জলে— আকাশ উন্মৃক্ত হয় অসুখের পর।

কি করে বোঝাই ভাকে

চতুর্দিকে চোখ রেখে রাস্তা হাঁটে বুড়ি, এখানে গাছটা তো নেই, ছিল যে অশ্বথ এক, ছিল তার ঝুড়ি ওখানে চড়ক হত, পুকুরের ধারে ছিল প্রকণ্ডি বকুল— সে গাছটা কোথায় গেল ?

পে গাছতা কোথার গেল ? ওখানে ফোটে না কেন ফুল ?

রাস্তা আঁকাবাঁকা ছিল না এখানে কোনোদিন, ছিল যে সরুজে নীলে ঢাকা! সে সব কোথায় গেল ? সোজা পথ ? পুনরায় প্রশ্ন করে বুড়ি।

কি করে বোঝাই তাকে শহর করেছে সব চুরি ?

মধুমুদন দত্তের পত্রাবলী

ভূমিকা অনুবাদ অনুসঙ্গ : নিখিলকুমার নন্দী

কলকাতা ১৮৪২। হিন্দু কলেজ ইয়ংবেঙ্গল মধুসূদন দত্ত ও গৌরদাস বসাক। 'সেকাল' স্বকালের অষ্টাদশবর্ষীয়ান যুবকদের ক্রোধ বোধ <u> প্রোহবুদ্ধি বিজোহ; সঙ্গে কবিব্যক্তি ও ব্যক্তি কবিছের ক্ষুরণ ক্ষুপিঙ্গ</u> বাসনা ও ব্যসন 'বলীয়ান রোদ ও আমোদ—'সেকাল-একালের অচলায়তন ও সচলমতি গতির সংঘর্ষ দ্বন্দ্ব বেগ বিরোধ আবেগ সৃষ্কট কড বিচিত্র শ্রুতি প্রতিশ্রুতি, কত অভিশয়োক্তি, কত উচ্চল সচ্চল উচ্চারণ। একটা উথাল-পাথাল পর্বাস্তর। একটা সমুদ্রমন্থনের উত্তাল উচ্ছসিত উদ্বেগ। গোটা মাইকেল মধুস্থদন দত্তের ব্যক্তিত্ব চারিত্রের বৈভব ও বিষধতাবহ সঙ্কল্পিত নবীন প্রবৃত্তির নাটকীয় ইতিবৃত্ত—একটা বিশিষ্ট বিশিষ্টতম অয়নচিত্তের বলয় বদলী তারতম্য তৎপর সচেষ্ট প্রাণবত্তা—বহু ক্রম ও উপক্রমে জডিত, বহু হুঃসাহসী গ্রন্থীসেবনে আলোড়িভ, বহুতর রাতের অবরোধ প্রতিরোধে সংক্ষুর-স্বগত জীবনে, জীবনগত কাব্য-নাটকে, নাট্যকাব্যগত জীবন, যৌবন ও সমাধিতে প্রছন্ন, আসন্ন এক মাহেন্দ্রকণ, তুমু ল্য যুগমুহূর্ত, অফুট-প্রফুটনের লগ্ন, সংক্রান্তির, 'আত্ম-প্রকাশ'--একটা ছল'ভ যন্ত্রণা উজ্জ্বল"নগ্ন" আত্মপ্রকাশের' সংক্রান্ত ক্ষণ: "The poetarouses with a naked sword"। অন্তুত আমোদে আনন্দে অস্থির সেই বয়দ, সেই কাল, সকাল, সেই আকুতি, ব্যাকুলতা। সংকল্প ও সম্ভাযণ। সঠিক ও অমোঘ কবিকল্পনা, তার উপযুক্ত উচ্চারণ, ভাষা ও প্রকাশ তখনো তাঁকে জিতে নেয়নি, তবে আক্রমণ করেছে— করেছে; বিভ্রমে শোধনে পতনে উত্থানে নিভূ'ল নিশানায় সেই

[হিন্দুকলেজ কাল: গৌরদান বদাককে লিখিড]

যুগন্ধর কবিন্যক্তিসতা এগোচ্ছে বিভা-চিত্ত-প্রতিপত্তি পেরিয়ে (এড়িয়ে নয়, বরং জড়িয়ে ও ছাড়িয়ে) - কয়না প্রতিভার স্থানিশ্চিত সন্ধানে, বিনিজ সাধনায়, অপ্রকৃতিস্থ প্রায় হরস্ত পরাক্রমে ও প্রকৃতিস্থ প্রতায়-বান সিদ্ধার্থেঃ "যাদঃপতি রোগ্য যথা চলোর্মি আঘাতে"।

অথচ অতঃপর-গুরুতর তথনো অসাধিত, কিন্তু অসাধ্য নয়, মনে হয়।
তথাপি প্রায় সার্ধযুগকাল-পরে তিনি সেই কবিকামনার মোক্ষধাম'
অত পরার্থের মহালক্ষে পৌছবেন, মীলার্মে যার কথা এড্গার
অ্যালান পো উপলক্ষে লিখেছিলেন : 'Giving a purer meaning
to the words of the tribe'। কিন্তু সে তো কথার কথা নয়।
তাই তার প্রস্তুতি-পর্বও কি কম শ্বরণীয় ? সেই হিন্দু কলেজ 'দ্বিতীয়
শ্রেণী জ্যেষ্ঠ বিভাগ' থেকে সাময়িক ও চির পলায়ন ? 'ওল্ডচার্চ' ফোর্ট
উইলিয়ম হ'য়ে বিশপ কলেজ পিতৃশাসন এবং 'মাতৃক্রোড়' থেকে
সেই মাল্রাজের অজ্ঞাতবাস ? তারপর পুনরাবর্তন, প্রত্যাবর্তন —
কলকাতায়—কলকাতা, আবার! এবং মতঃপর উল্যোগ, উল্পম, জয়!
'রিবেল' থেকে 'রিভোলিউস্থনরী' রূপে আত্ম-প্রতিষ্ঠার আত্মত্যাগ!
সেজস্থ নিরস্তর যুদ্ধ, ক্ষত, সংঘাত, দ্বন্দ, অন্তর্দ্ব-ত্ O strugg'e
of the hostile earth and ether!'

তারই আংশিক, তরু অনেকখানি স্পন্দন, স্থির ও অস্থিরচিত্র ধ্বনি-প্রতিষ্ঠান, এই প্রিয়তম বন্ধুসমীপস্থ পত্রাবলীর ছত্রেছত্রে আভূমিহ্নংকম্প সমেত বিধৃত, বিকিরিত, মূর্ত। যথাসাধ্য বিশ্বস্ত তরু স্বচ্ছন্দ-স্বাধীন অমুবাদে সেই অমূল্য আলেখ্য ও দলিলের প্রতিলিপি এখানে সমগ্রতায়-প্রথম বিশুস্ত হলো। স্মরণীয় যে, গৌরদাসের মধু তখনো মাইকেল হন নি'—বর্ষমধ্যেই হবেন—তখনো তিনি এম এস ডি. বা ম, স, দ, এবং কখনো শুধু নির্ভেজাল 'দত্ত,' নিরলঙ্কত। কিন্তু নিরহন্ধার নন। তা যে আদে অসম্ভব। কারণ সেই তো তাঁর দোষ গুণ মাহাত্ম্য ও গৌরব, তাঁর রূপ ও স্বরূপ। স্কুরাং তা-ই, তাও আমাদের অতঃপর সহ-প্রসঙ্গত দর্শনীয়, লক্ষণীয়, লভ্য।

এই পত্রাবলীর ১ থেকে ৭ তারিখ হীন চিঠি। দিনচিহ্নহারা, কিন্তু দিকচিহ্নহীন নয়। আভ্যন্তরীণ প্রমাণে একটির রচনাকাল ১৮৪১ শেষার্থ থেকে ১৮৪২ প্রথমার্থ। বাকি-সব নিশ্চিতভাবে ১৮৪২] ১.

প্রিয় বন্ধু,

কোনরপ দাক্ষিণ্য-যোগ্য ছেলে তুমি নও। কতবার তুমি আমায় নিরাশ করেছ তা তো বেশ জানো। যা হোক তোমার স্থবিধা মতো যে-কোন সময় এলে আমি খুশী হবো। বারু বি, এন ১কে আমার অভিবাদন জানিও। গতকাল মিঃ কার ২যে পদকটি তআমায় পাঠিয়েছেন, তা পেয়েছি। আজ যে রবিবার, গৌর, তাই আর-কিছু তোমায় লিখতে পারছিনে। মাপ কোরো।

ইতিঃ তোমার নিয়ত,

ভালো কথা, আমি একটি দীর্ঘ কবিতা ৪লিখছি।

২. প্রিয় গৌর.

ভাখো বি, ৫ক ও এম, ৫খ কে যদি সঙ্গে আনতে না পারো, তবে আজ সন্ধ্যায় এসো না, মানে আমার নৈশ-ভোজে। অবশ্য তুমি দেখা করতে আসতে পারো স্থাগতম্। এসো। আমার পদকটী ওবাবার কাছে আছে—একটি কাব্য ৬প্রেসে পাঠাবার কাজে আমি খুব ব্যস্ত রয়েছি (প্রকাশের জন্ম নয়, কেবল একটি প্রফ কপির 'আত্মনেপদী' গরজে)। বলাই ৭কে আমার শ্রুদ্ধা জানাই। আজ সন্ধ্যায় তুমি না এলে অত্যন্ত নিরাশ ও হুংখিত হবো। তোমায় আমার অনেক কথা বলার আছে। এই কাগজের অন্য পিঠে বি ৫কর জন্য একট্

ইতি তোমার

Ð.

প্রিয় গৌর,

তোমায় গত পত্র লেখার পর থেকে আমি খুবই তুর্ভাগ্য ও মর্মপীড়িত আছি। প্রথমত, আমার বেচারী মা অমুস্থ; দ্বিতীয়ত, কলেন্দ্রে আমার অক্সতম বন্ধু ৮একরূপ শেষ শয্যায় শায়িত। গত চারদিন যাবং আমার এক কোঁটাও ঘুম হয়নি। কী আর করতে পারি ? প্রিয় গৌর, আমার সঙ্গে তুমিও ধৈর্য্য ধরো, শীঘ্রই সব ঠিক হয়ে হাবে। ইতি তোমার স্নেহার্থী

বাবু তোমার জানা উচিত যে, আমার অধীনে আর পঞ্চাশটি লোক হস্কুরে হাজির হয়ে নেই যে, আমি যা খুশি তাই করতে পারি, যেখানে খুশি যেতে পারি। অনন্ত কালাবধি তোমার টুপিটি আমার স**লে** রয়েছে। এমন কেউ আমার কাছে ছিল না যে, সেটি তোমায় সরাসরি পাঠিয়ে দেবো। এই বিলম্বের জন্ম মার্জনা চেয়ে সেটি এখন পাঠাই : আর এই আশ্বাস সেই সঙ্গে যে, (যদিও তুমি আমায় ভূলে গেছ) আমি তোমায় একদা যেমন সাগ্রহ স্নেহে ভালবাসতাম, এখনও ঠিক তেমনি বাসি।

ইতি প্রকৃতই তোমার

đ.

বারু গ, দ, বসাককে বারু ম, য, দত্তের অভিবাদন সহ সবিনয় জ্ঞাতব্য এই যে, সময় ও কিছু অর্থের বিসর্জনে সে এখানে এসেছিল— বারু গ-র সঙ্গলাভে আনন্দিত হ'তে। এমন মনে হওয়া সর্বৈ উচিত যে, বাব গ, আজকাল সচ্ছন্দে বাড়ি না থাকতেই অন্তত ভালবাসে। বার্ম, তাই তার নৈরাশ্যের তীব্রতা প্রকাশের ভাষা খুঁজে হয়রান। কিন্তু সে যাই হোক, এই যখন অবস্থা, বাবু ম-র 'প্রস্থান' ছাড়া গভাস্তর নেই। সে একা-একা ব'সে থাকতে পারে না।

b.

প্রিয় গৌর,

অস্বীকার করতে পারি না যে, তোমার অমুযোগের কারণ আছে, কিন্তু ব্যাপারটা এই—আমি স্বাস্থ্যের দিক থেকে খুবই উদ্বেগজনক ভাবে বিগড়েছি—শিরংপীড়া ইত্যাদি ইত্যাদি—প্রাচীন যন্ত্রণাকর উপসর্গগুলি গত সারা মাসটাই আমায় বিব্রত করেছে; তাছাড়া আমার সময় কাটছে অভাধিক ব্যস্তভায় পরীক্ষার জন্মও প্রস্তুত হচ্ছি! সে-বিষয়ে তুমি কী বলো, যেমন লাতিন কবি বলেছেন, O tempus! —O mores! वर्षां मानामित्य रे: तिकित्वः 'छ! नि हो रेमूम्! ও! দি ম্যানারস্!' (সে রামও নেই, সে অযোধ্যাও নেই!)। ভালো কথা, ক'দিন আগে এক সন্ধ্যায় আমি যে তোমার ওখানে গিয়েছিলাম সে বিষয়ে তোমার জাহান্নমী ভূত্যবর্গ কিছু তোমায় বলে নি ব'লেই আমার ধারণা। তুমি বেরিয়েছিলে। আচ্ছা, আমাদের শিক্ষাপ্রাপ্ত ভারতীয় যুবকদের মধ্যে এখন যে-দোষগুলি অত্যন্ত প্রবল, সে-সবে তুমি নিজেকে জড়াচ্ছো না তো-কেমন আশঙ্ক। হচ্ছে! তুস্—গুলি মারো, কী যে ছাই লিখছি আমি নিজেই জানি না— আমার মাথার কোম ঠিক নেই—ভা ব'লে ভেবো না যে আমি মাতাল হয়েছি। আসলে বাত, গেঁটে বাতের ভয়ন্কর আক্রমণ চলছে আমার উপর-বেচারা হাড়গুলোকে গুঁড়িয়ে দিচ্ছে।

> ইভি তে_।মার বাতাক্রান্ত ব্যথাকাতর

٩.

হয়তো আৰু সন্ধ্যায় তুমি আমার সাক্ষাতে আসছ না—আমি গেলে আশা করি যাবো—উপরতলার হল ঘরে থাকবো। সেখানে তুমি "পাশ" ছাড়া যেতে পারছ না। ডি, এল, আর, ১আমায় একটি দিয়েছেন। আমি ভার কাছে চাই নি—কারণ আমি ভানতাম

না যে, তার দরকার আছে। তোমার জন্ম যে আর-একটি চাই নি সে-বাবদ শোচনা হচ্ছে। তৃমি গেলে আগে ভেগে যেয়ো। ডি, এল, আর ৯এর দরজায় দাঁড়িয়ো। আমি সেখানে তোমার সঙ্গে দেখা করব এবং সম্ভব হ'লে একটি পাণ জোগাড় করবো।

ইতি তোমার: হিন্দু কলেজ

ъ.

সত্য প্রিয়তম গৌর! অবশেষে আমার ওপর কশাঘাত উচিয়ে ঝড় এসে পড়ল! আমার এই স্বস্থান ছেড়ে আজ রাত্রেই দেশের বাড়ীতে প্রস্থানের নির্দেশ এসেছে! কিন্তু হায়! কোথায় আমি যাই? হৃদয়কে খুলে-মেলে ধরার ক্ষমতা যদি থাকত, তোমায় দেখাতে পারতাম আমার অন্নভূতির অবস্থা! ভাষায় তার বর্ণনা অসাধ্য! আমার ভালবাসার বন্ধুদের ফেলে যাওয়া —বিশেষত সেই একজনকে (বলো তো সেই "একজন" কে)—ভাবতেও আমার হতভাগ্য হৃদয় ভেঙে যাছে। আছো, আমি কি কবির ভাষায় আক্ষেপ করে বলতে পারি—"হায় হুর্বহ? হায় হুংসহ হুংখ!" তোমায় যদি সাক্ষাতে পেতাম কিন্তু হায়, তা হবার নয়! অনুমতি নেই! প্রিয়, স্থিয়ে গৌর!—প্রিয়তম বন্ধু! আমায় যেন ভূলো না!

আজ রাত্রে যদি যাত্রা না করি, কাল কলেজে দেখা করব। বেলেঘাটা সথন যেতেই হবে, সেখানে যাওয়ার পথে একবার কলেজে নেমে যাব। মি, কার-এর কাছে (সই) সর্বনেশে পত্র কাল যাছে । তোমার বায়রণও কাল ফিরিয়ে দিচ্ছি। বিদায় ! জানি না কবে আমি দেশের বাড়ি থেকে ফিরব। মেকানিক্সে১২ (গিয়ে) হরিশকে১২ আমার অভিবাদন জানিয়ো। 'চিরবিদায়' ইতি প্রিয়তম গৌর, আমি তোমার সেই চিরবাধ্য, চিরামুরক্ত কিন্তু ভাগাহত বন্ধু।

থিদিরপুর, রবিবার ৭ই আগষ্ট ১৮৪২ পু: , এতংসঙ্গী 'ফরগেট্ মি নট"-এর কপিটি তোমাকে উপহার। বাঁধিয়ে দেওয়ার সময় পেলাম না। দোহাই, আমার নামে নিজেই বাঁধিয়ে নিও। এটি হতভাগ্য উপহার-দাতার শ্রদ্ধা সম্মান ও প্রীতির নিদর্শন।

৯.

নিত্যপ্রিয় বন্ধু,

কোন অতি-গুরুত্বপূর্ণ কারণ ছাড়াই তোমায় লিখেছিলাম ব'লে আমায় অবজ্ঞা কোরো না। বোলো না—"ভোমার লোকটি গৌর গৌর করে অতিষ্ঠ হ'য়ে আমার কাছে এসেছিল " এবং ইত্যাদি আর সেই একদা-প্রদর্শিত কাটা-কাটা, ক্ষতাক্তকর, তীক্ষভেদী, খুনে ও শৃল বেঁধা ভঙ্গিতে যেন কথনও না। এ পর্যন্ত কোন কবিতার ভূমিকা – প্রস্তাবনা—গোরচন্দ্রিকা—অথবা তোমার মন যা চায় তাই বলো। প্রিয় গৌর তোমায় আমি দীর্ঘকাল দেখি না—দীর্ঘকাল, আমি বলছি। এবং হয়তো আরও কয়েকদিন দেখার আনন্দ (আহা, গ্রাম্য শব্দ আহলাদ এর চেয়ে এটি ঢের বেশি মনোরম) থেকে বঞ্চিত হবো। আমি চলে যাচ্ছি, যশোরে নহে, বাবার এক সম্ভ্রান্ত বন্ধর কাছে। তমলুকের রাজা। গত বুধবার মেকানিকসে১০ গিয়ে-ছিলাম—অঙ্কন শিখতে নয়—"আহা, তার চেয়ে—তারও চেয়ে ঢের বেশি উল্লাস সন্ধানে !! অর্থাৎ তোমায় দেখতে। কিন্তু দরজা বন্ধ ছিল। ভালো কথা, আমি এখনও "গ্লিনার"১২ পাইনি। ভিথিরী কারী ১২খ তো সেটি আমায় পাঠায়নি, যদিও আমি তাকে লিখেছিলাম। আজ আবার লিখছি। তুমি কি ব্লসম্ ১২খ পেয়েছ (আমি পাইনি) দোহাই আমায় পাঠিও। হা ঈশ্বর, তোমার কী একটা খবর দিতেই না ভুলেছি, ভাখো—গত মঙ্গলবার'ব্ল্যাকউড-এর১২ সম্পাদকের কাছে আমি কিছু কবিতা পাঠিয়েছি! যেমন ইচ্ছা ছিল তেমন করে হয়নি, কবিভাগুলি ভোমার নামে উৎসর্গিত, উৎসর্গ করেছি কবি উইলিয়ম

ওয়ার্ডস্ ওয়ার্থকে আমার উৎসর্গ-পত্রটি এরপ দাঁড়িয়েছে, এই কবিতা-গুলি তাঁর প্রতিভার একজন বিদেশী সমঝ্দার কর্তৃক সম্রেছচিতে. উৎসর্গিত হলো মিঃ উইলিয়ম ওয়ার্ডসওয়ার্থ কবিবরেয়ৄ—লেখক।" হায়, কী যন্ত্রণাদায়ক অবস্থায় না আমি নিজেকে ন্যস্ত করেছি! এই ভাবছি, সম্পাদক এগুলি প্রসন্ন মনে গ্রহণ করবেন, আবার মনে হচ্চে, ভিনি এগুলি বাতিল ক'রে দেবেন।

কাল কি তোমার সাথে মেকানিক্সে১০ আমারদেখা হবে ! আমার দোহাই ভাই, এসো। প্রসঙ্গত, তুমি তো আচ্ছা নির্বোধ, অবিবেচক লোক হে, আমার দীনজন কুটীরে তোমার পবিত্র পদস্পর্শের কথা দেখছি তুমি ভূলে গেছ! কবে তা করছ! যদি তা না করো তো তোমার বা রাজকেষ্টোর১৪ সাথে আমার শেষ সাক্ষাৎ হবে যথার্থই শেষ। কত বড় চিঠিই না লিখে ফেললাম! কিন্তু তোমায় লিখতে বসার ইচ্ছা নিয়ে কলম ধরলে তো অক্তথারও উপায় পাই না। বি, বি, ডি, ১৪ক কোথায়! ভিধিরীটা কি বাড়ি গেছে! আমার ইউট্রোপিয়াস (লাতিনে লেখা রোমান ইতিহাস) কোথায়! গৌর, তুমি এই ছুটিতে কোন-একদিন আমার কাছে এখানে না এলে তা আমার পক্ষে হাদয় বিদারক হবে—নাঃ তবে আমিওসেই মাটিতে আর পা রাখব না, যেখানে জনৈক বসাকের বাড়ি দাঁড়িয়ে। ইতি অভি-বাদন-ধন্তবাদ-সম্মান-প্রীতি-সম্ভাবণ-স্নেহসহ, প্রিয়তম গৌর, প্রকৃতই তোমার।

খিদিরপুর ৭ অক্টোবর' ৪২

পু: তোমার বায়রণ দিতীয় খণ্ড ও ক্র্যাব-১৫ এই সঙ্গে ধক্সবান সহ ফেরৎ যাচ্ছে।

১০. খিদিরপুর ১০ অক্টোবর ১৮৪২ প্রিয়তম গৌরদাস, তোমায় একথা জানাতে আমি হৃঃখিড, খুবই হৃঃখিত যে, একটি অশ্রুত, অভাবিত, অকল্পিত উপলক্ষ এসে আমাদের সেদিনের সব পরিকরনা ভেস্তে দিয়েছে। আমার এক জ্ঞাতিভাই ১৬ অমুস্থ—ভীষণ অমুস্থ—সংক্ষেপে, পীড়ার অন্তিম পর্যায়ে সে শান্ধিত:
বেচারা! আমি তার কণ্ট দেখে সত্যই অভিভূত।

আচ্ছা, আসছে কার্ত্তিক পৃজার ভাসানদিনেই তবে – বিশ্বাস করে৷ জাগতিক কোনকিছুই আমাদের ঠেকাতে পারবে না। তোমার কোন বন্ধুকে যদি সেদিন (আগামী সোমবার) সঙ্গে নিতে চাও মনে রেখো, উদারপন্থী বন্ধু শ্রেণীর যেন হয়। কারণ, মহদাশয় গৌর, আমার তোমার সান্নিধ্যে স্থরাদেবতার তর্পণ করি—এটুকু আনন্দের উপভোগ, কী বলো—এর আগে কখনো যা করিনি। সেদিন নিশ্চিত জানি, তুমি আমায় নিরাশ করবে না। ঐদিন, ঐ ঘটনাচিহ্নিত দিনে— আমাদের নৈশ ভোজ আসবে মারস্ অ্যাণ্ড স্টোন্ থেকে। বজরায় একটিমাত্র বন্ধুকে আমি সঙ্গে নেবো—মানুষটি (মানে যুবকটি) তোমার সঙ্গে পরিচিত হওয়ার বাসনায় মরছে। সে আমার সঙ্গী— আমার সাকরেদ। এর থেকেই তার প্রকৃতি তুমি বিচার করবে। এবিষয়ে বিস্তারিত লিখবে: ভালো কথা, আজ "পবিত্র সঙ্কেতস্থানে" ১০ দেখা হচ্ছে না ? 'প্রেক্ষিতাঙ্কণ' আমার নয়; কিন্তু তোমার চোথের মতো অমন মনোহর দৃষ্টিভক্তির গৌরব যেখানে বিরাজ করবে, সেখানে যাওয়ার প্রলোভন দমাতে পারে কোন্ শয়তান ? সেই দৃগ্যস্থে বিমুখ হওয়া ?—আমি পারব না, আমায় বিশ্বাস করো, আমি তা পারব না। শেক্সপীয়র ও হরকরা ১৭ আজ পাচ্ছো না—কাল পাবে! বন্ধুদের কাছে বাইরে আছে। হয়তো মেকানিক্সে (আমাদের 'সঙ্কেতস্থান'—পুণ্যক্ষেত্র!) সেপুটি পেয়ে যাবে। কিন্তু না—আর ভাঁড়ামি ও তামাসা নয়। গম্ভীর হওয়া যাক্। "পেচকস্থলভ গাম্ভীর্যে" আশ্বন্ত করি তোমায় আমি প্রকৃতই তোমার।

পু: ল্যাভেণ্ডারের জন্ম লোকটিকে বলেছি।—আশা করি এই চিঠি তুমি সানন্দে পড়বে।

তোমার গত শনিবারের গর্জনবহুল পত্র আমার কাছে বন্ধ্রপাতের মতো হাজির হয়েছে। আঃ, কত না ছক্ত ছক্ত বুকে আমি সেটি পডেছি! প্রতিটি পঙক্তির প্রতিটি শব্দে ঝক্কত হচ্ছে ক্ষোভ-ক্রোধ-জাহান্নম-মৃত্যু ঠিক কথা, আমি দোষ করেছি, আর সে জন্ম আমি বারবার ক্ষমাপ্রার্থী। তোমার বন্ধুরা যদি ভদ্রলোক হন, আশা করি তাঁরা তা-ই, "একগুচ্ছ উদারপন্থী জীব"—যেহেতু তাঁরা তোমার বন্ধু, আমার ত্রুটিজনিত হুঃথ স্বীকার স্বচ্ছন্দে মেনে নেবেন। আগামী কাল বিশ্বাস করো জাগতিক কোনো কিছুই কোনো কিছুই আমার সম্মান পুনরুদ্ধারে বাদ সাধতে পারবে না; জগন্নাথঘাটে নৌকো থাকবে এবং আমি দশ, এগারো, বারো, এক হুই অথবা ভোমাদের স্থবিধামতো যে ঘটিকায় বলো, যাবে, মিলিত হবো, ভেসে পড়ব কেননা (এখান থেকে) আমার পক্ষে একেবারে নৌকো নিয়ে যাওয়া পুবই অস্থবিধাজনক। প্রসঙ্গত, আজ এক গৌরবের দিন তামাশা১৮ দেখতে গেলে কেমন হয় ? যদি তাই যাও তো জানাও আমি সন্ধ্যা ৭টায় তোমার কাছে পৌছে প্রমোদভ্রমণে রওনা হয়ে পড়ি! প্রিয় বন্ধু, মিনতি করে বলছি, এতে যেন নিরাশ কোরো না। কাল যে ভোজ্যবস্তু আমি সঙ্গে নিতে চাই তাহলে (যদি চাও) বিস্কৃট ও মাংসের পাটিসাপটা। মনে রেখো সাপ্টাগুলিকাঁচা মাংস দিয়ে তৈরী ১৯ তোমার হরকরা ১৭ ও শেকসপীয়র ধন্তবাদসহ ফেরং দিচ্ছি: আশা করি এ-পত্রের কোন ক্রন্ধ প্রত্যুত্তর তুমি লিখবে না। নম হও: গৌরদাস যাকে বলে তোমায় অনেকদিন আগে যেমন বলতাম—"অমায়িক ভত্রলোক'। আমার জ্ঞাতিভাইটি ১৬ এখন অনেক ভালো। ইতি তোমার

তমলুক ৩রা কার্ভিক ১২৪৯ মঙ্গলবার সকাল

১২.

নিত্যপ্রিয় বন্ধু

পঞ্চাশ মাইলের দ্রহ থেকে তোমাকে এই চিঠি লিখছি; সপ্তমী প্রোর দিন, না, রাত্রে আমি পিতার সঙ্গে কলকাতা ত্যাগ করি এবং নবমীর দিন সকালে এখানে একে পৌছাই। সর্বোত্তম সমাদরে আমরা স্বাগত হয়েছি। এখানে একটা চমংকার যাত্রা হলো প্রিয়াস করো গোর, যদিও সর্বাধিক সন্মান, শ্রন্ধা ও সমাদরে আমরা গৃহীত হয়েছি, কিন্তু আমি কলকাতার জন্ম বাসনায় মরছি; আমার যাবতীয় আনন্দিস্থপ্ন অর্থাৎ আমার গৃহে তোমার আগমন এবং তোমার ওখানে আমার উপস্থিতি আলনাম্পরের তুর্গবং উধাও হয়েছে। তাই ভাবছি বার্ণস ২০ক যথার্থ বলেছেন:

"দর্বশ্রেষ্ঠ ছকে ফেলা মৃষিক ও মানুষী জল্পনা"
—কী রকম প্রায়শই ভেনে যায়—

(দি তীয় ছত্রটি মনে পড়ছে না) এখানে আমি কেবল খাইদাই ঘুমাই, আর মাঝে মাঝে ক্যাম্বেলের ২০খ অল্পম্বল্ল এবং 'ইতালির চিঠি' নামের একটি বই থেকে কিছু কিছু পড়ি ব্যদ, মার কিছুই করি না। এখানে আমাকে তোমার কিছু লেখার দরকার নেই'; আগামী দোমবার কলেজে তোমার দঙ্গে মিলছি; ভালো কথা, এই ছুটিতে তুমি তো কই আমার গৃহকে তোমার 'রাজকীয় উপস্থিতি' দিয়ে সম্মানিত করোনি! কিন্তু (মনে রেখা) কার্ত্তিক পূজা, শ্রামা পূজা, জগন্ধাত্রী পূজা ইত্যাদি অস্থাস্থ উপলক্ষ ফ্রন্ড এসে পড়ছে। এখানে আমার একটি ছোট্ট প্রণয় ব্যাপার ঘটলঃ—তবেই দেখছো আমি নাধু সন্মানী থেকে একেবারে নিশ্চিত লম্পটে পরিণত হচ্ছি। (বুঝলে তো) বি, বি, জি ওখানে থাকে তাকে আমার অভিবাদন জানিও। আর তোমার প্রিশ্ব পিতৃব্যকে আমার কথা বোলো। আমাদের স্কুল

খোলার আগে ভোমার ওখানে গিয়ে ভোমায় অবাক করে দেব, ইচ্ছা আছে।

আমি পূর্ববং তোমারই আছি। থাকবোও চিরকাল। ইতি প্রকৃতই তোমার।

50.

প্রিয় গৌরদাস,

তমলুক থেকে এই আমার শেষ চিঠি তোমাকে লিখতেই হচ্ছে সম্ভবতঃ আজ রাতে এই নোংরা জায়গা ছেড়ে আমরা চলে যাচিচ। আচ্ছা, তবে আসি খুব শীঘ্রই আমাদের দেখা হবে। বিদায়। ইতি তোমার

ভমলুক ২০শে অক্টোবর, ১৮৪২

58.

প্রিয় বন্ধু,

ভমলুক, শুক্রবার

গত শুক্রবার যে চিঠি লিখেছি আশা করি তা ইতিমধ্যে পৌছেছে।
সে চিঠিটা সম্ভাব্যে সর্বাধিক ব্যক্ততার লেখা হয়েছিল। আমার মনে
পড়েছে তোমার লিখেছিলাম যে, আজ রাতে রওনা হচ্চি; কিন্তু তা
হরনি; এমনকি আগামী কয়েকদিনের মধ্যে তা হ'তে পারবে এমন
আশাও দেখছি না। আমি জানি, আগামীকাল আমাদের স্কুল
বসছে; কিন্তু কলকাতার উড়ে যেতে পারি এমন শক্তি আমার নেই।
এখন আমি এই নোংরা জায়গায় বাবার সলী হয়ে আমার ইচ্ছায়
আমার সম্মতিক্ষণকে শাপাস্ত করছি। কাল যে তোমার সলে আমার
দেখা হচ্ছেনা সে কথা ভেবে আমি মর্মাহত; কিন্তু গৌর, আমার
একটি সাত্বনা আছে। আমি সেই সমুন্তের আরো কাছে এসেছি

যা কিনা একদিন (মনে হয় সেদিন স্থান্তর নয়) ইংলণ্ডের গৌরবময়
উপকৃলে তার বুকে পথ কেটে আমায় পৌছে দেবে হয়তো। তথন
থেকে সমুদ্র খুব দ্রে নয় কতগুলিই না ইংলণ্ডগামী জাহাজ আমি
দেখলাম। যাক বিষয়াস্তরে আসি। যে-ব্যক্তির কাছ থেকে প্রত্যুত্তর
পাইনা তাকে লিখে যাওয়াটা ঝকমারি কাজ। এজন্ত যে লেখক
জানতে পাননা যাঁকে তিনি লিখছেন এতে তাঁর মন বিরক্ত হচ্ছে,
না, খুশী। অবশ্য, না গৌরদাস কখনোই এমন অলস আশংকাকে
প্রশ্রেষ দিইনা দিতে পারিনা যে তুমি আমার এহেন নিত্যু পত্রচালনার
বিরক্ত হচ্ছো, যদি হও, দয়া ধর্মের দোহাই, তা গোপন রাখো। এখানে
অবস্থার সম্বন্ধে আমি নিশ্চিত নই, আমায় চিঠিপত্র লিখোনা কিছু।
তোমার থেকে এত দ্রে যত সুখে আমি থাকতে পারি, ততটাই আছি
আর কী! বিশ্বাস করো আমি তোমারই। দত্ত।

পুনঃ যদি কোন ভূল ভ্রান্তি করে থাকি তো মাপ কোরো।
সময়ভাবে যে কী লিখেছি তার বিচার আর অসম্ভব ।

ম. স. দত্ত

>0.

প্রিয় গৌরদাস, তমলুক। ২৮ অক্টোবর ১৮৪২ তোমায় যে চিঠিপত্র লিখছি, পাচ্ছো তো ? বিশ্বাস করো, এই যে ব্যথাদীর্ণ অনি শ্চয়তা এর চেয়ে ক্লেশকর, যন্ত্রণাদি আর কিছু নয়। তোমার কোন দোষ নেই। আমি নিজেই লিখতে নিষেধ করেছি তোমায় যেমন দেখে এসেছি, যদি তুমি সেখানেই অবিচল থাকো অর্থাৎ আমার জন্ম ভাব ও অন্থভবে যদি ইতিমধ্যে কোন মহাবিপ্লব ঘটে না থাকে, তো এই নিত্যপত্র চালনায় তোমার বিরক্তি সম্ভাবনায় অলস আশকা ভিত্তিহীন। অন্তপ্রসংক আসি। তোমায় জানাতে ছঃখ হচ্ছে যে,

ইংরেজি ব'লে যেট্কু আয়ত করেছিলাম তার অথেক এর মধ্যে ভূলেছি কবিতা লেখার সামাশ্য শক্তিও গিয়েছে। এবং জেনে রাখো, সম্প্রতি কোন এক বিষয়েকটি পদ২১ লিখতে চেষ্টাও করছিলাম। প্রায় চারঘন্টা সময়ে একটি ছত্রও প্রকাশ পায়নি২১। হয় তোমার সঙ্গে আমার কাব্যলক্ষীকে ২১ রেখে এমেছি অথবা তিনি আর নেই। (অবশ্য) ভেবো না যে, আমার "দিন শেষ হয়েছে।" আমার বিশ্বাস, যেখান থেকে আমি লিখছি সেই তমলুকে কলালক্ষী ২১ "আবির্ভাবে নারাজ।" কিন্তু কলকাতা গিয়ে আমি তোমায় কবিতার বস্তায় তুবিয়ে দেব। তমলুক থেকে এই আমার শেষ চিঠি, মনে হয়। আমরা আজ রাতে অথবা কাল রওনা হচিছ। আচ্ছা তবে আগামী সোমবার কলেজে দেখা হচেছ। নিশ্চিত থেকো। আর জেনো আমি তোমার নিত্য প্রকৃত, স্লেহার্ক্তম

ম স দত্ত

১৬ খিদিরপুর। ২৫ নভেম্বর ১৮৪২। রাত্রি

প্রিয় বন্ধু,

আশা করি তোমার মনে আছে, ডি, এল, আর৯ এর অমুপস্থিতি কালে কলেজ থেকে দ্রে থাকার সিদ্ধান্ত, আসলে বাসনার কথা আমি একবার প্রকারান্তরে প্রকাশ করেছিলাম। এখন আমি মনঃস্থির করেছি, ডি, এল, আর৯ এর প্রত্যাবর্তন পর্যন্ত, তা সে যতদিনই হোক, আমি কলেজ যাচ্ছি না। আমায় ভালোবাসে ও আমি ভালোবাসি এমন গুটিকয় প্রাণী ছাড়া কলেজীয় কোন সতীর্থ সম্পর্কেই আমার কোন মহাম্বরাগ নেই এবং আমি পাপিষ্ঠ কার২ কে ঘুণা করি। এতে আমার কোন ক্ষতি হবে না—কিছুই যাবে আসবে না—
হত্তার ওই তোর বিদ্বানের যশ।
বৃত্তি আর পুরস্কার, ধিক্ মনস্কাম!

একটি, মাত্র প্রবল প্রীতির আকর্ষণ যা ব্যতিক্রম আমার পক্ষে সে-ই হবে বঞ্চনা, তোমার সঙ্গ স্থথের মাধুর্য যাকে আমি এত তীত্র ক'রে চাই, সেই তার বিরহ। তোষামোদের মতো শোনালেও এ তা নয়, এ সত্য। এই বিশাল পৃথিবীতে; তোমার মতো আর কাউকে এত মূল্য আমি দিই নাঃ তোমার মধ্যে মহত্ত্ব, নির্লিপ্তি, কোমলতা, ঔদার্য ইতাদি যাবতীয় গুণের সমাবেশ আমি দেখেছি। বংস, ঈশ্বর তোমায় আশীর্বাদ করুন! এই আমাদের 'ছলনাজাল' জড়ানো জগতে তোমার ঐ সদস্তঃকরণ, প্রকৃতমিত্তের মহৎপ্রাণতা আমার পক্ষে এক আশাস্বপ্লাতীত অভিজ্ঞতা। যতদিন বাঁচব, যে-দেশকালেই আমার ভাগ্য আমায় টেনে নিয়ে যাক, ভোমার স্মৃতি আমার মনে বন্ধুছের স্নিম্বভম অমুভবে চিরজাগ্রত থাকবে। ইংলণ্ডে যখন যাবো, মনে হয় তা স্বৃদূর নয় (আগামী শীত ঋতু)—আমি তোমার একটি ছবি সঙ্গে নিতে চাই---যে-মূল্যেই হোক্। এজন্ত দরকার হ'লে আমার পোষাক পর্যন্ত বিক্রি ক'রে দেব, তোমার একটি ছোট ছবি আমার চাই-ই। আজ একথাই ভাবছি খালিঃ আমায় তা যেতেই হবে। অবস্থা অমুকুল হ'লে ইংলণ্ড যাত্রার আগে তা ক'রে ফেলতে চাই। কোন দেশী বা ইংরেজ শিল্পীর সঙ্গে তোমার পরিচিতি থাকলে আমায় জানিয়ো। তোমার মধুর-সত্তায়িত একটি চিত্ররূপ আমায় পেতেই হবে. এ হ'লো পাকা সিদ্ধান্ত মনে হয়, এ বিষয়ে অনেক লিখে ফেল্লাম। একে তোষামোদ ভেবো না-না, না-কখনো না। আগামী রোববার কি তোমার কবিকে দেখতে এখানে আসবে? এলে, মতিকে সঙ্গে এনো। জানিয়ো, যাতে আমি তোমার মতো স্থশোভন অভিথির আপ্যায়নে প্রস্তুত (আমি যা দরিন্ত!) থাকতে পারি। কিন্তু এসবই অলস জল্পনা, আমি জানি তুমি আসবে না আমার 'দীনজ্ঞন কুটীর'কে ভোমার প্রীতিকর উপস্থিতিতে সম্মানিত করার কোন ঝোঁকই নেই তোমার! ইতিমধ্যেই এ-চিঠি যথেষ্ট দীর্ঘ হয়েছে। যা হোক: আরো ক'টি পংক্তি **লি**খতে দাও।

আগামী কাল আমার পিতা তাঁর এক সম্ভ্রান্ত বন্ধুর কাছে যাচ্ছেন।
আমাদের 'যাত্রা'২২ শোনা হচ্ছে না। কলেজ গিয়ে মতি, মাধব ও
বন্ধুকে আমার কথা বোলো, যদি অবশ্য ভিখিরিগুলো আসে। ভুলো
না। আমার স্থুপ্রিয় বায়রনকে নিয়ে লেখা টম মুরের২০ জীবনীটা২৪
পড়ছি—আমার কথা বিশ্বাস করো, একটি চমংকার বই। আহা!
আমি যদি মহাকবি হই, তো তোমার লেখা আমার 'জীবনী'২৫ না
জ্ঞানি কতো উপাদেয় হবে, ইংলগু যেতে পারলে যে আমি তা হবো
এ বিষয়ে আমি নিশ্চিতপ্রায়।

ইতি

বিশ্বাস করে৷ তোমার স্লেহার্ক্রতম বন্ধু ম স দত্ত্ব

পু: এ চিঠির প্রত্যুত্তর, প্রিয় গৌর, খুব—খুব —খুবই তৃপ্তিকর হবে!
দ্বিতীয় পু: আমি জানি যে, এখানে উত্তরযোগ্য কিছুই নেই—তবু
ভাই, লিখো-লিখো-লিখো! ম স দ

১৭ থিদিরপুর। ২৬ নভেম্বর ১৮৪২। রবিবার

প্রিয় বন্ধু,

এই সঙ্গে এক বোতল (অথবা যা বলো) পমেটম—তোমার জন্য।
ধন্যবাদ চাই না। তবে তোমার অনুজ্ঞামতো আমার তংপরতার
প্রশংসা তোমাকে করতেই হবে। এখনো তোমার ল্যাভেণ্ডার দংগ্রহ
করতে পারিনি, এজন্য হঃখিত। মার্জনা কোরো। লোকটিকে আমি
খুব তাগাদা করছি—এ সবের যোগান দেয় যে দোকানীটি, তাকে।
কাল আমি কলেজ যাচ্ছি না, সিদ্ধান্ত নিয়েছি। কলেজে আমার
বিতৃষ্ণা ধ'রে গেছে। কার২কে ঘূণা করি। বি২৬কেও। এখন
আমি আমার পিতামাতার বিরুদ্ধে অভিসন্ধি করছি। (তা আর ব্যাখ্যা
কর্মব না বুঝে নাও)। ভালো কথা, কাল স্ক্র্যায় তুমি আমাকে

(এম, আই১০তে) ধৃষ্টতাবশত বলেছ যে, তুমি আমার ইংলগু পালাবার অভিলাষ বাবাকে জানিয়ে তা পণ্ড করতে চাও। এ যদি তোমার প্রকৃত মনোভাব হয় তো জেনো, তুমি আমার বন্ধু নও। এই যদি তোমার ভাব ও অমুভবের দৌড় তো গোল্লায় যাও! আমি মা-বাবাকে ছেড়ে যেতে চাই ব'লে হয়তো তুমি আমায় খুব নিষ্ঠুর ভাবো হায়! বন্ধু! আমি সবই জানি, সবই বুঝি! কিন্তু "কবিতার অমুগামী হ'তে গেলে" (এ, পোপ২৬ বলেন) "মা-বাবাকে ছাডতেই হয়"। যথেষ্ট হয়েছে। তুমি জ্ঞানী লোক, ভেবে দেখো। তোমায় একটি লম্বা চিঠি লেখার ইচ্ছে ছিল—কিন্তু একগাদা বন্ধু (পরিচিত) আমায় ঘিরে ব'সে আছে। দাবা—আমার প্রিয় দাবা খেলায় ডাকছে। যত বড়ো চিঠি লিখতে ভালো লাগে, লিখো। তোমার কাছ থেকে দীর্ঘ পত্র পেতে আমার ভালো লাগে। এই পত্রের উ**ত্তর** মনে হয়, এভাবে আরম্ভ হবে "যথার্থই তুমি আমায় অঢেল উপহার পাঠাচ্ছো ইত্যাদি"। কেমন আমার তীক্ষ্ণ আমার স্মৃতিশক্তি! তোমার চিঠিগুলি আমি এতই অভিনিবেশ সহ পড়ি যে, আমি সেগুলির (প্রতিটির) পুনরাবৃত্তি করতে পারি—প্রতিটি শব্দ ধ'রে ধ'রে—আর অমি কিনা কাল সন্ধ্যার এম. আই১০এ আমার একটি চিঠির (বেশ) কিছ অংশ মনে করতেই পারলে না !

এই লজ্জাজনক আবোলতাবোল (লেখা) মার্জনীয়। আমার কলমের ডগার নষ্টামিকে আমি কিছুতেই শায়েস্তা করতে পারি না মনে রেখাে, আমি কাল কলেজ যাচ্ছি না। পাপিষ্ঠ কারেংর কাছে একটি চিরকুট পাঠিয়ে আমি ছ'মাসের ছুটি চাইব। আশা করি সেটি তিনি মঞ্জুর করবেন। যদি না করেন, আমি গ্রাহ্য করিনে। কিন্তু অমুপস্থিত আমি থাকব, থাকবই।

এ চিঠি দীর্ঘ নয়! ঠিক এ-মাপের একটি (এর চেয়েও দীর্ঘতর যদি চাও, পারো) চিঠি দিখো যেন, আর বিশ্বাস রেখো—ভোমার নিয়ত স্বেহাকাজ্জী।

36.

২৩ নভেম্বর। রাত্রি

এই তো!—আমার দীর্ঘদেহী পত্রের উত্তরে তোমার বামন চিঠির সমালোচনা দিয়ে তবে শুরু করি। আরম্ভ করেছ—"টু স্টাম্বল অ্যাট দি থে সহোল্ড ইজ নো গুড ওমেন্"—মনে রেখো, লিখছ—"আই সেলভ ইউ দি["]শেক্সপীয়র'।" গৌর, তুমি আমার ছাত্র হ'লে—ঠিক জেনো—আমি তোমায় বেতিয়ে মারতাম বা আরো খারাপ-কিছু করতাম। "দি আর্টিক্ল্ 'দি' ('এ' টু) ইজ নেভার ইউস্ড্ বিফোর এ প্রপার নাউন "ইত্যাদি ইত্যাদি। "আবার, "দি মুর'স্পোয়েম !!!" ইত্যাদি। ভবিষ্যতে সতর্ক থেকো। আমার চিঠি তোমার ভালো লাগে"—সত্যি ? আমার অহংবোধ তৃপ্ত—খুবই তৃপ্ত—আমি তৃষ্টিত, আহলাদিত। টম মুরে ২৩র 'বায়রনের জীবনী' ২৪শেষ করেছি—যে-অধ্যায়ে আমার স্থপ্রিয় সম্ভ্রান্ত মানুষ্টির মৃত্যু পুজ্ফ বর্ণিত, সেটি আমায় অজস্র কাঁদিয়েছে। টমের (চমৎকার লোক!) রচনার ঐ জায়গাটি চোথের জল ছাড়া কোনু হতভাগাই বা প'ড়ে উঠতে পারে ? ভোমার বইটি পাঠালাম—আমার সবিশেষ ইচ্ছা (মনে রেখো তা ভোমার অবশ্য মান্ত, আমি যেমন তোমাকে মানি), তুমি বইটি যে-কোন মূল্যে পড়বে এবং উল্টেপাল্টে আগ্রন্ত। বইটি এম২৮এর। তাকেও এই সঙ্গে একটি চিঠি দিলাম, কলেজে তার দেখা পেলে (मर्द । जात्रभत्र, त्कमन हलाइ जामामित्र, कलाजियानवृन्म ! हि, ক.২৯ক হলো কিনা একটি পার্থিব প্যাণ্ডিমোনিয়াম১২৯ মার এর ঘুণ্য সহবাসীদের (তুমি ও অঙ্গুলিমেয় অন্ত ক'জন ছাড়া অবশ্যই) শীর্ষনেতৃত্বে অধিষ্ঠিত করি শোচনীয় 'স্থাটান' সুলভ ৩০ গুরুগরিমা ! যাক---আজ সন্ধ্যায় তুমি এম-আই-এ আসছ তো ? উত্তরে 'হা' বা 'না' জানতে চাই শুধু। সেধানে লেখা হবে। এম, ১০এ যাওয়া

প্রস্তান্ত (এই) শেষ প্রশ্নটির যেন উত্তর দিয়ো ভাই। ইতি যথাপূর্ক ভোমার চিরবিশ্বস্ত ।

পু: টম্২৫এর 'বায়রন জীবনী' ২৪আমায় ফেরৎ পাঠিয়ো। তোমায় বলতে পারি—এ-বইটি পুনর্বার পাঠের অস্থবিধা সত্ত্বেও আনন্দ দানে অমৃল্য। অন্তত আমার কাছে এর পৃষ্ঠাগুলির চেয়ে মনোজ্ঞ, চিত্তা-কর্ষক আর-কিছু নয়, হ'তে পারে না—পাঠককে ষ্গপৎ সহর্ষ—বিষয় ভাবাকুল করার যাবতীয় ক্ষমতায় তা পরিপূর্ণ।

পুঃ২ (ডি, এল, আর৯এর অমুপস্থিতিকালে কলেজে আর-না-যাওয়ার)
মদীয় সিদ্ধান্ত সন্থেও কখনো কখনো তোমার কাছে গিয়ে সহ'মুখ
উপভোগের তাড়না বোধ করি। কিন্তু ইচ্ছাটা নিতান্তই বোকার
মতো—নয় কি ? কী বলো, তুমি, আা ?

পু: তামায় একটি ছোট চিঠি লিখব ভেবেছিলাম—কারণ, আমার মনে হয়, ইতিমধ্যে তুমি আমায় দীর্ঘ পত্রে বেশ বিরক্ত বোধ করছ; কিন্তু কী করব, নিয়তি যা হওয়ায়, তা হ'তে দিতে হয়।

79.

প্রিয় গৌর

খিদিরপুর। ২৭নভে। মধ্যরাত্রি

শ্রেমপত্র লেখার পক্ষে এক্ষণ সর্বৈব উপযুক্ত। কেননা এই প্রহরে প্রণয়-প্রেরণা চতুর্দিকে পরিব্যাপ্তী: কিন্তু হায়! স্বকীয় বিষাদ লক্ষণে চিহ্নিত হাদমৈ" তার সব দিকে অসুস্থ রং বিকীর্ণ করছে ঃ যেন আমি-হেন হতভাগ্যতমজীব, যার শিয়রে "ঐ রাত্রি দীপ্ত দীপ জলছে"। কীভাবে প্রণয়লিপি বা আনন্দপত্ররচনা করি আমার সমগ্র বেদনাভার তোমার অবিদিত; কেউ যদি আমায় ফাঁসিতে ঝুলাতো, খুশী হতাম তবু এমি ইচ্ছা (কী যে তেই তীব্র ইচ্ছা!) পোষণ করছি! আজ থেকে তিনমাস পরে আমার নাবিং বিবাহে বসতে হবে, কী ভয়াবহ ভাবনা! রক্তের ভিতরে যন্ত্রণায় শ্রোত বইছে, উদ্বেজিত সজারুর কাঁটার মতো আমার চুলখাড়া হয়ে উঠছে। আমার বাগদতাটিং দ নাকি

এক ধনী জমিদারের কন্তা, বেচারী! ভবিশুতের চির অনির্ণেম পর্কে তার জন্ম কত হুঃখই সঞ্চিত আছে! তুমি তো জানো আমার মনে দেশত্যাগের বাসনা বদ্ধমূল ছরপনেয়। সূর্য উদিত হ'তে ভূলে যেতে পারে, আমি তরু এই আন্তরিক ইচ্ছাকে মুছতে পারি নে। আমার একথা নিশ্চিত ব'লে জেনো—এক বা ত্'বছরের মধ্যে হয় ইংলও যাচ্ছি, অথবা আদে ি যাচ্ছি না—এ হয়ের একটি ঘটবেই! গৌর, তুমি আমার বন্ধু! এসব গোপন কথা অন্তগোচর হওয়া তাই ক্ষীণ সম্ভাবনারও শঙ্কাতীত। এ পর্যস্ত এমন কি তোমাকেও আমি এসব জানাই নি। কিন্তু আর পারিনে : আমায় যে ভাই সহারুভব চাইই আর তা কার কাছে চাইবো ? কাল আমি কলেজ যাচিচ না ; এটুকু উষ্ণ মস্তিষ্ক অবশ্যতা মার্জনীয়। তুমি আমার সম্মানিত প্রীতিভাজন, আর তা থাকণেও চিরকাল। মাঝেমাঝেই আমার ক্লিষ্ট অস্তরকে তোমার কাছে মেলে ধরব ; কিন্তু কলেজে আমি যাবো না, যেতে পারি না। পাপিষ্ঠ কার আমার কাছে বিতৃঞ্চাযোগ্য। তিনি আমার আন্তরিক অমুভূতিগুলিতে আঘাত হেনেছেন। প্রদঙ্গত বলিঃ আমার যে লিখেছ তুমি, "আমি বন্ধু জনোচিত কাজ করে"—ঠিক কী বলতে চেয়েছে ? নিজের দিব্যি, আমি ঠিক বুঝওে পারছি নে ; ভূমি আমার काष्ट्र पृष्ठ तरस्य क्ष्णात्का, উक्तिवित विश्व त्राथा पाछ। यि आक কলেজ না যাও তো জানাও। তোমার সাক্ষাতে থেতে পারি। কিন্তু এই কলেজ বিরতির পক্ষে ভোমার নিজম্ব কোন গুরুহপূর্ণ কার্যকারণ না থাকলে, যাও—আমি বলছি। আমারজগ্রুই অণুপস্থিতি অনাবশুক সেটা হবে হাস্তকর বোকামি। মাধব ও মতিকে আমার কথা বো**লো** গ্রীণ্ডিসম্ভাষণ জানিয়ে। আমার টম মুর২৩ পাঠিও এবং তোমার শেক সপীয়র খণ্ড, যাতে ওথেলো ও হ্যামলেট আছে সবিশেষ বলছি। यদি একটা ওথেলো ও হ্যামলেটনা থকে, ত্ব'খণ্ডই পাঠাবে ।

ইডিঃ তোমার স্নেহবিশ্বস্ত

অসুসর প্রসর :---

- ্ব। সম্প্ৰ উল্লেখে মনে হয় 'ট্ৰাভেল্স্ অফ এ হিন্দু' রচয়িতা ভোলানাথ (চন্দ্ৰ)ই উদিউ ব্যক্তি।
- ২। মাত্রাক্ষ প্রভাগিত এই শিক্ষক ছিলেন হিন্দুকলেকের তৎকালীন স্বধ্যক্ষ ।
 রিচার্ডসনের প্রিয় ছাত্র মধুস্থান তাঁর 'অহত্তি ক্ষেত্রে' আঘাত করার (পরবর্তী প্রাদি তা.) এ র প্রতি বিমৃথ, বিক্ষুর, চিরবীতরাগ হন। এই ক্ষেমল কার স্বধ্যক্ষ রিচার্ডসনের লামহিক স্বকাশ গ্রহণে তথন স্বধ্যক্ষ হরেছিলেন। পরে স্বক্ত স্থায়ী' হলেন।
- 'নেটিভ ফিমেল এডুবেশন' বিষয়ক প্রবন্ধর চনায় হয় প্রেণীভুক্ত মধু য়ে
 প্রথম পুরস্কৃত স্বর্গদক পান, লে প্রস্কৃত।
- ু। এ নময়ে অধ্যাপক কবি রিচার্ডসনের অন্তথ্যাণিত পৃষ্ঠপোষণার মধু ইংরেজিতে অনেক কবিভাই লিখছিলেন। লে লব 'গ্লিনার' 'কমেট' 'রসম' ইভাগি পজিকায় ছাপা হচ্ছিল। প্রাদ্ধিক দীর্ঘ কবিভাটি। "The upsori' বা "Night" "(অনুস্পূর্ণ)
- ক, ধ। বহু বা ভূদেব (খুব সম্ভবত প্রথমোক্ত); মতি বা মাধব—লবাই
 লহাধ্যায়ী বন্ধ।
- । নিশ্চিত রূপে বলা বায় না কাব্যটি 'The upsori' কিনা। গ্রন্থকার কাব্যপ্রকাশের বাসনা কি এখানে প্রচ্ছর? অনুষেয়।
- ৭। সম্ভবত 'বলাই' নাবে মধুর কোন সহপাটি। বাংলা নামের ইংরেজী বানানে এরকম থামথেয়ালী মন্ধা মধু আরো করেছেন। ডঃ ক্লেত্র গুপ্তরও মত তাই।
- ৮। এর বিষয় আভাত। ইনি বে পৌরের € আপরিচিত ? ডা উল্লেখের ধরনে প্রমাণিত।
- । ডি, এল, রিচার্ডসন। মহুর প্রিয় অধ্যাপক কবি। ১৮৩৬ লনে তিনি হিন্দু কলেজে যোগ দেন। ইংরেজি লাহিত্য বিশেষত লেকসপীয়ার পঠন-পাঠনে এর কৃতিত্ব ছিল কিম্বল্ডীভূল্য। মহুর জকণ বয়সের কীর্তিকলাপে এর পৃষ্ঠপোষণ অংকিছিত।

১০। অহণ বিভাশিকার এই প্রতিষ্ঠানে মধু, পৌর, হরিণ (মুখোপাধ্যার ?) প্রস্তৃতি অনেকেই লমবেত হুতেন। বেলামেশার এখানে হিন্দুকলেজ-নত্নত আছুন্য ও স্বাধীনতা কি সমাধিক ছিল ? এখানকার প্রস্তৃত্ব বেন বার্যার প্রস্তৃত্ব উল্লেখ দেকখা বলে।

১১। ডাংক্ষের গুপ্ত ভাঁর স্থাপাণিত 'কবি মধুপ্রন ও কাঁর প্রাবনী' গ্রন্থে নিখেছন । এই হরিশ নিশ্চরই হিন্দু পেট্ট রহাট-এর বিগ্যাত হরিশ ম্থোপাধ্যার। অথচ ভাঁর প্রাস্থিক পরের মন্তব্য: মনে হয় ১৪ ৮ সালে এই প্র লেখার শ্ম্য মধুস্থনের সলে ভাঁর পরিচয় ছিল না।—ভবে কি মধু অপরিচয়ের দ্রন্থ বেকেই গৌরদাসকে এই ভাঁর সাগ্রহ সাদর সম্ভাষণ ভাঁকে জানাতে বলছেন;—কেন ? 'হরিশ' ভোঁ তথন স্থনামধ্যাত ব্যক্তি নন —মধুর সহপাঠী, বন্ধুয়ানীয়—একটি ভক্ষণ শিক্ষার্থী!

১২। 'লিটারারি গ্লিনার' দেকালীন একটি ইংরেজি মালিক। মনুর ভরুণ বয়েলের কবিতা প্রকশিত হতো এর পাডায়।

১২ ক। এই নামে কাকে বুঝিয়েছেন জানা যায়নি। হয়তো 'গ্লিনারের প্রকাশক মুজককে। পজিকাটির পরিচালক ছিলেন Lt. Kaye এবং ডি, এল, রি চার্ডলন স্থায়।

১২ খ। সেকালের আরেকটি সাহিত্য-সামন্নিকী। মধুর ইংরেজী কবিছা এথানেও প্রকাশিত হ'তো।

১০। 'ব্লাকউভদ এভিনবার্গ ম্যাপাজিন'। প্রথম প্রকাশ ইংরেজী কবিতা ১৮১৭। পরে বধুর সময়ে এর প্রতিষ্ঠা ছিল দবিশেষ, অদামাক্ত।

১৪। "পভাৰত মধুস্দনের কোন দহপাঠী বদ্ধ।" কেত্র ভগ্ত

১৪। ক মধুর দহাধ্যায়ী বিশিষ্ট বন্ধু বন্ধুবিহারী দত্ত। এর প্রাণদ আছে একাবিক পজে। গৌরদাস ও রাজনারায়ণ বন্ধর পর ভূদেবেরও পরে ক্রতো এর কলেজেরও বন্ধর হিলেবে ছান নিশ্চিত তরুণ ও ছতর, "মৌলিক" নধুর কলের ভিতর-বার জীবনসংকাল্ড স্বৃতি চরণে এক রচনাটি নৈপুণ্যে, পর্ধবেলণে আন্তরিকতার শ্রনীয় পৌরবের মধুজীবনীরচনার তাপিলে ও শহরেশের ইনি ১৮৮৮ দনে এর মধুস্বভিদার ম্ল্যবান রচনাটি লিবে পাঠান। ১৫। ইংরেজ কবি (১৭৪৪—১৮১২)। মধুর জয়ের ৮ বছর পরে এব স্তৃত্ব হর।

- ১৯। ইনি বে কে বা কী এঁর লমগ্র পরিচয় তা আলাত। পরবর্তী পত্তে এর অপেকারত 'কুশলে' মধু অভি বোধ করছেন, দেখি। এ পর্যন্ত 'মধুস্থতি' লেখক নপেক্রনাথ থেকে ক্ষেত্র গুপ্ত ও হরক প্রকাশনীর মধুস্থান রচনাবানী সর্বজ্ঞ এই বিতীয় পলাইকে পরবর্তী ব'লে দেখানো হংগছে। এই জ্ঞাতি-ভাইয়ের অহথ প্রদক্তে এবং শেকস্পীয়ের ও হরকরা ক্ষেরতের প্রশ্নে মধুর উল্ভির্কারতম্য আভ্যন্তরীণ ভাবে প্রমাণ করে আমার পুনর্বিগ্রাণ শঠিক।
- ১१। কলকাভার সমকালীন খ্যাতনামা ইংরেজি সামন্বিকীর একটি। পুরোনাম 'বেজল হরকরা'।
- ১৮। তৎকালে প্রচলিত ও জনপ্রির এক প্রকার নিয়ক্ষচির দেশক আমোদ।
 একবার হিন্দু কলেবের চৌহদ্দির মধ্যেই একটি 'ভামাসার' অপুষ্ঠানে স্বর্মং
 ডিরোজিও তাঁর প্রির ছাত্রদের দক্ষে একতা দাঁড়িরে তা উণভোগ করছিলেন।
 এ-সময় তাঁকে আড়াল ক'রে শামনে দাঁড়ানো অক্সতম ছাত্রের প্রতি তাঁর
 স্কাবোচিত পরিহাস্যোক্তি 'You are not transparent my boy'
 স্বরনীর হয়ে আছে।
- ১৯। বৈষ্ণব পরিবার থেকে আগত খৌরদাসকে 'মাধুনিক' ও তাঁর প্রীতিকর আমিব ভক্ষণের দুয়ান্ত আনিয়া সংকীতুক 'সতর্ক' করছেন, মনে হয়।
- ২০ (ক)। স্কট্ল্যাণ্ডের বিশিষ্ট কবি(১৭৫৯ —৮১)। এখাৰে অবশ্ৰ তাঁর গোলাপভাজা 'Love lyric' উল্লেখিত হয়নি; তাঁর স্বকীয় 'satire' 'humour' ই উদ্ধৃত হয়েছে, স্বধ্য ভয়াংশে।
- ২০ (খ)। স্কটল্যাণ্ডের আরেক কবি (১০১৭—১৭২৪)। আধ্যানমূলক রচনায় ইনি কৃতিত্ব দেখিয়েছেন। আন্ত এক জাবনী-নেধক ক্যামবেলও ছিলেন। মধু কি তাঁকে লখী করেছিলেন ইতালির চিটির শহপাঠে, সেই তমলুকে, লমুন্দ্র ভীরে ?
- ২১। 'করেকটি পদে'ও যে 'কাব্যনন্ধী' বা 'ক্যানন্ধী' অধিরা রইলেন ভিনি অবশু 'English Muse'—আমাদের বাঙলা-বাঙালীদের বাংগ্যী বা বানী বীণাপানি নন। তথনো ভিনি দূরবর্তিনী। মধু কর্মায় 'নাবির্ভাবে' দেরি আছে তাঁর। গৌরকে যে-'ক্ষিভার বক্তা' প্রভিশ্রতি দিক্ষেন ভাও ভাই অভ্নান, ইংরেজি।
- ২ং। দেশক 'যাত্রা' বিংরে মধুর অনুয়াগ নগণ্য ছিল না তথনো। অন্তত এই পত্র শুক্তকালে তিনি লে-সম্পর্কে উৎলাহী ছিলেন।

২৩। আনাল্যাণ্ডের কবি ও লক্টাত রচন্নিতা ট্যাল মূব (১৭১০—১৮৫২)
২ঃ। তার লন্সানিত 'The Letters and Journals of Lord Byron,
ই এখানে মধুর প্রিয়, অভিপ্রিয় 'মুরের জাবনী'। এ-প্রবংশ কালামিন্তা
লিখেছেন: '...the friend of Byron, he destroyed the
manuscripts of the latter's memoirs, and gave an apologetic
colouring to his biography (the Letters and the Journals
etc. 1830) এবং as the editor and biographer of Byron he is
still entitled fo recognition—স্করাই ড: ক্ষেত্র গুরু এ বিষয়ে
বে ক্ষেত্র প্রকাশ করেছেন, তা অমূলক।

২৫। তাঁর 'জীবনী' পৌর লিখবেন এ-দাধ তাঁর পুরণ হয়নি দত্য, গৌর বে লে-বিষয়ে লচেট হয়ে কিছুদ্ব এগিয়েছিলেন, লিখেছিলেন ও লিখিয়েছিলেন (বেমন বঙ্গুকে দিখে)—তা অবশ্য নিংদমেছ। আংশিক, আলম্পূর্ণ দত্তেও লে-জুটি রচনা ধেমন তথ্যপূর্ণ, যথোচিত, তেমনি অকপট অনবস্থা। অবশ্য শোচনীয় এই যে, দেওলি পূর্ণাবয়ব পায় নি।

২৬। এ- উল্লেখ এখন পর্যন্ত অপরিষ্কার রহস্তাবৃত্ত।

২ । আলেকজাপ্তার পোপ (১৬৮৮—১৭৪৪)। ড্রাইডেনের বন্দে লমোচ্চারিড 'কীর্তিবাস' কবি ও সমালোচক! রোমাণ্টিক আন্দোলন বর্ণত সাময়িক পদচ্তিয় ঘটে তার; কিন্তু প্নক্ষর ঘটে এলিখট প্রম্থ বিশাশতকী পুন্র্বায়নে।

২৮। শহপাঠী বন্ধ মতি বা মাধব ?

২০ ক, খ। ছিল্পু কলেজ। এ লম্পর্কে তাঁর বিতৃষ্ণা ক্রমবর্ধমান। অধ্যক্ষ কার-কে কেকে করে তাঁর তিজ্ঞতা ও বিরক্তির তাঁর প্রকাশ এখানে। মিন্টনের প্যারাভাইল লক্টে বর্ণিত ভাটানের দানোবছল অরাজক 'কারখানা' প্যাভিন্যানিয়াম ছিল্পু কলেজে (রিচার্ডদন-বিরহিত) নবায়তন পরিগ্রহ করেছে, এই তাঁর উল্লাজ্ঞিত ধারণা।

৩০। মিণ্টন বর্ণিত 'ফাটান' এখানে 'শয়তান' রূপী কার সাহেব — हिन्दू ।
কলেজের তৎকালীন 'অহায়ী' অধ্যক্ষ। মধু একে তাঁর একার্ড 'আহত
অনুভূতিক্ষেত্রের রক্তক্ষরণে, পীড়ায় শ্লেষাক্ষক কশাঘাত করেছেন এভাবে—
হ'তে পারে 'হ্রবিচার করেন নি'; কিছ বীতপ্রছ মনের ভাগোভাগ, হুপা
উদ্দীরণে কার্পায় তথা কাপট্য দেখান নি। লেখক,

মণীশ ঘটক

मृत्रीय शिख्

সকাল সন্ধ্যাবেলার ফাঁকে কে যে সাজায় জগংটাকে একটি দিনও আরেকদিনের আদলে নয় সাজা,

চশার মেয়াদ প্রায় পেরিয়ে আজও আমি বুঝি নি যে কোন পটুয়ার তুলির লেখন নিভ্যি নতুন ভাঙ্গা।

কোথায় থাকে সেই রূপকার অফুরস্ত এই সুষমার ভাণ্ডারী যে, মন্তর তার কোন গুরুতে দিল የ

সাত-সমৃদ্ধর তের নদীর ওপার থেকে নিরবধির সোনার কাঠি আঙুলে তার কে ছুঁইয়েছিলো !

স্বৰ্গ খুঁজে বেড়ার যার। চোখ না খুলেই খোজে তারা পরশ পাথর মুঠোর পেয়েও রাখে নাকো ধরে;

আমার সময় হল দেখে নিই যা দেখে নেবার যা দেখি তাই ভালো লাগে আরো অনেক করে:॥

জগন্নাথ চক্রবর্তী কোনঠাশা হরিশী

আমাকে কোনঠাসা করেই তোমার স্থ কিন্তু আমার ? ভূমি স্বার্থপর, তাই স্থ খোঁজো এবং শুধু সুখের জ্ঞাই আমাকে খোঁজো।

আমার বুকের মধ্যে ভন্ধ-পাওয়া হরিণী কেবলি পালিয়ে বেড়ায়, আর ততোই তুমি ছুটতে ছুটতে তাকে কোনঠাসা করে আনো।

আমাকে সুখ মনে করে তুমি কেবলি পিছু নাও, এবং কোনঠাসা করেই তোমার সুখ। শুধু সুখের জন্যই তোমার সব, কিস্তু আমার ?

> অমিতাভ দাশগুপ্ত নি**ভে**র হাতে

ভপ্ত লোহার নলি-বাঁধানো খুরের
শব্দ তাকে কাঁদার,
কারণ তাকে আগল-তোলা বরে
বাঁধছে কারা ধাঁধার;
অমন স্থঠাম দেহ
না, কেউ নর—
বেঁধেছে তার নিজেরই সন্দেহ!

শান্তিকুমার বোৰ হাইকু

এক

হলদে কুলে-ভরা ভাল ঝুঁকে পড়েছে
খালের উপর
ভলতা বাঁশের সাঁকো
সর্জ সর ভেঙে চলে কালো রাজ্ইাদ

হাই

চোখ দিয়ে চুমো খাও এই দৃশ্য ভূমি

ফুলগুলো নিভে যাচে মহীরহ ছায়ামৃর্ডি

অভ্রের নদীর 'পরে ভেসে যায়

কালো পালের নৌকা

পৃথীন্দ্ৰ চক্ৰবৰ্তী স্থূৰ স্টুটেৰ

ষোড় হাঁটে টগ-টাট্ট্র হাঁটে -বগিয়ে : খট্টাস রাস্থাতে।

ষ্ট্রাস বান্দর তুই রাস্তা আগ্লে ক্যানৃ ? হট্ যা। বান্দর দরবার ভান। বান্দর দরবার দিস কাল কালকাভার। বন্ধ কর হরতালের ছাতা।

ওই যে বললি বন্ধ্ আমি হাঁট্ম ছুই হাঁটস-কামুন কি সব গুম ?

খট্টাস খোঁড়ায় টগ-খট্টাস হাঁটে-বগিয়ে: বান্দার রাস্তাতে।

হুমকি ছার প্রাচীর। গর হয়ে যা রাজরাস্তায়; নয় তুলো-পোঁজা।

খাস নে চোখ মুণ্ডু, সুকোসনে লাঙ্গুল, নাক ঘয়, আর কচলা আঙ্গুল।

ৰান্দর সেঁধায় টগ-ৰান্দর হাঁটে বাগিয়ে: কেউ নেই রাস্তাতে।

খোড়া চুপসোর, যার টাট্র, হোঁচট খার।খট্টাস্ট্রি। ল্যান্দের বাড়ে কট। থোঁড়ার সেঁধার নাক ববে; চুপসোর খার হোঁচট : হরতাল ঝাল মিশোর।

ঝাল নয় লোড়ার যম, টাট্টর হুতুম। খট্টাসের বান্দরের যায় স্থম।

রাজারাস্তায় ঘুরলে ছুটলে চাকা; পা, ভবেই কলকাতায় থাকা।

ষোড়া ছুটবে টগ-টট্ট, ছুটবে-বগিয়ে সেদিন ফুল ফুটবে॥

> অমৃল্যকুমার চক্রবর্তী আড়ালে যাছকর

শ্বানচারা রোপণের খেলা এই জ্লঢাকা নক্সায় সাজানো
দিগন্ত বিস্তৃত সমতল, সর্জ ঐশ্বর্য
থর থর রহস্যে ত্লছে, কানাকনি নৃতন শিকড়ে
বাতাসে আকাশে আর মামুষের করুণ নিঃশাসে
স্বপ্নে ও বাস্তবে। মায়াবিনী মৌসুমী বর্ষণ
অকুপণ, স্থলে জলে অযুত বর্ষের ব্যাকুলভা
স্মারোপিত থানের চারায় আর রাখালী বাঁশীতে গাম গায়।

ৰড়ো চাল লালটালি অফুরস্ত তারপর ছটল। জলের দর্পণে মুম ছায়া ফেলে রাখে, কালপোঁচা অদৃশ্যে উধাও আর অবিখাসের প্রাচীর টলমল।

কৃষক অভানা ভয়ে কেঁপে ওঠে কোনো কোনো দিন,— এই জলে ছায়ায় চারায় পাছে ভূত-দেখা-ভয়ে ভেসে ওঠে তিন মহলা দালান কোঠার মায়াজাল এবং অস্কুত নাম যাত্তকরী কলকাতা দিল্লী ও বোমাই ৷

সুরজিৎ দাশগুপ্ত

पून

করতলে ছিল রাতের গভীর নদী,
বাতাসে কোলানো পাল,
বোজন বোজন বিস্তৃত নিরবধি
চাঁদের মারাবী জাল:
পলিয়ে বাঁচার নিক্ষলতার
হাজার হাজর তেউয়ের মাথার
রূপালি মাছেরা লুটোপুটি থার,
নিজাবিহীন নোকো গিয়েছে চলে
বিশাল দূরতা ছিড়ে—
একদিন ছিল এইসব করতলে,
আসবে না আর স্থরে।

ভারপরে এল রাভের গভীর বনে
বৃষ্টির গাঢ় ধারা
শুধু অবিরাম তরল গুপ্পরণে
আকাশ নিজাহারা:
মেখে মেখে কাঁপে কেশ বিস্তার
দুর বিহ্যুতে সংকের কার
দরক্ষায় করাঘাত বারেবার,
তব্ও বুকের খাঁচার মধ্যে বসে
পারে নি মেলাতে পাধা—
অসাধ্য সাধ পরাভূত আক্রোশ ।
থাকল ভিতরে ঢাকা।

করতলে আজও রাতের গভীর ট্রেন
জংশনে অস্থির,
লাইনে 'লাইনে অজস্র লেনদেন
তুমুল দ্রের ভিড়
লিগনালে মাখা অমর জাখিমা
নদী বন মাঠ দিগন্ত-সীমা
উর্জ্বাস মৌল নীলিমা
বনবন করে শিরার শিরার জলে
প্রভাহ নিদারুণ—
এখানে ওখানে আজও হয় করতলে
নিজের গোপন খুন।।

দেবপ্রসাদ, খোষ

মাছবাঙা

জলের অতলে কোনো জল
কম্মারকা থেকে, বৃঝি কোনো মীন অমন নিমীল
তাকে ডাকে। ডেকে নেয় অমন উতল।
পরক্ষণে উধাও সে উধাও সে মেশে
স্থনীল আকাশে অনায়াসে।

এ সবের স্বর
চৈত্রের পৌষের মাঠে নির্ভয় অত্বর
কারো জদয়েতে,
কারো সোহাগের হাত
ছুঁরে থাকে খাস মাটি চরাচর!

তোমাকেই মনে পড়ে তুমি ডাক দিলে ডুবি প্রবল অতল জলে ডাক দিলে ভাগি একবুক আকাশের নীলে।

অসীম রায় গোলদীবিভ ভলে

জলেও সন্ত্রাস না না ক্ষিপ্স হরিণ একপাল গায়ে ডানা পায়ে গলা শরীরের আশ্চর্য বিছ্যুৎ চমকার জলে একি স্বর্গ থেকে নামে কেবদৃত কিরুর কিরুরী অবলীলাক্রমে খেলে, মারাজাল

কবিভাবলী

চোখ বাঁধে, প্রাঞ্চাপতি, জলযান, না না দেয় তাল হুঃস্থ বর্তমান কাল, আমাদের দৈনন্দিন খুঁত অবসন্নতার জ্বালে শিখা; আমরাও গতিতে অভূত। আসলে এমন কিছু আমরা খুঁজি যার নেই কাল

দেশ, হতেও পারে চৈনিক কি ক্যালিফনিয়ান
স্পেনের বাসিন্দা যে সে কি যায় না খাইবার পাস ?
আচ্ছা, এমন কিছু ভাবা যায় না সমস্ত সকাল
সঙ্গে বাঁধে একস্ত্রে মানুষের দেহে সেই গান;
দেহ মন এক হোক এ প্রার্থনা অবিশ্রাম্ভ কাল,
গোলদীম্বির জলে সেই আবহুমান কালের কোরাস।।

শান্তিপ্রিয় চট্টোপাধ্যায়
আমার শরীর এখন হুড়ীঞ্চল নদী

আমার শরীর এখন মুড়ীজল নদী প্রোডোহীন, কেউ যদি পায়ে হেঁটে পার হতে চায়, অনায়াসে শাড়ীর পাড় দিয়ে জল ছুঁয়ে চলে যেতে পারে—হাদয় অবধি সেই জল কখনই পাবে না পৌছুতে।

বর্ষার চল যদি

এসে নামে আমার এই নদী হয়ে যেতে পারে

সমুনার জোয়ার—নম্ম

যৌবন যেখানে যুগে যুগে মরেছে উল্লানে।

কেবল দোসর যদি জোটে—
হয়তো বা তবে আবার নাচাতে পারি
মযুর-পেখন—নদীর তীরে
হতে পারে দিগজের সীমা।

মৃপান্ধ রায়

পৃথিবীর ঘরে

ভাড়া-খাওয়া কুকুরের মত ছুটে পালিয়ে গেল দিনগুলো।

এখন আর মনে পড়ে না
কবে প্রথম
এ ঘরে এসে পা দিরেছিলাম,
মান্থবের অহংকারহীন মুখ
কবে প্রথম দেখেছিলাম,
নোনাধরা পাঠশালার অন্ধকারে বসে
মান্থবের ভাষা
অভ্যাস করেছিলাম,
শব্দকে
ছুরির মত ব্যবহার করতে শিখেছিলাম

মনে পড়ে না কবে পৃথিবীর ভীত মান্নবেরা আমাকে প্রথম ভন্ন দেখিয়েছিল, হাত ধরে নিয়ে গিয়ে বলেছিল, 'এ সবই আমরা তৈরি করেছি এই বাসযোগ্য পৃথিবীর ঘর, দেশপ্রেম বিভিন্ন মানুষ মানচিত্র উড্ডীন প্রভাকা. আলোকিত মহুমেণ্ট, ভদ্ৰতা বিবাহ বিলাপ, কান্নার কারুকার্য শাস্ত্র ও শাসন ক্যালেণ্ডার, কড়ি খেলা এ সবই আমাদের তৈরি !' বলেছিল, 'ভেবো না, আমাদের মত তুমিও ক্রমশঃ মামুষ হয়ে উঠবে। মানুষও আমরাই নির্মাণ করেছি।'

আমি তারপর
ধীরে ধীরে মানুষ হয়ে উঠেছি।
তারপর আমার অনেকগুলো দিব
তাড়া-খাওয়া কুকুরের মত
ছুটে পালিয়ে গেছে;
এখন আমি
মৃত্যুর অনেক কাছে এসে গাঁড়িয়েছি,
এখন সপ্তর্থির উজ্জল উন্নত খড়গ
পৃথিবীর আকাশে প্রবেশ করেছে।

স্বেহাকর ভট্টাচার্য

बन्दा ब्लिश्ट मृज्

স্ফাদরে লেগেছে মৃত্যু, অন্ত নামে যাকে প্রেম ভেবেছি একদা। এর চেয়ে-বেশিকম দেবার মতন হয়তো তোমার কাছে কিছু নেই। বাঁচার চেষ্টায় সরে **এদে** মানুষের সঙ্গে মিলেমিশে হাসি ও কথার ভূলে থাকতে চেয়েছি। তবু সিগেরেট খেয়ে ধোঁয়া ছেড়ে, পান চিবোতে চিবোতে মানুষের মুখগুলি চোখের সামনেই সাপের ফনার মত হতে থাকে, দোলে; অকারণে লাফিয়ে ছোবল দিতে আসে। দেখে দেখে আমিও মরীয়া হয়ে তোমাকে ও পৃথিবীকে হুঃখ দিয়ে যাবো, আক্রোশবশত এই চিম্ভা মনে মনে পুষেছি অনেকদিন। 'চিম্তা ভেঙে ভেঙে कठिन व्याधित मछ भतीत मथन करत । नत्थत चाँ हिष् বুক থেকে তোমাদের উপড়ে ফেলে দিতে গিয়ে আমার অঞ্চলি রক্তে ভরে ওঠে। কী করি কোথায় রাখি ভেবে ভেবে আকণ্ঠ তৃঞ্চায় চুপিসারে আমি তা-ই শুবেছি। এবং নিজের রজের স্বাদ পেয়ে কে আর তোমাকে চার। তোমাদের কথ। প্রেম —আপুনি, বিবাদ।

क्ष्मी मूखी

कारेदर

নিঃশব্দ হাওয়া এসে ডেকে নিল
আলগোছে চৌকাঠ ডিঙিয়ে
স্থতপা চলে গেল
ইতস্তত পাধীর পায়ের ছাপ
জরির শাড়ীর আঁচল অতি দ্রে সরে যায়
সরে যায় সোনালী মেঘের সারি

লম্পট মাতালেরা কেউ জানে না।

তুলসী মুখোপাধ্যায়

এক দিন

ভাবছি, একদিন সাদা পতাকা উড়িয়ে
কলকাতার ময়দানে গিয়ে দাঁড়াবো
মাথার উপরে একশো পায়রা ছেড়ে দিয়ে বলর
খুলে ফেলুন বর্ম, ফেলে দিন ঢাল তরোয়াল
আন্ধ যুদ্ধ বিরতি দিবস!
আন্ধ মোড়ে মোড়ে বটচারা রোপণ করব
প্রতিষ্ঠা করব হাজার পুকুর
আন্ধ কুটপাথের উলল শিশুর কাছে ক্য়মা চেয়ে নেব
হামপাতালে রোগীক শিশুর কাছে ক্য়মা চেয়ে নেব

আৰু বীজামু বিমুক্ত হয়ে যাবো।

একদিন সাদা পতাকা উড়িয়ে

ভয়ংকর কলকাতাকে ভেকে বলব--বোমারু বিমান থেকে নেমে আস্থন
আৰু যুদ্ধ বিরতি দিবস।

মানস রায়চৌধুরী শরীর ছারিয়ে

ভই কাঁধ আদরে আদরে ভেঙে যায়
ভাকে বলি—চুপ করে স্বপ্ন বুনে চলো
সর্ক্ত পশমে তোলা ফুল
বারণ মেনোনা বিবেকের, অন্ধকারে
টেউ আর উপকূল পথচারী নিজস্ব গানের ভাষা পার।
কাঁধ থেকে জলস্রোভ বুক পিঠ বেয়ে নেমে আলে
পৃথিবীর ভূগোলের বাধ্যবাধকভা নেই, ভার অধিকারে
দে শরীর নেই যাকে এককাল সে নিজস্ব ভেবেছে
"ব্যক্তিগত" এই শব্দ ছেঁড়া পাতা উড়ে যায় ঝড়ে।

নিজেকে নিজের মত ঢেকে রাখা আর কি সম্ভব ?
চাদরে সর্বান্ধ মুড়ে সে পায় প্রচণ্ড অগ্নিদাহ
ছুঁড়ে কেলে দিতে হয়, আচ্ছাদন, স্বাভাবিক স্বাভাবিকতার
যেভাবে ভেবেছে সব স্বপ্ন হবে সেইভাবে ভেবে
পরিণতি পেরে যার অনর্গল জলপ্রোতে শরীর হারিয়ে ঃ

খালোক সরকার

ভাৰালা থেকে

হলুদ আর সাদা মেশানো ফুল ঝাঁকে-ঝাঁকে ফুটেছে পোড়ো উঠোনের সবটা হুড়ে

জানালা দিয়ে দেখি প্রতিটি পাতার ফুল পাতা ঢেকে গিয়েছে এমন ফুল

হলুদ আর সাদা মাঝখানে একটা লাল বিন্দু তাকিয়ে আছে সর্বত্র ভাকিয়ে আছে দক্ষিণে তাকিয়ে আছে বামদিকে দেখছে

উধ্ব কাশের ঘোষণা

বৈশাৰ মাসের মধ্যাক্ত জাগ্রত আর নিবিষ্ট খর হাওয়া

দিয়েছে চারদিকে

জানঙ্গা দিয়ে দেখি অভ্রাপ্ত সমতান হলুদ আর সাদা মেশানো ফুল।
কাঁকে-ঝাঁকে ছলে উঠছে পাপড়ি ঝরছে না একটিও প্রতিটি পাপড়িই
উন্মোচিত

চোখ মেলে তাকিয়ে আছে হলুদ আর সাদা মেশানো ফুল চোখ মেলে তাকিয়ে আছে

বৈশাখমাসের মধ্যাক্ত জানলা দিয়ে দেখি অত্রাপ্ত সমতান আলোর ভিতর আলো গতির ভিতর ধ্বনি সারাটা পৃথিবী বেজে উঠেছে সমর্পিত ঐকতান পোড়ো উঠানের একাগ্রতার

জানলা বন্ধ করতে গিয়ে আর একবার দেখি হয়ে উঠেছে উৎসব অবজ্ঞান্ত নিস্তব্ধ হয়ে উঠেছে উৎসব জানলা দিয়ে দেখি পোড়ো উঠোনে সংগোপন রহস্তময় অন্তরাল লুকিয়ে দেখি।

রবীন স্থর

बक्र्य क्र, ১৯१७

দীর্ঘতম বিকেলের পশ্চিমে দাঁড়িয়ে
আমার মতন কেউ এতথানি কখনও নেভে নি—
যাদের দেখ্বো বলে ট্রপিক্যাল ঔচ্ছাল্যে এবার
সমস্ত শহর চুঁড়ে ধুলোয় মিশেছি
তারা কেউ যথাযথ ধাতস্থ থাকে না
কিংকা সব ঠিক আছে, ব্যবহার বাতিল জামার
মতন আমি বা তারা উভয়ত অনাগ্রহে হিম
অথচ পিছন থেকে রাজপথে যে কোনও নতুন কণ্ঠস্বরে
উজ্জীবিত দ্বিতায় পৃথিবী
কাছিয়ে আসে না
আকাশ আকাশময় এই দীপ্র গোধ্লি অলোকে
কেবল ট্রাফিক জ্যাম অতর্কিতে লোডশেড বাহার হুর্গতি
সময় প্রতিমা কাটে হুর্গতির বিষাক্ত রূপাণে
অথচ কোথাও দ্যাখো পবিত্র তীর্থের স্থান প্রতিষ্ঠা হল না ।

শুভ মুখোপাধ্যার ভোমার ভুবন

কখন গভীর রাতে নিরুপম সমৃদ্ধুর ডেকেছে, বাড়ি আছে! বাড়ি আছো তুমি ও মহীন— আধোলীন অনিপায় আকাশে আকাশে নিরুপম, সাগর কি মরে ডোর, ডিমির কে মনে রাখে নাকি গু

নাট্যাচার্য ভরত ও লোকারত মতবাদ

রাজ্যেশ্বর মিত্র

ভরতের নাট্যশাস্ত্র যদি গভীরভাবে বিচারপূর্বক অধ্যয়ন করা যায়, তাহলে একটি বস্তু প্রতীয়মান হয় সেটি হচ্ছে এই যে আচার্য ছিলেন আদর্শের দিক থেকে মূলত লোকপন্থী, অর্থাৎ লোকরীতি, লোকসমাজের ও লোকনিষ্ঠাকেই তিনি প্রয়োগের দিক থেকে সর্বোপেক্ষা গুরুত্ব প্রদান করেছিলেন। এই লোকচিস্তার সঙ্গে স্থ্রাচীন লোকায়ত মতবাদের একটি ঘনিষ্ঠ যোগস্ত্র বর্তমান। অতএব তৎকালীন দেশাচার অমুযায়ী আধ্যাত্মিকতার ঈষৎ ছায়াপাত তদীয় শাস্ত্রে ঘটলেও বাস্তব লোকায়ত মতই তাঁর গ্রন্থে স্থ্রতিষ্ঠিত হয়েছে। এই পরিপ্রেক্ষিতে লোকায়ত মতটি যে কী সে সম্বন্ধে স্বন্ধ্র আলোচনার প্রয়োজন।

লোকায়ত মতবাদ চার্বাক দর্শনের অন্তর্গত। চার্বাক দর্শন সম্বন্ধে আমাদের সম্যক প্রতীতি নেই। আর্য অধ্যাত্ম দর্শন চার্বাক দর্শনকে লোকসমাজে নিতান্ত হেয় প্রতিপন্ধ করবার চেষ্টা করেছে এবং এই দর্শন সম্পর্কীয় বিশিষ্ট আলোচনা যাতে লোকসমাজে বিলুপ্ত হয় নিরন্তর সেই চেষ্টার ফলে তার স্বাক্ষর খুব কমই রয়ে গেছে। কিন্তু চার্বাকগণ, তাঁদেরযেভাবে দেখানো হয়েছে,সেরকম ছিলেননা; তাঁরাও যথেষ্ট শিক্ষিত এবং বৃদ্ধিসম্পন্ন ছিলেন। বিভিন্ন বৈজ্ঞানিক দৃষ্টিতে উদ্ধৃদ্ধ হয়ে তাঁরা ঘনিষ্টভাবে বাস্তব্বাদের সমর্থক ছিলেন। এই কারণে এঁদের এক সম্প্রদায়কে স্থাক্ষিত চার্বাক বলা হয়। এ ছাড়াছিলেন ধূর্ত্ব চার্বাক, বিভগুবাদী চার্বাক প্রভৃতিনানা শ্রেণীর লোকায়ত মতবাদের পৃষ্ঠপোষক যাঁরা বিনা মুক্তিতে ইন্দ্রিয়ের অগোচর কোনও

কোনও ব্যাপারকে স্বীকৃতি প্রদানে সমত ছিলেন না। এই দর্শন যিনি প্রতিষ্ঠা করেন তাঁর নাম বৃহস্পতি। ইনি যে কোন্ বৃহস্পতি ডা নির্ণয় করা হঃসাধ্য।

লোকায়ত মত বলতে লোকের (অর্থাৎ ইহলোকের) মধ্যে প্রচলিত বা সায়ত্ত যে আদর্শ তাকেই বোঝায়। এঁরা বিশ্বাস করতেন প্রাণীসমূহের চৈতন্ত মাটি (পৃথিবী) জল, অগ্নিও বায়, এই চারটি তত্ত্বকে অধিকার করে আছে। এর বেশী আর কোন তত্ত্ব এঁদের আস্থা ছিলনা। প্রত্যক্ষ ছাড়া আর কোনও প্রমাণকে এঁরা স্বীকার করেন নি। পুরুষার্থ বলতে এঁরা বুঝতেন অর্থ এবং কাম। মৃত্যুর সঙ্গে সর্বঘটনার পরিসমাপ্তি ঘটে এইটাই ছিল তাঁদের ধারণা এবং পরলোক বলে কিছু আছে এটা তাঁরাকোনক্রমেই বিশ্বাস করতেন না। এরকম জানা যায় যে বৃহস্পতি এই মতবাদ চার্বাককে প্রদান করেন এবং চার্বাকপন্থীদের অনেকে প্রকাশ্যে তাঁদের মতবাদ প্রচার করতেন কিন্তু অনেকে ছিলেন তাঁদের প্রচল্প তাঁদের মতবাদ প্রচার করতেন কিন্তু অনেকে ছিলেন তাঁদের প্রচল্প সমর্থক; আবার অনেকে হয়তো ঠিক উদ্দেশ্য নিয়েই তাঁদের দর্শনে এই মতবাদ আরোপ করেননি অথচ মৃল্যায়নকালে তাঁদের আদর্শকে লোকায়ত আদর্শ ভিন্ন আর কোনও আখ্যা দেওয়া সন্তব হয়ে ওঠে নি।

আচার্য ভরত অনেকট। শেষোক্ত পর্যায়ে পড়েন। তিনি যে অধ্যাত্মবাদীদের হেয় প্রতিপন্ন করে নাটকে কেবল ইহজগভের ভোগবাদকে সমর্থন করেছিলেন আসল সত্য এই যে এটা সত্য নয়, তিনি নাটকের মাধ্যমে অধ্যাত্মতত্ব প্রচারে ব্রতী না হয়ে, লোকসমাজে প্রচলিত প্রকৃত প্রয়োজনীয় বস্তুগুলিকে গ্রহণ করে মর্যাদাসহকারে নাট্যে স্থাপন করবার উপদেশ দিয়েছিলেন। এর কারণ জনগণের নাট্যসমাজের ও জনচিত্তে শিক্ষা সংস্কৃতির উদ্বোধনই তাঁর একান্ত কাম্য ছিল। আর একটা তত্ত্বে তিনি অত্যন্ত আস্থাশীল ছিলেন সেটি হচ্ছে— এমন একটি সরল সংবেদনশীলতা যা শুধু সাধারণ চিত্তকেই নয় বিদম্ম

চিত্তকেও সমানভাবে আকৃষ্ট করতে পারে। সমগ্রভাবে বিচার কালে সমন্বয়ের পরীক্ষা নিরীক্ষায় একটা বিচার প্রচেষ্টা ঘটেছে বললে অত্যক্তি হয়না।

নাটক বলতে আমরা কি বৃঝি এর ব্যাখ্যার বলা হয়েছে, যা করা হয়ে আসছে,—তার অনুকরণশিল্পই হচ্ছে নাটক। লোকায়ত মতের অশুতম দৃষ্টান্ত বাংসায়ণের কামশাস্ত্র। এই শাস্ত্রে বহুবিধ বিষয়ের আলোচনা বর্তমান। কামসূত্রের জনৈক টীকাকার বিভাসমুদ্দেশ প্রকরণে একটি শ্লোক উদ্ধার করেছেন:

> স্বর্গে বা মর্ত্যলোকে বা পাতালে বা নিবাসিনাম্ । কৃতামুকরণং নাট্যমনাট্যং নর্তকাঞ্জিতম ।।

এই প্লোক থেকে এটা স্পষ্ট যে নাট্য বা নৃত্য যাই হোক না কেন

তা কৃতেরই অনুকরণ। এই অনুকরণাত্মক প্রচেষ্টায় একটি উত্তম পটভূমিকা আছে যা আমরা আচার্য ভরতের বর্ণনা থেকে পাই। একদা ব্রহ্মার কাছ থেকে মহেল্রপ্রমুখ দেবগণ নিবেদন করলেন—আমরা একটি ক্রীড়নীয়ক ইচ্ছা করি যা দৃশ্য হবে অ্যবার শ্রব্যও হবে। বেদের যে ব্যবহার প্রচলিত তা শৃজ্জাতির সংশ্রাব্য নয়। অতএব অপর একটি পঞ্চম বেদ স্কুন করুন যা সার্ববর্ণিক হতে পারে। তখনকার পরিবেশ অনুসারে দেবতাদের কাছ থেকে এই প্রকার আবেদনকে অসামাশ্য উদারই বলতে হবে। আসলে এবস্প্রকার উক্তিথেকে লোকপন্থী আচার্য ভরতের স্বীয় মনোভাবেরই প্রতিফলন ঘটেছে। শৃজেরা সেযুগে ছিল সর্বপ্রকারেই অস্ত্যক্ষ। আর্যসমাজের একটি সম্প্রদায় ক্রমেই এটা হাদমঙ্গম করছিলেন যে ব্রাহ্মণ ও ক্ষব্রিয় ভিন্ন অপর বর্ণে যদি শিক্ষার প্রসার না ঘটে জ্বাতীয় উন্নতি ব্যাহত হবে। অথচ, সরাসরি এবম্বিধ প্রচেষ্টার সন্মুখে যে একটা বিপ্রল

তাঁদের সন্দেহ ছিল না। অতএব, সব দিক বন্ধায় রেখে অমুন্নত বর্ণ-

সমৃহে শিক্ষা ও সংস্কৃতির প্রচারের একটি চতুর পরিকল্পনা করলেন ভংকালীন কতিপন্ন বিশিষ্ট চিন্তানায়ক যাঁদের মধ্যে প্রধান অগ্রণী ছিলেন আচার্য ভরত ও তাঁর সম্প্রদায়।

এই যে সার্ববর্ণিক ক্রীড়নীয়ক অথচ শিক্ষাপ্রদ বিনাদ তার স্বরপটি কি হওয়া উচিত তাও চিস্তা করে স্থির করা হল। এই পরিকল্পনাও একাস্কভাবেই বাস্তবাশ্রয়ী। আর্য সৌন্দর্যদর্শনের এই প্রধানতম গ্রন্থ নাট্যশাস্ত্রে এমন কোনও বিষয়ের আলোচনা নেই যা বাস্তবাশুগ বা লোকপ্রতীক নয়। যা কিছু স্থন্দর তাকে বাস্তব অমুষ্ঠানের ক্ষেত্র থেকেই আহরণ করা হয়েছে। এই চিস্তা অমুযায়ী যে নাট্যের পরিকল্পনা করা হল তা ইতিহাস সম্পর্কিত, অর্থাৎ তার বিষয়বস্তু পুরাবৃত্ত, কিন্তু তা কাহিনীতেই সীমিত নয়। তার মধ্যে যেসব উপাদান প্রযুক্ত হল তাতে সমস্ত শাস্ত্রের সার এবং সমস্ত শিল্পের নিদর্শন নিহিত রইল। এই প্রয়োগ থেকে ধর্ম, অর্থ, যশ প্রভৃতি সবই যাতে লাভ করা যায়, তারও ব্যবস্থা হল। নাট্যকে এমনভাবে প্রণয়ন করা হল যাতে এটি সর্বকর্ম পথদর্শপ্রকের ভূমিকা গ্রহণ করবে পারে।

এই নাট্যবেদের সবচেয়ে উল্লেখযোগ্য বিশেষত্ব হল লোকস্বীকৃতি।
অপরাপর শাস্ত্রে ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয়ের অধিকার, কিন্তু নাট্যশাস্ত্র সর্বতোভাবে লোকাশ্রয়ী। আচার্য ভরত বারেবারেই নানা প্রশ্ন উত্থাপন
করে লোকের কাছে বিচারের ভার দিয়েছেন। লোকগ্রাহ্য হলেই
ভা রসোত্ত্বীর্ণ হ'ল এইটাই আচার্য ভরতের ছিল সিদ্ধান্ত।

রস সম্বন্ধে আমাদের অলঙ্কার শাস্ত্রে ও দর্শনে অনেক তথাকথিত উচ্চস্তরের আলোচনা হয়েছে, কিন্তু রসবাদের ভিত্তি যিনি স্থাপন করেছিলেন—সেই আচার্য ভরত রসকে একাস্ত তৃপ্তিবিধায়ক পদার্থ হিসাবেই দেখেছিলেন। রসকে তিনি বৈদান্তিক স্তরেও উন্নীত করেন নি অথবা আলঙ্কারিকেরা রসকে যে স্ক্র অমুভূতির পর্যায়ে নিয়ে গেছেন সেখানেও নিয়ে যাননি। একজন রসামুভূতিকে ব্রহ্মখাদ-সহোদর বলেছেন যদি ব্রক্ষখাদ নামক অলৌকিক অমুভূতি সম্বন্ধ তাঁর এবং তাঁর পাঠকবর্গের কোনও ধারণা থাকবারই কথা নয়।
রস সম্বন্ধে ব্যাখ্যা প্রদক্ষে ভরত বঙ্গছেন যে রস ব্যতিরেকে কোনও
অর্থই প্রবর্তিত হয় না। অর্থ এবং রস একে অপরের দঙ্গে অচ্ছেত্তসম্পৃক্ত। অর্থের মাধ্যমেই রস পরিক্ষৃত হয়। আবার, যে বাক্যে
কোনও রস পাওয়া যায় না সৌন্দর্যবিচারে তার কোনও স্বীকৃতি
নেই। সে বাক্য আমাদের দৈনন্দিন জীবনের একাস্ত কার্যনির্বাহক
সংলাপ—তার সাহিত্যিক মূল্য নেই।

রস নামক সংজ্ঞাতিকে তিনি একটি উদাহরণ দিয়ে ব্রঝিয়েছেন।

যেমন নানা ব্যঞ্জন এবং ভেষজ দ্রব্যাদির সংযোগে রসনিপান্তি হয়
তেমনি নাট্যাদি সাহিত্যে নানা ভাবের উপগমে রসনিপান্তি হয়ট।
ভরত রসনিপান্তি বলতে স্পষ্টই রসসিদ্ধি অর্থ করেছেন। তিনি বলছেন
আস্বাছ্যম হেতু এর নাম রস। যেমন রসিক সুজন নানা ব্যঞ্জনসংস্কৃত
অয় আহারের সময় তার রস আস্বাদনপূর্বক হর্ষপ্রাপ্ত হন তেমনি
স্থমনা প্রেক্ষকগণ নানা ভাব, অভিনয়রপ্রিত এবং বাক্-অঙ্গ-সন্বযুক্ত
স্থায়ীভাবগুলিকে আস্বাদন করেন। যেহেতু ভাবসমূহ বিবিধ অভিনয়
সম্বন্ধীয় এই রসগুলির উদ্ভাবন করছে দেহেতু নাট্যপ্রযোক্তাগণ
এদের "ভাব" বলে পরিজ্ঞাত হন। রসের উদ্ভাবক বলেই তা ভাব।
যেমন নানাপ্রকার দ্রব্যের সহযোগে বহুবিধ ব্যঞ্জনের উদ্ভাবন করা
হয় তেমনি ভাবসমূহ অভিনয়ের সহযোগে রসগুলির উদ্ভাবন করে।
ভাবব্যতীত রস হয় না এবং ভাবও রসবর্জিত হয় না। যেমন ব্যঞ্জন
এবং ভেষজের সংযোগে স্বাহ্তার স্প্রিই হয় সেই রকম ভাব এবং রস
পরস্পরকে উদ্ভাবিত করে।

এই হচ্ছে রস সম্বন্ধে আচার্য ভরতের মতবাদ। এর মধ্যে কোথাও অস্পষ্টতা নেই। ভরত প্রয়োগ ও প্রয়োজনের দিক থেকে রসের বিচার করেছেন। আসল কথা হচ্ছে এই যে প্রেক্ষকগণ ভাবসমূহের বিকাশ পর্যবেক্ষণ করেন এবং তা থেকেই তাঁরা রস আস্বাদন করেন।
এ বিচার একেবারে লোকায়ত বিচার। যাঁরা একে বিকৃত করেছেন

তাঁরা ভরতের নামে নিজেরা এক একটা ফিলজফি করেছেন যা বাক্যবহুল কিন্তু ধারণা করবার মত কিছু নির্দেশ করে না।

আচার্য ভরত তদীয় শাস্ত্রে অভিনয়ের হুটি ধর্মের উল্লেখ করেছেন— একটি লৌকিক বা লোকধর্মী অপরটি নাট্যধর্মী। লোকধর্মী হচ্ছে সেই পর্যায়ের অভিনয় যা স্বভাব দ্বারা উপগত, অর্থাৎ একাস্তভাবে স্বাভাবিক শুদ্ধ, অবিকৃত এবং কেবলমাত্রলোকবার্তা এবংলোকক্রিয়ার মধ্যে সীমাবদ্ধ। এতে একেবারেই অঙ্গলীলা থাকবেনা। আর, যে অভিনয়ে ক্রিয়া এবং ভাষণাদি স্বাভাবিকের অতিরিক্ত বা বহুলাংশে কৃত্রিম, লীলা ও অঙ্গহার যুক্ত বিশেষ শ্বর ও অলঙ্কারসমূদ্ধ তাকে বলে নাট্যধর্মী। যদিচ আচার্যের মতে নাট্য সবসময় নাট্যধর্মী হওয়া উচিত তথাপি তিনি লোকধর্মী অভিনয়কে অস্বীকার করেন নি এবং লোকধর্মী আর্টেরও যে একটি বিশেষ মূল্য আছে তার উল্লেখ করেছেন। এখানেও তাঁর লোকায়ত দৃষ্টিভঙ্গির পরিচয় পাওয়া যাচ্ছে। ঠিক এভাবেই আচার্য ছটি প্রয়োগকে স্বীকার করেছেন একটি আভান্তর এবং অপরটি বাহ্য। যে অভিনয় মার্জিত এবং শিক্ষিত নিয়মে অমুষ্ঠিত হয় তা হচ্ছে আভান্তর কারণ এক্ষেত্রে সমস্ত প্রয়োগেই নির্দ্দিষ্ট : লক্ষণের আভ্যন্তর সীমাবদ্ধ। কিন্তু বাহ্য অভিনয় হচ্ছে সেই অভিনয় যা আচার্যগণের অনুপদিষ্ঠ বা শাস্ত্র বহিভূ'ত। সাধারণ ক্রিয়া বা আচার অমুসারে বাহাাভিনয় অমুষ্ঠিত হয়ে থাকে, আচার্য ভরত যে নাটোর পরিকল্পনা করেছিলেন সেখানে সমস্ত দেশের অভিজাত থেকে নিম্নতম শ্রেণী পর্যন্ত সকলেই ভূমিকা গ্রহণ করতে পারতেন। বরঞ্চ যত সাধারণের আমুকুল্য পাওয়া যেত নাটক ততই স্বাভাবিক এবং জীবস্ত হয়ে উঠত। নাটক যাতে উচ্চকোটি অধিকারেই একান্ডভাবে না থাকে এবং আধ্যাত্মিক স্তরে উন্নীত হয়ে সাধারণ প্রেক্ষকের পক্ষে ছুর্ধিগম্য না হয় সে বিষয়ে তাঁর মতবাদ তদীয় শাল্তে অমুচ্চারিত থাকে নি এবং বাহ্য অভিনয়ও এই কারণেই অমুমোদিড: श्राष्ट्रिम ।

नांग्रेकत मार्थकण विषय यालाग्नाकाल यागर्थ विषयणाळ

বলছেন যে নাট্যের ভাষা সরল অথচ সাহিত্যে গুণান্নিত হওয়া চাই।
অভিনয়কালে অভিনেতার ভাষা বিশুদ্ধ বা বেদসংসিদ্ধহলেই যথেষ্ট হল
না তাকে লোকসংসিদ্ধ হতেই হবে। যা সর্বজনের গ্রাহ্যতাইনাট্যে বিধি
অমুসারে প্রয়োগ করতে হবে। যাকে আর্ট থিয়েটার বলে আসলে
আচার্য ভরত তারই সমর্থক ছিলেন; তাঁর আমলেই নাটক প্রকৃত রসে
রূপে প্রেক্ষণীয় বস্তুরূপে গরিগণিত হয় কিন্তু আর্টের তাবং উচ্চগুণকে
স্বীকার করে নেওয়া সত্ত্বে তিনি লোকসামান্ম রীভি, নীতি ও গুণ
সমৃহের প্রয়োগ সম্পর্কে সমান সমাদর প্রদর্শন করেছেন। তিনি যদিচ
পৌরাণিক কাহিনীকেই নাট্যে রূপান্তরিত দেখেছেন তথাপি মানবিক
উপাদানই ছিল তাঁর কাছে শ্রেষ্ঠ আখ্যানভাগ। আধ্যাত্মিক বা
অলৌকিক বস্তুর অভিনয় সম্পর্কে তাঁর বলবার কিছু ছিলনা এবং
সেমুগের সমাজের শাসনের বিরুদ্ধেও ভিনি যাননি; কিন্তু প্রকাশ্যে
অকুষ্ঠ সমর্থন জানিয়েছেন পার্থিব লোকাচার সমন্বিত বিষয়বস্তুর
প্রতি। এই কারণেই তাঁকে প্রচন্ধ লোকায়ত মতের পৃষ্ঠপোষক
বললে অত্যুক্তি হয় না।

ভরত প্রহসনের উল্লেখ করে গেছেন। এটি তিনি উল্লেখ না করলেও পারতেন; কিন্তু এটি করা হয়েছে একটি বিশেষ উদ্দেশ্য নিয়ে। সেটি হচ্ছে এই যে, সেযুগে যে ব্রাহ্মণ ঋষি সম্প্রদায় সমাজকে শাসন করতেন তাঁদের মধ্যে নানা প্রকার দোষ ত্রুটি বেশ কায়েমী হয়েই প্রতিষ্ঠিত হয়েছিল। তাঁদের এই সমস্ত ভ্রষ্টাচারের ইতিরত্ত নিয়ে এবং তাঁদের নিন্দনীয় আফালনাদি নিয়ে বেশ কিছু কৌতৃকাভিনয় সম্পাদিত হতে আরম্ভ করেছিল। এগুলি সাধারণ দর্শকর্ম্দ বিশেষভাবে উপভোগ করতেন কারণ এই সব "স্যাটায়ার" কিছুটা অতিরঞ্জিত হলেও অসত্য ছিলনা। বলা বাছল্য, শাসক সম্প্রদায় এতে অত্যম্ভ ভীত হয়ে পড়েছিলেন এবং তাঁরা নট সম্প্রদায়কে এর জন্ম ভীষণভাবে উৎপীড়নে দ্বিধাবোধ করেননি। বছকালের জন্ম প্রহ্রসনকে বন্ধ করে দেওয়া হয়েছিল, এমনকি

নাটকের অভিনয়ও মারাত্মকভাবে বাধাগ্রস্ত হয়েছিল। এই প্র:
সারাংশ হল এই যে সমাজের উচ্চকোটী থেকে সব সম্প্র্লায়েই
সমালোচনা নাট্যের মাধ্যমে করা হোক এটা নাট্যপ্রযোজকগণ
চেয়েছিলেন কেননা এটা সমাজের পক্ষে হিতকারা হত। কিন্তু এতে
গুরুতর বাধার সম্মুখীন হয়ে পড়লেন এবং, একটা 'প্রোগ্রেসিভ' প্রচেষ্টা
ব্যাহত হল।

অনেকের মতে সমগ্র নাট্যশাস্ত্র আচার্য ভরতের রচনা নয়, এর মধ্যে বহু প্রক্ষেপ্ত আছে। হয়ত এটা সত্য, কিস্তু এই প্রক্ষেপ আমাদের ভরতের মতবাদকে বৃঝতে বহুলভাবে সাহায্যই করেছে এবং অত্যম্ভ কালোচিত হয়েছে। যাঁরা এই প্রক্ষেপ স্টিয়েছেন তাঁরাও প্রধানত প্রচ্ছয় স্থশিক্ষিত লোকায়তবাদী এটাও অস্বীকার করবার উপায় নেই।

ক বি তা ব লী

বিমান ভট্টাচার্য

ভোমাকে আমাকে

জানতে গেলে জরিমানা দিতেই হবে আমাকে

সামনে গেলে চোথের জলে ভাসতে হবে

আমাকে

রাত ফুরোলেই ব্যস্ত করবে ঘর কন্না

<u>ভোমাকে</u>

রাত্রি হলেই

ডাকতে হবে ,

<u>ভোমাকে</u>

আমাকে।

প্রদীপ রায়গুপ্ত

निनी

কাটে না আর দিনযামিনী, কাহাকে আমি সঙ্গী নিই প্রতিভাহীন লক্ষ্যহীন দেবতাহীন আঁধারে। ঈশ্বরের মধ্যে বুঝি খুঁজিতে হবে গাধারে, কিংবা গাধার মধ্যে তোমায়—হে ক্ষমাহীন সঙ্গিনী, নিছক মিলের জন্ম শেষে তোকেই এনে বসালাম, ছন্দোনিপুণ বন্ধুরা কেউ—নিশীথ কিংবা বীতশোক—উঠবে হেসে, আর এদিকে তোরও লোলুপ খর চোখ উঠবে জ্ব'লে দীর্ঘ জিভে খাচো চেটে তিক্ত ঘাম।

জয়ন্ত সান্তাল

নিৰ্বাসনে খুঁজি গভীর ঘুম

জীবন থেকে নিজেকেই নির্বাসন দিতে চেয়ে
আমি একাকী দাঁড়াই বধ্যভূমিতে; স্থদেস্থার
অভিমানের মডো হাল্কা জ্যোৎস্না
শীতের হাওয়া মেথে শির্ শির্ করে'
কাঁপে; সর্যুর তীরে পৌছে ছায়াসিক্ত
বালিয়াড়ে শুঘু ঘটে যায় আলো আধারের অশালীন
অঙ্গভঙ্গী; আমি চোখ ফেরাতে পারি না
বিস্তীর্ণ বালুতটে খুঁজে বেড়াই
কাথাও পডেছে কিনা পায়ের আঁচড

কা'কে যে সে চেয়েছে নিরম্ভর
অবসর বিকেলে অথবা তুষারসিক্ত রাতে!
বাইশ বছর ধরে আমি তো ক্রমাগত
বিদ্ধ হয়েছি অভিমানে; আজ
আর ষেতে পারি না কোথাও
শিল্পীর দৃষ্টি নিয়ে নিজের নির্বাসনে খুঁজি
গভীর ঘুম; ক্লান্ত হলে স্থদেক্ষা
অভিমান থামিয়ে বলে না, 'তুমি যাবে কভদ্রে ?'

প্রহায় মিত্র প্রেমের দল্লাদে

ইচ্ছার ভিতরে ছিলো জটিশ বালক,
নির্মম মরণশীল হাওয়া এসে ভরে দিলো ঘর ;
চারিদিকে অতিক্রান্ত বিকেলের কয়েক পলক
ঝরিয়ে গিয়েছে আরও কিছু নীল বিবর্ণ অক্ষর ;
মৃত আগুনের নিচে হয়তো বা হৃদয়ের শব
প্রেমের সন্ত্রাসে থেকে এম দেয় ইচ্ছার বিক্ষোভ

তবু স্মিত অবসিত বিভ্রমের মতো চন্দ্রালোকে আহত আহত তার লুগু এলোবেশে ভটগ্রীবা গাঢ়তাকে ঢেকে বা অক্লেশে বিবর্ণ অক্ষরগুলি পুষ্পিত করেছে তার যুবকের শোকে।

মধুমাধৰী ভট্টাচাৰ্য অচিনপুর

আহা, কোন্ অচিনপুরে পা দিয়েছিস্
ইচ্ছে করলেই যাওয়া যায় না,
শুস্রতাব কোন্ হাসিতে মিলিয়ে আছিস্
সজল চোখে দেখা যায় না।
এ কোন্ সময় ? স্থমিয়ে আছিস্
জানলেও যে স্থম পায় না।

মঞ্জুভাষ মিত্র ধ্বনিত ধ্বনির বেশনার। বাজে

ধ্বনিত ধ্বনির বেদনারা বাজে এইখানে সারাদিন
ছায়ামরালেরা জলের হৃদয়ে শুয়ে থাকে উদাসীন
লাজ্ক মাছেরা শ্রামলার বুকে পুরোনো রেখাটি দেখা যায়
ফটিক স্বচ্ছ নির্ভাক চোখে আকাশের নীল চোখে চায়
যদি নেমে আসে সেই অপরপ সপ্তর্তীন পাখী
ঠোঁটে করে দ্রে মেরুন সাগরে একদিন নেবে নাকি!
খিল খিল করে হেসে চলে যায় নিম্পাপ জল ঝাঁঝি
শিকড়ের ব্যথা শরীরে তাদের কখনো ওঠেনা বাজি
নেমে এসে রোদ করে অমুরোধ ফুলগুলি ঝরে যায়
সম্মতি ভরা মৌন বাকলে তরুণী তরুটি চায়
আর ফেরে এক বর্বর ব্যাধ হাতে নিয়ে কালোতীর
চারদিকে জমে দৃশ্যের দেহ, মৃত ও মৃতের ভীড়
শুহাগহররে মুখটি লুকিয়ে ভয়ে সব হ'ল ক্ষীণ
স্পনিত ধ্বনির বেদনারা বাজে এইখানে প্রতিদিন।

রমা ঘোষ **ক্ষণিক বিভ্রম থেকে**

ছালের সরের তুল্য ক্ষণিক বিভ্রম থেকে মুক্ত কর প্রভূ!
তুঃখপুঞ্জ জড়ো করে শৈত্যবাহী ফেনায়িত করুন জলদ।
হৈমন্তিক জীর্ণপত্ত হলুদ উদ্ধির ছাপ কদাপি চাইনি।
নীল জরে শোষমান বিশাল শরীর রক্ত গ্রন্থির বন্ধন!
আশার ত্হাত লুঠে পায়েস পাতার গন্ধ নিয়ে যায় বায়।
মুখের সারল্যে হ্ন, কেশগুচ্ছ খসে খসে শৃষ্ঠ রোমকৃপ!
খামারে গোধ্ম নেই, ধান নেই, রিক্ততমু শিমূল দাঁড়িয়ে,
তুর্বাদল মরে গ্যাছে, তুর্বার অভাবে মৃত শান্ত চোখ গাভী।
নির্বিশেষে সব যায়, যাওয়ার নত্য অর্থ ক্ষণিক বিভ্রম
বাষ্পায়িত জলকণা ফিরে আিস, পুনঃ ফেরে বোলকলা চাঁদ,
অযথা কেন যে তুঃখ আঁকি বুঁকি তিক্ত স্বাদ বিপন্ন সংশয়!
জটিল বিলাসে তুমি আমার সহিত খ্যালো মায়াবদ্ধ পাশে,
জলের সরের তুল্য ক্ষণিক বিভ্রম থেকে মুক্ত কর প্রভূ!

भश्त्यम त्रिक् वक्न

কোথায় আমার হারিয়ে গেলে

বকুল বেলার বকুল—

আমাকে কেউ বলতে পারো নিদাম ছুপুর বাতাসে
কেমন করে ঝরে পড়লো সেই বকুল

অন্ধকারকে বৃকে রেখে ফুটিয়েছিল পূর্ণিমা রাভ
স্থোনে আমার নিমন্ত্রণ।
বলেছিল সিঁড়ির সোপান পার হয়ে এসো
বিকেল হবার আগেই চয়ন করে নিও তোমার বকুল।
আমি তো ছুটেছিলাম—
বন্ধুর অতিক্রম করে
গন্ধ ছড়ানো ফুটস্ত সেই বকুলের কাছে
কিন্তু কোথায় আমার বহু সাধনার আজ্মলন ধন সেই।বকুল।
তবে কি আমারই অপেক্ষায় পরিশ্রাস্ত হয়ে
অত্যের মালায় নিজেকে করেছে সমর্পন ?

প্রদীপ রায়চৌধুরী

এখন একা

তোমাকে শ্বরণ করি এখনও কবিতায়।
সঙ্গোপনে প্রেম রাখি ছদয়ের ভ্রমরকোটোয়
এতদিন পর এখনও আঁধারে রৃষ্টির ছন্দ শুনি
মোমবাতি জ্বালাই ধীরে অন্ধকারে দেশলাই খুঁজে ।
দমকা হাওয়ায় উড়ে যাওয়া আধ-ফোটা কবিতার কথা
তুলে আনি টেবিলের পর এখনও একা একা
শুধু ধুলো-ঝড়ে ঢাকা চশমার কাচ মুছতেই
তোমার আঁচল খুঁজি নিজেরই অজাস্তে
ভীষণ একা একা।

স্থা মন্ত্রদার

হাৰয়া এলে ডেকেছিল

আমার বন্ধ ঘরের জ্ঞানলায় হাওয়া এসে ডেকেছিল।

এ জানলা থেকে ও জানলা; এ দরজা থেকে ও দরজায় ডাক

দিতে দিতে

এসেছিল সেই মুক্তিদৃত,
উৎসবে সবাইকে নিয়ে যেতে।
তার ডাক শুনে,
আমার বহুদিনের বদ্ধ দর খুলেছিলাম;
আর স্নান করে বাগানে গিয়েছিলাম,
শিউলি ফুল তুলে উৎসবে নিয়ে যাবার জন্ম।
স্বার্থপর দৈত্যটার কথা তখনও ভাবি নি।

কিন্তু কি হলো,
উৎসবে গিরে দেখি,
স্বার্থপর দৈত্যটা অদ্রে দাঁড়িয়ে আছে,
আর তার ডাকে আমাকে চলে যেতে হচ্ছে;
আমার হাত থেকে শিউলি ফুলগুলো ক্রমশঃ পড়ে যাচ্ছে
এক, ছই, তিন····
আর তর্ও ডোমরা বলছ,
ব্যাপারটা নাকি খুবই সাভাবিক ॥

ঋতুর্পণা ভট্টাচার্য ভোমার কাছে হাড গেডেছি

শেষ আলোতে ভোমার মুখের ছায়া

ছলছে
প্রথম আঁধারে তেমার ভালবাসা
আলেয়া আঁকছে
এক্ট্রে পরে এক প্রতিবিম্ব নিয়ে
ভোমার কাছে হাত পেডেছি
নিঃসঙ্গ ভালবাসার সিঁড়ি বেয়ে
অনেক নীচে নেমে এসেছি
ফিরে ভাখো

শেষ আলোতে তোমার প্রতিবিম্ব ত্রলছে।

> অজস্তা মিত্র কবির কাছে প্রশ্ন

গোলাপগুচ্ছ থেকে

একটি ছিঁড়ে নিলে,
কেমন লাগে ?

—'স্বপ্নময় পবিত্র সুখ!'
বক্ত প্রকৃতি থেকে
একটি বাঘ বা ময়ুর ?
অসীম সমুদ্র থেকে
একটি রঙিন মাছ ?

—সদাফীত আনন্দ ও সুখ।
(আর) তোমার কবিতাগুচেছর প্রকৃতি চুরি গেলে ?

ঢাকা॰ পেইন্টার্সের প্রথম চিত্র প্রদর্শনী : চারুকলা ও কারুকলা; মহাবিদ্যালয় হল, ঢাকা, বাংলাদেশ।।

প্রশাভ দার্শনিক আর্রিষ্টটলের একটি উক্তির অমুসরণে বলতে হয়
যে শিল্পকলা মামুষের অন্তর্নিহিত মূল স্থিষ্ট শক্তির উৎসাহ থেকেই
উৎসারিত হয়। রসভাবের অভিব্যক্তির ক্ষুধাই তার কারণ, উচ্চ
আদর্শের আর্ট জ্ঞানীকে আকর্ষিত করে এবং রসভাব জ্ঞাগায়।
আর্টকে সৌন্দর্য্য পূর্ণ করবার বহুপূর্ব থেকেই রূপায়িত হতে থাকে
মামুষের মনের মধ্যে এবং তখনই তা সত্য হয়ে প্রকাশিত হয়।
আর মহান আর্ট নিজম্ব সৌন্দর্য্য অপেক্ষা সব সময়েই অতি সত্যরূপে
প্রতিভাত হয়, কেননা মামুষের প্রকৃতিতে রূপায়িত করার বিশেষ
শক্তি প্রছয় থাকে এবং তা ক্রমে ফুটে উঠে তার কাজে প্রত্যেকে
নিজম্ব ব্যক্তিত্ব অমুসারে।

সম্প্রতিকালে বাংলা দেশে ঢাকা শহরে চারুকলা ও কারুকলা মহাবিভালয়ের দশজন ছাত্র-ছাত্রীর চিত্র প্রদর্শনী চলেছিল ২০শে থেকে ৩০শে মে পর্যন্ত। এই প্রদর্শনী এদের প্রথম প্রচেষ্টা। এদের ভাষায় কিছুটা হুঃসাহসী সন্দেহ নেই। ঢাকা পেইন্টার্স নামের আড়ালের এই গোর্চির দশজন শিল্পীর ৫৯টি চিত্রের এই প্রদর্শনী এদের খানিকটা উৎসাহ জ্গিয়েছে সন্দেহ নেই। এই সঙ্গে বলতে হয় এই প্রদর্শনীর কিছু কিছু ছবির মধ্যে অনেকের সম্ভাবনাপূর্ণ ইক্ষিড বহন করে। এই সঙ্গে এই কথাও বলতে হয় অনেকের ছবি প্রদর্শ হিসাবে দেবার আগে চয়নের অবকাশ ছিল। এ বিষয়ে প্রবীনদের উপদেশ ও সাহায্য নেওয়া উচিত বলে মনে হয়।

আলাদা আলাদা ভাবে শিল্পীদের শিল্পকর্ম সম্পর্কে উল্লেখ করতে হয়। উদাহরণ স্বরূপ উত্তম দে অন্ধিত জলনং-৪নং ছবিটি উডকাট ১ ও ২ নং, তরুণ কুমার খোষের জলরং ১ ও ২নং নজরুল হোসেনের কচ্-২নং, বিমল বনিকের পুরানো ঢাকা ১নং, ক্ষেচ, মাসুদ উল আলমের জলরং ৪নং, উডকাট, রওশন হক দিপার ডুইং ১ ও ২ নং, শাহনাজ নাসির কুছ কলেজ প্রালণ, জড়জীবন, স্কুমার পালের রামপুরা, রায়ের বাজার ২নং জেলে পাড়া প্রভৃতি ছবিগুলির মধ্যে বলিষ্ঠতার স্বাক্ষর লক্ষ্যনীয়।

মামুদ উল আলমের জলরংয়ে আঁকা পোট্রেট, রওশন হক দিপার আঁকা ছবির রং নির্বাচন এবং সামগ্রিক effect উল্লেখযোগ্য। তরুণ কুমার ঘোষের জলবংয়ের ছবি ২টির রং নির্বাচন ও Perspective সম্পর্কে ধ্যান ধারণা, অনুরূপ ভাবে বিমল বনিকের পুরানো ঢাকা ১নং ছবিটির Perspec-ive সম্পর্কে জ্ঞান এবং ক্ষেচের ড্রব্ধিং ও detail ও সম্ভাবনাপুর্ণ ভবিশ্ততের কথা মনে করিয়ে দেয়। শাহনাজ নাসির কুছ ও সুকুমার পালের অঙ্কনের মধ্যে বলিষ্ঠতার ছাপ থাকলেও এদের অমুকরণপ্রিয়তা ভীষণ ভাবে চোখে লাগে। বিশেষ করে শাহনাজ নাসির কুহুর ছবিতে পাশ্চাত্ত্য প্রভাব ও সুকুমার পালের নিসর্গ চিত্রের মধ্যে প্রখাত শিল্পী জয়নাল আবেদিনের চিত্রাবলির অন্ধ অমুকরণ বলে মনে হয়। কাজী রকিবের জলরং ১নং ও উডকাট ১নং এবং ২ নং ছবিটি শিল্পীর নিষ্ঠার পরিচয় রেখেছে। নজরুল হোসেনের স্কেচ্ ২নং ছবিটি সম্পর্কেও একই কথা বলা যেতে পারে। সভ্যি কণা বলতে গেলে আর্টে বিভিন্ন ষ্টাইলের কোন বিশেষ নির্দেশ দেওয়া সম্ভব নয়। যেমন এক শিক্ষকের কাছে বহু ছাত্র পাঠ নিলেও সকলের সৃষ্টির ধরণ এক নয়। ষ্টাইল শিল্পীর অজ্ঞাতেই জন্মায়। জোর করে কোন ষ্টাইলের নকল করলে তার নিজম্ব শক্তি কীণ হতে থাকে। এর জন্ম চাই অমুসদ্ধানী মন এবং সভ্যিকারের শিল্পী স্থলভ প্রচেষ্টা।

আলোচ্য প্রদর্শনীর শিল্পীরা সকলেরই বয়স এবং অভিজ্ঞতার নবীন। এদের শিল্পসৃষ্টি সম্পর্কে ধ্যান ধারণার জন্য আরও অনেক প্রাচীন প্রতিষ্ঠিত শিরীদের (Muster Painters)ছবি দেখা। এদের অন্ধন প্রণালী রঙ নির্বাচন, বিষয় বস্তুর মৌলিকতা প্রভৃতি সম্পর্কে সচেতন থেকে নিজেদের অনুশীলন করলে ভবিশ্বতে এই জাতীয় প্রদর্শনী হয়ত আরও সম্ভাবনাপূর্ণ হয়ে উঠবে।

এই সূত্রে আরও একটা কথা মনে পড়ল এবং ভালো লাগলো বে শিল্পীদের উৎসাহিত করার জন্ম বেশ কিছু ছবি বিক্রী হয়েছে, যা কলকাতায় কোন প্রথম শ্রেণীর প্রদর্শনীতেও চোখে পড়ে না।

সর্বশেষে একটা কথা এই সূত্রে উল্লেখযোগ্য যে কিছুকাল পূর্বে যে
মূল্য দিয়ে এই স্বাধীন দেশটি সৃষ্টি হয়েছে সেই মূল্যায়নের
পরিপ্রেক্ষিতে বিচারে এই কথাই বলা যায় শিল্প সৃষ্টির জন্য শিল্পীদের
মানসিকতা অনেকটা ভারসাম্য হারিয়ে ফেলেছে। কিন্তু এর
মধ্যেও তরুণ শিল্পীরা যে নিষ্ঠার সঙ্গে চিত্রাঙ্কন অমূশীলন করে চলেছেন
এর জন্ম এদের প্রশংসা না করে পারা যায় না। আমরা আশা করব
এদের পরবর্তী প্রদর্শনী আরও বলিষ্ঠ ও উজ্জ্বলতর হয়ে উঠবে।

অসীমকুমার ঘোৰ

পরিমল চক্রবর্তী উইলিয়য় শেক্সপীয়র, গনেট ডেডিশ

অনেক গৌরবময় প্রভাতকে দেখি নিরম্ভর
দোলায়ৢপর্বতশীর্থ সার্বভৌম হৃই চক্ষু দিয়ে,
এবং চুম্বন ক'রে মর্গ মুখে সবৃজ প্রাম্ভর
স্বর্গীয় হ্যতিতে মান স্রোত ধারা যায় যে রাঙিয়ে;
আর না, সম্মতি করো, তুচ্ছ মেঘও উর্জপানে যাক
কুংসিত ক্ষতকে নিয়ে আপনার দিব্য মুখঞ্জীতে,
এবং মুদ্র হ'তে তার সেই মুখঞ্জী লুকাক,
পশ্চিমে অদৃশ্য থেকে এই তীত্র অসম্মান নিতে:
এভাবে আমারও সূর্য জলেছিলো প্রথম প্রহরে
আমার ললাটে নিয়ে সর্বজয়ী গৌরবের আলো;
অথচ, হায়রে ভাগ্য! সে তো ছিলো শুধু ক্ষণতরে,
সম্প্রতি আংশিক মেঘ তাকেও যে করে দিলো কালো।
অথচ আমার প্রেম তবু তাকে করে নাই হেয়;
পার্থিব সূর্যেরা সব কলুষিত, যখন স্বর্গে-ও।

উইলিয়ম শেক্সণীয়র, লনেট আঠারো

গ্রীমের দিনের সঙ্গে তুল্য তুমি, কী ক'রে তা তুলি ? আরো বেশী রমণীয়, আরো বেশী পরিমিত তুমি: দোলায় ত্রন্ত বায়ু বৈশাখের প্রিয় কুঁড়িগুলি, এবং গ্রীমের লগ্ন, আয়ু তার বড়োই মৌসুমী।

বছবাৰ কবিডা

কথনো স্বর্গের চক্ষু বড়ো বেশী তপ্ত হয়ে অলে;
এবং প্রায়শঃ তার স্বর্গ-আন্তা মলিন, পাশ্চুর;
এবং প্রত্যেক রম্য নেমে আনে রম্যতার স্থলে
দৈবাং, অথবা স্থির প্রকৃতির গতি যে বিধুর;
অথচ তোমার চির গ্রীম্ম ঋতু মুছে যাবে নাতো,
অথবা সে-স্থলরতা হারাবে না যা তুমিও চাও,
অথবা তোমাকে মৃত্যু মাতাবে না যদি দ্রে মাতো,
যখন শাখত রেখা সময়ের হয়ে আয়ু পাও।
যতদিন মান্থবেরা বেঁচে থাকে, চক্ষু দেখে যায়।
এ-ও বাঁচে ততদিন, আর প্রাণ দেয় তা তোমায়।

অসিত দত্ত -অম্বার দাভিচো

451

আমরা বেড়ে উঠলাম, শিক্ষক আর গোলাপের ভিতর,
চকোলেট, চুমু, পিতামাতার সহবিষে

যাঁরা সব সময়ই কোন কিছুর জন্ম প্রস্তুতি নিতেন।
বেড়ে উঠলাম দিনে গাছে।
দিনে অন্ধকার বাগানে।
গাছে সাদা শয্যায়।
এবং চমকে আর আঘাতে বিপুল গোপনতা, জটিলতা
মাসতুতো পিসতুতো বোন, মাসিপিসি, রাঁধুনী, কাকীষা
এবং পিতামহের ভরাবহ গরে।
থেখানে সেই দৈত্য মাটির নিচে বাস করে

ত্রার নরঘাতক।

272:

আর চাষীদের গল্পে, যারা সার্বিস বঙ্গে। কেননা নির্বোধ তারা।

রাত্রে আমাকে, সং শিশুদের, পরী এসে পাহারায় রাজপুরী, স্বপ্ন এবং শহরের পুলিশ। ঈশ্বর অবশ্য আলমারির আড়াল থেকে দেখতেক আমরা হাত দিয়ে লেপের তলায় কী করি।

বুধা। সবই বুধা।
আমাদের স্বপ্নের মধ্যে সব সময়
লোহনির্মিত, স্থকেশ রূপকথার ছই লিলিপুটি
মৃত্ব পদক্ষেপে এসে প্রশ্ন করত ভারী গলায়
কে আমাদের বলেছে পিতামাতার মতো
পিতামাতার মতো
লক্ষা না পেয়ে
কী করে শিশুর জন্ম হয়।

আমরা বেড়ে উঠলাম, অভি, ক্রভ, দমবদ্ধ দিনের সিঁড়ি বেয়ে ঝড়ের মতো অশান্তি আর ভয়ের সাথে এবং প্রার্থনা করে, ভরা আশার যেন আমরা অভি ক্রভ 'বো' আর দাড়ি দেখাতে পারি, যেন ট্করোগুলি ভাঁড়ির থেকে দ্বে না ছড়িয়ে পড়ে। 11 2 11

পিতামহ মারা গেলেন, খুব স্বাভাবিক। यिन किছूरे नग्न। যেন তিনি স্বুমোচ্ছেন। যেন তিনি কাল শ্ব ভোরে সকালে বাজারে যেতে জেগে উঠবেন। পিতামহ খুব হঠাৎ মারা গেলেন, অতিথিরা সবে মাত্র গেছেন, মা চিংকার করে পড়লেন, আর আমাদের গলায় পাথরের থোঁচা লাগল, যেগুলি আদৌ পাথর নয়।

তখন জ্বলন্ত মোমবাতির এধারে ওধারে জ্বলতে শুরু করল,
তখন স্বন্ধকাটা মাকিরা ঝড়ের মতে উড়ল
সব ঘরে
উপরে
নিচে
কোনকিছু অ্যেয়ণে—
হার, তারা প্রায় অধিকৃত
কোন কিছু খুঁজে পেতে।

সঞ্জয় ভট্টাচার্যের কবিতা ও পত্রাবলী

[সঞ্জয় ভট্টাচার্য একটি গ্রুপদী-ঐতিহ্য গড়ে তুলেছিলেন। সম্পাদক সঞ্জয় ভট্টাচার্য যে সেখানে উত্তর আকাশের সেই পরিচিত আলোক বিন্দু এ কথা ঘোষণা করলে নিঃসন্দেহে অগ্রন্ধদের কাছে এবং আগামীকালে আমি ভং সনা পাব না। পত্রাবলী মাত্র কয়েকখানিই প্রকাশিত হচ্ছে। পত্রের অনেক অংশ বাদ দিয়েছি প্রসঙ্গ যেখানে একান্ত ব্যক্তিগত।

উত্তরস্রি-সম্পাদক শ্রন্ধের অরুণ ভট্টাচার্য আমাকে দারবন্ধ করলেন এই অপ্রকাশিত কবিতা ও পত্রাবলী উত্তরস্রিতে প্রকাশ করে। আমার আনত কৃতজ্ঞতা ছাড়া আমি আর কিই বা দিতে পারি। দেবপ্রসাদ ঘোষ]

> ণ৬.৬ দেলিমপুর রোভ কলকাভা ●> ১০ই হৈল, ১৩৭১

ভাই দেবপ্রসাদ,

তুমি কাল গেলে পরই বৃষ্টি এলো। পথে অসুবিধায় পড়েনি তো ? তোমার কবিতা হুটো বৃষ্টির ঠাণ্ডা হাওয়ায় বসে পড়লুম। 'ঘর' প্রথম পাঠেই ভালো লাগল। মাম্ব সংখ্যায় দিলুম। ওধানে বন্দর কথাটা মনোরম। দেখবে মাম্বেই···কবিতায় বন্দর আছে কিন্তু বিধ্বস্ত।

কাল আবাঢ়ের আবহাওয়াই ছিল; তরু আবাঢ় অনল (২) বেন চর্য্যাপদের ছোঁওয়ায় মনে মেদদৃতের ছোঁওয়া মুছে দিতে চেষ্টা করছে। আবাঢ় এলে ও কবিভাটা আবার পড়ব।

এই নাও ভোমার '২৬শে জান্ত্রারীর কবিডা':

জাবিড় শহিদদের উদ্দেশে নিবেদিত]
তাঁদের অনেক রক্ত ফুলে তুলে রাখি
আমার ক্লাওয়ার ভাসে, পাছে ভুলে যাই।
রক্তজ্ঞবারতে ভাসে বাঁধি লাল রাখী।
ইমনে বাজাই মনে ভোরের শানাই:
যে স্থরে অলকনতি বাহির ও ঘর
কল্যাণ কামনা করে মিলিয়েছে, ভাই।
আজতো চিনিনে আর কে আপন পর,
বিলিয়ে দিয়েছি সব, যাছিল বা বাকি।
শহিদের নাম মুছে প্রজার সহিত, পরস্পর
তর্তো চিনিনে, স্বীয় গতি ছাড়া নাই।
ইচ্ছে হয়, রক্তকরবীর গুচ্ছ, ভাসে যা সাজাই
ছলে এনে ছই হাত স্থতি রক্ত মাধি।।

ভাই দেবপ্রসাদ,

ভূমি যে ধরণের কথা ভাবছ তা বোধ হয় 'উর্ব্বর উর্ব্বলী'তে পাবে। ভারতীয় দৃষ্টিতে Fertility cult কে দেখতে চেয়েছি ওই দীর্ঘ কবিতার অনেক কারণে। মাঘে বইটা আমার বার করতে হবে। আধুনিক কবিতার ভূমিকা বইটা আমার কাছে এনে রেখেছি।

ইতি— সঞ্জন্ম ভট্টাচাৰ্য্য

পূৰ্ব্বাশা ৭৬৷৬ *সেলিমপুর রোড কল-৩১* ১-৪-৬৫ ইং ভাই দেবপ্রসাদ.

ভোমার আগেকার চিঠির উত্তর দিয়েছি ? ২৮৷৬ তারিখের চিঠি কাল পেলাম ?

প্রাক বৈদিক, বৈদিক যুগ থেকে সম্প্রতিকাল পর্যান্ত নর নারীর প্রেমে ও ভারত ভূমিতে যে উর্ব্বরতা ও অমুর্ব্বরতার দ্বিধারা চলেছে উর্ব্বর উর্ব্বনী' লেখবার সময় তা-ই আমার মনে ছিল। ষাটের দশকের কাছে আমার অনেক প্রত্যাশা। পূর্ব্বাশারও।

ইতি

শুভার্থী সঞ্জয় ভট্টাচার্য্য। ২১-১•-৬৫ ইং

কল্যানীয়েস্থ ভাই দেবপ্রসাদ,

কাল তুমি আসবে ভেবেছিলাম। তোমাকে নয় তোমার I, L, কেপেলাম। 'উর্বের উর্বেশী' সম্পর্কে কয়েকটি বাক্য আমি কার্ত্তিক সংখ্যার সম্পাদকীয়তে লিখেছি, যে সম্পাদকীয়র নাম 'আমার ঐতিহা।' তোমার ও নরেশের চিঠির ফলেই আজ তা লিখলাম। কার্ত্তিকে তোমার ছোট প্রবন্ধটি যাবে আর শারদীয় আয়িনে তোমার 'সেই আমি' কবিতা যাচছে। কেবে যে আয়িন সংখ্যা বার করছে পারবো জানিনে।

আশীর্কাদক সঞ্চয় ভটাচার্য্য

অমূক প্রতিমেযু

পেছনে আঁধার থাক্ সম্মুখে আলোক।
যাত্রী, যাত্রা চায় নব অনির্বাণ চোখ।
সঞ্জয় ভট্টাচার্য্য

্ঠলা জান্থআরি ১৯৬৬ ইং শ্রীদেবপ্রসাদের,

> কোকিল পায়না কিন্ত বসন্তবিহনে কোন রস খড় কুটো নিতে আসে শীডে বয়স্ক বয়স।।

(अश्रिक्त)

সঞ্জর ভট্টাচার্য্য

পিছু ডাক শুনবার নেই অবসর সম্মুখে জাগ্রত যদি নতুন বছর।।

সঞ্জমদা

১লা বৈশাঘ ১৩৭৩

শ্রীতিভাজনেযু

'অমর' আগুন আমার রচিত একটি 'Waste Land, এ ছড়িয়ে দিয়েছে— ভোমার ভোমার আয়া আগুনের প্রতীক্ষায় আছি দেখতে চাই ভোমার নাচিকেত অগ্নি। উর্দ্ধে ওঠো—এই চাই-কুধিত কুকুর চন্দ্র দেখে চিংকার করুক, কী ক্ষতি ? ভবিষ্যতে আমার আশা আছে ভোমারই আমার ভবিষ্যত।

ওভেচ্ছা নাও। সঞ্জয় ভট্টাচাৰ্য্য

প্রীতিভান্সনেযু

দেবপ্রসাদ তুমি চলে যাবার পর হাতে এক ঘণ্টা সময় ছিল। তখন ভোমার 'আষাঢ় অনলের' কয়েকটি কবিতা পড়লাম। তাতে আমার এই ধারণা হয়েছে জীবনানন্দেপর সাথ ক ক্ষি-জীবনের কবিত তুমিই লিখতে পারবে। মাটীর উর্বরতার সঙ্গে তোমার যে ঘনিষ্ঠতা, তা বিফল হবে না বলেই আমার আশা। আষাঢ় অনলেরই মাস, পৃথিবী যখন রজ্ঞংখলা হয়। কামরূপ পীঠের যোগীনি-তন্ত্রের এই মতসারা বাংলাদেশে ছড়িয়ে পড়েছিল কৃষি সভ্যতার উন্মেষের দিনে। আমরা যদি কৃষির পুনক্ষজ্ঞীবন চাই—তা হলে তোমার কবি মনের আদর

> ইতি সঞ্চয় ভট্টাচার্য্য

কল্যানীয়েষু

ভাই দেবপ্রসাদ,

তোমার ২৭শে অক্টোবরের চিঠি পেলাম। আশ্বিনের পূর্ব্বাশা ২০
ফর্মা হয়ে গেল, একটি নাটিকা বাদ দিয়েও। বরাদ্দ ফর্মার চাইতে
৫ ফর্মা বেশী। তার মানে ৩০০ টাকা ঘাটিত। আমরা আর কুলোতে
পারছিনে। পূর্ব্বাশা সব সময়ই লেখক ও তাঁদের পাঠকদের কাগজ।
সম্পাদক ও প্রকাশক পরিবেশক মধ্যস্থ ব্যক্তিমাত্র। আমার অমুরোধ,
পূর্ববাশার ভার লেখক ও তাঁদের পাঠকরা গ্রহণ করুন। এসো
একদিন এ সম্পর্বে আলাপ করা যাবে।

আৰু সকালে তোমার ৰুগ্য একটি কবিতালেখা হলো (দ্যাসিনী)
সঞ্চরদ

সঞ্জৰ ভট্টাচাৰ্ব্যের কবিভা ছটি চিট্টপজ দেবপ্রসাদ ঘোদের সৌজন্যে প্রাপ্ত । ্রিশ্রস্পাদক : উত্তরস্থারি ।

খাধুনিক কাখ্যীরা কবিতা

কাশ্মীরী সাহিত্যের পাঠক যে প্রায় নেই-পর্যায়ের, এ কথা স্বীকার করতে বা জেনে নিতে কুণ্ঠা হ'লেও তা দিনের আলোর মত সভ্য। শিক্ষিতরা উদু' হিন্দী বা ইংরেজি নভেল নাটক ছোটগল্প পড়ে থাকেন কিন্তু কাশ্মীরী রচনা পড়বার কথা কাশ্মীরীদের মনে আসে এসব পড়া শেষ হবার পর। আর গল্প-উপন্যাসের ক্ষেত্রে যখন এই অবস্থা তখন কবিতা পড়বার লোক তো আরও কম। কিন্তু খুবই আনন্দের কথা, কাশ্মীরী কবিতা আধুনিক কাশ্মীরী সাহিত্যের সব থেকে শ্রেষ্ঠ সম্পদ। ছয় শতাব্দী আগে সুফী দর্শনের হাত ধরে কাশ্মীরী কবিতার যে জয়যাত্রা শুরু হয়েছিল তা আজও অব্যাহত যন্ত্রণাজ্জ'র যুগের আশা নিরাশা সুখ হুঃখ প্রবঞ্চনা শৃশুগর্ভতা সব কিছুই বিধৃত হয়েছে আধুনিক কাশ্মীরী কবিতায়। চতুর্দশ শতাকী থেকে বিংশ শতাকীর প্রথমার্ধ পর্যন্ত কাশ্মীরী সাহিত্য বলতে শুধু-মাত্র কবিতাই বোঝাত; ইদানীং অস্তান্ত শাখায় স্ঞ্জনধর্মী রচনা প্রকাশিত হচ্ছে। কবিতা প্রায় সর্বস্তরের লোকেরাই লিখে থাকেন। যাঁরা বই বাঁধান, গাড়ি চালান, এমন কি চাষ-আবাদ ও কুলিগিরি করেন তাঁদের স্তর থেকেও অনেকে কবিতা লিখে ুরুনাম অজ্ব করেছেন।

সুফী দর্শনে বিশ্বাসী কিছু কবির কবিতা সম্প্রতি বেরিয়েছে। জিন্দা কওল ও শংকর কওল নামে ছুই বর্ষীয়ান কবির প্রশস্তি সংবলিত "জু উ স্তাদ" (জে-এন-বকসী রচিত), স্বামী গোবিন্দ কওলের "গোবিন্দ অমৃত", সতুরা ত্রলের "দীওয়ানী সুফী রক্তব হামিদ" এই দর্শন সম্পর্কিত তিনখানি উল্লেখযোগ্য কাব্য-সংকলন। স্বামী গোবিন্দ কওল মনে করেন "পনই তস বনী রস বনী জানিয়ে" (আপন

চেষ্টাতেই জ্ঞানলাভ হয়)। তরুণ সজ্দ সয়লানীর "শহজর" কাব্য-গ্রন্থে "বক" (বক কবিতায় প্রকাশভঙ্গীর এক স্থপ্রাচীন বিশিষ্ট আঙ্গিক) এর সার্থক ব্যবহার দেখা যায়। সজ্দের বক নৃনে ধরনের; শব্দপ্রয়োগ রীতিমত বিশ্বয়কর। সজ্দ ছোট ছোট ছন্দে লিখতে ভালবাসেন। তাঁর ঈশ্বরবিশ্বাসে লেগেছে বর্তমান যুগের রাঢ় বাস্তবতার ছোঁয়া। তিনি বিশ্বাস করেন এ যুগের ছঃখ প্রবঞ্চনা মামুখকে ব্যথাই দেয়, এ যুগ মামুখকে আশার আলো দেখায় না। তাই তিনি অনেক কবিতায় মানবিক মূল্যবোধকে জাগিয়ে রাখতে নীতিবাদ প্রচারে ব্যস্ত হয়ে পড়েছেন—কখনো সহজ্ব সরল ভাষায়, কখনো ব্যক্তের মাধ্যমে। তাঁর মোহভঙ্গ ও হতাশার চিত্র নিচের পংক্তিতে সুন্দরভাবে ফুটে উঠেছে;

অদী গোরমৃত ওয়াস বুস তাজমহল কস আস খবর পেবি ছলি ছলি জান্হ (কে জানত আমাদের তৈরী সাধের তাজমহল এমন করে ভেঙে যাবে ?)।

দীননাথ নাদিম "জঙ্গবাজ খবরদার" ও "মে ছাম আস পগস" ইত্যাদিতে যে দৃঢ় আত্মপ্রত্যয়ের ছাপ রেখেছিলেন, "কুর" (চোর) বা "গসাতুল" (ঘাসের পাতা) ইত্যাদিতে সেই বলিষ্ঠতা নেই, তার পরিবর্তে এসেছে পরাজয়ের মনোভাব ও তজ্জাত গ্লানিবোধ।

দোহ্ দাইন গুজারোবুম জোমুম মে লোব · · · · ·

প্রেঠ কুনি ছব দিঠ গব কুর

(দিনের পর দিন ভেবেছি সবই আমার আয়ত্তের মধ্যে রয়েছে কিস্ত চোর এসে সব নিম্নে পালিয়ে গেছে, রেখে গেছে শুধু এক ভাল বরফ)।

ইরথ বাসাতুলিস গঈ ম্যায়নে ওয়ানন ক্রেছার হেথপ্রাওয়ান আপাঞ্চাইতেহ্। এই খাসের পাতাটিরও আমার মত কত পরিবর্তন হয়েছে অর্থাৎ ঝড়বৃষ্টি নামার সঙ্গে সঙ্গে খাসের পাতাগুলি যেমন নির্জীব হয়ে যায়, তেমনি নানা ছঃখে প্রবঞ্চনায় আমারও শোচনীয় অবস্থা)। করহাদ জিলানীর কাছে যুগের অবক্ষয় ব্যক্তিসন্তায় সঞ্চারিত হচ্ছে: সেতি নো ওয়েন টিম আয় ওয়ক্তন হায়বে বদলার্দ রাগ রঙ্গ (সময়ের রং শ্রৈতিনিয়ত বদলায়, মামুষও আগের মত নেই। আমার মধুর যৌবনের শক্ত গাঁথুনি এই বুঝি ভেঙে পড়ল)।

আবহুল আহাদ ফরহাদ ডাল হ্রদের উপর সূর্যাস্ত দেখে মনে করেন কসাইখানায় তাঁর গলাটা কারা যেন আধখানা কেটে দিয়েছে আর তিনি হাঁপাতে হাঁপাতে দৌড়ছেন, চারদিকে রক্ত ছিটিয়ে পড়ছে। নিজের জীবনের ভার আর বইতে পারছেন না (শাম)। বিশির বদগামী মনে করছেন তাঁর অন্তিছই আজ বিপন্ন, অন্তরে দাইদাউ আগুন জলছে (মাথ)। মশালে স্থলতানপুরী উপাসনালয়ে গিয়ে ঈশ্বরের কাছে বৃথাই মাথা কুটেছেন বলে জমুতাপ করছেন। চমনলাল চমনের মতে ঘৃণা, হিংশ্রতা ক্রমবর্ধমান হয়ে মামুষকে বিষধর সর্পের পর্যায়ে এনে ফেলেছে। মহিউদ্দীন গওহর তাঁর শ্রষ্টার কাছে এই বলে অভিযোগ পেশ করছেন শ্রষ্টাতাকে বিনা উদ্দেশ্যেই পৃথিবীতে পাঠিয়েছেন। রঘুনাথ কোন্তর জীবনে প্রেমের সন্ধান পান নি। প্রেমকাতর কবি যন্ত্রণা বঞ্চনায় আপাদমস্তক ক্ষতবিক্ষত:

শরতে প্রতি বছর বসস্তের প্রতীক্ষা করি
শীতগ্রীত্মের দোলায় ছলে কেমন করে বাঁচি ?
বুকের রক্তে বাগান সেঁচে নিঃস্ব হলাম আজ
এত করেও ছলচাতুরি রোখাই হ'ল দায়।
জীবনভর তিক্ত অভিজ্ঞতার সঞ্চয় তাঁকে বাঁচার কঠোর মন্ত্র শিধিয়ে
দেয়:

চোখের জ্বলে বসন ধুয়ে নাও সময় ভাল নয়,— এরই মধ্যে কোন মতে বেঁচে থাকতে হবে।

ভাই বলে কবি বেদনায় ভেঙে পড়তে রাজ্ঞী নন। তিনি পরম

আশাবাদী, তাঁর নিশ্চিড বিশাস অন্ধকার কেটে গিয়ে আসবে সূর্ব-সোনালী দিন—

যত খুশি আমায় বকতে পারে।

যত খুশি পথে ছড়াও কাঁটা

থামবে নাডো আমার পথ চলা

হুদয় আমার অনেক গভীর সমৃদ্রের মত
অন্ধকার জেনো
থাকবে না চিরদিন।

মধুর ভবিশ্যতের কথা মনে হতেই তিনি নিজের প্রতি আস্থা ফ়িরে পান, প্রকৃতির মধ্যে খুঁজে পান ঈশ্বরকে —

> বসস্তেরই গোলাপ দেখে হঠাৎ মনে হল গোলাপ হ'য়ে থরে থরে ভূমিই ফুটে আছো।

"মাস মোদোর" (সুগন্ধি বাতাস) কোন্ত,রের বিশিষ্ট কবিতা-সংকলন। মাহজুবা ফাতিমা প্রশ্নকরেছেন সম্পূর্ণ মানুষ হয়ে কি লাভ ? আবহুল আজিজ সাহির সেই সব পাখির কথা ভূলতে পারেন না যাদের পাখা গরমে ঝলসে যায়, ভূলতে পারেন না সেই সব মুখের কথা যে সব মুখ চরম শীতে জমে বরফ হয়ে যায়। বাস্থদেব রেহ্ আধুনিক কবিদের মধ্যে সম্ভবত একমাত্র ব্যতিক্রম যিনি শাশ্বত প্রাচীন মূল্য-বোধে আস্থা হারান নি।

শস্তু মিক্র

DIMENSIONS

hm

Dr. Arun Bhattacharya

ONE OF THE OUTSTANDING PUBLICATIONS ON THE AESTHETICS OF POETRY & MUSIC $Rs.\ 20/-$

Available at

K. P. BAGCHI & SONS LTD. 286, BOWBAZAR STREET, CALCUTTA-12



Regd. with the Registrar of Newspapers for. India, 8571/57#